

# Arriba

Madrid, jueves 21 de abril de 1966

## MADRID, FINALISTA

El Real Madrid empató a un gol durante el partido de fútbol jugado ayer por la noche en el campo de San Siro, frente al Internazionale de Milán. Con este resultado, y al haber ganado a dicho equipo italiano por uno a cero en el encuentro disputado en el «Santiago Bernabéu», el Real Madrid se clasifica finalista para la Copa de Europa de Campeones de Liga. Su próximo contendiente será el Partizan, campeón de Yugoslavia, que eliminó al equipo británico Manchester



ASI ES

# MORATALAZ

LA CIUDAD COMPLETA CREADA POR  
URBIS DENTRO DE MADRID PARA EL  
NIVEL DE VIDA DE LAS CLASES  
PROFESIONALES.

Visite la Exposición  
de Viviendas

abierta todos los días, incluso festivos  
(excepto lunes), de 9,30 a 2 y de 4,30 a 8,30

**Urbis S.a.**

DECLARADA EMPRESA EJEMPLAR EL 18 DE JULIO DE 1961

Oficinas: Avenida Menéndez Pelayo, 71  
Teléfono 251 01 00 - de 9,30 a 2 y de 5 a 8

cofer

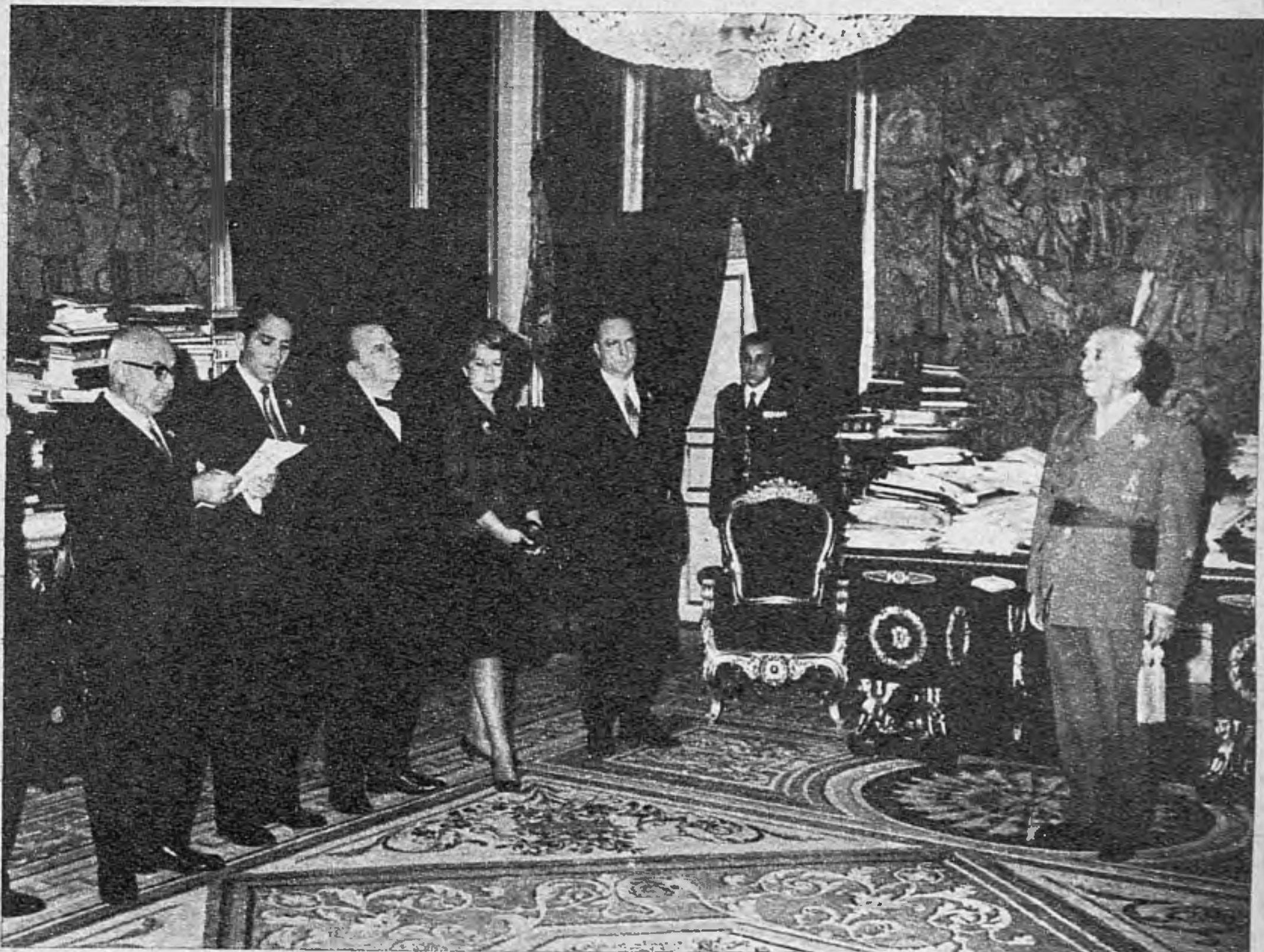
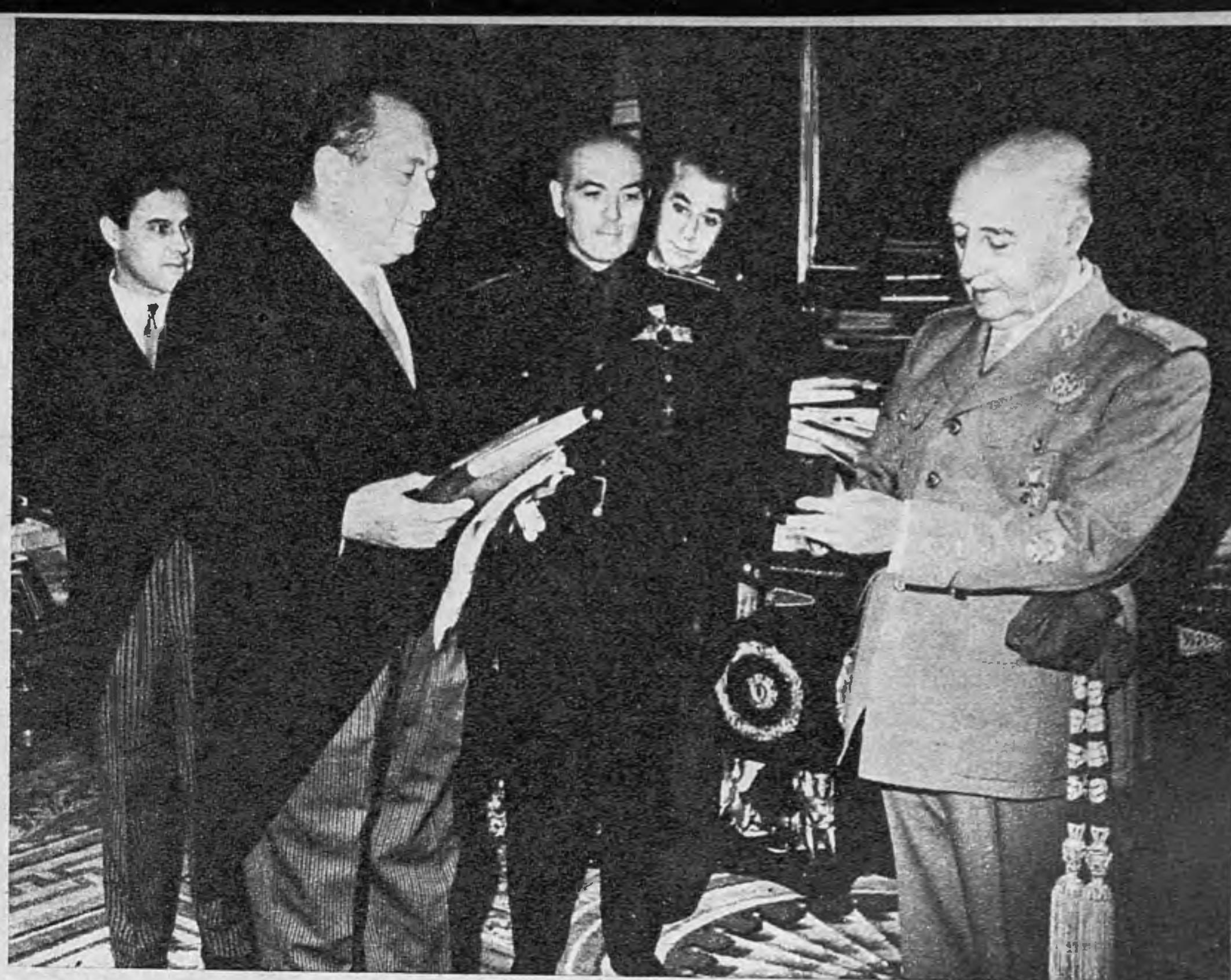


VISTA PARCIAL DEL POLIGONO "X" CON EL "GRUPO ESCOLAR DOCTOR CONDE DE ARRUGA" EN PRIMER TERMINO

ayuntamiento de Madrid

Arriba.  
recha,  
tro, a la  
Planell.  
izquier





## AUDIENCIAS DE SU EXCELENCIA EL JEFE DEL ESTADO EN EL PARDO

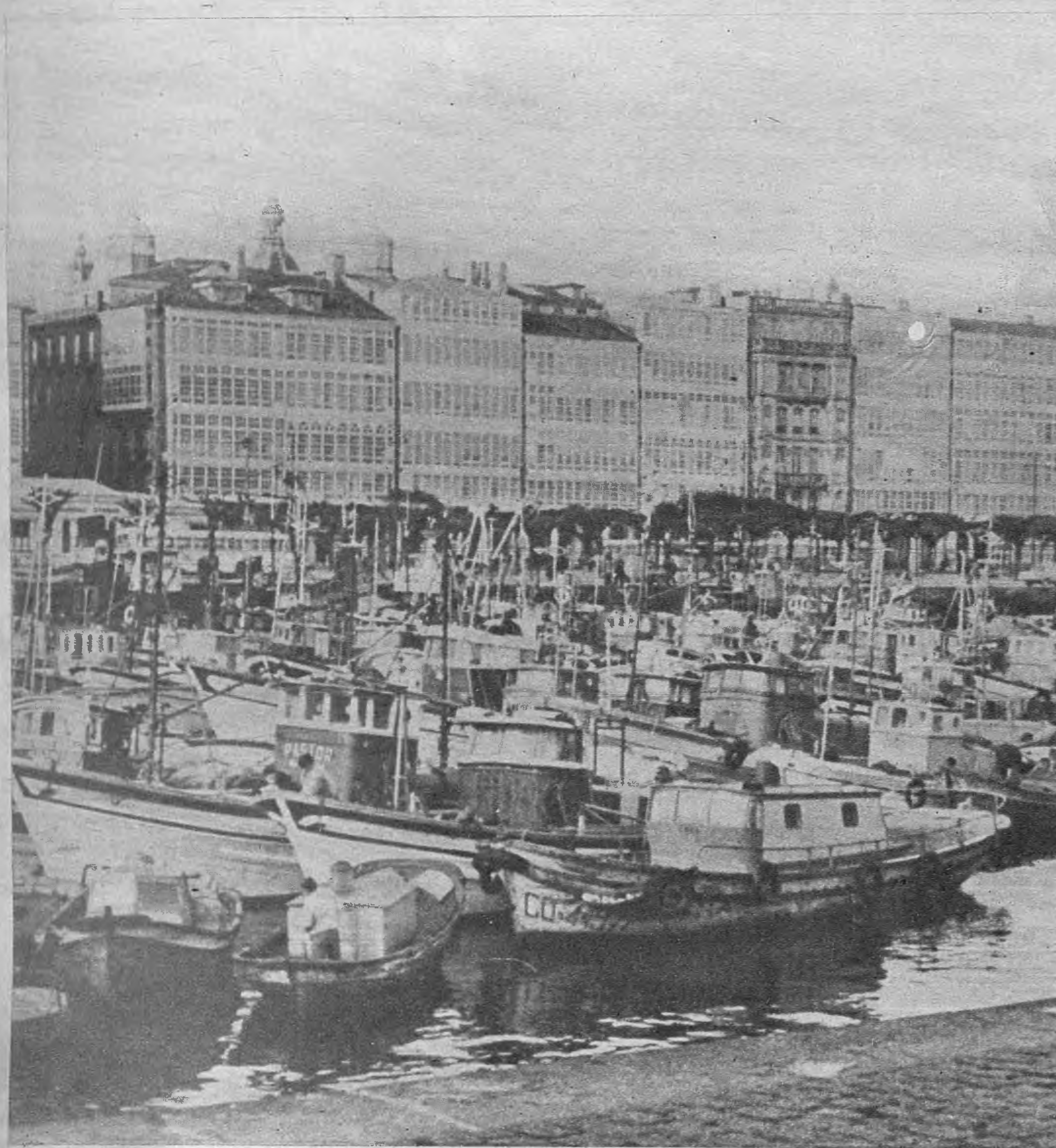
Arriba, a la izquierda, el Caudillo recibe al ministro de Industria de Argelia, Abdessalem Abdelaid, acompañado de su colega, López Bravo. A la derecha, con la Comisión sindical de la Asamblea de Exportadores, presidida por el Ministro Secretario General del Movimiento, José Solís. En el centro, a la izquierda, conversa con el industrial alemán Alfred Krupp, recibido en compañía de López Bravo. A la derecha, recibe el saludo de don Joaquín Planell, durante la audiencia al Consejo de Administración del INI, acompañado por los Ministros López Bravo y Carrero Blanco. Sobre el texto, a la izquierda, la hija de Mussolini y su esposo, haciendo antesala. Y con la Comisión Permanente de la HISPATUR, presidida por Fraga Iribarne. (Contreras.)





### SALVEMOS A LOS REYES

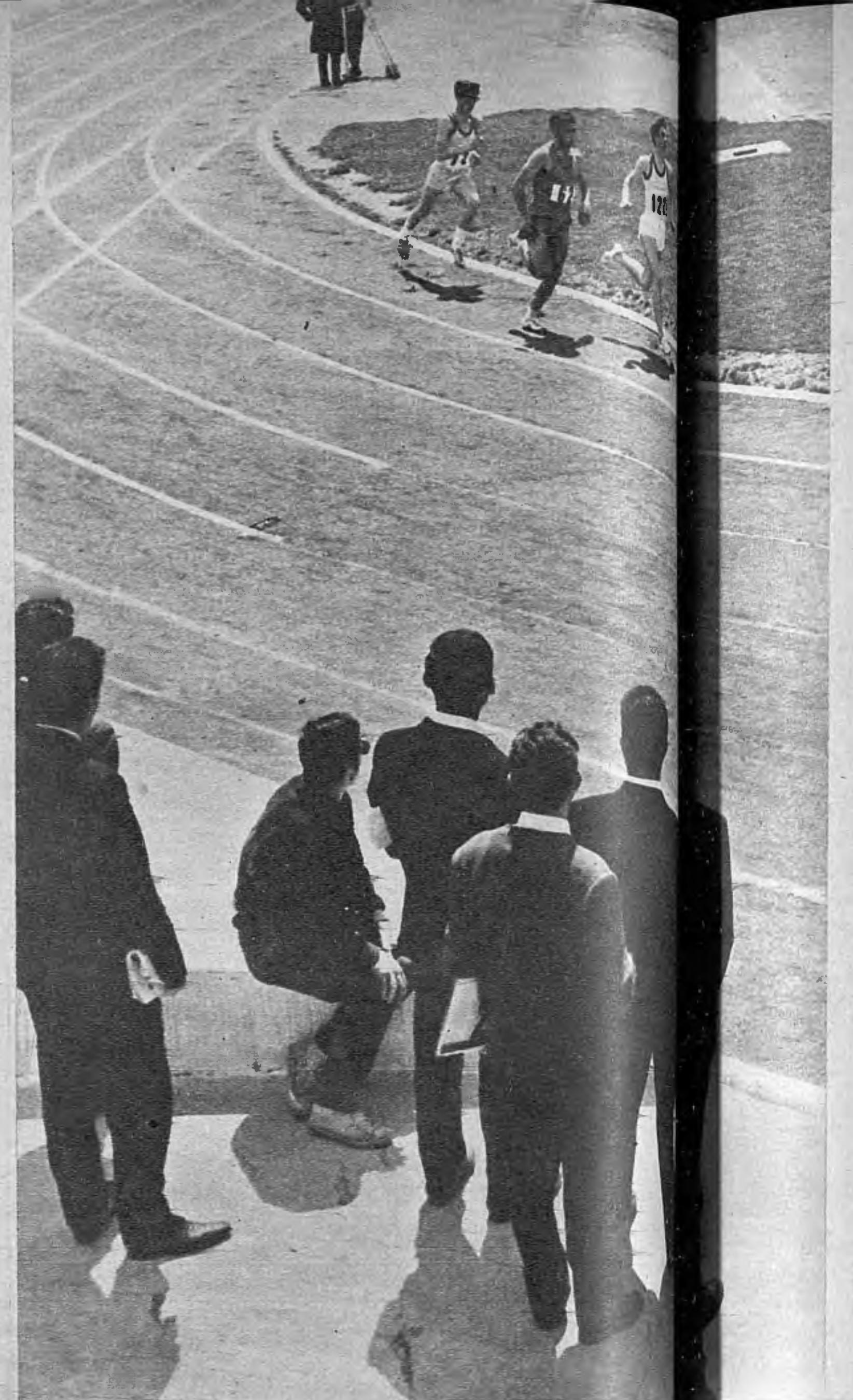
Queremos salvar a los Reyes españoles de las equívocas interpretaciones que puedan darse a una nota de «ABC» de ayer, según la cual el uso del palio sería, en cierto modo, hacer sinónimos de la divinidad viviente a los hombres así honrados de acuerdo con la tradición histórica. (Foto Archivo.)



### TEMPORAL EN LA COSTA GALLEGA

El puerto de La Coruña ofrece este aspecto. El temporal que azota la costa gallega ha obligado a los pescadores a refugiarse en lugar seguro. La flota pesquera y también algunos pequeños mercantes que navegaban por los alrededores esperan en las tranquilas aguas del puerto a que amaine el temporal

Avuntamiento de Madrid



### NUEVE DEPORTE. 700



### AMANCIO, LL PAR





## **700 ESTUDIANTES**

En la Ciudad Universitaria de Madrid comenzaron ayer por la mañana los XIV Juegos Universitarios Nacionales, en los que toman parte mil setecientos estudiantes deportistas, masculinos y femeninos, de toda España, que competirán en nueve modalidades deportivas. A la izquierda, un momento de la prueba de 800 metros lisos. A la derecha, desfile inaugural. (Fotos Pastor.)



## **PARA LA FINAL**

A los diecinueve minutos y medio de juego Amancio metió el balón en la portería del Internazionale de Milán, defendida por Sarti, que se lanzó con poca fortuna para detener el disparo madridista, ante la mirada de Bedin y Landini. Este único gol del Real Madrid en San Siro sirvió para que el equipo blanco pueda jugar la final de la Copa de Europa. (Telef. AP-Europa Press)

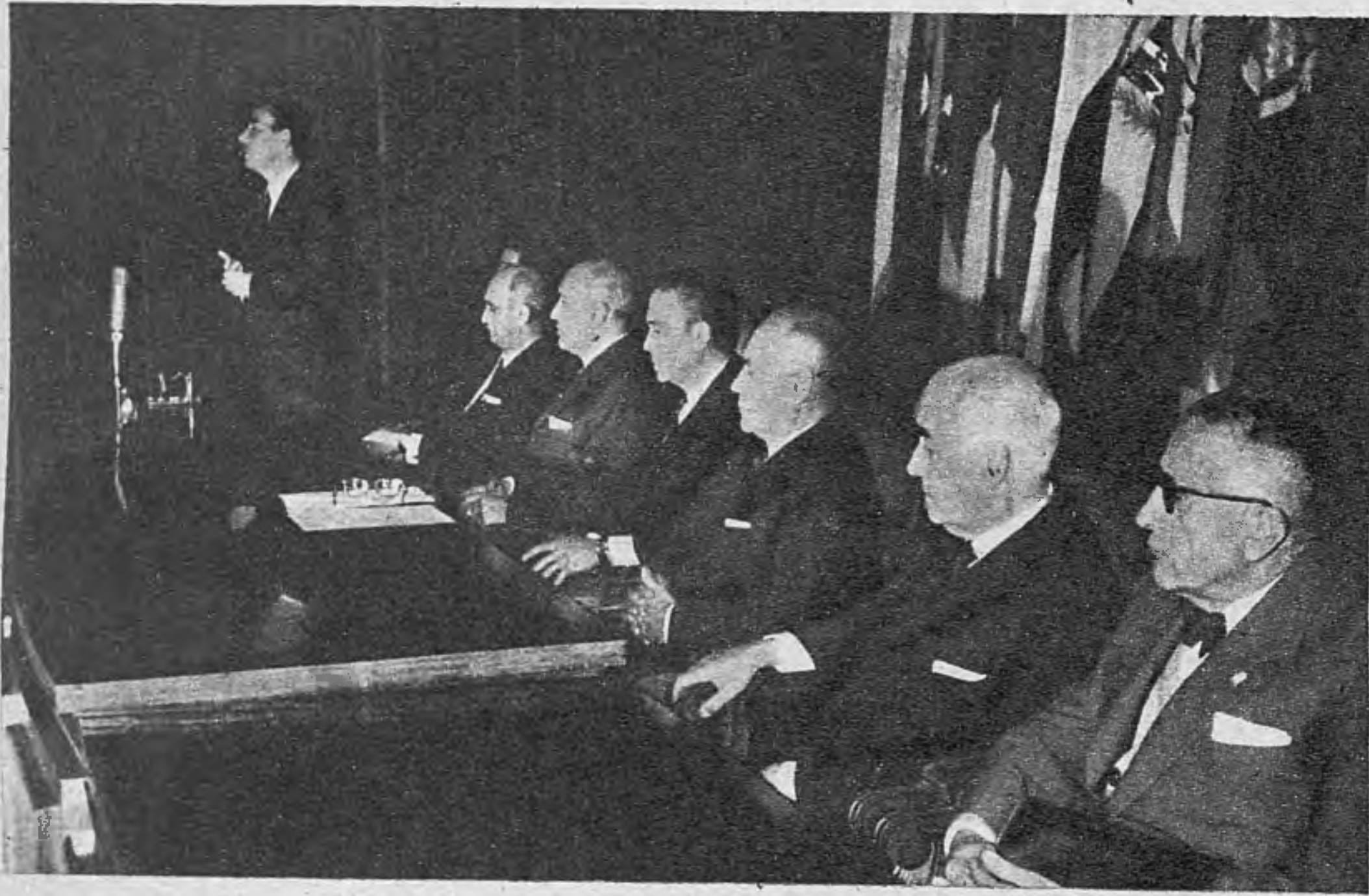
Ayuntamiento de Madrid





## EL BALLET DE LA UNION SOVIETICA ACTUARA EN LOS FESTIVALES DE ESPAÑA

El famoso «ballet» de la Unión Soviética, que dirige Moisseiev, ha sido contratado por el Ministerio de Información y Turismo para que intervenga en los Festivales de España que se celebrarán este verano. Estas bien disciplinadas bailarinas pasearán las danzas populares de ese país por distintos escenarios españoles. Hará su presentación en Santander y continuará después por Bilbao, San Sebastián, Barcelona y Madrid, entre agosto y septiembre. (Cifra.)



## ESTUDIANTES IBEROAMERICANOS

La I Conferencia de Estudiantes Iberoamericanos en Europa ha sido clausurada. Pronunció un discurso el Comisario del SEU, Ignacio García, y presidió el acto el director del Instituto de Cultura Hispánica. (Contreras.)



## CREDITO SOCIAL PESQUERO

Los nuevos locales del Crédito Social Pesquero han sido inaugurados en la calle de Génova. El Ministro de Hacienda, Juan José Espinosa San Martín, pronuncia unas palabras. Asistió el Ministro de Trabajo. (Foto Contreras.)



## FAROLAS «OP-ART»

La moda «Op-Art» gana en todos los terrenos. Los colores blanco y negro, jugando a cuadros, han llegado hasta el Ayuntamiento de Cádiz, que ha decidido instalar estas originales farolas, únicas que se conocen en España.

A la izquierda  
de Paco Rabo

ACC

Ustedes, los t  
po». Nosotros,  
nes de la mod  
Por su popul  
nal; otro, netar  
bre del tiempo  
bre del acceso  
años cumplido  
encierra en su  
do, inventando.

De los juegos  
moda femenina  
tiene un bigote  
dia. De sus ma  
insólitos, mode  
poniéndose aho  
moda «de acce

Casi todo lo  
das y almace  
los auténticos  
hane, de esos  
moda en plásti  
sola... ¡¡Ya vi  
ros de medall  
piezas engarza  
de la XVIII dir

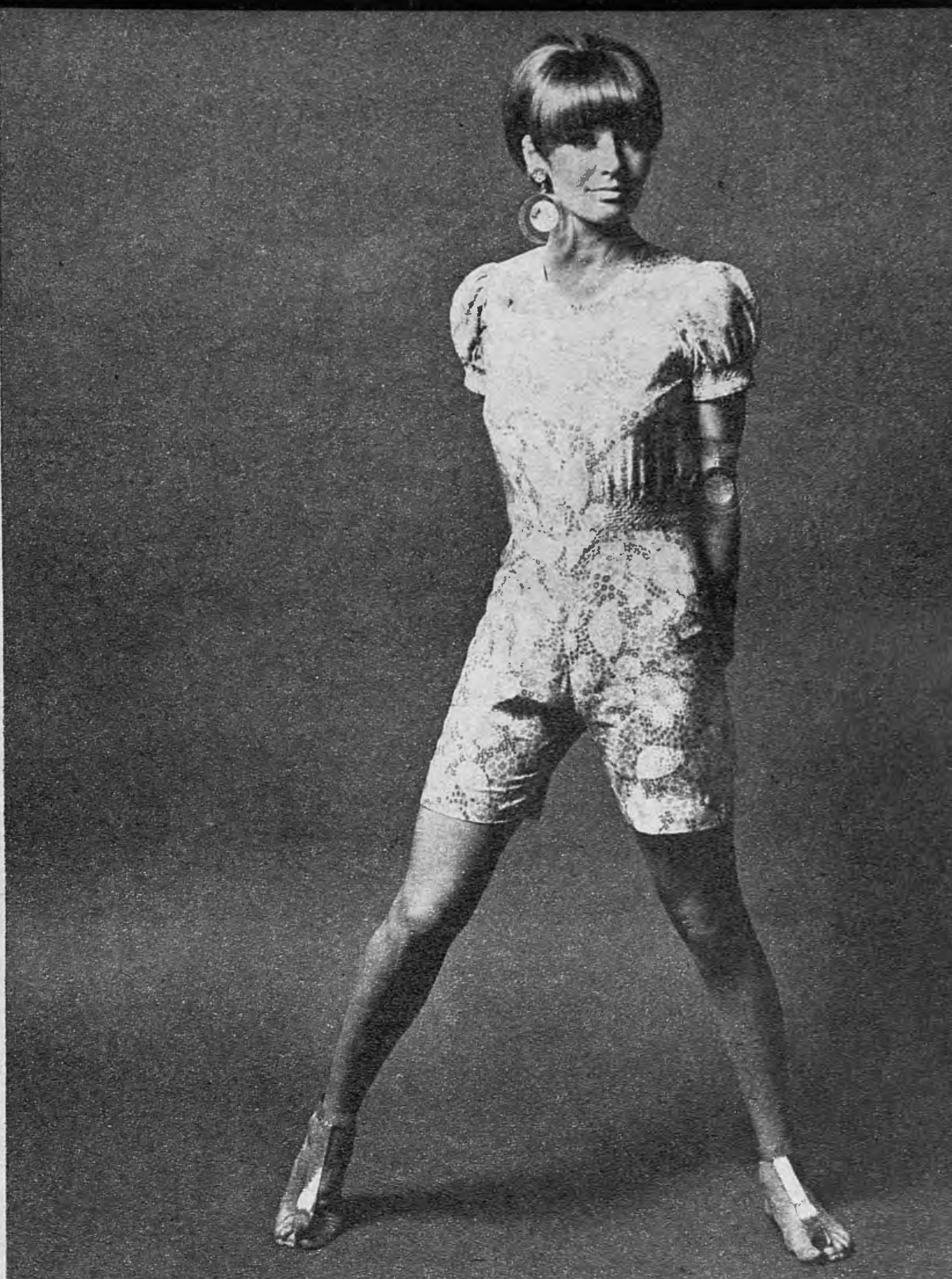
Clin, clin, clin  
a la vuelta, cu  
ner, se juntan

A Paquito Ra  
los maravillos  
ches!) cuando  
de su madre,  
niños no puede  
tura, de la serie  
tobal no deja  
Paquito los vio  
ambiente artist  
sultados revol

Los bordados  
de perlas fanta  
taba de «strass  
o reina pedía  
entre las pedre  
carga.

«¡Madre, qu  
tiempo de escu  
lo mira interes  
arquitectura.)  
oficial de Crist  
que descubrirse





A la izquierda, traje de primavera, en lana pura, con pendientes, de Paco Rabane. A la derecha, con el conjunto playero de Walliser, los accesorios de Paco Rabane. Bajo estas líneas, a la derecha, modelo de Gres, en tejido Arnel. Tres modelos de prendas y accesorios femeninos para esta temporada

## ACCESORIOS PARA LA MUJER

Ustedes, los televidentes, conocen al «hombre del tiempo». Nosotros, quienes nos ocupamos de las cuestiones de la moda, conocemos al «hombre del accesorio». Por su popularidad no se parecen —uno la tiene nacional; otro, netamente internacional—. Y mientras al «hombre del tiempo» le ven ustedes a todas horas, «el hombre del accesorio», tímido él, pese a sus treinta y tres años cumplidos, se comporta como un adolescente: se encierra en su piso de París y pasa las horas solo, ideando, inventando, jugando...

De los juegos de Francisco Rabane ha irrumpido en la moda femenina la revolución del accesorio. Porque Paco tiene un bigote romántico, pero unas ideas de vanguardia. De sus manos hábiles han salido los accesorios más insólitos, modernos y divertidos de los últimos años, imponiéndose ahora en la moda, que es justamente una moda «de accesorios».

Casi todo lo que se exhibe en los escaparates de tiendas y almacenes españoles es la copia —a veces vil— de los auténticos accesorios geométricos, «Op», de Paco Rabane, de esos otros, todavía más acústicos. Porque esa moda en plástico que propone Paco Rabane se anuncia sola... ¡¡Ya vienen las mujeres vestidas con trajes enteros de medallones de plástico!!! (Tin, clic, tin...) Son piezas engarzadas —como las de los collares femeninos de la XVIII dinastía egipcia—.

Clin, clin, clin, clin, chás. (Es que el «chás» se produce a la vuelta, cuando las piezas sueltas, para quitar y poner, se juntan y entrelazan, al paso de la mujer.

A Paquito Rabane se le iban los ojos detrás de todos los maravillosos bordados de Rebé («Las mil y una noches») cuando, todavía niño, iba, cogido de la mano de su madre, alguna vez, al taller de Balenciaga. Los niños no pueden ir ni permanecer en un taller de la altura, de la seriedad del de Balenciaga. Además, don Cristóbal no deja tocar nada. Y menos los bordados. Pero Paquito los vio. Y su fantasía de inventor, acunada en un ambiente artístico como el parisiense, tenía que dar resultados revolucionarios y prácticos.

Los bordados valían, al menos, 20.000 pesetas si eran de perlas fantasía, de lentejuelas. Mucho más si se trataba de «strass». Más aún si alguna emperatriz, «star» o reina pedía un vestido con alguna perla cultivada por entre las pedrerías de los bordados en su prenda de encargo.

«¡Madre, qué preciosos!...» (Pero la madre no tiene tiempo de escuchar a este niño que todo lo de la moda lo mira interesado, lo critica, lo juzga, mientras estudia arquitectura.) Ella es una «petite main»: una primera oficiala de Cristóbal Balenciaga, ante cuyos primores hay que descubrirse, señoras.

Balenciaga es inasequible. Por eso Paco Rabane, que ya es mayor, lleva su primera idea «moda» al real mozo de la moza parisiense: Hubert de Givenchy, a quien conoce, sin duda, de casa de Balenciaga.

Para muestra basta un botón, y Givenchy acepta los de Paco Rabane, seguro de su talento creador.

Entretanto expone en la avenida Franklin Roosevelt Calder. (¿No iría allí Paco Rabane?) ¡Porque sus accesorios, algunos, se parecen tanto a los móviles del genial escultor americano! Por los colores, por las formas, por el movimiento...

Y si para alunizar se precisa de un traje y un casco apropiados, Paco Rabane piensa que para andar este verano por la calle, por la playa, por la carretera, por el campo, con la moda geométrica y «Op» auestas, se precisa también de unos accesorios, que son: viseras de plástico (para los casquetes, ¿con los que se irán las mujeres a la luna?). Pendientes largos de plástico. Trajes de plaquitas de plástico multicolores. Pulseras grandes de plástico. Bolsos de plástico. Pero todo ello de buen gusto geométrico, «Op».

La manera de tratar el plástico de Paco Rabane ha dejado perplejos a los americanos. Ellos, los inventores de la materia de la que se sirve el español —el hombre del accesorio—, no habían pensado en un tintineo semejante, tan espectacular, barato, vanguardista, como el de los trajes de chapitas de plástico de Paco Rabane. (Los hay cortos, largos. Su línea es inevitablemente simple, recta, holgada, elegante.)

¡Transparentes! Sí. Que luce centímetros en la falda de los vestidos largos. (¿No lo son también los de muchos modistos? ¿No se ven por ciertos enrejados de algunos vestidos de noche de la moda actual unos centímetros de cintura, de cadera, de espalda?) ¿No hacen agujeros alargados en algunos bañadores a la moda?... Que se los ponga quien quiera. Pero ahí están, como parte integrante de la moda 1966-67.

Las piezas alargadas o redondas de los trajes de Rabane van montadas sobre forros de seda.

Collares, cinturones, viseras, cascos, broches, «cagoules», pendientes, sortijas, brazaletes, botones, trajes... todo se mueve, palpita, en los accesorios de Rabane.

Un nuevo lenguaje del accesorio en plástico tratado con criterio de inventor del futuro de la moda. Moda que ahora se surte y renueva gracias a las ideas del «hombre del accesorio», como nosotros le llamamos a Paco Rabane.

J. S.

(Modelos exclusivos. Prohibida su reproducción.)



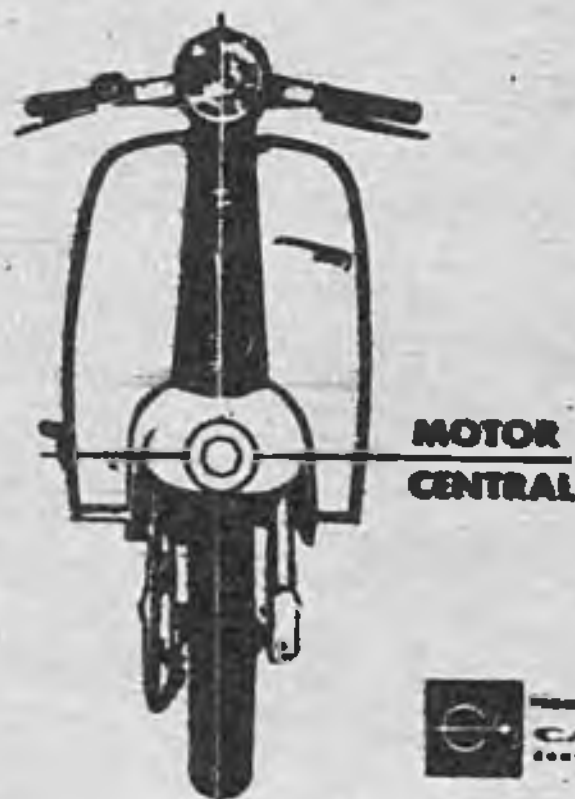




# NUEVA

## Lambretta SPECIAL 150

### UN NUEVO MODELO DE LINEA MAS DEPURADA Y MECANICA INCOMPARABLE



MOTOR CENTRAL

Reúne perfeccionadas y multiplicadas, las cualidades de modelos anteriores. Su nuevo motor, más potente (7,6 HP) y nervioso, situado en el punto ideal, dotado de 4 velocidades sincronizadas de suave manejo y brillante aceleración, alcanza los 97 km/h. y arranca siempre, fácil y seguro. De línea sumamente estilizada, elegante y actual, en color plata metalizada y acabado impecable, más cómoda y manejable para el conductor y pasajero es el vehículo ideal para circular con prestancia y rapidez en las grandes ciudades, y correr con seguridad por cualquier carretera. Chasis de tubo de acero indeformable, suspensión delantera basculante y posterior muy mejorada, ruedas altas de 3,5" x 10", faro monobloque de forma octogonal, de gran potencia de iluminación con cuenta-kilómetros incorporado, frenos de expansión, rueda de repuesto, etc., son otras grandes ventajas que Vd. podrá apreciar en la nueva Lambretta Special.

Homologación por CALITAX CENTRO DE CALIDAD

## Lambretta

LA SCOOTER QUE DURA MAS

**1 año de garantía**



SCOOTERLINEA 125  
de reducido consumo y gran rendimiento



SCOOTERLINEA 150  
en amplia gama de colores.



SCOOTERLINEA 175  
deportiva con freno de disco.



Li 150  
Robusta y económica.

SUCURSAL EN MADRID:

LAMBRETTA LOCOMOCIONES, S. A. - Agustín Durán, 37

Ayuntamiento de Madrid

FUNDADO PO

Director: SA

NUM. 10.422.

EL I

A

PRO

INCANS

PROBLE

MIA

Ayer re  
Consejo

En su audie  
Jefe del Esta  
lacio de El I  
Administració  
tituto Nacion  
que acompa  
Subsecretario  
de Industria,  
INI.

Durante la  
Jefe del Esta  
de Oro del I  
Jesús Maria  
guez Llamas,  
sejeros del  
Joaquín Plane  
de Industria  
del Instituto.

El presiden  
Sirvent, pron  
en las que p  
complacencia  
tes por haber  
el honos de e  
Caudillo y re  
se conmemora  
fincio años o  
tituto, su reit  
obediencia y

Después de  
el largo cami  
Instituto desd  
Caudillo, afir  
dero de sus i  
frenta con el  
obedecer vues  
dad; persuadi  
como instrum  
para la acci  
trial, es de n  
que ha de ej  
de personas n  
les, de tal mo  
el total de E  
ella, el de ca  
ñoles, para  
sus fines y su

LLAMA

ALIAD

"ES PR  
ZA C

El secre  
bación  
ayuda





# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA. — ORGANO DE F. E. T. y DE LAS J. O. N. S.

Director: SABINO ALONSO - FUEYO. — Empresa: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

NUM. 10.422. — II EPOCA. — MADRID, JUEVES 21 DE ABRIL DE 1966. — DEP. L. M. 17.1958. — AV. DEL GENERAL SIMO, 142. — MADRID (16). TELS. 235 06 40 y 235 22 40. — 2,00 PTAS.

Para ver y oír bien!



**ULLOA  
OPTICO**

## EL INI ESTA ENTREGADO AL DESARROLLO Y PROSPERIDAD DE ESPAÑA

INCANSABLEMENTE VIENE ESTUDIANDO LOS  
PROBLEMAS DE LA TECNICA Y DE LA ECONOMIA  
EN SUS ASPECTOS TEORICO Y DE  
APLICACION

Ayer recibió Su Excelencia el Jefe del Estado al  
Consejo de Administración del Instituto Nacional  
de Industria

En su audiencia de ayer, S. E. el Jefe del Estado recibió en el Palacio de El Pardo al Consejo de Administración en pleno del Instituto Nacional de Industria, al que acompañaban los Ministros Subsecretario de la Presidencia y de Industria, de quien depende el INI.

Durante la audiencia, S. E. el Jefe del Estado impuso la Medalla de Oro del INI al almirante don Jesús María de Rotaache y Rodríguez Llamas, decano de los consejeros del organismo, y a don Joaquín Planell Riera, ex Ministro de Industria y ex vicepresidente del Instituto.

El presidente del INI, don José Sirvent, pronunció unas palabras en las que puso de manifiesto la complacencia de todos los presentes por haber tenido una vez más el honor de estrechar la mano del Caudillo y renovar así, cuando se conmemoran los primeros veinticinco años de existencia del Instituto, su reiterada declaración de obediencia y leal adhesión.

Después de poner de manifiesto el largo camino recorrido por el Instituto desde su creación por el Caudillo, afirmó que el INI, heredero de sus inspiraciones, «se enfrenta con el porvenir, pronto a obedecer vuestro mando y autoridad; persuadido de que su fuerza como instrumento del Gobierno para la acción económico-industrial, es de naturaleza nacional, y que ha de ejercerse sin acepción de personas ni de intereses parciales, de tal modo que su interés sea el total de España y, dentro de ella, el de cada uno de los españoles, para que ambos cumplan sus fines y su razón de ser, y, en

cuanto al cumplimiento de su misión, entregado incansablemente al estudio de los problemas de la técnica y de la economía en sus aspectos teórico y de aplicación al desarrollo y prosperidad de España, dispuesto a ejecutar cuanto, por su propia iniciativa, o a la del Gobierno, deba realizar conforme a su legalidad constitutiva y a las leyes y órdenes superiores, bien sea mediante acción directa —exclusiva, preponderante o subsidiaria—, bien por acción indirecta —de estímulo o de creación de condiciones para la acción privada— y, finalmente, desinteresado en cuanto a sí mismo, porque nada busca para su particular provecho, sólo ambiciona la grandeza histórica de España y el fomento de sus riquezas materiales para la mejor conservación de sus valores

(Continúa en la página 4.)

## FRACASA EN LA ASAMBLEA FRANCESA LA MOCION DE CENSURA CONTRA EL GOBIERNO

LA OPOSICION SOLO OBTUVO 137 VOTOS,  
CUANDO NECESITABA, COMO MINIMO, 242

POMPIDOU JUSTIFICO LA RETIRADA FRANCESA DE LA OTAN PROPUGNADA  
POR DE GAULLE

PARIS.—Ha fracasado la moción de censura planteada por las izquierdas (con excepción de los comunistas) contra la política del Presidente De Gaulle.

Sometida la cuestión a voto en la Asamblea Nacional, luego del discurso del jefe del Gobierno francés, Georges Pompidou, la propuesta de censura sólo ha obtenido ciento treinta y siete votos. Hubieran sido necesarios doscientos cuarenta y dos para derribar al Gobierno.

En el escrutinio sólo se han registrado los sufragios emitidos en favor de la censura.

En el momento del comicio se encontraban en el salón de sesiones de la Cámara menos de doscientos diputados de la bancada de la oposición. La Asamblea Nacional francesa cuenta con cuatrocientos ochenta y dos escaños, ocupados por otros tantos diputados, entre ellos se incluyen cuarenta y un parlamentarios comunistas, cuyo portavoz dijo ayer que ellos no votarían en pro de la moción; es decir: que directa o indirectamente se pronunciarían en favor del Gobierno del Presidente De Gaulle, a cuya política en cuan-

to al interior suelen calificar de «reaccionaria». Mas es bien sabido que los comunistas aprueban la política del general Jefe de Estado en lo que respecta a la OTAN.

En la conclusión del debate, que finalizó con la votación, la mayoría del Gobierno fue enorme, ya que obtuvo trescientos cuarenta y cinco votos.

### Defensa de De Gaulle a cargo del jefe del Gobierno

El jefe del Gobierno, Pompidou, ha hecho una entusiasta apología en defensa y justificación de la política del Presidente de la República, general Charles de Gaulle, de retirar a las tropas de los Ejércitos franceses que tenía asignadas al comando de la OTAN, dentro de este sistema militar integrado.

Una Francia realmente independiente puede hacer pesar toda su influencia en pos de una aproximación entre el Oriente y el Occidente, del cual puede depender el futuro de Europa y la paz del mundo, afirmó el primer ministro galo ante la Asamblea Nacional.

Pompidou pronunció estas palabras al final de una jornada entera de debate, en la Asamblea Nacional, sobre el voto de censura planteado por la política del Poder Ejecutivo en cuanto concierne a la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN).

Seguidamente, Pompidou manifestó ante los diputados que llenaban el salón de sesiones:

«Una alianza es la libre asociación de Estados contratantes sobre comprensiones y en sus intereses recíprocos.»

«No nos avergonzamos de evaluar la alianza de nuestros amigos americanos o de nuestros vecinos europeos», añadió.

Todo el resto del discurso del primer ministro fue una defensa de la posición adoptada por el Gobierno del general De Gaulle acerca de la OTAN, basada en la tesis de que ya no existe el peligro que determinó la Alianza Atlántica.

En la moción de censura que se ha planteado se alega que la decisión del Gobierno del Presidente De Gaulle de retirar las fuerzas militares francesas de

(Continúa en la página 18.)

## DOS MIL CATOLICOS SE MANIFESTARON EN DA NANG CONTRA LA FUERZA BUDISTA

Guerrilleros comunistas atacaron con fuego de mortero el aeródromo de An Khe

LA POLICIA SURVIETNAMITA IMPIDIO A UN GRUPO DE PACIFISTAS AMERICANOS  
CELEBRAR UNA CONFERENCIA DE PRENSA

DA NANG (Vietnam del Sur).—Más de dos mil católicos se han manifestado en esta ciudad contra la fuerza budista que luchan contra el Gobierno por haber éstas

—según se informa— hecho una incursión en un poblado católico y herido a cuatro jóvenes.

La manifestación ha tenido lugar en las afueras de Da Nang, en el complejo del poblado de Thanh Bo, constituido por varias aldeas.

Poco antes de que comenzara la demostración que marchó con pancartas y banderas, una Delegación integrada por varios sacerdotes católicos pidieron a los dirigentes budistas de las fuerzas de choque y a los provinciales que explicaran de un modo satisfactorio el ataque perpetrado, en un término de cuarenta y ocho horas, e informaran que si no recibían la correspondiente satisfacción harían «mayores demostraciones» marchando desde Da Nang a Saigón.

Los católicos manifestaron también que varios elementos comunistas se habían infiltrado en las filas budistas de choque.

El grupo católico ha manifestado también que dos campesinos fueron secuestrados por los budistas, quienes los trasladaron a una pagoda en donde fueron maltra-

tados y retenidos durante toda la noche hasta que una Delegación católica obtuvo la libertad de ambos campesinos por orden del co-

(Continúa en la página 20.)

## LLAMAMIENTO DE MCNAMARA A LOS ALIADOS DE LOS ESTADOS UNIDOS

“ES PRECISO HACER FRENTE A LA AMENAZA  
COMUNISTA ALLI DONDE SURJA”

El secretario de Defensa pidió al Senado la aprobación sin limitaciones de la asignación para ayuda al extranjero solicitada por Johnson

(Pág. 17.)

## LA SITUACION

✱ Han comenzado en Moscú las conversaciones franco-soviéticas tendientes a una estrecha cooperación espacial entre París y Moscú.

✱ La China comunista y la Unión Soviética han firmado un acuerdo de intercambio comercial para 1966.

✱ Otras capitales del hemisferio se han adherido o examinan la iniciativa argentina de una reunión «cumbre» de los Presidentes de América después del discurso del Presidente Johnson, en que ofreció el apoyo de Washington a la gestión del Presidente Illia. Fidel Castro ha vuelto a atacar a Norteamérica y a la Alianza para el Progreso en un discurso conmemorativo del V aniversario de la fracasada operación liberadora de la isla por parte de los cubanos anticastristas.



## CRITERIOS — PUNTOS DE VISTA

## ENSEÑANZA NO ESTATAL: MEJORA ECONOMICA DEL PROFESORADO

El «Boletín Oficial del Estado» ha publicado la Orden de 30 de marzo de 1966 por la que se extiende a toda España la norma de obligado cumplimiento de 16 de diciembre de 1965 para la enseñanza no estatal de Madrid.

Con arreglo a esta norma, el cuadro de remuneraciones del artículo 30 de la Reglamentación Nacional de Trabajo en la enseñanza no estatal de 9 de septiembre de 1961 ha recibido una nueva redacción, siendo aplicable esta orden a todas las provincias españolas que por Convenio Colectivo o norma de obligado cumplimiento no tengan establecidas condiciones iguales o superiores a las que en ella figuran.

La norma de obligado cumplimiento de Madrid y las que fueron dictadas para Badajoz y Barcelona fueron el resultado de un arbitraje estatal que vino a resolver la situación creada por el hecho de que no llegaran a un acuerdo los representantes de las agrupaciones sindicales de personal docente y auxiliar y los representantes de las agrupaciones de centros de enseñanza. Estas negociaciones se iniciaron, hace unos meses, en el seno del Sindicato Nacional de Actividades Diversas y han sido continuadas últimamente en el Sindicato Nacional de Enseñanza, creado a virtud de petición formulada por los directivos de las organizaciones profesionales de personal docente y auxiliar.

\*\*\*

La dificultad que surgía para llegar a un acuerdo, y que dio lugar a la prolongación de las negociaciones y, en definitiva, al arbitraje estatal, estaba constituida por el hecho de que los directores de los centros de enseñanza no estatal consideraron que no se encontraban en condiciones de hacer frente a los desembolsos que les imponían o podían imponer las legítimas aspiraciones de los directivos de las agrupaciones sindicales de personal docente y auxiliar. Por eso para encontrar una solución fue preciso que se arbitrara un nuevo sistema de ayuda económica a los centros docentes no estatales, establecido por el Ministerio de Educación Nacional a través del importe de las becas asignadas a los alumnos gratuitos externos beneficiarios del Fondo Nacional de Igualdad de Oportunidades, ayuda que tienen que hacer efectiva las indicadas mejoras sin repercusión en los honorarios que satisfacen los padres de los alumnos a los citados centros. La orden del Ministerio de Educación Nacional, a virtud de la que se estableció esta compensación para determinados centros, ha respondido a principios de indudable justicia, ya que no pueden ser los centros, y en definitiva el personal docente y auxiliar de los mismos, los que tomen a su cargo una función de interés general como es la de hacer efectiva la democratización de la enseñanza.

\*\*\*

Las detenidas deliberaciones que han venido teniendo lugar en el ámbito sindical, a los efectos de llegar a unas remuneraciones para el personal docente y auxiliar que guardara correspondencia con la alta función a su cargo, ha puesto de relieve la necesidad, de la que se vienen haciendo portavoces los directivos del Sindicato Nacional de Enseñanza, de que por parte del Estado se establezcan en proporción justa las necesarias ayudas en favor de los centros no estatales.

En definitiva, se trata de conseguir que el profesorado y el personal auxiliar de los centros de enseñanza perciban remuneraciones que guarden correspondencia con las que obtiene el resto del profesorado de los mismos grados de enseñanza y que esto se haga sin encarecer los honorarios de los centros de enseñanza, de manera que puedan tener acceso a los mismos, en idénticas condiciones, los niños de todos los medios sociales.

Este problema de la ayuda estatal a los centros no estatales ha venido siendo planteado, en los últimos tiempos,

fundamentalmente, por la Federación de Religiosos de la Enseñanza, que en este orden de cosas ha realizado una labor de difusión sumamente valiosa. Últimamente ha sido el Sindicato Nacional de Enseñanza el que, a través de sus directivos, ha hecho bandera de esta aspiración, que ciertamente podría ser justa, con la natural contrapartida de una limitación de los honorarios, ya que a lo que hay que tender es a que la enseñanza, en todas sus modalidades, se encuentre abierta a todos los sectores sociales.

\*\*\*

En este orden de cosas, es indudable que el Régimen, a través del Fondo Nacional de Igualdad de Oportunidades, ha venido realizando una labor sumamente positiva, que supone un avance considerable en relación con cualquier situación anterior. Entre los muy varios timbres de honor que tiene el Movimiento Nacional, uno de los más caracterizados es precisamente este de la generalización de las becas, en el que la acción estatal, sumamente estimable, se ha visto completada con la labor ingente, teniendo en cuenta los medios disponibles, que se ha venido realizando por la Organización Sindical.

La norma de obligado cumplimiento de Madrid, que ha sido ahora extendida a toda España, supone un paso estimable en orden a mejorar la remuneración del personal docente y auxiliar de los centros no estatales de enseñanza. Para nosotros constituye una satisfacción que haya sido en el ámbito de la correspondiente entidad sindical donde han tenido lugar las negociaciones, en las cuales, en su día, intervinieron asimismo, directa o indirectamente, los representantes de las distintas organizaciones relacionadas con la enseñanza, y entre ellas los Colegios de Licenciados y Doctores en Ciencias y Letras y la Federación de Religiosos de la Enseñanza. Confiamos en que esta acción pueda ser ensanchada en un próximo futuro y que todo el personal docente disfrute de un estatuto social y económico que guarde correspondencia con su alta función.

## PLAZOS PARA LA OTAN.—

«Ahora sólo faltan por esperar las fechas del retiro francés de la Alianza Atlántica: la decisión ya está tomada, y en la forma más completa. Hemos llegado al punto en que el anuncio de las fechas ya no tiene efectos de ultimátum, sino, como anotaron irónicamente funcionarios del Quai d'Orsay, tiene carácter de acto de cortesía entre personas que ya no pueden convivir. Parece fatal que ya sea intencionadamente o por interpretaciones hechas por gentes en extremo celosas aparezca como un fantasma el 14 de julio. Como si se tratara de tender un puente entre la revisión que De Gaulle considera necesaria para la Alianza y la celebración de la fiesta nacional francesa.

En todo caso, el Eliseo desea que las medidas se tomen con la mayor prontitud. Dentro de lo técnicamente posible, esto se adapta también a la opinión de los norteamericanos y al interés de la Alianza. Mientras más pronto se amolde la OTAN a la posición política exterior, más pronto podrá la Alianza, lo mismo que las reformas que se han de introducir, adquirir una forma capaz de subsistir

## MEJICO Y ESPAÑA: SUS RELACIONES COMERCIALES

Es cierto que la crisis de unas normales relaciones diplomáticas no llegó nunca a interrumpir la continuidad, más o menos activa, de las negociaciones comerciales entre ambos países. Pero resulta asimismo evidente que ese primer hecho, de estricto carácter político y cuyas motivaciones no vamos ahora a reconsiderar, pesó de manera decisiva y por largo tiempo sobre las posibilidades de los intercambios hispano-mexicanos. De modo particular, durante una dilatada época, hizo difíciles los acuerdos, incluso en ese terreno de lo puramente económico. Frenó la mayoría de los mutuos deseos de acercamiento, reduciendo las transacciones a unas escalas mínimas. La revisión de cuentas con Méjico en esas anualidades ofrece unos reducidos balances recíprocos que en definitiva sólo perjudicaron a los intereses de aquel pueblo y del nuestro.

Aun subsiste la anomalía a su más alto nivel oficial. Pero a la vista de los resultados comerciales de los últimos siete años, sobre cifras de nuestra Dirección General de Aduanas, la progresiva apertura de ese mercado, por una y otra parte, se advierte muy clara; 1960 puede ser considerado como el año si no exactamente del «deshielo», sí de la «suavización», al registrar unas importaciones desde Méjico de 6.185.000 dólares (que casi multiplicaron por seis el volumen de las del ejercicio precedente), y unos envíos nuestros a esa nación de 4.693.000 dólares. A partir de esa fecha los contactos fueron haciéndose cada vez más frecuentes y amplios hasta culminar en la firma del Acuerdo de Pagos hoy en vigor entre el Instituto de Moneda Extranjera español y el Banco Nacional mejicano. El mecanismo de ese Acuerdo permitió en lo sucesivo canalizar las operaciones que han dado estos resúmenes: 1961 (por el citado orden de importación-exportación), 16.212.000 dólares y 4.927.000 dólares; 1962, 15.897.000 dólares y 5.742.000 dólares; 1963, 7.142.000 dólares y 6.986.000 dólares; 1964, 8.158.000

dólares y 9.977.000 dólares (tuvimos un superávit de 1.818.000 dólares). En el curso de 1965 nuestras compras se elevaron a 11.730.000 dólares, frente a unas ventas de 10.689.000 dólares.

Ello en cuanto a concreta valoración económica. Respecto a mercancías, los principales productos objetos de intercambio vienen siendo los siguientes: Méjico nos remite perlas finas, piedras preciosas y bisutería; café, té, mate y especias; artículos de librería y artes gráficas; preparados de legumbres, hortalizas, etc.; algodón; materias para trenzar y tallar y tabaco. Los barcos abanderados en España les llevan esencialmente una carga con signo más industrial: calderas, máquinas y aparatos; artículos de librería y artes gráficas; aparatos de óptica y fotografía; aluminio; máquinas y aparatos eléctricos; herramientas, armas y municiones.

La naturaleza típicamente complementaria del comercio que mantenemos con el resto de los países hermanos de Hispanoamérica —materias primas frente a manufacturas, productos agrícolas o ganaderos frente a nuestra remesa industrial o nuestra aportación técnica— tiene también su fiel versión en los intercambios con Méjico. Fundamentalmente esa realidad del interés mutuo se va imponiendo y permite basar en ella la esperanza de que el horizonte, cuando menos en este aspecto, esté completamente abierto para españoles y mejicanos en un futuro próximo.

La progresión por ese camino no sólo la revelan las curvas en alza de unas estadísticas, sino, lo que es más importante, el ir y venir de sus hombres de negocios a esta tierra históricamente suya y de nuestros empresarios y financieros a aquella tierra que nada podrá impedirnos continuar amando. Es ese cordial entendimiento directo, manifestado en las reuniones sevillanas de hace dos años, por ejemplo, el que a la larga servirá para confirmar los más optimistas augurios.

## Opinión del MUNDO

en las nuevas circunstancias.»  
(«Frankfurter Allgemeine Zeitung», Francfort.)

**DISCUSIONES EN TORNO A ALEMANIA.**—«El que repentinamente la situación de la defensa europea se haya convertido en el tema del día enoja a los norteamericanos, ocupados con el Vietnam, y por ello no habría que maravillarse de que el Congreso en Washington exigiese que la cuestión defensiva europea sea reformada desde sus fundamentos. El Presidente Johnson no cree que todo lo que dice De Gaulle sea falso, y en el caso de que ahora se negocie con París sobre las particularidades tácticas de una transformación lo más indolora posible, no hay que desear la probabilidad de que, de improviso, pase a la orden del día el tema de la seguridad europea en forma de gran actualidad.

Desde el punto de vista de Pankov, ésta es una constelación extraordinariamente favorable para la campaña de Ulbricht. No hace falta que de ello resulte algo concreto; pa-

ra él es suficiente con que, gracias a ello, se comience a tratar el problema de Alemania. Con la publicación de la carta de respuesta del partido socialista alemán, Pankov pretende que tales tabús, como la orden de disparar y la muralla, se conviertan en temas legítimos de discusión para la población de Alemania oriental. Pankov no retrocedió ni siquiera ante el fracaso formal de las exigencias monopolizadas del partido socialcomunista unificado. Ulbricht nos permite liberalmente que efectuemos la «necesaria reforma democrática de la sociedad» con procedimientos más morigerados de los que impuso Pankov para el establecimiento del comunismo. Todo esto lo puede leer cualquiera hoy en día en la zona alemana de ocupación soviética, pero nadie pensará demasiado en ello. El régimen de Pankov se arriesga. Porque en el momento en que sea posible efectuar muchos diálogos en los terrenos más variados —partidos y sindicatos, alcaldes y profesores, organizaciones femeninas y deportivas, artistas y literatos—,

entonces aumentarían las probabilidades de que las grandes potencias entreviesen la mayoría de edad de Alemania para una «confederación de los Estados alemanes».

Pankov cuenta con el hecho de que los colocutores de Alemania Federal no disponen de iniciativa alguna para salir del callejón sin salida alemán. Por ello hay que hacerse la pregunta de si nuestros partidos se hallan lo suficientemente preparados para mantener la discusión sobre Alemania, una verdadera discusión, claro está. Los diálogos forales o en la televisión, de cara al público, podrían ser de gran utilidad para dar a conocer a una gran cantidad de personas las razones de ambas partes. Pero también podrían resultar como salvadas de pólvora entre nuestros demócratas libres y los liberales de la zona soviética, sujetos autoritariamente. Una verdadera discusión necesita de una preparación a fondo, y mientras que nuestros tres partidos no lleguen a un acuerdo sobre todos los aspectos de la política alemana, a sus representantes les falta la sustancia que Ulbricht presta a los suyos.»

(«Der Tagespiegel», Berlín.)

«Ope  
y Op

Me acu  
de cierta  
siva que  
algunos a  
daba de p  
tal de F  
merecían  
por sus p  
nocido de  
su adscrip  
este escri  
pánica y  
tica le pre  
saba apro  
cia en Eu  
España.  
fue fulmin  
—¿Ir a  
mande Fr  
cal!

Requiri  
dor:  
—Y ¿po  
ruda? ¿Te  
algo?  
—Al co  
temo muc  
hagan nad  
Puede s  
Pablo Nen  
nista del  
puede que  
haya suce  
menos. T  
contaron,  
una mane  
es lo buen  
oposicioni  
ciones est  
Pues sal  
oposicione  
ficadoras,  
opositores  
unas veces  
da y otra  
tiro. Even  
aceptan co  
formidad,  
busquen.  
Pero tan  
tores neg  
sos, estéril  
nen o se o  
mo se dig  
pase algo  
mo v e d o  
frustrada  
res desesp  
de que na  
ra, las ase  
tortura m  
las mata.  
Tengam  
y piedad  
ras cuyo  
viene de q  
que algu  
frir. Se a  
solas, ellas  
rizar, y  
mente les

Luis PON





## «Oposiciones y Oposiciones»

Me acuerdo muchísimo de cierta anécdota expresiva que se produjo hace algunos años en París. Andaba de paso por la capital de Francia un poeta mercedadamente famoso por sus poemas, pero conocido de más gente por su adscripción política. A este escritor de habla hispánica y disciplina soviética le preguntaron si pensaba aprovechar su estancia en Europa para visitar España. La contestación fue fulminante:

—¿Ir a España mientras mande Franco? Eso, ¡nunca!

Requirió el interrogador:

—Y ¿por qué, señor Neruda? ¿Teme que le hagan algo?

—Al contrario. Lo que temo mucho es que no me hagan nada.

Puede ser que no fuese Pablo Neruda el protagonista del cuento, y hasta puede que el sucedido no haya sucedido. Es lo de menos. Tal como me lo contaron, esclarece (y de una manera amable, que es lo bueno) el quid de los opositoristas y las oposiciones estériles.

Pues sabido es que hay oposiciones fecundas, edificadoras, viriles. A los opositores de este género unas veces no les pasa nada y otras les pegan un tiro. Eventualidad que aceptan con decorosa conformidad, aunque no la busquen.

Pero también hay opositores negativos, caprichosos, estériles; éstos se oponen o se oponen como se diga, «para que les pase algo». Tienen la comovedora femineidad frustrada de algunas mujeres desesperadas a causa de que nadie las desespea, las asedia, las ataca, las tortura ni mucho menos las mata.

Tengamos comprensión y piedad para esas criaturas cuyo sufrimiento proviene de que no consiguen que alguien las haga sufrir. Se atormentan ellas solas, ellas solas se martirizan, y los demás solamente les aburren.

Luis PONCE DE LEON

# LA CIENCIA CRISTIANA

Por Antonio Manuel CAMPOY

Nacer en Texas o en New Hampshire puede ser un motivo de orgullo, lo mismo que haber nacido en Chicago o en Nueva York, pero no será nunca un honor. Un honor, en USA es haber nacido en Boston, que es el no va más de Massachusetts, o sea, de la Creación. Una señora de San Francisco podrá ser todo lo guapa y todo lo millonaria que se quiera, pero nunca será una señora de Boston, y si en Montana hay un señor que se apellida Cabot, y otro señor en Utah que se apellida Lowell, sus sonoros apellidos caerán de importancia si se demuestra que esos Cabots y esos Lowells no son de Boston. Es como en la guerra y en la paz: si a usted le cortan una pierna en la guerra, usted será un patriótico mutilado; pero si se la cortan en época de paz, usted no será más que un cojo. Un Cabot y un Lowell norteamericanos pueden serlo todo si son de Boston, y pueden no ser absolutamente nada si tuvieron la desgracia de nacer en Indiana o en Oregon.

Ser de Boston es algo que confiere nobleza, presencia de ánimo, serenidad, templanza, inteligencia, honor; por lo cual se ha dicho que Boston no es una ciudad, sino un estado especial del espíritu. Y si no fuera por todo lo que Boston es, usted, de permanecer allí unos días, podría llegar a creer que se trata en definitiva de una ciudad húmeda y aburrida, pero en cuanto usted tiene conciencia de lo que es Boston, aunque se esté muriendo de tedio en mitad de la Boston Common, que es una de las plazas más tristes que existen, usted se considerará muy honrado y dará gracias a los Cabots y a los Lowells por permitirle ir y venir por su ciudad, entrar en los restaurantes del mercado a comerse un bistec muy grande y muy triste, un guiso de langosta cocinado según las recetas de Fanny Farmer, la reina del pavo asado y del pastel de manzanas de Boston.

Si usted se compra una corbata horrorosa en Washington, la gente se dará cuenta de que su corbata es horrorosa, y lo mismo le ocurrirá si en Los Angeles o en Nueva York se dan cuenta de que usted lleva camisas anticuadas o lee libros pesadimosos. Pero sepa que si la gente norteamericana se entera de que usted ha comprado las corbatas, las camisas y los libros en Boston, por feas que puedan ser las camisas y las corbatas, y por estúpidos que sean los libros, se convencerá de que son algo exquisito. ¿Quién se atreverá a dudar de lo que venga de Boston? El Presidente Kennedy, en realidad, se lo debió casi todo a ser un ex estudiante de Harvard. Y precisamente por todo esto que vengo diciendo es por lo que la señora Mary Baker Eddy fundó en Boston y no en otro sitio la Ciencia Cristiana, aunque ella era natural de New Hampshire. Pero, ¿qué habría podido hacer la señora Mary Baker Eddy en New Hampshire? Nada, o muy poco, y sin duda que infinitamente menos que en Boston. Si el «Christian Science Monitor» de Boston fuese el «Christian Science Monitor» de Santa Fe, pongamos por caso, nadie lo leería, y si la Iglesia Madre o Primera Iglesia de Cristo de los científicos cristianos estuviese en Albany, o en Sacramento, cualquier norteamericano se creería autorizado a reírse de ella.

Pero la «Christian Science» es de Boston, está en Boston y... no se hable más. Yo mismo, que estoy muy alejado del mundo de los Cabots y de los Lowells, me creí todo lo que me explicaron de la Ciencia Cristiana por la sencilla razón de que me lo explicaron en Boston. Si me lo llegan a explicar en Nueva York me caigo al suelo de risa. Por eso, ahora, separado de la Boston Common por el Atlántico, casi no me atrevo a decirles en qué consiste la Ciencia Cristiana por temor de parecerles un loco o un descreído... La Ciencia Cristiana es una religión que fundó la señora Mary Baker Eddy un día de 1866, teniendo ya cuarenta y cinco años. La señora Baker Eddy había sufrido una caída que pudo ser mortal; estaba postrada y espiritualmente alicaída; los médicos no parecían capaces de curarla. Entonces, azarosamente, abrió la Biblia «en el pasaje que relata cómo Jesús sanó al paralítico, y comprendió que el mismo poder que levantó a aquél podría sanarla a ella». Y en el acto pudo levantarse de la cama. Pero la señora Mary Baker Eddy no pensó que su curación súbita podía ser un milagro parecido a los de Lourdes.

¿Y qué pensó? Pues pensó que, realmente, Dios no había hecho el mal, ni la enfermedad, ni nada que fuese materia, y si Dios no hizo nada de lo que nos aflige es que nada de lo que nos aflige existe en realidad: «Si Dios no hizo el mal, usted no tiene necesidad de sufrir bajo ninguna de sus aparentes manifestaciones», leemos en los libros de la Ciencia Cristiana. Un pulmón deshecho, un muslo partido, la angustia que nos produce la muerte de un ser querido, o la ruina de nuestra vida, nada de eso, en fin, tiene existencia real, todo es producto de nuestra imaginación en pecado: «Lo que Dios hizo es absolutamente bueno, y usted, como criatura suya, es el heredero legítimo del bien infinito en todas sus formas.» Dios únicamente creó el espíritu, no la materia, y únicamente la materia es la base del mal. No creamos en la materia y no crearemos en el mal, y aquello en que no se cree carece de realidad. ¿Es que Dios querría perforar a usted el estómago? Nunca. Creer tal cosa sería un error espiritual, y al error —dice la señora Baker— hay que «cogerlo como a una serpiente y quitarle su aguijón».

Eso del aguijón de la serpiente es algo que sólo podría entenderse en Boston, lo mismo que el resto de la obra cumbre de la señora Baker: «Science and Health with Key to the Scriptures», alumbrada en 1875. La ciencia y la salud, efectivamente, pueden alcanzarse con la clave de las Escrituras. De la muerte no recuerdo que diga nada la señora Baker Eddy, pero también acabará siendo vencida: la muerte no es más que una apariencia material, una manifestación maléfica, y en cuanto consigamos no creer en ella dejará de existir. El dolor y la muerte son apariencias mentales que no existen. Sólo existe la mente, que es Dios, y quienes adquieren su mente pueden realmente existir.

¡Ah, Boston, Boston, ciudad incomparable! De todas las curaciones por el espíritu que se conocen, la tuya es la más ideal, tan ideal, que si tú no existieras, ¡oh ciudad mágica!, nadie podría creer en tu ciencia, mira si eres grande...

Presencia de

NIETO ANTUNEZ



A través de la Cátedra de Alta Cultura Naval «Arzobispo Gelmirez», la Universidad de Santiago de Compostela presta una especial atención a esa preocupación permanente de España, que son las cosas de la mar. Aquella norma original de la Falange: «España volverá a buscar su gloria y su riqueza por las rutas del mar», ha cobrado cuerpo en nuestro pueblo y nuestro país puede mostrarse hoy ufano de su preocupación y su hallazgo cara al mar. El almirante Nieto Antunez, Ministro de Marina, estuvo presente, con elocuente verbo, en la Cátedra santiaguesa de Alta Cultura Naval, en la que pronunció la conferencia de clausura, y recibió la beca de colegial de honor en el Colegio Mayor Universitario «Generalísimo Franco». La presencia del almirante Nieto Antunez en Santiago trae a la conciencia nacional, como indicó el almirante, «imágenes familiares» que un día hicieron nuestra grandeza y hoy la potencian y la posibilitan.

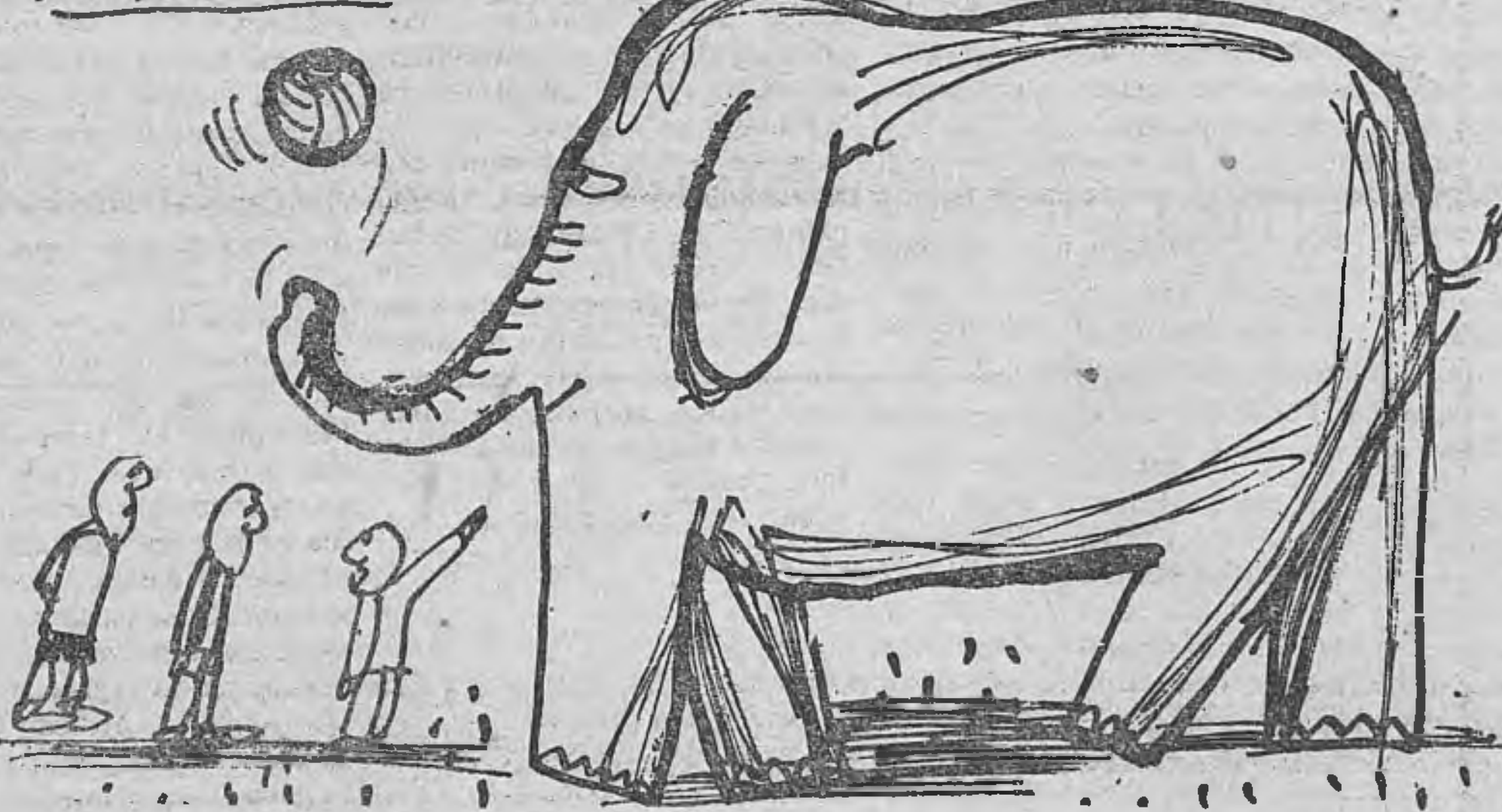
En el mundo

HAROLD WILSON



El «premier» británico abre hoy el Parlamento con la lectura del tradicional mensaje de la Corona y la exposición de la política que proyecta seguir el Gobierno laborista después del éxito electoral de marzo. Harold Wilson tiene en estos momentos pendiente el grave problema que representa para él la actitud de los países africanos en las Naciones Unidas, donde tratan a todo trance de exhumar los motivos secretos de la línea seguida por Londres en relación con Rhodesia. También deberá dar a conocer el giro que proyecta dar a sus promesas electorales, porque una cosa es la hora de pedir votos y otra la de las realidades gubernamentales.

MADRIGAL



—Tal como nos van a plantear el partido, nuestra única solución es sacar a éste de portero...



# INFORMACION NACIONAL

## AUDIENCIAS CIVIL Y MILITAR DEL JEFE DEL ESTADO

Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos recibió ayer en audiencia civil, en el palacio de El Pardo, a las personas siguientes:

Comisión de la Asamblea Sindical de Exportación, presidida por don José Solís Ruiz, Ministro Secretario General del Movimiento.

Comisión Permanente Organizadora de la I Asamblea Hispano-Luso - Americana - Filipina de Turismo, acompañada de don Manuel Fraga Iribarne, Ministro de Información y Turismo.

Consejo de Administración del Instituto Nacional de Industria, presidido por don José Sirvent Dargent y acompañado por los Ministros de Industria, de la Presidencia del Gobierno, de don Joaquín Planell y del almirante don Jesús María de Rotaache.

Comité Organizador del Sector del Automóvil de la Feria Oficial e Internacional de Muestras de Barcelona, presidido por don Enrique Lacalle Barnadas y acompañado de don Juan B. Ginebra Torras, director general de Expansión Comercial.

Señor Abdesselam Belaid, ministro de Industria y Energía de Argelia, acompañado de don Gregorio López Bravo, Ministro de Industria; de don José de los Arcos, embajador de España en Argelia, y del señor Ali-Khodja, encargado de Negocios de Argelia en Madrid.

General don Marcial Samaniego, ministro de Obras Públicas de Paraguay, acompañado de don Ernesto Giménez Caballero, embajador de España en La Asunción.

Señor Alfred Krupp von Bohlen and Halbach y señor Berthold Beitz, apoderado general de la firma Krupp, acompañado de don Gregorio López Bravo, Ministro de Industria.

Doña Ana María Mussolini, acompañada de su esposo, señor Nando Pucci Negri.

Don Alberto Martín-Artajo, presidente del Centro Europeo de Documentación e Información (C. E. D. I.).

Don Pedro Cortina Mauri, embajador de España en París.

Don José Luis del Valle Iturriga, presidente del Consejo General de la Abogacía Española.

Reverendo padre don Jesús Zarradona Antón, S. J.

### AUDIENCIA MILITAR

Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos recibió en audiencia militar, en su residencia del Palacio de El Pardo, a los señores siguientes:

Don Fernando Meléndez Bojart, almirante, a las órdenes del señor Ministro.

Don Ramón Carmona y Pérez de Vera, teniente general, Capitán General de la octava región militar.

Don José Muslera González-Burgos, teniente general, a las órdenes del señor Ministro.

Don José Galán Guerra, teniente general, jefe de la Región Aérea Central.

Don Francisco Núñez Rodríguez, almirante, Capitán General del Departamento Marítimo de El Ferrol del Caudillo.

Don Francisco Benito Perera, vicealmirante, presidente del Tribunal Marítimo Central.

Don Adolfo Ruiz de Conejo Claudel, general de división, subinspector de tropas y servicios de la octava región militar y Gobernador Militar de la plaza y provincia de La Coruña.

Don Juan Azpiroz, general inspector del Cuerpo de Ingenieros

de Armamento y Construcción, director general de Industria y Material.

Don Rufino Pérez Barrueco, general de brigada de Infantería, jefe de la brigada de Infantería Defensa Operativa del Territorio número 3.

Don Pedro Mulet Nicolau, general de brigada de Infantería, jefe de la brigada motorizada número 32 y Gobernador Militar de la plaza de Cartagena.

Don Vicente Martínez Lorenzo, general de brigada de Artillería, jefe de Artillería de Canarias.

Don Federico Yngles Sellés, general de brigada de Infantería, jefe de la brigada aerotransportable.

Don Angel Campano López, general de brigada de Infantería del SEM, Gobernador Militar de El Ferrol del Caudillo.

Don Julián Castresana Montero, coronel de Infantería del SEM, presidente de la Junta Nacional de la Hermandad de Retirados de los tres Ejércitos.

Don Miguel Martínez Vara del Rey Teus, coronel de Aviación, comandante del ala número 12.

Don Rafael Lorenzo Vellido, coronel de Aviación, jefe de la Escuela de Reactores y del sector aéreo de Extremadura.

Don Luis Grande Muñoz, coronel auditor del Aire, jefe de la

Auditoría de la región aérea central.

Don Carlos Valdés Pando, coronel de Infantería, jefe del grupo de Fuerzas Regulares de Infantería Melilla número 2.

Don Ramón Sánchez Álvarez del Manzano, coronel de Infantería, jefe del regimiento de Infantería Motorizable Alava número 22.

Don Pedro Acosta García, coronel de Artillería del SEM, jefe de Estado Mayor de la Comandancia General de Melilla.

Don Fernando Moreno Reyna, capitán de fragata, jefe de la segunda sección del Estado Mayor de la Armada.

En la misma audiencia fueron recibidas las siguientes Comisiones:

Una de jefes del Cuerpo Jurídico Militar, que le cumplimentó con motivo de cumplir los treinta y cinco años de servicio en el Ejército.

Otra de jefes del Cuerpo de Sanidad Militar, presidida por el excelentísimo señor inspector de primera clase don Mariano Madruga Jiménez, jefe de los Servicios de Sanidad del Ejército, que le cumplimentaron con motivo de la celebración de las bodas de plata.

Y otra de jefes del Cuerpo de Veterinaria, que le cumplimentaron con motivo de la celebración de las bodas de plata.

## EL INI ESTA ENTREGADO AL DESARROLLO Y PROSPERIDAD DE ESPAÑA

(Continuación de la página 1.)

espirituales y porque sus hombres saben que se encuentran al servicio de una misión que trasciende de lo visible y material.

El señor Sirvent dedicó después un emocionado recuerdo a la figura del marqués de Suanzes, primer presidente del Instituto; al Obispo de Madrid-Alcalá y Patriarca de las Indias, don Leopoldo Eijo Garay, únicos titulares, con el Caudillo, de la Medalla de Oro del Instituto, que el Jefe del Estado se dignaba imponer hoy a dos de las personas que más estrechamente habían trabajado dentro del INI para que éste alcanzara sus objetivos, haciendo, acto seguido, un elogio de las personas del almirante Rotaache y del señor Planell Riera.

Al señor Planell Riera debe el Instituto, dijo, entre otras actividades, las muy importantes realizadas en las primeras y difíciles etapas para constitución y puesta en marcha del gran complejo industrial de Puertollano, y en cuanto al almirante Rotaache, añadió, ha aportado al Instituto, desde su Consejo de Administración, a partir del año inicial de 1942, sus valiosos conocimientos para la creación de las empresas nacionales «Bazán», cuya presidencia ostenta, y «Elcano».

A continuación, y en nombre del señor Planell y suyo propio, pronunció otras palabras el almirante Rotaache, que hizo una emocionada apología del Instituto y del equipo de hombres que lo integran, realizadores de lo que proyectan, dijo, y no burócratas de la industria, destacando tanto su eficiencia técnica como el espíritu de servicio que lo anima. Pero, añadió, es preciso poner, sobre todo,

«otro aspecto que también Vuestra Excelencia nos anima siempre y en que siempre aspiramos a la extrema vanguardia. Me refiero al aspecto social, a la formación técnica, social, patriótica y religiosa, aspecto en que siempre se sobrepasa lo legislativo y lo que se piensa legislar, y en el que se piensa legislar, claro está, de viviendas, escuelas, deportes, seguridad social».

## SOLIS RECIBIO A LA JUNTA RECTORA DE LA ASOCIACION DE PILOTOS DE LINEAS AEREAS FUE INFORMADO DEL PROXIMO CONGRESO INTERNACIONAL DE ESTA ESPECIALIDAD QUE SE CELEBRARA EN MADRID

La Junta Rectora de la Asociación Nacional de Pilotos de Líneas Aéreas (ASPLA) ha sido recibida en audiencia por el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, José Solís Ruiz. Fue acompañada en su visita por el Presidente del Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones, Luis Nieto García, donde está encuadrada la citada Asociación. En el transcurso de la misma pronunciaron palabras el presidente de ASPLA, don Teodosio Pombo, quien expresó su satisfacción por

## EL TEMA DE LA EXPORTACION ES DE SUMA IMPORTANCIA PARA LA ECONOMIA NACIONAL SE AGUDIZA EL DESNIVEL CLASICO DE NUESTRA BALANZA MERCANTIL

### Discurso del Vicesecretario Nacional de Ordenación Económica en la audiencia concedida por el Jefe del Estado a la Asamblea de Exportación

En el Palacio de El Pardo Su Excelencia el Jefe del Estado recibió a una Comisión de la Asamblea Sindical de Exportación, recientemente celebrada en Madrid, que le hizo entrega de una medalla de oro conmemorativa de la misma. La Comisión estaba presidida por el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, José Solís Ruiz, y el Vicesecretario Nacional de Ordenación Económica, don Manuel Fuentes Irurzqui.

El señor Fuentes Irurzqui leyó ante Su Excelencia el siguiente discurso:

Excelencia:

Ante Vuestra Excelencia comparecen quienes tuvimos recientemente el honor de llevar la responsabilidad de la organización, realización y conclusiones de la Asamblea Sindical de Exportación.

Convocado dicho Congreso por nuestro Ministro Delegado Nacional, su resonancia y éxito corrieron pareja con la oportunidad de su convocatoria, porque actualmente las fuerzas del trabajo españolas y en particular los sectores a quienes corresponde adoptar la iniciativa en la acción —el empresariado— son conscientes de la enorme importancia e innegable trascendencia que ha de ofrecer la exportación a la solidez de cualquier programa de expansión de nuestra economía.

Estuvieron presentes en la Asamblea, señor, no sólo las grandes, pequeñas y medianas firmas comerciales, sino también los industriales y los exportadores tradicionales de nuestra producción agraria, expectante frente a la incer-

tidumbre del Mercado Común Europeo. Más de ochocientos exportadores compusieron la legión de afiliados al Congreso, concurriendo asiduamente a todas sus sesiones, tanto plenarias como de Comisiones de trabajo.

Estas fueron cinco, correspondientes a las cinco ponencias que dieron lugar a las conclusiones —muy debatidas— que nos permitimos, y es honroso, ofrecerlos en el libro que os entregamos, Excelencia, seguidamente.

Participaron activamente en nuestras tareas altos cargo de la Administración y tres Ministros, los de Hacienda, Comercio y Secretario General del Movimiento, quienes dirigieron su voz autorizada a nuestros congresistas. Un invitado de honor, el secretario general de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio, doctor De Sola, habló también ante la Asamblea.

Y es que el tema de la exportación debe ser, y es—la Asamblea lo ha demostrado—, de suma importancia para la economía nacional y para quienes son sus actores. El desnivel clásico de nuestra balanza mercantil se agudiza, señor, en términos que bien conocéis y que pasan de tres de importaciones por uno de exportaciones, más los compromisos de pago por ventas aplazadas que se deben y que en buena parte son causa de este déficit, ya que los créditos que el vendedor nacional niega en el mercado interior, los da al internacional; pero también nuestros compradores en el interior, al no poder disponer de crédito para adquisiciones nacionales, recurren a la importación no sólo para tener el bien o el producto, sino para no tenerlo que pagar tan de inmediato o al contado, como el similar indígena.

La lucha por los mercados internacionales se ha hecho, se está haciendo, cada vez más agria y difícil.

Más que con mercancías —aunque también y sobre todo sus calidades y precios—, se trafica con créditos y financiaciones. Y ante esta lucha el mercado español, sobre todo nuestros industriales, que no son más que en corta medida tradicionales exportadores, precisan de todo género de apoyos. El Estado lo debe conceder. Ya ha aparecido la Carta del Exportador, que nuestra Asamblea solicitó. Gracias, señor, a vuestro Gobierno por dicho otorgamiento. Pero más gracias todavía si seguís confiriendo a la exportación todo el apoyo, todo el impulso, toda la ayuda —y no es poca— que ella precisa.

Aquí, en prueba de reconocimiento y ante nuestro Ministro Delegado Nacional de Sindicatos, que convocara nuestra Asamblea, os ofrecemos, con el reconocimiento y la adhesión de todos los asambleístas, la única medalla conmemorativa de tal efemérides acuñada en oro. Dignaos hacernos el honor, señor, de recibirla y aceptarla.

Dios os guarde, Excelencia, para bien y progreso de la Patria.



# DE momento...

Por Eugenio SERRANO

## LA PAMPA DE VILLAMANTA

No es la primera vez que se ruedan películas extranjeras en España. El desierto arábigo en «Lawrence de Arabia» fue, en el momento del rodaje, el desierto de Almería. Fue una pena que no se atreviesen a nuestro Sahara los productores.

La «región» de Fregoneses es siempre importante. Su dirección, una garantía. Y su movimiento de masas, espectacular. Quizá nos hayamos dado cuenta, de manera más subyugada, que el escenario es español. Ahí es nada, la Pampa de Villamanta, a pocos kilómetros y pocos reales de ferrocarril, de cercanías, de Madrid.

Se han cubierto de bálagos algunas casas y edificios nobles de Villamanta, y la meseta castellana ha desenvuelto, con honestidad y eficacia de virgen prudente, sus encantos de Pampa. Martín Fierro no hubiera protestado.

Sabido es que, aparte la mayor oportunidad de eludir impuestos, muchas películas se vienen a rodar a España por que todo es más barato. No es afrentoso el motivo. Esta gente que viene a lo barato termina afincándose en España y comprando cosas caras. No hay por qué irritarse de la avalancha de extranjeros, sino más bien asimilarlos. Es de países importantes y antiguos. De ciudades civilizadas. París está hecha, principalmente, por sus metecos.

Algo que preocupa a los moralistas a la loción de violeta es el empleo de lo que pudiéramos llamar peonaje en los pueblos que se usan como escenario para «extrás». Y en ocasiones, para figurantes de algún viso. Tampoco hay que regarse las vestiduras.

También se asimilan muchos gitanos, que, de paso, suelen ser excelentes caballistas. Preferibles así que mangando por los cafés o limpiando botas. También la ocasión de la película ha permitido comprobar que ciertos pintores, en su mayor parte artistas bajo su palmera y cuya vida, aparte de que se dedicasen a cazar gatos de noche, nos aparecía en cuanto a su economía, reprochable y sospechosa, son estupendos extrás, algo avergonzados, eso sí, de su profesioncilla para ir tirando mientras conquistan el Parnaso. De paso también los actores españoles solucionan esos momenticos en que no encuentran papel apto para sus considerables y exquisitas dotes. Italia es, sin duda, el país de la ópera, el cine, la ópera cómica, los millares de figurantes, etc., etc. Pero esto no le ha impedido ser también la patria de la Fiat...

Eso sí, en la madrileñísima Pampa de Villamanta, de momento, el alquiler de las casas ha subido. Comenzó la historia cuando la película...

Significa, Pampa mía, que subió el nivel de vida. Y que algún figurante le tomó cariño a Villamanta.

# REUNION DE LA COMISION PERMANENTE DEL CONGRESO NACIONAL DE EMPRESARIOS

## ESTUDIO LA SITUACION CREADA AL EMPRESARIADO CON MOTIVO DE LA POLITICA CREDITICIA

### SE PUSO DE MANIFIESTO LA GRAVE DIFICULTAD QUE ELLO REPRESENTA PARA SUS PLANES DE EXPANSION E INCLUSO PARA SU NORMAL ACTIVIDAD PRODUCTIVA

Se ha reunido en la sede central de los Sindicatos la Comisión Permanente del Consejo Nacional de Empresarios. La sesión ha estado presidida por don Luis Galdós, presidente de dicho Consejo Nacional, acompañado de los vice presidentes señores Capeta Aulet y Martín Sanz y del secretario general de dicho Consejo, don Manuel Fuentes Irurozqui. Asistieron los presidentes de los Consejos Provinciales y los Procuradores en Cortes de representación económica.

Se procedió, en principio, a la constitución definitiva de las Comisiones de Trabajo y a la designación de las personas que han de integrar la Delegación de los empresarios españoles en la próxima Conferencia de la Oficina Internacional del Trabajo, que tendrá lugar en Ginebra durante el transcurso del próximo mes de junio. Esta Delegación estará integrada por don Luis Galdós García, don Francisco Lozano Bergua, don Dámaso Fernández Sánchez y don Joaquín Albalade Lafite.

Se trataron importantes asuntos, de entre los que destaca el que se refiere a la delicada situación creada al empresariado español, con motivo de la política crediticia que se practica en la actualidad, en cumplimiento de directrices oficiales.

Después de amplia deliberación sobre el tema, en la que intervinieron los representantes de todas las actividades, se puso de manifiesto la grave dificultad que tiene hoy el empresariado español para llevar adelante tanto sus planes de expansión como, incluso, su normal actividad productiva, a causa de la insuficiencia del crédito bancario.

El empresariado español es consciente de que las entidades bancarias actúan no sólo con sujeción a orientaciones y normas recibidas, sino también con la limitación de su capacidad crediticia, congelada, cuando no reducida, por la falta de crecimiento o por la disminución de sus recursos.

Entiende por ello, sin perjuicio de aceptar y valorar las exigencias de la actual coyuntura económica, que el problema debe ser obje-

to de la máxima atención oficial, lo que obliga con la suma urgencia que la situación requiere a que se adopten las medidas oportunas para que la Banca, con su insustituible experiencia, pueda facilitar a la iniciativa privada el volumen de crédito adecuado al desenvolvimiento de las actividades habituales y de los proyectos empresariales en curso. Sobre todo, considera preferente el descuento de papel comercial originado en transacciones mercantiles totalmente sanas.

También se hicieron consideraciones respecto a problemas de carácter fiscal, en especial sobre los que afectan a evaluación global, tarifas de ganadería, etc.

Se dio cuenta del estado en que se hallan los trabajos preparato-

rios para la modificación de la vigente legislación sobre suspensión de pagos, así como de la tramitación del proyecto de decreto sobre suspensión de arbitrios de las provincias de Asturias, Guipúzcoa, Santander y Vizcaya y del problema planteado con ocasión de las normas imperativas, respecto de la retroactividad de la vigencia de las cláusulas contenidas en los Convenios Colectivos.

Finalmente se aprobaron resoluciones encaminadas, a la vista de las próximas elecciones, a modificar la orden por virtud de la que se constituyeron los Consejos Provinciales y Nacional de Empresarios y que vienen aconsejadas por la experiencia nacida de su primera etapa de funcionamiento.

# SE SOLICITA LA JORNADA LABORAL DE 42 HORAS EN EL SECTOR DE LA PIEL

## Propuesta de un Plan Nacional de Formación Profesional en dicho sector ACUERDOS DEL PLENO DE LA SECCION SOCIAL CENTRAL DEL SINDICATO

En el Sindicato Nacional de la Piel finalizaron las reuniones del Pleno de la Sección Social Central, en las que han tomado parte más de cien vocales en representación de los casi cien mil trabajadores de este estamento laboral. Presidió las sesiones el señor Fernández Cela, Presidente del Sindicato.

Respecto al salario mínimo interprofesional, se acordó subrayar la necesidad ineludible de actualizarlo acorde con el actual coste de vida y la constante alza de precios; asimismo, se solicitó la garantía de que los distintos factores que participan en la formación de los precios no se desfasen en perjuicio del factor salario, insistiéndose también en que es preciso la realización de las Ordenanzas Laborales de los distintos sectores de la piel, en las cuales ha de incluirse este salario interprofesional.

Acerca de la jornada laboral, se

acordó solicitar la de cuarenta y dos horas semanales.

Haciéndose eco de la propuesta del Consejo Nacional de Trabajadores, y plasmando su propia inquietud al efecto, los vocales sociales del Pleno consideran de máxima urgencia y necesidad la confección —y subsecuente e inmediato desarrollo— del Plan Nacional de la Vivienda.

### LEY DE CONVENIOS COLECTIVOS

En otro acuerdo se solicita que la Delegación Nacional de Sindicatos urja la puesta en marcha de un proyecto de modificación de la ley de Convenios Colectivos Sindicales, según lo pedido el 3 de noviembre de 1964, corporativamente por el Sindicato de la Piel, instándose a la Administración la rápida tramitación de los Convenios suscritos con la conformidad de las partes, con lo cual se evitarán los graves perjuicios derivados del retraso con que se cumplen los trámites administrativos.

A fin de eliminar o, por lo menos, paliar el problema que plantea el paro de los trabajadores de más de cuarenta y cinco años, se acordó que se exija la plena observancia de las normas que rigen la colocación obrera, así como la creación de la Cartilla Profesional y la vigilancia por parte de los Enlaces, dentro de las Empresas, del cumplimiento de estas normas.

Como consecuencia del uso y abuso que por parte de muchas Empresas se viene haciendo del derecho de opción que concede el artículo 81 de la ley de Contrato de Trabajo, el Pleno se reafirma unánimemente en la propuesta que en su día ya adoptó con motivo del II Consejo Económico-social de la Piel, y que dice así:

«Modificar el artículo 81 de la ley de Contrato de Trabajo en el sentido de que, declarado el despido injusto, el derecho de opción al reintegro o a la indemnización corresponda siempre al trabaja-

## EL DELEGADO NACIONAL DE PRENSA, PROPAGANDA Y RADIO DEL MOVIMIENTO, EN ALEMANIA

### HA SIDO INVITADO POR EL GOBIERNO DE LA REPUBLICA FEDERAL

Invitado por el Gobierno de la República Federal de Alemania ha emprendido viaje a Dusseldorf el Delegado Nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento, Alejandro Fernández Sordo. Durante su estancia en la República Federal, Fernández Sordo visitará diversos periódicos y emisoras de radio, dentro del programa del viaje a través de varias ciudades, entre las que figuran Dusseldorf, Bonn, Hamburgo y Berlín. Fernández Sordo celebrará reuniones con importantes personalidades de aquel país. (Pyresa.)

# OTRA GRUTA DESCUBIERTA JUNTO A LA DEL CERRO DE ROMPERROPAS HAN SIDO HALLADOS RESTOS ANTIGUISIMOS DE PERSONAS Y ANIMALES

ARENAS DE SAN PEDRO (Ávila).—Una nueva gruta ha sido descubierta en el lugar denominado «La Encrucijada», del término municipal de Arenas de San Pedro, cerca de la del cerro de Romperropas o del Águila.

El labrador Pedro Núñez Pérez, acompañado por Julio de Castro y otros vecinos de Arenas, han visitado la cueva, donde han hallado, según han declarado al corresponsal de Cifra, restos que suponen pertenecen a personas y animales de época que se desconoce por el momento. La entrada de la gruta fue descubierta casualmente al ceder las tierras que la cubrían. Han sido encontrados asimismo restos de vasijas de arcilla. Dentro de «La Encrucijada» existen varias cuevas, algunas de las cuales han sido objeto de la atención de los espeleólogos. Hace algunos años un grupo inglés realizó varias exploraciones, que suspendieron ante las dificultades con que tropezaron. Es posible que estas grutas converjan en algún punto. En todas ellas abunda el agua y es posible que existan corrientes subterráneas, por su situación entre el río Tiétar y el regato Avellaneda. (Cifra.)

## Comienzan las obras de la Escuela de Hostelería de La Línea de la Concepción

LA LINEA DE LA CONCEPCIÓN (Cádiz).—Han comenzado ayer las obras de construcción de la Escuela de Hostelería de esta ciudad, que establecerá el Ministerio de Información y Turismo para atender a toda la comarca del Campo de Gibraltar y parte de la Costa del Sol.

El nuevo centro ocupará un solar de unos 10.000 metros cuadrados, de los cuales se edificará sobre 3.500. Tendrá amplias zonas deportivas y todas las instalaciones precisas para este tipo de enseñanza.



## LUCHO PARA QUE LOS ALUMNOS NO PIERDAN EL CURSO

NO TENEMOS MAS APOYO QUE EL DE LA RAZON

Declaraciones del rector de la Universidad de Barcelona, doctor García Valdecasas

BARCELONA.—El rector de la Universidad, doctor García Valdecasas, conversó ayer tarde con un grupo de periodistas, y correspondiendo a las preguntas que éstos le formularon en torno de los alborotos de estos días, que han quebrantado la normalidad académica en esta capital.

Tras proclamar que dicha normalidad es absoluta, según sus noticias, en todas las Universidades del resto de España, dijo el doctor García Valdecasas: «Toda mi lucha es porque no pierdan los alumnos el curso; especialmente, que no paguen justos por pecadores».

Preguntado si es cierto que las actuales anomalías pueden acabar con los exámenes de junio, reiteró el rector: «Mi esfuerzo va vinculado a salvar la normalidad del curso, que aunque con incidentes se ha venido sorteando hasta el presente en gran parte. Hemos tenido y seguiremos teniendo paciencia, en beneficio de todos los estudiantes. Pero no estamos dispuestos a tolerar la indisciplina ni la ofensa descarada».

Insiste el rector en subrayar la gravedad de los incidentes del lunes en la Facultad de Ciencias Económicas, donde, como es sabido, el profesor Canals fue zarandeado e incluso agredido con huevos. Se retiró el carnet a ochenta estudiantes, habiéndose incoado expediente a dieciocho de ellos, a unos por haber participado en los lamentables sucesos y a otros por su vinculación con los mismos. Unos cincuenta de aquellos estudiantes a los que se retiró momentáneamente el carnet eran alumnos de la asignatura que deseaban asistir a la clase y a los cuales ya se ha devuelto el referido documento. «La reacción académica es obligada—asevera—no como castigo ejemplar, sino para aplicar las disposiciones vigentes que en materia de disciplina escolar marca la ley».

Estos expedientes no los incoará el rector de la Universidad de Murcia, doctor Batlle, presente estos días en Barcelona con motivo de anteriores sucesos.

Insistiendo acerca de lo que ocurrió en la Facultad de Ciencias Económicas, preguntaron los periodistas si era cierto que la asignatura «Fundamentos de filosofía» llevaba seis meses sin titular. «Temíamos—contesta—los incidentes que se han producido».

—Seguirá el profesor Canals profesando dicha asignatura?

—Hasta tanto que estemos seguros de que no habrá nuevas agresiones no se reanudará la clase; espero que sea pronto.

Concretó, al respecto, que el profesor Canals se halla en funciones dentro del año en curso, ya que en marzo hizo los exámenes extraordinarios para alumnos repetidores.

El doctor García Valdecasas ha puesto fin a sus manifestaciones, insistiendo en que los estudiantes dejen de mantener su postura ilegal. «A eso vamos con la mayor voluntad. Yo estoy dispuesto a dialogar continuamente. Nosotros no tenemos más apoyo que el de la razón.» (Cifra.)

### Nota del Rectorado

El Rectorado de la Universidad

## CONVENIO PARA EL ESTUDIO DE LA CUENCA ARTESIANA DE LEON

Ciento tres pueblos serán objeto de prospecciones por parte del Instituto Geológico español

LEON.—La Diputación Provincial y el Instituto Geológico-Minero de España han firmado un convenio o consorcio para el estudio de la cuenca artesiana de León, que se cree es una de las mejores de Europa.

Presidieron el acto el director general del Instituto, Félix Aranguren; el Presidente de la Diputación de León, ingenieros y otras personalidades y autoridades.

El estudio comprende a 103 pueblos, y el presupuesto de investigación es de 13.131.250 pesetas, de las cuales abonarán 6.674.000 pesetas las Diputaciones de los Municipios afectados y el resto el Instituto Geológico. Las investigaciones comenzarán en el mes de mayo próximo y durarán dieciocho meses.

Entre los proyectos del mencionado Instituto para León está el de mantenerla como Delegación Regional, cabecera para la zona. (Cifra.)

### Agregados militares en España, en Avilés

AVILES.—Se encuentran en esta villa los agregados militares de Nicaragua, Alemania, Guatemala, Estados Unidos, Turquía, Italia, China nacionalista, Argentina, Marruecos y Colombia, acompañados por jefes del Estado Mayor Central del Ejército español.

## JUNTA GENERAL DE LA CAMARA DE COMERCIO DE SUECIA

ASISTIERON LOS MINISTROS SECRETARIO GENERAL Y DE INFORMACION Y TURISMO

La Cámara de Comercio de Suecia ofreció ayer a primeras horas de la tarde un almuerzo con motivo de la celebración de la Junta general anual al embajador de su país en España, don Carl Herbert Borgenstien; a los Ministros Secretario General del Movimiento, José Solís Ruiz, y de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne; al nuevo presidente de la Cámara, don Gustaf Janso, al director general de Régimen Interior, que representaba al Ministro e Comercio, y a otras personalidades y hombres de negocios de ambos países.

### PALABRAS DEL PRESIDENTE DE LA CAMARA

A los postres, el presidente de la Cámara de Comercio de Suecia, don Erland von Plompreen, que este año cesa en su cargo, pronunció unas palabras en las que dijo:

«Como siempre, en esta reunión anual de la Cámara de Comercio de Suecia en España, quisiera empezar haciendo un breve resumen del comercio hispano-sueco durante el año pasado. Las exportaciones suecas a España han llegado a un valor total de 350 millones de coronas aproximadamente, contra 280 millones de coronas durante el 64. En cambio, la exportación española a Suecia, desgraciadamente ha sufrido un ligero descenso de 158 millones de coronas

en 1964, a 151 millones el año pasado. Suecia ha ocupado así el décimo lugar entre los países que comercian con España.

El déficit de la balanza de pagos queda, sin embargo, totalmente compensado por los ingresos derivados del turismo sueco en España. Efectivamente, el número de turistas suecos que han visitado España aumentó de 169.000 aproximadamente, durante 1964, a más de 207.000 durante 1965.

Por parte de los medios oficiales españoles se realizan, como todos sabemos, grandes esfuerzos para facilitar y fomentar la exportación, con pleno conocimiento de que un aumento en la exportación es uno de los factores más importantes para el éxito del Plan de Desarrollo.

El panorama de las relaciones hispano-suecas no estaría completo sin una mención de las Exposiciones de obras de artesanía sueca, de cristal, cerámica, libros, que se han realizado en Valencia, Sevilla, Barcelona, Bilbao, Madrid, Salamanca y Granada.

Es especialmente grato para todos nosotros el saludar en la Junta general de la Cámara al Ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, y al Ministro Secretario General del Movimiento, don José Solís Ruiz, que han demostrado siempre un interés y comprensión muy especiales por Suecia y sus problemas. Permitanme, por fin, señores,

## REVISION DEL CONVENIO COLECTIVO INTERPROVINCIAL DE ARTES GRAFICAS

LAS PROPUESTAS PRESENTADAS POR LA REPRESENTACION SOCIAL CONTIENEN TREINTA Y TRES PETICIONES

En la próxima reunión de la Comisión deliberante será estudiado el módulo salarial

En el Sindicato Nacional del Papel y Artes Gráficas se ha celebrado la primera reunión de la Comisión deliberante encargada de revisar el Convenio Sindical Colectivo Interprovincial de Artes Gráficas. Preside esta Comisión Luis Gómez de Aranda, Secretario General Técnico de la Secretaría General del Movimiento, y forman parte de la misma representantes sociales y económicos de 41 provincias.

En primer término se acordó constituir una Comisión restringida, integrada por doce Vocales de carácter social y otros tantos económicos, para el estudio, en nombre del Pleno, de la citada revisión.

Las propuestas presentadas por la representación social como base para esta primera revisión contienen 33 peticiones, que principalmente se refieren a los siguientes aspectos: funciones de la Comisión Mixta, definiciones de nuevas categorías profesionales, calificación de puestos de trabajo, nuevo módulo salarial, horarios de trabajo, vacaciones y oficios complementarios femeninos de Artes Gráficas y manipulados de papel.

Por su parte, la representación económica presentó 11 propuestas, y puede afirmarse que ambas representaciones llegaron a un pleno entendimiento, acordándose celebrar una nueva sesión de trabajo los días 2 al 4 de mayo, en donde

se estudiará concretamente el módulo salarial.

Los vocales sociales de la Comisión, que representan a 60.000 trabajadores de las 41 provincias afectadas por el Convenio, manifestaron que solamente ellos, en calidad de tales, son los que tienen plena capacidad para pactar las condiciones de trabajo en esta primera revisión del texto legal, y que para ello—portavoces de sus respectivas Secciones Sociales—se consideran independientes, a la hora de pactar, de toda presión de grupos que actúen al margen de dichas Secciones Sociales.

### Convenio Colectivo en una Empresa de abonos

Con fecha 14 del corriente, y en el Sindicato Nacional de Industrias Químicas, se ha firmado un Convenio Sindical Colectivo de Trabajo entre la Empresa, S. A., Abonos Meden, y sus empleados y obreros.

El Convenio pactado establece mejoras salariales y condiciones laborales que se estiman favorables para los 452 productores y a la Empresa en sus 40 centros de trabajo.

### Reuniones en el Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones

En el Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones se reunieron los Grupos Nacionales de Líneas Regulares y Discrecionales, encuadrados en dicho Sindicato. Presidió ambas reuniones el Presidente de la Sección Económica Central, don Gerardo Robredo Sales, con los Presidentes de los Grupos de Regulares, don Luis Coloma, y de Discrecionales, don Ricardo Sandoval. El interés de ambas reuniones estuvo concentrado en la consideración del decreto de 3 de marzo del actual que establece la Ordenanza Reguladora de los Transportes, y se estimó que en el referido decreto se han recogido, si no todas, al menos gran parte de las peticiones que en su día fueron hechas por ambos Grupos al Ministerio de Obras Públicas a través del Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones.

Se acordó que por la presidencia del Sindicato se continúen las gestiones cerca del Ministerio de Obras Públicas, a fin de conseguir una regulación del transporte efectiva y total, ya que en ese sentido el referido decreto es sólo un primer paso.

### Reunión de la Junta del Grupo de Ferrocarriles del Estado

Bajo la presidencia de don Luis Nieto García, Presidente del Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones, se reunió la Junta Social del Grupo de Ferrocarriles explotados por el Estado para considerar la situación de los trabajadores que prestan sus servicios en los mismos y los problemas derivados del desempleo. Se estudió la propuesta del Convenio Sindical Colectivo para el ferrocarril Santander-Bilbao, y se adoptó, por unanimidad, el acuerdo de solicitar de los Poderes públicos un Convenio Sindical Colectivo de ámbito nacional para todos los ferrocarriles en la actualidad explotados por el Estado.

GRA  
DE

EL N

LA CO

coruñés h

supone un

El núm

sido de 1

4.485.490 t.

en 1965.

El tráfi

de las cifr

sido gran

tada en la

tura del

Prescindi

ha sido d

un aumen

1.573.709 t

La cifra t

ladas métr

Se han

vido por e

descargad

aumento

Otras m

mina, con

madas, co

un 73,7 po

En lo q

ha sido pr

de 1.215.04

16,6 por 10

Se ha i

vas obras,

entre otra

la pesca-es

abrigo «Ba

Entre l

ñes figura

fase de ed

ran una p

de la Jun

Los ing

sobre los

por 100, m

1964, a 58,5

cifra va in

tidades inv

en 1964 fue

bas cifras,

equivale a

El supe

(Cifra.)

KRUP

CON T

SU V

PUES

FUE RE

Las conv

por el doc

rante su v

drid, de p

parecen es

gran comp

Compañía

ne en proy



## GRAN INCREMENTO DEL TRAFICO DE MERCANCIAS EN EL PUERTO DE LA CORUÑA

EL NUMERO DE BUQUES ENTRADOS DURANTE EL PASADO AÑO FUE DE 1.691

LA CORUÑA.—Durante el pasado año el tráfico total del puerto coruñés ha alcanzado la cifra de 4.634.569 toneladas métricas. Lo que supone un incremento del 14,7 por 100 respecto a 1964.

El número de buques entrados en el puerto durante el año 1965 ha sido de 1.691, con 5.029.547 t. r. b., siendo en el 64 de 1.673, con 4.485.490 t. r. b. Lo que indica el mayor porte de los buques entrados en 1965.

El tráfico de pesca, así como avituallamiento, no difieren apenas de las cifras obtenidas en 1964, mientras que en tráfico comercial ha sido grande, y hubiese sido mayor si no fuese por la baja experimentada en la exportación de mineral de hierro, que, debido a la coyuntura del comercio exterior, ha sufrido un extraordinario descenso. Prescindiendo de esta baja, el aumento de tráfico en el puerto petrolero ha sido de 1.528.334 a 2.018.654 toneladas métricas, lo que equivale a un aumento del 32,1 por 100, en crudos descargados, y de 1.185.004 a 1.573.709 toneladas métricas y 32,8 por 100, en productos embarcados. La cifra total movida por el puerto petrolero ha sido de 3.592.453 toneladas métricas.

Se han puesto en servicio varios silos para cemento, habiéndose movido por ellos 17.746 toneladas métricas. El tonelaje total de cemento descargado en este año ha sido de 111.983 toneladas métricas, con un aumento del 35,6 por 100 sobre el año anterior.

Otras mercancías que han tenido variaciones sensibles han sido alúmina, con un 35,7 por 100 más que en el año 1964; piritas y piritas quemadas, con un 21,5 por 100; abonos, con un 17,2 por 100, y cereales, con un 73,7 por 100.

En lo que se refiere a la pesca, aunque el tonelaje total descargado ha sido prácticamente el mismo, su valor en primera venta ha pasado de 1.215.042.933 a 1.416.816.601 pesetas, lo que equivale a un aumento del 16,6 por 100.

Se ha invertido por parte de la Junta de Obras del Puerto, en nuevas obras, 56.809.074,26 pesetas, habiéndose terminado en este ejercicio, entre otras, las correspondientes a la primera fase de edificios para la pesca-estructura, muelle de las Animas y, prácticamente, el dique de abrigo «Barrio de la Mazan».

Entre las obras que comenzaron el pasado año en el puerto coruñés figuran las de habilitación del muelle de San Diego y la segunda fase de edificios para la pesca, mientras que en las adquisiciones figuran una pala cargadora y siete carretillas elevadoras Diésel, recibidas de la Junta Central de Puertos.

Los ingresos de explotación del puerto han sido de 65.316.199 pesetas, sobre los 55.585.261 que hubo en 1964, dan un incremento del 17,5 por 100, mientras que los gastos han pasado de 46.540.327 pesetas, en 1964, a 58.503.963, en 1965, con aumento del 25,7 por 100, aunque en esta cifra va incluida la partida de pagos a Hacienda por intereses de cantidades invertidas con cargo al Estado, letra «C», y subvención, que en 1964 fue de 12.962.580, y en 1965, de 19.701.132 pesetas. Deducidas ambas cifras, quedan 33.577.747 pesetas en 1964, y 38.802.831 en 1965, lo que equivale a un aumento del 15,6 por 100.

El superávit de explotación en 1965 ha sido de 6.312.235 pesetas. (Cifra.)

## KRUPP PARTICIPARA EN UN COMPLEJO SIDERURGICO CON TRES COMPAÑIAS PRIVADAS ESPAÑOLAS Y EL INI

SU VISITA PARECE ESTAR RELACIONADA CON LA PUESTA EN MARCHA DEL PROYECTO DE UNINSA

FUE RECIBIDO, ANTES DE REGRESAR A ALEMANIA, POR EL VICEPRESIDENTE DEL GOBIERNO, CAPITAN GENERAL MUÑOZ GRANDES

Las conversaciones mantenidas por el doctor Alfred Krupp durante su visita relámpago a Madrid, de poco más de 24 horas, parecen estar relacionadas con el gran complejo siderúrgico que la Compañía española UNINSA tiene en proyecto en la zona de Verina, próxima a Gijón. Como es sabido, UNINSA es una asociación de las Empresas Duro Felguera, Fábrica de Mieres y Sociedades Industriales Siderúrgicas, que se han unido para crear una que se han unido para crear una siderúrgica integral, con participación del INI y de la Compañía alemana Krupp.

La puesta en marcha del proyecto de UNINSA se hará en tres fases, según se informa a la Agencia Efe en la Sección de Prensa del Ministerio de Industria, y trata de contribuir a disminuir el déficit de la producción de acero en España, que asciende a dos millones de toneladas. En 1965,

por ejemplo, la producción fue de 3,5 millones de toneladas y el consumo llegó a los 5,5 millones. Según la misma fuente informativa, en su primera fase, hasta 1970, UNINSA se propone producir 1,7 millones de toneladas, que se verían aumentadas en las siguientes fases. El capital de dicha Sociedad se elevará hasta 18.000 millones de pesetas, en el curso de la operación, y parece ser que la Casa Krupp ha suscrito el 25 por 100 del capital desembolsado en la fase primera o inicial.

Para la realización de sus planes—se añade en la misma fuente—UNINSA pidió proyectos de suministros de maquinaria y material de equipo a las Casas Krupp, Kayser (norteamericanas) y Kolsyder (italiana). Los proyectos de estas Empresas fueron calificados de Buenos, pero ahora, al asociarse Krupp a UNINSA, se han solicitado nuevos proyectos a varias casas norteamericanas, alemanas y

## CONSTITUCION DE LA COMISION CONSULTIVA TRIGUERA

FUE PRESIDIDA POR EL MINISTRO DE AGRICULTURA, SEÑOR DIAZ-AMBRONA

El Ministro de Agricultura, don Adolfo Díaz-Ambrona, ha presidido en la mañana de ayer, en la sede central del Servicio Nacional del Trigo, el acto de constitución de la Comisión Consultiva del Trigo, integrada por vocales representantes de los cultivadores directos, arrendatarios y aparceros, fabricantes de harinas y técnicos del propio Servicio.

Con el Ministro se hallaban el Subsecretario del Departamento, don Fernando Hernández Gil; director general de Coordinación, señor Poveda Murcia; Delegado del Servicio Nacional del Trigo, señor De la Fuente; Presidente de la Hermandad Nacional de Labradores y Ganaderos, señor Mombiedro, y Jefe del Sindicato Nacional de Cereales, señor Reus.

Son vocales de esta Comisión Consultiva del Trigo: en representación de los cultivadores directos, don José Luis de Pablo-Romero y Cámara, presidente de la Unión Nacional de Empresarios Agrícolas, y don José Millaruelo Clemente, Presidente del Ciclo de Producción del Sindicato Nacional de Cereales; en representación de los arrendatarios y aparceros, don Manuel Navarro Rubio, de la provincia de Badajoz, y don Manuel Romero Sánchez, de la provincia de Salamanca, y en representación de los fabricantes de harinas, don Manuel Conde Bandrés y don José Fernández Fontecha.

### PALABRAS DEL DELEGADO NACIONAL DEL SNT

El Delegado Nacional del Servicio Nacional del Trigo, don Licio de la Fuente, expuso los fines y trabajos consultivos y de asesoramiento que, en orden al ciclo completo del trigo, tiene la Comisión creada, y que responde a la preocupación del Ministro de Agricultura por modernizar y perfeccionar el Servicio.

Por los amplios cometidos que

en orden a la producción, selección, clasificación, precio, movilización y comercialización del trigo tiene la Comisión Consultiva —dijo el señor De la Fuente— confiamos en que se haya conseguido un profundo avance en orden a la economía triguera, que no sólo afecta a los grandes sectores que directamente implica, sino al conjunto de la economía nacional.

Seguidamente, el señor Conde Bandrés, en nombre de los vocales, hizo notar el gran espíritu de colaboración que les anima para que, en conjunción con los propósitos del Ministro de Agricultura, el Servicio Nacional del Trigo rebase una nueva meta en su cometido de defensa y protección de los intereses de los agricultores, fabricantes de harinas, consumidores y, en suma, de todo el país.

### HABLA EL MINISTRO DE AGRICULTURA

Finalmente, el ministro de Agricultura, tras de anunciar la constitución oficial de la Comisión

Consultiva del Trigo, agradeció las palabras del señor Conde Bandrés, y dijo que esta Comisión responde a un claro principio de que no es posible abordar con éxito unos problemas haciéndolo de modo parcial, sino implicando en el diálogo y en la esencia de los mismos problemas a cuantos sectores dependen de ellos. La realidad es —añadió— que los hombres tienen en muchas ocasiones intereses contrapuestos; pero del diálogo abierto y constructivo surgen las fórmulas de unidad de criterio, que son luego las que han de recibir la aportación decidida y total de los que promovieron las mejores soluciones.

Terminó diciendo que si el Servicio Nacional del Trigo había cumplido en cada etapa con una importante y decisiva misión, él confiaba en que ahora, ante otras perspectivas de renovación, la Comisión Consultiva del Trigo había de ser pieza clave en la marcha del Servicio, y con ello, en el propio conjunto de la vida nacional.

## MAS DE 107 MILLONES DE PESETAS EN PRESTAMOS AL CAMPO

HAN SIDO CONCEDIDOS POR EL BANCO DE CREDITO AGRICOLA EN LA PRESENTE SEMANA

En la sesión del Comité Ejecutivo del Banco de Crédito Agrícola, celebrada esta semana, se han concedido 107.006.000 pesetas, distribuidas de la siguiente forma:

### Secciones de crédito de las Hermandades de Labradores y Ganaderos:

	Pesetas
Ponzano (Huesca) ... ..	334.000
Sesa (Huesca) ... ..	650.000
Piracés (Huesca) ... ..	600.000
Lascellas (Huesca) ... ..	300.000
Monegrillo (Zaragoza) ... ..	2.650.000
Alconaba (Soria) ... ..	600.000
Piedrahita (Avila) ... ..	1.000.000
Villarrubia de los Ojos (Ciudad Real) ... ..	7.000.000
Horcajo de Santiago (Cuenca) ... ..	3.900.000
Cedeira (La Coruña) ... ..	3.250.000
Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos de Fabara (Zaragoza) ... ..	140.000

### Cooperativas Agrícolas y Ganaderas:

Zúñiga (Navarra) ... ..	132.000
Casillas de Ranera-Talayuelas (Cuenca) ... ..	1.800.000
Cenizate (Albacete) ... ..	1.900.000
Fuente de Pedro Naharro (Cuenca) ... ..	3.600.000
Los Santos de Maimona (Badajoz) ... ..	10.000.000
Cooperativa Avícola Comarcal de Lerma (Burgos) ... ..	1.780.000
Calasparra (Murcia) ... ..	5.400.000
Mérida (Badajoz) ... ..	28.800.000

### Grupos Sindicales de Colonización:

Casas Ibáñez (Albacete) ... ..	170.000
Polán (Toledo) ... ..	2.000.000
Préstamos a través de entidades colaboradoras de Alicante y Tarragona ... ..	31.000.000

## PARQUE RESIDENCIAL las lomas

UN JARDIN A LAS PUERTAS DE MADRID

Elija ahora su parcela, a sólo 16 kilómetros de la Puerta del Sol

INFORMES:

PASEO ROSALES, 28

TELEFONO 248 54 73



## «MI VIAJE SERVIRA PARA SENTAR LAS BASES DE UNA COOPERACION ECONOMICA BENEFICIOSA PARA AMBAS PARTES»

### PALABRAS DEL MINISTRO DE COMERCIO, QUE EL PROXIMO DIA 27 VISITARA LOS PAISES DE AMERICA CENTRAL Y VENEZUELA

TAMBIEN IRA A MEJICO PARA ASISTIR A LA ASAMBLEA DE GOBERNADORES DEL BANCO INTERAMERICANO DE DESARROLLO

«Mi próximo viaje a Hispanoamérica puede ser un medio para sentar las bases de las líneas de actuación para el futuro en este momento tan propicio para una cooperación económica mutuamente beneficiosa entre España e Iberoamérica», manifestó el Ministro de Comercio, don Faustino García Monco al final del almuer-

zo que ayer le fue ofrecido en su honor el director del Instituto de Cultura Hispánica, don Gregorio Marañón Moya.

Al acto asistieron, entre otras personalidades, el viceministro de Economía de Guatemala, señor Palomo, directores generales de Política Comercial, Servicio Exterior e Iberoamérica; embajadores

de El Salvador, Nicaragua y Honduras; embajador de España en Asunción, secretario general técnico del Ministerio de Información y Turismo y el vicesecretario nacional de Ordenación Económica, así como el alto personal del Instituto.

Ofreció el homenaje el señor Marañón Moya y después pronunciaron unas palabras el embajador de El Salvador, en nombre del Cuerpo Diplomático centroamericano, y el Ministro señor García Monco.

#### También visitará Méjico

El Ministro de Comercio, don Faustino García Monco, saldrá para los países de América Central y Venezuela el próximo día 27. Es esta la primera vez que recorre oficialmente estos países un Ministro español de Comercio.

El señor García Monco irá también a Méjico para asistir a la Asamblea de gobernadores del Banco Interamericano de Desarrollo, de la que es miembro.

Después se trasladará sucesivamente a Guatemala, San Salvador, Managua, San José de Costa Rica, Tegucigalpa, Panamá y Caracas. En Costa Rica el Ministro de Comercio representará al Jefe del Estado y al Gobierno españoles en la toma de posesión del nuevo Presidente.

Constituyen la Misión que acompaña al señor García Monco don Manuel Ortíz, director general del IEME (Instituto Español de Moneda Extranjera); don Miguel Paredes, director general de Política Comercial; don Enrique Manzanares, jefe del Gabinete Técnico del Ministro; don Miguel Ángel Santa María, subdirector general de Expansión Comercial, y don Luis Marañón, jefe de la Secretaría particular del Ministro.

## XIII DIA DEL INDIO AMERICANO

CON ESTE MOTIVO SE CELEBRÓ LA INAUGURACION DEL MUSEO DEL SEMINARIO DE ESTUDIOS AMERICANISTAS

La Facultad de Filosofía y Letras, a través de un Seminario de Indigenismo y del Colegio Mayor «Guadalupe» han organizado el XIII Día del Indio Americano.

Esta conmemoración se celebró con la inauguración del Museo del Seminario de Estudios Americanistas en la sede de la Facultad, y un acto académico, en el que pronunció una conferencia Jaime Delgado, catedrático de la Universidad de Barcelona sobre el tema «Consideración española del indio americano». Pronunció unas palabras el director del Seminario, Manuel Ballesteros Gaibrois. Finalmente se proyectaron varios documentales.

LEA USTED

**7 FECHAS**

APARECE LOS MARTES

## EL MINISTRO ARGELINO DE INDUSTRIA Y ENERGIA SE ENTREVISTO CON SUS COLEGAS ESPAÑOLES DE ASUNTOS EXTERIORES Y DE COMERCIO

LUEGO VISITO LAS FACTORIAS DE BARREIROS EN MADRID

El ministro argelino de Industria y Energía, señor Abdesselam Belaid, se entrevistó ayer por la mañana con su colega español de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella, en el palacio de Santa Cruz. Estuvieron presentes el embajador de España en Argel, don José Luis de los Arcos, y el encargado de Negocios de Argelia en Madrid, señor Ali-Jodya.

La entrevista se desarrolló en un ambiente de gran cordialidad y duró tres cuartos de hora.

#### Visita al Ministro de Comercio

Los Ministros de Industria y Energía de Argel, señor Abdesselam Belaid, y de Comercio de España, don Faustino García Monco, se entrevistaron en el Ministerio de Comercio.

El ministro argelino llegó a las 13,30 horas, acompañado por el subsecretario de Comercio de su país, señor Ilemkami; el embajador de España en Argel, señor De

los Arcos, y el encargado de Negocios de Argelia en Madrid, señor Ali-Jodya, que asistieron a la conversación de los dos Ministros. También estuvieron presentes en la entrevista, que duró cuarenta minutos, varios altos funcionarios del Ministerio español y el agregado comercial a la Embajada de España en Argelia.

#### Visita a Barreiros

El ministro argelino de Industria y Energía, señor Abdesselam Belaid, ha visitado con las personalidades de su séquito la factoría de Barreiros. Fueron recibidos por don Eduardo Barreiros y por el alto personal de la casa, y después de almorzar hicieron una detenida visita a todas las dependencias de la factoría.

Esta noche, el encargado de Negocios de Argelia en Madrid, señor Ali-Jodya, ofrecerá una recepción en honor del ministro señor Belaid en la residencia de la Embajada de la Ciudad Puerta de Hierro.

## EL MINISTRO DE HACIENDA INAUGURA LOS LOCALES DEL CREDITO SOCIAL PESQUERO

“EL IMPUESTO, EL CREDITO Y EL GASTO, INSTRUMENTOS PODEROSOS DE NUESTRA POLITICA SOCIAL”, DIJO EL SEÑOR ESPINOSA

Esta nueva entidad oficial facilita ayudas a cuantos luchan y mueren en el mar

Los locales del Crédito Social Pesquero han sido inaugurados a primera hora de la tarde de ayer. A través de esta entidad oficial de crédito, el Ministerio de Hacienda facilita fondos a cuantos viven, luchan y, por desgracia, a veces mueren en las aguas para extraer las riquezas del mar.

El Ministro de Hacienda, don Juan José Espinosa, que con el de Trabajo, don Jesús Romeo, presidió el acto, pronunció unas palabras en las que reiteró la preocupación del Ministerio de Hacienda porque se siga estudiando a fondo el gran problema de la comercialización de los productos del mar. Si el crédito, dijo el Ministro, constituye en general por sí mismo el gran motor que impulsa la economía, el crédito inicial debe ser además el que realice este impulso con más profundo y arraigado sentido social. No quiere esto decir que el crédito que concede la Banca privada no tenga también en muchos casos este carácter social.

El crédito oficial en general y

con preferencia debe estar destinado a la pequeña y mediana Empresa. Esta es su verdadera misión. El Ministerio de Hacienda está dispuesto a poner los tres poderosos instrumentos que tiene a su alcance: el impuesto, el gasto y el crédito al servicio de esa política social, cuya consigna marcó un día con claridad y humana visión ese hombre a quien todos nosotros servimos con orgullo y lealtad, que se llama Francisco Franco.

Antes, el director del Instituto Social de la Marina, don Vicente Rodríguez Casado, agradeció en breves palabras la presencia de los Ministros de Hacienda y de Trabajo, y afirmó que el Crédito Social Pesquero ha procurado ser fiel a su propio nombre y a su dimensión social que ha sido la principal preocupación del Instituto.

Al acto asistió también el gobernador del Banco de España y ex Ministro de Hacienda, don Mariano Navarro Rubio.

## ORGANIZACION SINDICAL

La Organización Sindical convoca concurso público para la adquisición de un mueble-librería con destino a sus Servicios Jurídicos.

El pliego de condiciones que ha regir este concurso podrá recogerse en la Oficialía Mayor de la D. N. S., paseo del Prado, números 18 y 20, planta 1.ª, todos los días hábiles, de diez a trece horas.

El plazo de admisión de ofertas terminará el día 11 de mayo de 1966, a las trece horas.

El Oficial Mayor

## CLAUSURA DE LA ASAMBLEA CONSTITUYENTE DE CATEDRATICOS DE ENSEÑANZA MEDIA

### NUEVO SECRETARIO DEL SERVICIO NACIONAL DE ASOCIACIONES FAMILIARES

La Asamblea constituyente de la Asociación Nacional de Catedráticos de Enseñanza Media fue clausurada ayer, a las cinco de la tarde, con un acto celebrado en el Instituto de Estudios Políticos.

Ocuparon la presidencia el Vicesecretario General del Movimiento, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel; el presidente de la Comisión Gestora de la Asamblea, don Isidoro Millán; dos presidentes de Asociaciones de provincias, los señores Navarro y Santa María, y don Agustín de Asís, jefe del Servicio de Profesorado.

Don Isidoro Millán hizo un resumen de la Asamblea y examinó los trabajos realizados, algunos sin concluir, de las ponencias.

Se estudió especialmente el proyecto de estatutos, los problemas generales de la Enseñanza Media, el régimen y organización de los Institutos, en el que el orador insistió en el sentido de la conveniencia de que la Asociación sea tomada en cuenta en los trabajos de reforma, y la situación, formación y perfeccionamiento del profesorado.

Terminó expresando su gratitud a todos.

Seguidamente el señor Rodríguez de Valcárcel, tras recordar lo mucho que debe al profesorado de Enseñanza Media, que le formó, manifestó su satisfacción por el trabajo realizado.

«Siempre he propugnado la asociación como el sistema más apto

para participar en la vida pública, y cuando un estamento de la importancia del vuestro quiere asociarse para potenciar su labor, la satisfacción está más que justificada, y aún me complace más después de conocer la ardua labor que habéis desarrollado en estos tres días. Esta labor debe ser un principio, el comienzo de una enorme tarea en la que debéis estar todos presentes. En nombre del Ministro Secretario General del Movimiento y en el mío propio os aseguro nuestro mayor apoyo para vuestros desvelos.»

#### Nuevo Secretario del Servicio Nacional de Asociaciones Familiares

Don Emilio Buceta Dacorro ha sido nombrado Secretario General del Servicio Nacional de Asociaciones Familiares, de la Delegación Nacional de Asociaciones del Movimiento.

El señor Buceta nació en Madrid el 22 de julio de 1922. Es casado, con cinco hijos; licenciado en Derecho y diplomado en Sociología por la Universidad de Madrid, miembro del Seminario de Política Asociativa del Instituto de Estudios Políticos, vocal de la Comisión de Información y Publicaciones del Ministerio de Información y Turismo.

En la actualidad es el Jefe del Departamento de Promoción Asociativa del Servicio Nacional de Asociaciones Familiares.

## SUBSECRETARIA DE AVIACION CIVIL

### DIRECCION GENERAL DE INFRAESTRUCTURA

#### A N U N C I O

Se convoca CONCURSO PUBLICO para la contratación del suministro comprendido en el expediente titulado «PM-5-66-0-1.136, ADQUISICION DE MOBILIARIO PARA EL TERMINAL DEL AEROPUERTO DE PALMA DE MALLORCA», por un importe total máximo de 8.644.250,00 pesetas, incluidos los porcentajes de beneficio industrial y administración.

Los pliegos de prescripciones técnicas y administrativas particulares, modelo de proposición y demás documentos del expediente, se encuentran de manifiesto en la Secretaría de esta Junta Económica, en el Ministerio del Aire —Madrid—, y en las oficinas de obras de esta Dirección General, en el Aeropuerto de Palma Mallorca (Son San Juan), todos los días laborables, de 9,30 a 13,30 horas.

La fianza provisional, a depositar en la forma que determina el artículo 112 de la ley de Contratos del Estado («B. O. E.» núm. 97/1965), asciende a la cantidad de 172.885,00 pesetas.

El acto del concurso público tendrá lugar en esta Dirección General de Infraestructura, en el Ministerio del Aire —Madrid—, el día veintisiete de mayo del corriente año, a las doce horas.

El importe de los anuncios será de cuenta del adjudicatario.

Madrid, 16 de abril de 1966.—El Secretario de la Junta Económica, César Calderón de Lomas.



# HAY QUE DEFENDER EL FUTURO ECONOMICO DE LA SEGURIDAD SOCIAL DEL CAMPO

En la tarde de ayer ha proseguido sus tareas la Comisión de Trabajo de las Cortes Españolas, bajo la presidencia de don José Luis del Corral, continuándose con el estudio del proyecto de ley de Régimen Especial Agrario de la Seguridad Social.

Había quedado pendiente de debate el número 3.º del artículo 7.º del proyecto. Intervienen los señores Huerta y Fernández Daza. Este último dice que quizá a la vista de la redacción de los apartados anteriores, podría suprimirse este número. Los señores Fugardo y Fagoaga consideran, por el contrario, que el punto debe mantenerse. El señor Fugardo propone una nueva redacción de este apartado en dos párrafos. El señor Huerta indicó que creía que se iba a proceder a una nueva redacción del apartado. En su opinión, hay que evitar hablar de Hermandad de Labradores y Ganaderos como entidad. Aunque puede hacerse referencia a las personas en el caso de responsabilidad por falta de afiliación. El señor Dorestes apoya la postura del señor Fugardo.

El señor Cerdán expresa la contradicción existente entre el artículo 7.º y el 9.º. En el 9.º se sanciona a los trabajadores que no se inscriban a tiempo, por lo que en su opinión no habría necesidad de responsabilizarlos en este artículo.

El señor Gías indica que si a la Hermandad se le impone una obligación, se le debe exigir también una responsabilidad. Interviene el señor Lample, para lamentar que se está complicando de nuevo la discusión de este punto, y solicitando que el mismo continúe dentro del artículo.

El señor Fugardo insiste en su tesis de que se conceda al trabajador el derecho a defenderse por sí mismo en un problema tan importante como el de la Seguridad Social y que tenga facultades para inscribirse por su cuenta. El trata de evitar, con la redacción propuesta, la clandestinidad, el mayor problema de la Seguridad Social. El señor Sáez de Miera cree que sería un error responsabilizar a la Hermandad de Labradores y Ganaderos, aunque se pueda y deba responsabilizar a los hombres. El señor Galdós se solidariza con la propuesta del señor Fugardo, así como el señor Rollán.

## HAY QUE COMBATIR EL ABSENTISMO

El señor Chozas, por la Ponencia, responde a los distintos Procuradores, analiza las diferentes posturas y establece el criterio de la Ponencia. Defiende el mantenimiento del término entidad en el párrafo, ya que se refiere no sólo a la Hermandad de Labradores y Ganaderos, sino también a las Empresas u otras entidades.

El señor Huerta insiste una vez más en los argumentos.

El señor Abella subraya que hay que apretar las llaves para combatir el absentismo. A él le preocupa fundamentalmente el problema de los trabajadores por cuenta propia en este sentido.

Tras nuevas intervenciones de los señores Dorestes, Fagoaga y Chozas por la Ponencia; Fugardo, Lample y Abella, se somete a votación la propuesta del señor Fugardo, que obtiene 10 frente a 17 votos a favor obtenidos por el texto de la Ponencia. El párrafo cuarto, propuesto por la Ponencia para este artículo, se aprueba igualmente, con lo que el artículo séptimo queda completado con los párrafos siguientes:

«3.—Si las personas o entidades a quienes incumbe el cumplimiento de la obligación de inscribir en el censo, no lo hicieren, deberán los interesados instar directamente, sin perjuicio de que se hagan efectivas las responsabilidades

## HASTA AHORA SE HABIA COMETIDO EL FRAUDE DE BORRAR LAS FRONTERAS ENTRE LA BENEFICENCIA Y LA SEGURIDAD SOCIAL

### LA COMISION DE TRABAJO DE LAS CORTES CONTINUO EL ESTUDIO DE LA LEY DE REGIMEN ESPECIAL AGRARIO DE LA SEGURIDAD SOCIAL

en que aquéllas hubieren incurrido.»

«4.—La entidad gestora podrá comprobar en todo momento la existencia de las circunstancias que motiven la inscripción en el censo.»

En el debate del artículo octavo el señor Huerta planteó el problema de la duplicidad de gestión, y fue contestado por la Ponencia, que indicó que esa duplicidad que planteaba podría darse, y que la entidad gestora es la Mutualidad, que puede suplir de oficio la falta de inscripción.

Tras la intervención de los señores Lample y Huerta se aprueba este artículo con las modificaciones propuestas por la Ponencia y conforme al texto siguiente:

«Artículo octavo.—Sin perjuicio de lo dispuesto en el apartado c) del artículo anterior, la entidad gestora del Régimen Especial Agrario de la Seguridad Social suplirá de oficio el incumplimiento de la obligación de solicitar la inscripción en el censo a que dicho artículo se refiere.»

Se pasa al artículo noveno. El señor Fugardo defiende su enmienda y es contestado por el señor Díaz Rodríguez en nombre de la ponencia, quien se muestra disconforme con la petición del señor Fugardo, que solicitaba como requisito, para la inscripción en el censo de los trabajadores mayores de dicha edad, el trabajo continuado antes de los cincuenta y cinco años.

El señor Lample solicita que se extienda hasta los sesenta años la inscripción en el censo, lo que no constituiría fraude ni gasto excesivo y permitiría que estas personas comprendidas entre los cincuenta y cinco y los sesenta años pudieran acogerse al Seguro de Enfermedad y otros beneficios de la Seguridad Social.

El señor Fernández Daza defiende su enmienda y solicita que puedan acogerse al Régimen de Seguridad Social Agraria aquellas personas de más de cincuenta y cinco años que antes no pudieran ser beneficiarias por poseer explotaciones familiares con líquido imponible superior a 5.000 pesetas y que por diversas circunstancias hubieran perdido esa condición.

El señor Arroyo apoya a los señores Lample y Fernández Daza. Seguidamente defienden sus enmiendas los señores Reus y González Sáez. Estas enmiendas proponen que el artículo noveno dijera que «no podrán inscribirse en los censos los trabajadores mayores de cincuenta y cinco años, salvo que lo hubieran estado antes del cumplimiento de dicha edad en cualquiera de los regímenes de la Seguridad Social durante los plazos y con las condiciones que se fijan en las normas reglamentarias». El señor Fagoaga indica el peligro de inscripción de las personas mayores de cincuenta y cinco años con los problemas económicos consiguientes y solicita que se mantenga el texto presentado por la ponencia.

El señor Díaz Rodríguez, por la ponencia, indica que ésta mantiene su criterio. El señor Lample concreta su petición anterior y subraya que no hay que contemplar sólo el retiro de vejez, sino la posibilidad de acceso de los trabajadores de más de cincuenta y cinco años al Seguro de Enfermedad, porque tal como está redactado el artículo se impediría que un trabajador de cincuenta y seis años, sino hubiera cotizado antes, tuviera acceso al Seguro de Enfermedad. El señor Fugardo apoya el texto de la ponencia.

Interviene por la Ponencia, con gran brillantez, el señor Cabello de Alba. Al comenzar expresa el tremendo fraude que hasta ahora se había tenido en la Seguridad Social Agraria: se habían borrado las fronteras entre la Beneficencia y la Seguridad Social. Señaló los peligros de esa plaga simbolizada por la tradicional figura del viejo que pide certificados de trabajo y los obtiene aunque sean falsos, gracias a ese defecto tan español de emplear la caridad con el bolsillo ajeno. La Seguridad Social no es el maná que viene del cielo. No hay fondos inagotables, ni secretos para hacer frente a estos gastos. La Ponencia establece en este artículo dos reglas de límite de edad: la de los mayores de cincuenta y cinco años, salvo que hayan sido dados de alta con anterioridad en otros regímenes de Seguridad Social, y establece que a los trabajadores comprendidos entre los treinta y los cincuenta y cinco años se les exija una cotización suplementaria. Expone a la Comisión una serie de datos estadísticos. Mientras en la industria y los servicios el porcentaje de pasivos es del 12,01, en el campo es del 26,63 por 100. En el campo los trabajadores menores de treinta años constituyen un 6,86 por 100 del total, mientras que los mayores de sesenta alcanzan un 17,44 por 100. Sólo quedan por contemplar las hipótesis de señores que hasta los cincuenta y cinco años no hubieran trabajado, o la figura del rico venido a peor fortuna. Duda que éstos cogieran la azada, pero si tal ocurriera siempre habrá posibilidad para prestaciones extrarreglamentarias.

El señor Lample dice que las palabras del señor Cabello de Alba no le han convencido del todo e insiste en sus argumentos. Solicita que el tope de los sesenta

años sea para los trabajadores por cuenta ajena.

El señor González Sáez dice que no le cabe en la cabeza el que haya recargo para los trabajadores mayores de treinta años y menores de cincuenta y cinco.

El señor Reus vuelve a insistir sobre su enmienda.

El señor Fernández Daza se refiere a su enmienda, y dice que para que los casos que él presentó pudieran acogerse a un reglamento, se necesita que en la ley se abra un portillo a este respecto.

El señor Arroyo se refiere a su petición de modificar el párrafo primero y de agregar uno, en el que se dijera: «Excepto en los casos de nuevas explotaciones o de carácter obligatorio.»

## DEFENSA DEL FUTURO

El señor Cabello de Alba puntualiza de nuevo y dice que de lo que se trata es de defender el futuro económico de la Mutualidad Agraria y de la Seguridad Social del Campo.

Sometida a votación la enmienda del señor Lample, obtiene cinco votos a favor y 17 en contra.

Los señores Arroyo y Fernández Daza retiran la suya, y la enmienda del señor Reus obtiene también cinco votos a favor y 17 en contra. Se aprueba, por tanto, el texto de la Ponencia en el primer párrafo de este artículo, y se pasa al debate del segundo.

Los señores Lample, Reus, Sáez de Miera y García del Ramal solicitan que se suprima el párrafo.

Defiende la inclusión del mismo el señor Fugardo, quien dice que no comprende que exista resistencia a que haya fondos de la Seguridad Social. «Sin dinero no hay Seguridad Social. Hoy en día, un 90 por 100 de los trabajadores de la rama general querían cotizar más para obtener más derechos en caso de retiro.»

El señor González Sáez dice que si lo que se pide en el párrafo segundo, es decir, la cuota suplementaria para la inscripción de los mayores de treinta años y menores de cincuenta y cinco, no se ha pedido en la rama general, ¿por qué se va a exigir a los obreros del campo?

El señor Lample insiste en sus argumentos y dice que el problema administrativo que se crearía con la aplicación de este artículo aumentaría considerablemente la labor burocrática y no conduciría a nada práctico.

El señor Cabello de Alba dice que los requisitos no son los mismos en la Seguridad Social Agraria que en la general. El cuadro normal de un trabajador empieza en el campo, pasa a la ciudad como peón de la construcción y acaba en la industria. Pero en vista de las argumentaciones expuestas no tiene inconveniente, en nombre de la ponencia, en retirar el párrafo segundo.

El párrafo tercero se aprueba conforme al texto de la ponencia y queda redactado definitivamente el artículo noveno en la forma siguiente:

«Artículo noveno.—1. No podrán inscribirse en el censo los trabajadores mayores de cincuenta y cinco años salvo que lo hubieran estado antes del cumplimiento de dicha edad y sin que hayan transcurrido los plazos y dentro de las condiciones que reglamentariamente se determinan.

2. Lo dispuesto en el número anterior se entenderá siempre salvo que se justifique que el trabajador había venido cotizando con anterioridad en otros regímenes de la Seguridad Social durante los plazos y con las condiciones que asimismo se fijarán en las normas reglamentarias.»

El presidente acuerda suspender la sesión para proseguirla en la tarde del día siguiente.

## INAUGURACION DE UNA PLANTA DE DESTILACION DE AGUA DEL MAR EN ALMERIA

### SUMINISTRARA AGUA POTABLE A UN POBLADO DEL INSTITUTO NACIONAL DE COLONIZACION

#### EL PROYECTO HA SIDO DESARROLLADO POR UN GRUPO INTERNACIONAL DE INVESTIGADORES

ALMERIA.—El director general de Promoción y Cooperación Científica, don José Rafael Pérez Alvarez-Ossorio, con el Gobernador Civil, señor Gutiérrez Egea, y otras autoridades y personalidades, ha inaugurado la planta piloto de destilación solar de agua de mar «Las Marinas», realizada por la Comisión Nacional de Energías Especiales. Es la primera planta que se ha construido, y se ha elegido este pequeño poblado, recientemente construido por el Instituto Nacional de Colonización, para el suministro de agua potable a sus trescientos habitantes, ya que este número es el apropiado para este tipo de instalaciones. El Instituto Nacional de Colonización ha facilitado el terreno y la ayuda de sus técnicos ha sido muy valiosa en la construcción de esta planta, que está cerca de Roquetas de Mar.

El proyecto ha sido desarrollado por un grupo internacional de investigadores, formado por dos

franceses y tres españoles, bajo la dirección del profesor Blanco Pedrosa, director de la Comisión Nacional de Energías Especiales, al que se ha encomendado la ejecución de acuerdo con los planes previstos por el Patronato de Investigación Científica y Técnica «Juan de la Cierva», del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

El tipo de instalador adoptado ha sido el estanco único con cubierta de vidrio. Todos los materiales utilizados son de procedencia española. Las dimensiones de la planta son unos 900 metros cuadrados, y la producción se espera que sea de unos tres metros cúbicos diarios de agua. Tanto el agua producida como la que se recupere en la lluvia que cae sobre la superficie del destilador es sometida a esterilización, y posteriormente a un tratamiento mineralizador, que le da el sabor conveniente para su bebida. El funcionamiento de la

planta está controlado por una instrumentación conveniente, que permitirá el estudio de los rendimientos de producción en función de la energía solar que capte la referida planta.

Seguramente este grupo internacional de investigaciones redactará otros proyectos, que se desarrollarán en lo sucesivo en otros lugares de nuestra Patria. (Pyresa.)

#### El suministro de aguas a Zarauz resuelto

ZARAUZ (Guipúzcoa).—El suministro de aguas a esta localidad, cuya población rebasa los 40.000 habitantes en la época veraniega, ha quedado resuelto, según manifestaciones del Alcalde don Vicente Eizaguirre.

Según estas declaraciones, se hará una leve desviación desde la toma o manantial dentro de dos meses,



# LEY DE DERECHOS DE PROPIEDAD INTELECTUAL EN LAS OBRAS CINEMATOGRAFICAS

## AYER SE INICIO EN LAS CORTES EL ESTUDIO DEL PROYECTO

Ha comenzado en las Cortes Españolas el estudio del proyecto de ley de Derechos de Propiedad Intelectual en las Obras Cinematográficas. Las Comisiones especiales designadas para estudiar este proyecto están presididas por don Francisco Abellá. Se designaron como vicepresidente al señor García Valdecasas, y como secretario, a don José Antonio Elola. La ponencia encargada de emitir informe sobre este proyecto está formada por don Alberto Ballarín, don Jorge Jordana de Pozas y don Antonio Tena Artigas. El proyecto consta de seis artículos, que, a través del informe de la ponencia, han sido transformados en siete con una disposición transitoria. Se han presentado un total de cuarenta y seis escritos de enmienda, de los cuales tres se presentan a la totalidad del proyecto. Al comenzar la sesión, el presidente de la Comisión, señor Abellá, indica que, a causa de la reciente intervención quirúrgica sufrida por el señor Elola y no poderse hacer cargo de su puesto de secretario, con arreglo a las atribuciones conferidas, venía a nombrar a don José Alonso Fernández como secretario de la Comisión, en sustitución del señor Elola.

Se pasó al estudio del proyecto, y el señor Mateo Tarín defendió su enmienda a la totalidad. Entre otros aspectos, dijo que, estando en estudio una futura ley de Propiedad Intelectual, no debe legislarse este aspecto con carácter transitorio. Indica que no se oponía a los derechos de autor. En la justificación presentada por escrito de su enmienda, el señor Mateo Tarín afirma que la ley es técnicamente indefendible y la calificó de oportunista y arbitraria. Se refirió en su intervención a la terrible carga de demagogia de este proyecto de ley y pidió, en suma, que el proyecto fuera rechazado y devuelto al Gobierno.

El señor Salas Pombo interviene a continuación para referirse a otra enmienda suya presentada a la totalidad del proyecto, y dice que, en vista de las razones aducidas por la Ponencia en su informe, la retirará, siempre que se volviera a las líneas maestras del proyecto del Gobierno, que entendía habían sido alteradas, especialmente en el artículo 4.º, a través del informe de la Ponencia.

El otro Procurador enmendante a la totalidad del proyecto, señor Lapiedra, no se encontraba presente en el debate.

El señor Puig Maestro-Amado interviene para decir que compartía el criterio del señor Mateo Tarín de que, estando en vías de sentencia algunos aspectos motivados por temas a que esta ley se refiere, no le parecía conveniente que las Cortes se ocuparan del problema. Añadió que el carácter transitorio de que se ha calificado a la ley lo consideraba como una burla a las Cortes.

### NI MONUMENTAL NI RECUSABLE

El señor Pedrosa dijo que el proyecto no alcanzaba una perfección como para erigirle un monumento, pero tampoco lo consideraba tan recusable como para que fuera devuelto al Gobierno. Defendió el espíritu del proyecto, que surge de un inexcusable imperativo y de una realidad. Se refiere a la intervención del señor Mateo Tarín, que hablaba de fricciones. En todas las leyes hay fricciones. En cuanto a la transitoriedad de la ley, considera que no hay leyes permanentes ni transitorias; todas son leyes mientras estén en vigor. Se refirió

a la aristocracia del trabajo, que corre el riesgo, en algunos aspectos que se comentan, de convertirse en indigente. Pidió, por tanto, que se entrara en el estudio del proyecto.

El señor Filgueira interviene asimismo en defensa de la discusión del proyecto. «Existe una tensión, y hay que resolverla.» Sale al paso de las manifestaciones del señor Puig. «El hecho de que haya litigio sobre el problema es un acicate más para que las Cortes lo estudien.»

Interviene a continuación el señor Ballarín por la Ponencia. «Hay quien piensa que se trae a las Cortes un arbitraje con este proyecto de ley.» Se refiere al pleito entre los exhibidores y la sociedad general de autores, que es de carácter general, no individual, como contemplo la sentencia que se ha comentado. Entran en juego no sólo los intereses de los productores exhibidores, etc., sino de los millones de espectadores que se sientan en las butacas de los cines. Hay además razones técnicas para que esta ley venga a las Cortes. No nos asustemos de las que se llaman leyes transitorias, porque a veces duran un siglo, y pasemos a estudiar el problema.

Se somete a votación la enmienda a la totalidad del proyecto del señor Mateo Tarín, que es rechazada con dos votos a favor. Al haber retirado su enmienda el señor Salas Pombo y no estar presente para defenderla el señor Lapiedra, se pasa al debate del artículo 1.º del proyecto.

A la totalidad de este artículo había presentado una enmienda el señor Villegas. La Ponencia lo recogió en su espíritu, pero estimando que su contenido era más propio de un nuevo artículo que habría de insertarse al final de la ley, en lugar de hacerlo en el precepto que se estudia. El señor Villegas defendió su tesis, solicitando que se hiciera una obligatoria remisión a la ley de Propiedad Intelectual, y aduciendo razones de técnica jurídica solicitó una nueva redacción del artículo 1.º, la inclu-

### JAIME DE FOXA, HIJO ADOPTIVO DE ANDUJAR

ANDUJAR. — El Ayuntamiento en su sesión de ayer acordó nombrar hijo adoptivo de la ciudad al escritor don Jaime de Foxá y Torroba, conde de Rocarmartí, en reconocimiento a la labor de diverso orden realizada en beneficio de la población. (Cifra.)

### MAS DE 15.000 VIVIENDAS SE CONSTRUIRAN EN LAS PALMAS

EL IMPORTE DE LAS MISMAS SERA DE DOS MIL TRECIENTOS MILLONES DE PESETAS

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. — Más de 15.000 viviendas por importe de unos 2.300 millones de pesetas se construirán en la provincia de Las Palmas, según se ha informado en una reunión de la Comisión Provincial de la Vivienda.

También se ha dado cuenta de que comenzarán en breve las obras de urbanización del Polígono de la Cruz de Piedra, en el que se elevarán tres mil viviendas más, y que en el próximo octubre se iniciarán las obras del polígono de San Cristóbal, que contará con más de 2.500.

sión de un artículo 2.º que contemplara la figura del productor como creador de una obra cinematográfica y un artículo 3.º que fuera igual a los tres primeros párrafos del artículo 1.º propuesto por la Ponencia.

El señor Reyes apoya casi en su totalidad la enmienda del señor Villegas.

### PROBLEMATICA REAL DE LA LEY

El señor Cabanillas indica que la ponencia, sin duda con buena intención, había intentado abordar en este artículo la problemática real de la ley: las consecuencias que produce la exhibición de las películas. Pidió que se mantuviera el texto propuesto en el proyecto, sin perjuicio de tratar posteriormente los aspectos pendientes.

El señor López pidió, asimismo, que se mantuviera el texto primitivo del Gobierno.

Interviene el señor Tena por la ponencia y dice que, aunque la ponencia había recogido el espíritu de la enmienda del señor Villegas, la misma, en su totalidad, planteaba problemas doctrinales al considerar el reconocimiento al productor de la propiedad intelectual, criterio no compartido por varios miembros de la ponencia. El señor Villegas insiste en sus argumentos y dice que la obra cinematográfica se conjunta por diversos autores. No cabe discutir que la obra cinematográfica tiene una sustantividad y debe ser protegida. Los derechos corresponden al productor, que es quien crea esta obra conjunta de diversos autores. Esto está reconocido jurídica e internacionalmente.

El señor Tena indica que no es sólo un problema de técnica jurídica. Encubierto en este problema surge otro doctrinal. Vamos a resolver, por tanto, buscando el mayor acierto posible a los problemas económicos, huyendo de los problemas doctrinales, que podrían llevarnos a consecuencias de deformaciones jurídicas. El productor debe ser protegido. De acuerdo, vamos a protegerle, pero sin entrar en otros problemas.

El presidente de la Comisión, señor Abellá, solicita que se centre la discusión sobre la enmienda presentada por el señor Villegas o el criterio de la Ponencia.

El señor Cabanillas indica que el artículo primero de esta ley sienta las bases de reconocer el derecho de explotación económica. En el cuarto se plantea el problema de considerar al productor como autor. Considera que en este artículo primero no debería tratarse nada más que el ámbito del criterio económico.

El señor Reyes interviene para decir que esta ley no sólo contempla los derechos de los productores, sino la protección del autor. Propone un nuevo texto. El señor Martín Sánchez-Juliá pregunta: ¿Por qué no introducir el concepto de «empresario-productor»? El señor Jordana, por la Ponencia, indica que el artículo primero señala las fronteras donde se ejercen los derechos de autor.

Sometida a votación la enmienda del señor Villegas, es rechazada con cuatro votos a favor. El señor Reyes retira la suya y, por lo tanto, se acuerda entrar en la discusión del artículo conforme a las líneas marcadas por la Ponencia en el proyecto.

El presidente de la Comisión acuerda, a petición de varios Procuradores que tienen compromisos políticos, suspender el debate hasta las diez y media de la mañana del día siguiente.

### CUENCA

## LA CAPITAL CONTARA MUY PRONTO CON TRES CLUBS DE ANCIANOS Y CON UNA SERIE DE PISCINAS SITUADAS ESTRATEGICAMENTE

### LAS CATEDRAS DE LA SECCION FEMENINA EN LOS PUEBLOS DE LA MELGOSA Y MOHORTE

CUENCA (Servicio especial para ARRIBA). — Hace no mucho tiempo se puso en funcionamiento en esta capital el primer Club de Ancianos, institución que patrocinada por diversos organismos y mantenida por la Delegación Provincial de Auxilio Social del Movimiento ofrece asistencia física y distractiva durante el día a los ancianos de un sector amplio de la ciudad. Ya comunicáramos que a la vista de la aceptación que ha tenido este primer Club era probable que a su construcción siguiera la de otros en barrios extremos.

En efecto, ya se ha tratado este importante tema asistencial en el último Pleno de la Corporación Municipal, y se han iniciado las actividades para la pronta puesta en marcha de un segundo Club de Ancianos en el barrio de Tiradores, habiéndose hablado también de la conveniencia de completar este servicio con la apertura de un tercero en el barrio de San Antón.

Sobre otro tema importante, todo el mundo sabe de la carencia absoluta de piscinas en la capital, pues no existe más que una, infantil, que apenas si se usa, en el parque municipal del Vivero. Pues bien, parece que va a haber piscinas, no una sola. Por lo pronto se ha anunciado ya la construcción de la primera piscina con quence en la Playa Artificial en las riberas del río Júcar; pero como la playa está situada a cierta distancia de la capital, se piensa ya en construir otra dentro del casco urbano y en zona deportiva. También se tiene el proyecto de construir una piscina más en el barrio más extremo de Cuenca, siendo ya seguro que la Diputación Provincial pronto iniciará las obras de otras piscinas, para mayores y niños, en su residencia "Sagrado Corazón de Jesús".

### CATEDRAS AMBULANTES

Prosiguiendo su permanente actividad en los pueblos de la provincia, las Cátedras Ambulantes de la Sección Femenina han iniciado nuevos cursos en las localidades de La Melgosa y Mohorte, pueblos muy próximos a la capital y que han solicitado oficialmente su anexión al Municipio de Cuenca.

Los dos cursos serán de mes y medio cada uno, en jornada vespertina intensiva, impartiendo enseñanzas de labores, corte y confección, cocina, puericultura, economía doméstica, convivencia social, religión y cultura general.

### OTRAS NOTICIAS

Celebrando una conferencia sobre sus problemas particulares, han permanecido en esta capital un nutrido grupo de estudiantes iberoamericanos que cursan sus estudios en Europa, en su mayoría en España.

En la Casa de la Cultura está abierta una Exposición sobre "Ar-

te románico en Italia", que está siendo muy visitada.

En el Círculo Cultural "Medina" ha dado un concierto el, aunque joven ya conocido internacionalmente, pianista argentino Alberto Portugheis. El recital tuvo lugar en el salón de actos de la Jefatura Provincial del Movimiento, interpretando obras de Bach, Busoni, Beethoven, Chopin y Schumann, consiguiendo un éxito total a todo lo largo del mismo.

El día 17 del mes que viene visitarán Cuenca las señoritas de quince países que participarán en el concurso "Maja Internacional" que se celebrará en Zaragoza a finales del mismo mes.

Andrés GALLARDO

## TODO A PUNTO PARA INICIAR EL SEGUNDO SONDEO EN EL VALLE DEL TOZO

### EL LUGAR CORRESPONDE A LOS TERRENOS RESERVADOS AL POZO NUMERO CUATRO DEL SECTOR, DONDE TRABAJAN "FALLINGS" DE GRAN POTENCIA

BURGOS.—Todo está a punto para abrir el segundo sondeo en el valle del Tozo, pero no en el "Tozo 2", sino en los terrenos reservados a la apertura del cuarto pozo, donde ya se encuentra una de las torres de perforación de la Falling que va a entrar en actividad. También están a punto de terminarse los preparativos para izar el mástil del tren de sondeos de la Falling en el pozo "Pino 1", situado en la localidad de Urbel del Castillo.

Además, la Compañía Ibérica de Sondeos ha solicitado permiso en el organismo pertinente para construir un ramal de carretera de Prádanos del Tozo a la concesión "Resurrección 1ª", próxima al Tozo 1. Esta tiene por objeto activar los trabajos destinados al comienzo de un nuevo sondeo. Igualmente, ante el mal estado de las carreteras de acceso a los sondeos en el Tozo y en Urbel del Castillo, la Campsa ha acordado con Obras Públicas acometer las obras de bacheo de esos accesos, y ya se encuentran en Basconillos los materiales apropiados para comenzar esos arreglos.

El equipo Sompelot, que ha iniciado el sondeo en el pozo "Ayoluengo 27", de La Lora, ha alcanzado ya una profundidad de 400 metros. Continúan los trabajos de instalación de la estación receptora y del terminal en Quintanilla Escalada para llevar allí en su día el petróleo de La Lora a efectos de su carga en los camiones-cisternas en dirección a Santurce. (Pyresa).

BADAJOS. — corresponsal. prestigio que cuela Sindicato. Señora de... bastan con como el que brado número capataces padecidos, y que nido alumnos provincias es. Con bastan nian recibien ex alumnos r ámbito nacion saban sus d manteniendo te con sus co ción, sino com sindical y pr tución de un tiguos Alumn seos que son dentes con lo Sindical. Acaba de d dirigido por de tres días d intensivo, en do gran núme nos y cuyos t lacionados co ciones sindic

## ESPL... FE... JACQUELI... QUES...

SEVILLA.— transcurrió la folklórica de sonas acudier recinto feriado típico desfile paseo de cohe Por la tarde la Feria prese aspecto, con bombillas luci sas casetas se tas flamencas muy animadas

### Jacqueli en

La señora J acompañada de y del embaja Unidos y seño ria en un cari ballos enjaez La ilustre dam setas, entre el lo de Labrado dispensó una c y en varias de laron para la clásicas sevilla corrido por la vivas muestras citando la resp cuantas person recinto.

Por su parte Mónaco, Rainie ron parte de la la ciudad, pens establecimiento compras. La p fue objeto asi muestras de si

### Mentis

Personas alle Kennedy han en esta ciuda una posible bo llorado Preside el embajador d ta Sede, don A La señora K Garrigues, que



## BADAJOZ

LOS EX ALUMNOS DE LA GRANJA SINDICAL AGRARIA  
CONSTITUYEN UNA ASOCIACION

BADAJOZ. (Crónica de nuestro corresponsal.)—Sobre el merecido prestigio que goza la Granja Escuela Sindical Agraria «Nuestra Señora de Bótoa», en Badajoz, bastan con datos tan elocuentes como el que en ella se han celebrado numerosos cursos de capacitación para distintas especialidades, y que en ellos han intervenido alumnos de casi todas las provincias españolas.

Con bastante frecuencia se venían recibiendo escritos de estos ex alumnos residentes por todo el ámbito nacional, en los que expresaban sus deseos para continuar manteniendo contacto no solamente con sus compañeros de promoción, sino con la propia institución sindical y propugnaban la constitución de una Asociación de Antiguos Alumnos de la misma. Deseos que son plenamente coincidentes con los de la Organización Sindical.

Acaba de celebrarse un curso, dirigido por la Escuela Sindical, de tres días de duración y régimen intensivo, en el que han participado gran número de estos ex alumnos y cuyos temas han estado relacionados con las próximas elecciones sindicales, puesto que muy

fundadamente estos jóvenes han de ser los mejores portavoces de las actividades sindicales y llegando, incluso, a formar parte del cuadro de dirigentes representativos.

El acto de clausura de este curso estuvo presidido por el Delegado Provincial de Sindicatos, con otros mandos de la Organización, donde se procedió a la constitución de dicha Asociación de Antiguos Alumnos de la Granja Escuela Sindical Agraria, aprobándose los estatutos por los que se ha de regir y procediéndose a la designación de su Junta rectora, en la que forman parte representaciones de las distintas promociones.

El Delegado Provincial, al dirigirse a los ex alumnos, tras felicitarlos por la determinación adoptada, exhortó a todos sus componentes para el mejor desarrollo de las actividades contenidas en los estatutos y poniendo a disposición de ellos las instalaciones de la Granja Escuela Sindical Agraria y los servicios de la Delegación Provincial de Sindicatos.

José RODRIGUEZ CASTAÑO

## SANTA CRUZ DE TENERIFE

LA GOMERA, LA ISLA COLOMBINA EN UN PERIODO DE  
REALIZACIONES, PERO TAMBIEN DE NECESIDADES

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (De nuestro corresponsal.) — La Gomera, la isla colombina, que fue trampolín, como se sabe, de una de las empresas más trascendentales de la Humanidad: el descubrimiento de América, se halla en pleno periodo de realizaciones, pero también aquejada de diversos problemas que están exigiendo urgentes soluciones. Hablaremos de los logros ya plasmados y de los objetivos en vías de realización, para terminar con el planteamiento de los problemas que aún siguen latentes, aunque algunos de ellos tengan ya vigencia secular.

## RESTAURACION DE LAS HUELLAS COLOMBINAS

Como no sólo de pan vive el hombre, según reza el antiguo proverbio, las autoridades de La Gomera vienen realizando una eficiente labor de restaurar los monumentos colombinos, en un lógico y encomiable afán de conservar en todo lo posible las indelebiles huellas que dejó a su paso por la capital de aquella isla el Almirante de la mar oceana.

Una de las primeras medidas ha sido la adquisición de la vieja Casa de Colón, el inmueble donde la tradición sitúa la vivienda que utilizó en San Sebastián de La Gomera el descubridor antes de emprender el viaje. Para este fin han aportado subvenciones la Mancomunidad Provincial, el Cabildo Insular y todos los Ayuntamientos de la isla. En este viejo edificio, una vez restaurado, se instalarán el archivo, la biblioteca y otras dependencias del Instituto de Estudios Colombinos. Recientemente ha sido restaurado el viejo inmueble conocido por «La Aduana», situado

en la plaza de Calvo Sotelo, donde se conserva el «Pozo de la Aguada», del que tomó el agua Colón para repostar sus naves antes de reemprender el viaje para la gran aventura. Estas últimas obras, en las que se ha procurado respetar las características de la época, han sido costeadas por el Instituto de Cultura Hispánica de Madrid, a iniciativa de su director, don Gregorio Marañón Moya, con quien La Gomera tiene contrada, sin duda, una deuda de gratitud.

## ELECTRIFICACION Y CARRETERAS

Uno de los problemas más viejos de La Gomera era, sin duda, el de la electrificación. Un problema que daba la impresión que no podría resolverse jamás. Sin embargo, este periodo de realizaciones que está viviendo a la sombra de una paz prolífica y permanente, jamás conocida a través de su historia, también tenía que dejar profunda huella en la isla colombina, que tan abandonada estuvo siempre por todos los sistemas políticos anteriores al Movimiento Nacional. En ese aspecto de la electrificación, ya se ultiman los detalles para adquirir los solares donde será construida la central eléctrica de La Gomera. Intervienen en la compra mencionada el Instituto Nacional de Industria, la Empresa concesionaria y el Cabildo Insular. Ya se trabaja actualmente en la colocación de los postes que llevarán la luz a los términos donde todavía carecen de tan elemental servicio, y se espera que para dentro de diez o doce meses quede terminada la primera fase, en la que se incluye la electrificación hasta Vallehermoso. La inversión del Estado en estas obras es de 48 millones de pesetas, contribuyendo el Cabildo Insular con cinco millones.

Otro viejo problema de La Gomera son las comunicaciones por carretera. En este aspecto se ha terminado ya el trozo quinto de la carretera general del Sur, cuya ejecución estaba encomendada al Cabildo Insular, y ya se halla redapado por la Jefatura de Obras Públicas de la provincia el tramo sexto. Se encuentra también pendiente de salir a subasta el puente del barrio de la Concepción, que unirá el núcleo principal de San Sebastián, capital de la isla, con la barriada del Calvario. Este puente es de suma importancia, puesto que en el citado barrio del Calvario se halla enclavado el nuevo Hospital Insular «Nuestra Señora de Guadalupe», próximo a inaugurarse oficialmente.

## HOSPITAL CIVIL Y OBRAS HIDRAULICAS

Ya es una realidad el hospital insular, obra de enorme trascendencia social y sanitaria para La Gomera, que ha venido a resolver un gravísimo y también ancestral problema y cuyo logro se debe, sin duda, a la personal gestión del que hasta ahora ha sido Gobernador Civil de la provincia, doctor Pablos Abril, quien desde el mismo momento en que se hizo cargo del mando de la provincia no cejó en el empeño de que esta obra, de vital necesidad para la isla, se llevara a cabo.

Otro problema que tiene planteado la isla, sin resolverse aún, si bien en su solución se trabaja con el mayor empeño, es el que se refiere a las necesarias obras hidráulicas. Sin agua en abundancia no se podrán explotar debidamente amplias zonas hoy improductivas. Entre las obras de ese tipo, cuya aprobación se aguarda con ansiedad, figuran los embalses de

El Cedro y Los Chejelipes. Es grato hacer constar, por otra parte, que en breve se iniciarán los trabajos de terminación de la presa de Liria, una vieja aspiración de La Gomera, y de cuyos trabajos de finalización se ha hecho cargo el Cabildo Insular. Prosiguen también a buen ritmo las obras del canal del Sur, de extraordinaria importancia para la futura producción agrícola de una amplísima comarca hoy sedienta.

En orden a la enseñanza se estima de urgente necesidad un Instituto de Enseñanza Media, o, en su defecto, una sección delegada. No se puede olvidar a este respecto que La Gomera no posee ni tan siquiera un colegio reconocido de ese carácter.

En cuanto a la Enseñanza Primaria, aunque mucho se ha hecho en los últimos años, continúa siendo muy estimable el déficit de escuelas nacionales y las correspondientes viviendas para maestros.

También en este último aspecto se considera de necesidad apremiante que en la isla exista una Inspección de Zona, a cuyo efecto el Cabildo Insular ha ofrecido al Ministerio de Educación y Ciencias el solar donde puede ser construido el edificio correspondiente.

Si bien las comunicaciones por vía marítima se han mejorado en los últimos años, los tiempos que corremos exigen otros medios de locomoción más rápidos. De ahí la urgente necesidad de contar con un aeropuerto propio, lo que sin duda facilitaría la explotación de las bellas zonas que al turismo se ofrecen, como por ejemplo esa maravilla de la Naturaleza que es el llamado Monte del Cedro, un lugar que no tiene parangón en el archipiélago, ni probablemente otro rincón de España.

La zona de emplazamiento para el futuro aeropuerto ya ha sido convenientemente elegida. Sólo hace ahora falta que el Estado se decida a su construcción, en la seguridad de que resultaría rentable, tanto en el aspecto social como en lo económico, pues como ya indicamos, la isla ofrece unas extraordinarias perspectivas para ese fenómeno de nuestro tiempo que es el turismo.

En resumen, que La Gomera, entre lo mucho que en estos veintisiete años de paz se lleva realizado y las perspectivas que a plazo no muy largo se vislumbran, acabará por salir totalmente de ese secular abandono en que ha vivido durante siglos.

GONZALEZ DIAZ

ESPLENDIDO DIA EN LA  
FERIA SEVILLANA

## JACQUELINE KENNEDY, ACOMPAÑADA POR LA DUQUESA DE ALBA, RECORRIO EL RECINTO

SEVILLA.—Con gran esplendor transcurrió la jornada por la Feria folklórica de Abril. Miles de personas acudieron durante el día al recinto feriado para presenciar el típico desfile de caballistas y el paseo de coches enjaezados.

Por la tarde y noche el real de la Feria presentaba un magnífico aspecto, con sus trescientas mil bombillas luciendo, y en las diversas casetas se han celebrado fiestas flamencas que han resultado muy animadas.

Jacqueline Kennedy,  
en la Feria

La señora Jacqueline Kennedy, acompañada de la duquesa de Alba y del embajador de los Estados Unidos y señora, pasó por la Feria en un carruaje tirado por caballos enjaezados a la andaluza. La ilustre dama visitó varias casetas, entre ellas la del Real Círculo de Labradores. En todas se le dispensó una cariñosísima acogida y en varias de ellas, señoritas bailaron para la señora Kennedy las clásicas sevillanas. Durante su recorrido por la Feria fue objeto de vivas muestras de simpatía, concitando la respetuosa atención de cuantas personas se hallaban en el recinto.

Por su parte, los príncipes de Mónaco, Rainiero y Grace, dedicaron parte de la jornada a recorrer la ciudad, penetrando en diversos establecimientos para efectuar compras. La popularísima pareja fue objeto asimismo de vivas muestras de simpatía.

## Mentís a un rumor

Personas allegadas a Jacqueline Kennedy han calificado de falso, en esta ciudad, el rumor sobre una posible boda de la viuda del llorado Presidente americano con el embajador de España en la Santa Sede, don Antonio Garrigues. La señora Kennedy y el señor Garrigues, que se encuentra ac-

tualmente en Sevilla, han asistido a varias fiestas juntos y han pasado por el real de la Feria.

(Pyresa y Cifra.)

EXPOSICION MUNDIAL FORESTAL,  
DEL MUEBLE Y DE LA PESCA  
FLUVIAL Y CAZA

MADRID, 4 DE JUNIO DE 1966

## INSCRIPCION DE EXPOSITORES

- 25.000 metros cuadrados en un grandioso pabellón de tres plantas, reservado íntegramente para la Industria Nacional del Mueble.
- 60.000 metros cuadrados para Maquinaria Forestal e Industrial de la Madera.
- 12.000 metros cuadrados en un moderno edificio para exposición de artículos deportivos de Caza y Pesca.
- Oportunidad única para cuantos participen en este Certamen. Por primera vez en Madrid, una demostración conjunta del Bosque, Maquinaria Forestal, Industrias de la Madera, MUEBLES, Caza y Pesca Fluvial.

## SECCIONES DE LA EXPOSICION

EL MUEBLE.—Exhibición conjunta de la producción española de muebles, con toda su variedad de estilos y aplicaciones.

INDUSTRIAS DE LA MADERA.—Maquinaria para carpintería y fabricación de muebles.—Tonelería.—Esparto y sus aplicaciones.—Industrias de la Celulosa y del Papel.—Envases y Embalajes.

FORESTAL.—Semillas.—Maquinaria y equipos para repoblación, plagas, poda, corta.—Resinas.—Corcho y derivados.—Maderas de todas clases.—Serrerías.—Material de transporte.

CAZA Y PESCA.—Exhibición monográfica de la Caza y Pesca en España.—Equipos deportivos.—Armas.—Obras de arte.

La capital de España, centro económico y nudo de comunicaciones, garantiza la máxima afluencia de visitantes. Coinciden con la Exposición el Sexto Congreso Forestal Mundial y otras reuniones internacionales.

Para informes y adjudicación de espacios, dirigirse a Comisaría de la Exposición Mundial Forestal, del Mueble y de la Pesca Fluvial y Caza

Avda. de Portugal, s/n. Apartado 11.044

MADRID-11



# NADA HUBIERAMOS CONSEGUIDO SI VUESTRO GOBIERNO NO HUBIERA INSTRUMENTADO LOS MEDIOS

ES EL ANTIGUO MUNDO IBERICO QUE SE CONVOCA EN ESTA ASAMBLEA DE LA HISPANIDAD

DISCURSOS DE LOS MINISTROS ESPAÑOL DE INFORMACION Y PARAGUAYO DE OBRAS PUBLICAS ANTE EL JEFE DEL ESTADO

Ayer se celebró el primer Pleno de la I Asamblea Hispano-Luso-Americano-Filipina de Turismo

En la audiencia que Su Excelencia el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, concedió ayer por la mañana a los miembros de la I Asamblea Hispano-Luso-Americano-Filipina de Turismo, el Ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, pronunció las siguientes palabras:

España ofrece en esta Asamblea, con abierto espíritu de colaboración, la experiencia alcanzada en el espectacular desarrollo turístico que bajo vuestro mandato hemos conseguido y que hoy podemos ofrecer al mundo como ejemplo de lo que puede realizarse cuando se disfruta de una paz estable y fecunda como la que Vuestra Excelencia ha asegurado a España durante los años en que, con pulso firme y clara visión de futuro, venis rigiendo los destinos de nuestro país. Porque si es bien conocida la riqueza diversa y profunda de nuestro patrimonio turístico, nada hubiéramos conseguido si vuestro Gobierno no hubiese instrumentado los medios necesarios para ponerla en valor, y no se hubiese creado el clima de paz que España ofrece y que es condición imprescindible para atraer la corriente turística de los que desean llenar su tiempo libre con el sol, la cultura, la condición hospitalaria y los contactos humanos de nuestra Patria. Porque en esta civilización, cada vez más abierta al ocio creador y aun al contemplativo, existe la misión trascendental de dar un sentido, un contenido, a los días y las horas que no se dedican al trabajo. Paradójicamente, nuestro trabajo es éste: el de hacer gratas, fructíferas, formadoras las horas que el hombre actual dedica a su descanso.

A continuación, el general de División y ministro de Obras Públicas y Comunicaciones de Paraguay, don Marcial Samaniego, pronunció, entre otras, las siguientes palabras:

«Sean nuestras primeras palabras para expresar el reconocimiento del mundo luso-americano-filipino por la cortesía de esta invitación, que nos ha traído, desde los más dispares puntos del globo, a reunirnos en cuerpo y espíritu. Es el antiguo mundo ibérico que se convoca en esta Asamblea de Hispanidad.

Porque los siglos y las generaciones han transcurrido, nuestras naciones se han diversificado; pero todas conservan algo muy profundo en común. Y ese algo es, precisamente, la Hispanidad. No entendida como dependencia, sino como interdependencia; no fórmula nueva de política, sino nuevo sentido de vida familiar, mediante la comunicación de los hombres que se inscriben en las mismas fuentes de historia, tradiciones y cultura.

Celebramos un Congreso Turístico donde buscamos una finalidad más trascendente que el llegar, ver y partir. Porque todos nosotros entendemos esta actividad como un penetrar en la vida y los sentimientos; identificarse con la tierra y sus habitantes; gustar sus emociones, compartir sus anhelos; crear, en fin, la hermandad auténtica que algún día

imperará sobre la Humanidad, alejando definitivamente los espectros que hoy la atormentan.

Y si en algún lugar puede gustarse esa compenetración es en España, a cuya hospitalidad tradicional ha respondido el mundo, enviándole millones de visitantes por año en los últimos tiempos. Justo premio a su espíritu universal y adecuada apreciación al tesoro de historia y bellezas que encierra la Península Ibérica.

Agradecemos, pues, nuevamente esta oportunidad que nos ha brindado España, de acercarnos desde remotas latitudes, conocernos —que es la condición para amarnos— y llevar de regreso a nuestros países la convicción de que para la verdadera convivencia no se requiere el arma que amenaza, sino la sonrisa de la amistad.»

## Primer Pleno

El primer Pleno de Asamblea Hispano-Luso-Americano-Filipina de Turismo se reunió ayer tarde en la Casa Sindical para establecer las conclusiones definitivas de las cuatro primeras Ponencias.

Presidió la sesión el Ministro de Información y Turismo, a quien acompañaban en la presidencia el secretario argentino de Transportes, don Miguel Angel Martínez; el ministro de Obras Públicas y Comunicaciones del Paraguay, don Marcial Samaniego; el ministro secretario de la Junta de Gobierno de Bolivia, don Marcelo Galindo Ugarte; el Subsecretario de Turismo de España, don Antonio J. García Rodríguez-Acosta, y el director general de Promoción del Turismo y secretario de la Asamblea, don Juan de Arespachaga.

Dio comienzo el Pleno con la intervención del señor Fraga Iribarne, quien después de constituirse en su totalidad la mesa presidencial concedió la palabra al secretario general, quien hizo una exposición del conjunto de los trabajos efectuados hasta ahora por la Asamblea.

Seguidamente intervino el presidente de la Comisión primera, don Carlos Roca Carvo, quien procedió a dar lectura a los nueve conclusiones adoptadas por la Comisión, relativas a «el fenómeno turístico y sus factores condicionantes tendientes todas ellas a establecer planes intergubernamentales de cooperación y coordinación para acelerar el turismo desarrollado en áreas regionales».

A continuación se pasó a considerar la segunda Ponencia, relativa a «disposiciones básicas y organización turística en los países participantes». La exposición de los trabajos relativos a dicha Ponencia fue hecha por el presidente de la Comisión, don Benjamín Roca Muelle, del Perú.

A continuación se sometieron a la consideración de los assembleístas las conclusiones aprobadas por la Comisión III, referente a «Los medios de transporte y comunicaciones en la promoción del turismo», así como a la lectura de las conclusiones de la Comisión IV relativas a «Medios de propaganda turística», por el presidente de la misma, don Eduardo Palomo

Escobar, viceministro de Economía de Guatemala.

En estas últimas conclusiones se propugna fundamentalmente que la propaganda turística debe consistir de modo esencial en la creación de una «conciencia turística» entre la población del país de que se trate.

A continuación se dirigió a la asamblea el representante del Vaticano, padre Juan Arrighi, O. P., director del Ufficio per la Pastoral del Turismo de la Santa Sede, quien se refirió fundamentalmente a las repetidas ocasiones en que la Iglesia y sus Pontífices se habían ocupado del fenómeno turístico, al que «Pablo VI —dijo— no ha dudado en calificar de acontecimiento social de nuestro siglo».

Acto seguido pronunció unas palabras de salutación al Pleno el representante de Haití, monsieur Gerard Catalogne, a quien le sucedió en el uso de la palabra el representante de Puerto Rico, don Justo Pastor Rivera. También intervino el presidente de la Asociación Internacional de Agencias de Viaje, señor Magnoni, quien en breves palabras hizo un análisis del fenómeno turístico internacional, afirmando que el turismo significa una ampliación de las fronteras y de los horizontes del mundo. «Esta instrumentalidad del turismo —dijo— es cada vez mayor y cumple su finalidad de contribuir a la fraternidad y bienestar de todos los pueblos.»

Por último fue leído un mensaje del presidente de la Asociación de Amigos de los Castillos, marqués de Sales.

## Almuerzo a los assembleístas

A mediodía de ayer los assembleístas de la I Asamblea Hispano-Luso-Americano-Filipina de Turismo han asistido a un almuerzo ofrecido en su honor por el Presidente del Sindicato Nacional de Hostelería y Actividades Turísticas, señor Uribe, en nombre del Grupo Nacional de Hoteles de Lujo.

A los postres, tras un discurso de salutación del señor Uribe a los Assembleístas, pronunciaron breves palabras el comisario de Turismo de Portugal, señor Riquette, y el presidente de la Asociación Internacional de Agencias de Viaje, señor Magnoni.

## Cena ofrecida por el Presidente de la Diputación

El Ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, ha presidido anoche una cena ofrecida por el Presidente de la Diputación Provincial de Madrid, doctor don Carlos González Bueno, en honor de los asistentes a la Asamblea Hispano-Luso-Americano-Filipina de Turismo, que se está celebrando en esta capital.

Pronunció unas palabras en el acto el Presidente de la Diputación Provincial.

Le contestó el rector de la Universidad de Morón (Argentina).

A continuación se celebró una exhibición de folklore español y ecuatoriano.

# LOS HOMBRES DEL 18 DE JULIO ESTAN DISPUESTOS A TODO

LO QUE NO HARAN NUNCA ES ENTREGAR EL PODER NI SERVIR DE COLCHONETA A NADA NI A NADIE

PALABRAS DEL CONSEJERO NACIONAL JOSÉ LUIS ZAMANILLO EN EL XXIX ANIVERSARIO DE LA UNIFICACION EN BARCELONA

El acto se celebró en el Ayuntamiento y estuvo presidido por el Capitán General de la región

BARCELONA. — «Los hombres del 18 de Julio y en defensa del mismo están dispuestos a todo. Lo único que quieren es dejar a sus hijos y descendiente una Patria mejor de la que recibieron ellos de sus mayores. Lo que no harán nunca es entregar el Poder ni servir de corchoneta a nada ni a nadie», ha proclamado el Consejero Nacional don José Luis Zamanillo ayer tarde en el salón de Ciento del Ayuntamiento, en el acto organizado por la Delegación Provincial de Asociaciones, conmemorativo del XXIX aniversario de la Unificación.

Dicho acto, presidido por el Capitán General, teniente general duque de la Victoria, se ha visto concurrido, hallándose lleno a rebozar tanto el vasto recinto, como los salones adyacentes.

Acompañaban al Capitán General las primeras autoridades y jerarquías, y la presentación del orador la hizo, en términos muy elocuentes, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Antonio Ibáñez Freire.

En la primera parte de su discurso señaló el orador que no es momento de hablar de guerra, sino de paz; pero paz vigilante y arada, con las armas de la verdad, la justicia y el amor. Conviene recordar el pasado, que es la única

manera de evitar que se repita.

Explica los orígenes y motivos del Alzamiento, que fue —dice— un acto necesario y de instinto de conservación del pueblo español, auténticamente popular y nacional y, desde el principio, una verdadera Cruzada, como le calificó la autoridad cristiana. Lo encabezó y dirigió, como era natural, el Ejército.

Más adelante concreta el señor Zamanillo que con las leyes necesarias para completar la institucionalización, y con hombres de confianza que sirven esas instituciones se puede mirar con tranquilidad el porvenir.

Para evitar una nueva catástrofe nacional no hay más solución que la unidad de los hombres del 18 de Julio. Advierte de las maniobras de los enemigos del Movimiento Nacional que quieren sembrar la discordia entre sus defensores e incluso borrar a memoria del Movimiento en los españoles, para ello halaga a la juventud, fomentando su rebeldía.

Termina don José Luis Zamanillo afirmando que con una doctrina verdadera, unidos estrechamente en ella y a las órdenes del Caudillo de la paz y Generalísimo en la guerra, se debe mirar con confianza el futuro. Sin pesimismo demolidores ni optimismos engañosos. (Cifra.)

# LAS GENTES SIGUEN ESPERANDO EN VANO EL HOMBRE Y LA HUMANIDAD NUEVOS

Conferencia de don José Corts Grau en el Instituto de Estudios Políticos

En el Instituto de Estudios Políticos y dentro del curso 1965-1966 pronunció una conferencia sobre el tema «Los humanismos y el hombre», don José Corts Grau, rector de la Universidad de Valencia.

Junto al director del Instituto, presidieron el acto, el ex Ministro de Trabajo Sanz Orrio y el ex Ministro de Hacienda, señor Larraz.

Tras la presentación del conferenciante por el profesor Fuego Alvarez, el señor Corts Grau comenzó su disertación sobre el humanismo, término que se nos ofrece equivocado y comprometido. Dijo que mientras las varias corrientes del humanismo clásico mantienen la vinculación de lo divino a lo humano, llega un momento en que Dios es denunciado como el gran obstáculo para el desenvolvimiento del hombre. Por esta pendiente llegamos a un sedicente humanismo ateo que culmina en Marx, en Nietzsche y en el existencialismo a lo Sartre.

Se refiere seguidamente a los dos últimos, y respecto a Marx dice que propugna la eliminación de los «fantasmas religiosos» y anuncia un hombre nuevo que surgirá al transformarse las estructuras económico-sociales, perfilándose una «moral de clases», cuyo eje es la solidaridad del proletariado.

La humanidad futura sustituye entonces psicológicamente al sentido de eternidad y la construcción de esa humanidad y de ese mundo justifica muchas destrucciones. Este idealismo es incomparablemente más peligroso que la conocida concepción materialista.

Estas versiones del humanismo ofrecen amplio campo a la polémica. Pero lo que importa es el hombre y, sobre todo, ese hombre que mixtifica en su filosofía su estado de ánimo, y que puede al mismo tiempo esgrimir razones y sucumbir a la sinrazón. Ello obliga a plantear la cuestión en la profunda intimidad de cada cual.

La teología actual ha hecho hincapié en que Dios es no un Ser lejano, sino el fundamento y el aliento del hombre: «En El vivimos y nos movemos y somos.» Y mientras las gentes siguen esperando en vano el hombre y la humanidad nuevos, prometidos por aquellos humanismos, el humanismo cristiano apela a una «conversión», sin la cual en vano mudarían las estructuras. Frente al «subrepticio endiosamiento de la existencia», advertido hace años por Zubiri en ciertos sectores del pensamiento contemporáneo, es Dios quien sigue siendo la garantía radical de los valores y de los derechos derroteros humanos.



## PRIMERA ASAMBLEA HISPANO-LUSO-AMERICANO-FI LIPINA DE TURISMO

## MINISTROS DE AMERICA Y ALTAS PERSONALIDADES HABLAN A «ARRIBA»

HERNAN AROSTEGUI

(Secretario de Información y Prensa de la República de Nicaragua)



Asiste a la I Asamblea Hispano-Luso-Americano-Filipina de Turismo el secretario de Información y Prensa de la República de Nicaragua, don Hernán Aróstegui, que ostenta además la representación de la Secretaría de Integración Turística Centroamericana (SITCA), de la que es su secretario general. La personalidad ministerial del señor Aróstegui, profesional también de la letra impresa (se graduó de periodista en Tulane, New Orleans, y ejerció largo tiempo el periodismo en publicaciones estadounidenses), se ha impuesto en su país como uno de los hombres de la actual política del Presidente René Schick. El contesta para ARRIBA las preguntas que le hacemos:

—Se acerca ya, señor ministro, la anunciada visita de su Presidente de la República...

—En esos preparativos estamos. Diga usted que se confirma la venida, con el Presidente, de los secretarios de Hacienda y Crédito Público, de Relaciones Exteriores, de Educación, de Información y Prensa, secretario de la Presidencia, secretario de la Jefatura Suprema del Ejército, embajador de Nicaragua en Washington y otras altas personalidades. Es la primera vez que en visita oficial viene un Presidente centroamericano a España.

—¿No resulta algo significativo la venida de tan señalado número de secretarios del Gobierno?

—La visita de nuestro Presidente, respondiendo a una invitación hecha por España, obliga a la presencia, por razones protocolarias, del secretario de Relaciones Exteriores; del de Educación, por el gran número de Acuerdos y vínculos que hoy unen a España y Nicaragua; del de la Jefatura Suprema del Ejército, al tener en cuenta que el Presidente es constitucionalmente el jefe de las Fuerzas Armadas del país, y así podríamos ir explicando los motivos de todo el séquito. Además, Nicaragua hace las cosas igual siempre...

—¿Qué quiere decir el señor ministro con estas últimas palabras?

—Que en el cariño que Nicaragua siempre ha profesado a España, cuando cantó a la Hispanidad, lo hizo a lo grande—con los versos inmortales de la «Salutación del Optimista», y cuando visita ahora, por primera vez, y oficialmente, a España, lo hace a lo grande también, con toda la amplitud de su abrazo.

—Falta poco ya para la celebración del Centenario del nacimiento de Rubén Darío...

## «Panamá va ahora a un amplio plan de colaboración con España»

(Henry Ford B., viceministro de Agricultura, Industria y Comercio de Panamá)

## «Nicaragua hace siempre las cosas con España a lo grande; por eso cantó como nadie la Hispanidad»

(Hernán Aróstegui, ministro de Información y Prensa de Nicaragua)

## «Una de las más hermosas y rentables realizaciones de la España de hoy es la puesta en marcha con esta Asamblea de una conciencia turística»

(Carlos Pellerano, director de la SATO)

—Tanto en mi país como en España se ha de celebrar dignamente. Ya aquí, gracias a la dinámica labor de nuestro embajador, señor Urcuyo Rodríguez, las cosas van muy adelantadas y están nombrados los Comités de Honor y Ejecutivo, y entre las cosas que se programan está un avión de intelectuales españoles que visitarán la tierra de Rubén Darío; la dedicación de parques y monumentos a Rubén Darío en Santander, en Mahón (Baleares) y en Madrid; la presentación a todo lujo, en edición especial, de la «Salutación del Optimista», etc.

—Refiriéndonos ahora al tema de nuestros días—el turismo—, ¿habe dado Centroamérica algunos pasos, a nivel regional, en favor del turismo?

—Hemos iniciado ya una política en conjunto, y como primeras medidas están la supresión, para los centroamericanos, de la documentación o visado para ir de uno a otro de nuestros países; la tarjeta centroamericana, que permite al visitante exterior, norteamericano en su mayor parte, el desplazamiento intrazonal; la constitución de fondos comunes, formados por cuotas de cada uno de los cinco países, para el desarrollo de una campaña turística a nivel regional. Para 1966 hemos empezado con un fondo de cien mil dólares para publicidad y promoción.

España—nos dice al terminar el señor ministro—es un país altamente desarrollado en turismo, al cual venimos todos nosotros a aprender la técnica de esta nueva ciencia, política, económica y cultural.

HENRY FORD B.

(Viceministro de Agricultura, Comercio e Industria de Panamá)

El viceministro de Agricultura, Industria y Comercio de la República de Panamá, Henry Ford B., que se encuentra en Madrid con motivo de la Conferencia de la HISPATUR, se ha trazado un programa personal muy ocupado, toda vez que otros planes le traen aquí. Interesándonos por conocer estos objetivos hemos hablado con el señor Ford, director asimismo de distintas instituciones panameñas y presidente de varias entida-



des. Sus respuestas para ARRIBA son éstas:

—Mi país—dice—está empeñado en grandes obras en distintos campos: hidráulico, eléctrico, agropecuario, de regadío, industrial, etc., y en todas queremos contar con España, marcadamente con su asistencia técnica. Tengo en estos días una serie de conversaciones con las Direcciones Generales o autoridades de Industria, de Ingeniería Naval, de Industrias Químicas, de Formación Profesional, de Prensa e Información incluso, etcétera. Panamá va a un amplio programa de colaboración con España, de la que espera asistencia técnica en todos los niveles.

—¿Acude igualmente Panamá a otros países, por ejemplo europeos, en pro de su desarrollo?

—Sólo con España cuenta Panamá para programar estos planes.

—¿Por qué Panamá no forma parte de la integración centroamericana?

—Basta contestarle con estas palabras: Panamá es América, no es ni Centroamérica ni Sudamérica; es puerta de las dos Américas y broche de las mismas.

—¿Cree que ya hay una respuesta definitiva sobre el lugar de construcción del nuevo Canal o sobre todo este problema?

—Tome nota textual de estas palabras: Cualquiera que le diga que sabe lo que está pasando en este asunto, lo que puede pasar o

lo que va a pasar, miente. Es un asunto tan complejo y que envuelve tantas posibilidades distintas, que es aventurado predecir o afirmar nada todavía. Sin embargo, tenemos esperanzas de que sucederá lo mejor para Panamá y que los Estados Unidos adoptarán la vía de lo mejor.

—¿Hará despertado ya, a su juicio, los pueblos de Hispanoamérica para evitar peligros extremistas en su necesitado cambio de estructuras y de una mejor ordenación económica?

—No son los pueblos los que deben despertar—esos lo están—, son los hombres de empresa los que deben hacerlo para evitar tales peligros.

—Viniendo ahora al tema turístico, ¿en qué cifras sitúa usted el actual turismo de Panamá?

—En 1965 recibió un aproximado de visitantes del exterior de ochenta y seis mil, que dejaron en el país un beneficio total del orden de los quince millones de dólares. De estos visitantes, un setenta por ciento estaba constituido por norteamericanos, y el resto, por costarricenses, colombianos y suramericanos en general.

—¿Qué impresión se ha formado de esta primera gran Asamblea de Turismo del mundo de la Hispanidad?

—El valor de este Congreso puede ser, para unos, mucho, y para otros, algo relativo. La experiencia que aporta España es la de un país altamente desarrollado en turismo, y muchos países hispanoamericanos nos encontramos, ante esta experiencia española, con perspectivas fuera de nuestro alcance; de la misma forma que se mostraría un país muy adelantado en lo industrial ante otros marcadamente subdesarrollados. Quiero con esto decir, que muchas de las cosas de aquí serán capitalizables para unos y no tanto para otros. Aunque para todos, naturalmente, beneficia y plantea un gran deseo de que España les asista a construir con técnica su turismo.

CARLOS PELLERANO

(Director de la SATO)

La «South American Travels Organization» (SATO) lleva dos años de fundada, y su director ejecutivo, don Carlos Pellerano, ex di-



rector de Turismo de la República Dominicana, junto con el material informativo que nos brinda sobre la Organización, nos ofrece cifras económicas de interés para valorar la actualidad turística hispanoamericana:

—La finalidad de este organismo es promover una corriente turística de Estados Unidos y Canadá hacia los países suramericanos, de igual forma que existe, de mucho tiempo atrás fundada, la PATA (Pacific Association Travels American) para los países del Pacífico, o la CTA (Caribbean Travels Association) para los países del Caribe y la ETA (European Travels American). La SATO tiene su sede en Miami y está formada por 465 miembros (instituciones u organizaciones que en los distintos países se relacionan con la actividad turística). En número de países, son doce los que están en este organismo.

—¿Distribuyen ustedes, pues, una propaganda turística de Suramérica por Norteamérica?

—La hacemos llegar a no menos de 7.000 agencias de viajes en Estados Unidos y Canadá por boletines quincenales, por la publicación anual de un libro informativo de todo lo que se necesita saber en estas actividades, seminarios de turismo en las principales ciudades y toda una larga lista de actividades de promoción, propaganda e información.

—¿Qué ha sido, en número de turistas y en beneficio económico, el turismo de Estados Unidos a los doce países suramericanos?

—Mientras en 1960 visitaron 70.000 norteamericanos a Suramérica, en 1965, este número alcanzó la cifra de 105.000. En beneficio económico, este turismo económico dejó a los doce países de Suramérica un total de 58 millones de dólares. Los planes son de que en 1970 visiten Suramérica 350.000 norteamericanos, con un beneficio de 200 millones de dólares.

—Su enjuiciamiento de esta Primera Asamblea de Turismo, en Madrid, según los beneficios más inmediatos que usted le vea.

—Los beneficios son muchos y puede considerarse la Asamblea como el punto de arranque para toda una nueva política. En ese sentido, los beneficios habrán de ser en muy variados órdenes. Pero es de señalar que uno de los más inmediatos será la puesta en marcha de una conciencia turística en los pueblos todos de la Hispanidad, que es, a la vez, una de las más hermosas y rentables realizaciones de la España de hoy.

Nivio LOPEZ PELLON



## BILBAO

REUNIONES DE LA COMISION PERMANENTE  
DEL CONSEJO DE EMPRESARIOS

SE CONSIDERA QUE "LAS LIMITACIONES CREDITICIAS IMPUESTAS ACTUALMENTE CONSTITUYEN UNA ESTABILIZACION MAS FUERTE QUE LA DE 1959"

A juicio del Consejo de Empresarios estas restricciones determinan una detención del Plan de Desarrollo

BILBAO. (De nuestro corresponsal.) — La Comisión Permanente del Consejo de Empresarios acaba de adoptar varios acuerdos de extraordinaria importancia para el desenvolvimiento de la industria española. En total, ocho determinaciones unánimes, muy documentadas y que requieren procedimientos de urgencia en la satisfacción de la demanda.

Aunque todos ellos merecerían comentario daremos hoy la preferencia a la conclusión primera que nos remite el secretario general del Consejo de Empresarios, y dice así: «Las limitaciones crediticias impuestas por el Gobierno constituyen una verdadera estabilización más fuerte que la del año 1959.»

Estima la Permanente del Consejo de Empresarios que las medidas estabilizadoras no fueron debidamente anunciadas y que constituyen una detención para el desarrollo del Plan, con más grave repercusión en la pequeña y mediana empresa. Estima también que las limitaciones y restricciones fomentan el mercado negro de

financiación permaneciendo el empresario a la intemperie financiera sin conocer los límites de su riesgo. Dicen que de acuerdo con las peticiones formuladas por la industria y comercio de la máquina y herramienta debe ser autorizada la Banca privada para facilitar por lo menos las cifras de 1965. Trato similar al mercado exterior, créditos con garantía personal, celeridad en la consideración de remesas de letras, negociación de letras comerciales en descuento directo hasta ciento ochenta días, un año, dieciocho meses y en redescuentos hasta treinta y seis meses son peticiones que complementan la doctrina de los empresarios en punto a limitaciones crediticias. En la fabricación y comercio de aparatos electrodomésticos entienden los reunidos que no es concebible un plan de desarrollo sin ventas a plazos y sienten auténtica alarma por las consecuencias que podrían derivarse de la restricción, tanto para los fabricantes como los vendedores. Como argumento definitivo interpreta la Vicesecretaría Provincial de Ordenación Económica que el fortísimo descenso de la Bolsa bilbaína fue debido a la política restrictiva que ha originado una urgente necesidad de numerario, por lo cual es necesario que se devuelva la confianza a los inversores y la tranquilidad al empresariado.

Por último se ha considerado la orden del Ministerio de Hacienda del 16 de febrero relacionada con las denominaciones extranjeras de productos españoles, orden que se estima oportuna, que favorece al consumidor, pero que convendría extender el plazo a un año y perfeccionar el control, teniendo en cuenta que hay artículos en curso de fabricación y abundante «stocks».

Por nuestra parte, nada que objetar a los acuerdos muy superficialmente transcritos. Nos constan la capacidad y el sano impulso de los empresarios de Vizcaya y el clima de ejemplar libertad con que se han producido. Ahora el tópico «quien corresponda» tiene la palabra con superior criterio.

F. GARCIA EZPELETA

UN HOMBRE ALBERGA EN  
SU INTERIOR UN PEQUEÑO  
CUERPO HUMANO

VA A SER SOMETIDO A UNA INTERVENCION QUIRURGICA PARA EXTRAERLE LO QUE PUEDE SER EL EMBRION DE UN HERMANO MELLIZO

TARRASA (Barcelona).—Ha ingresado en la Ciudad Sanatorial de Tarrasa, para ser sometido a una delicada intervención quirúrgica por el doctor Carals, don J. P. P., de treinta y cinco años de edad, soltero y natural de Barcelona, quien sufre serias molestias en el tórax debidas, al parecer, a albergar en su interior a un pequeño cuerpo humano no desarrollado.

Según manifestaciones del propio paciente, se considera que al ser varios miembros de su familia mellizos, probablemente él también lo hubiera sido, habiendo quedado albergado en su cuerpo el embrión de su hermano.

Se espera la intervención quirúrgica para ver si se confirma el hecho, que ya se ha producido en otras ocasiones, aunque no suele ser corriente. (Cifra.)

## LA EMIGRACION ESPAÑOLA, HOY,

## EL CIME Y ESPAÑA

DE ENERO A MARZO DE 1966 RETORNARON DE ULTRAMAR 849 EMIGRANTES ESPAÑOLES

Hace muy pocas fechas, exactamente el pasado sábado día 16, el «Boletín Oficial del Estado» publicaba el texto del Instrumento de Ratificación de la adhesión de España al Comité Intergubernamental para las Migraciones Europeas—CIME—, razón por la cual el comentario de esta semana va a discurrir en torno a la interrogante de qué es el CIME, de cuáles son sus objetivos y de cuáles son sus funciones específicas.

El CIME nació a la vida en el mes de diciembre de 1951 y España se adhirió al mismo en el mes de mayo de 1956, dando de esta forma el primer paso de la que muy bien podría ser considerada como edad de oro de la política migratoria española, de la que son caracterizados exponentes la creación del Instituto Español de Emigración y la ley de Bases de la emigración española de 1960, luego articulada en el texto de 3 de mayo de 1962.

Los objetivos básicos a alcanzar por el CIME aparecen taxativamente señalados en el capítulo primero del texto constitutivo y son los dos siguientes: «Tomar todas las medidas adecuadas para asegurar el transporte de los emigrantes para quienes los medios existentes se revelen insuficientes, y que de otra manera no podrían partir de los países europeos de población excedentaria hacia los países de Ultramar en los que la inmigración puede efectuarse en condiciones norma-

les» e «incrementar la emigración europea, asegurando, a petición de los Gobiernos interesados y de acuerdo con ellos, los servicios indispensables para el buen funcionamiento de las operaciones de preparación, acogida, colocación inicial e instalación de los emigrantes que las restantes organizaciones internacionales no se hallen en condiciones de proporcionar, así como toda otra ayuda que le sea posible aportar con la misma finalidad y que se halle de acuerdo con los objetivos del Comité», objetivos ambos a los que cabe agregar el marcado por la fructífera labor realizada por el CIME en favor de los refugiados políticos, toda vez que el Comité se ocupará de la emigración de los refugiados respecto a los cuales puedan concluirse acuerdos entre el Comité y los Gobiernos de los países interesados, incluidos los países que se comprometan a acoger a dichos refugiados».

Como fácilmente habrá deducido el lector, la misma circunstancia de que nuestro país se haya adherido ya en mayo de 1956 al CIME lleva aparejado el hecho cierto e indubitable y de fácil comprobación de la eficaz ayuda y de la asistencia que ha venido prestando a los emigrantes españoles que han elegido como lugar de su destino a los diferentes países del continente americano y a Australia.

Luis Alfonso MARTINEZ CACHERO

## NOTICIARIO

En la sede del Instituto Español de Emigración acaba de comenzar el segundo curso de especialización para Asistentes Sociales que vayan a desempeñar su actividad acerca de los emigrantes españoles radicados en Alemania y en Suiza.

El curso de referencia, que es el segundo que se celebra, comprende el aprendizaje del idioma alemán en régimen intensivo, así como el dominio de la legislación laboral vigente en ambos países, así como aquellas otras enseñanzas relativas a la geografía e historia de las comunidades de destino de los emigrantes, ya que ellas pueden servir a modo de vehículos para ayudar a una menos dificultosa adaptación del emigrante y del Asistente Social a la nueva realidad.

El movimiento de regreso a España de emigrantes españoles,

que habían partido para los distintos países del Continente americano, sigue intensificándose; durante el primer trimestre del presente año, el Instituto Español de Emigración ha efectuado un total de 849 repatriaciones de españoles que proceden de países de Ultramar. El mayor contingente procedía de Brasil, Uruguay y Cuba.

Durante el pasado mes de febrero del presente año se ha producido un sensible descenso en las demandas femeninas de trabajo en el extranjero. El descenso del orden de casi un cincuenta por ciento respecto de las demandas producidas en el mismo mes del año anterior ha determinado que gran parte de las ofertas de puestos de trabajo para mujeres españolas, cursadas por los países europeos, no hayan sido cubiertas por falta de mano

de obra femenina que solicite tales puestos de trabajo.

Exactamente durante el mes de febrero sólo se produjeron 2.078 demandas de mano de obra femenina, frente a las 3.168 registradas en febrero de 1965.

Varias Empresas mejicanas han formulado, a través de la Oficina de Contratación Profesional y Técnica del Instituto Español de Emigración, ofertas de trabajo para distintas ramas productivas, tales como especialistas en tejido, técnico especialista en tejido de fibras sintéticas, técnico especialista para superintendencia en departamento de tejido, piel y trama, lo cual viene a corroborar la necesidad de mano de obra especializada por parte de los distintos países americanos.

SEGOVIA. — Continúa el temporal de lluvias. La temperatura es baja. En la sierra de Guadarrama ha vuelto a nevar sobre toda la cordillera, que aparece de nuevo cubierta de nieve en las cumbres. La nevada ha obligado al uso de cadenas en los autores para cruzar el puerto de Navacerrada.

En la capital llueve y caen granizadas de cuando en cuando. El cielo sigue encapotado y la temperatura registrada fue de cuatro grados. A mediodía subió a diez. (Cifra.)

Empeoramiento del mar en el Cantábrico

BILBAO. — Debido al brusco empeoramiento experimentado en el litoral cantábrico —fuerte ma-

TEMPORAL DE LLUVIAS  
EN SEGOVIA Y NIEVE EN  
GUADARRAMA

POR EL MAL TIEMPO EN EL CANTABRICO, NUMEROSOS BUQUES TUVIERON QUE REFUGIARSE EN PUERTO

rejada y viento del Noroeste— se hace muy difícil la navegación de los barcos de pequeño tonelaje.

Por esta causa se han visto obligados a entrar en arribada al puerto bilbaíno varias de las embar-

caciones pesqueras que participan en la costera de la anchoa. El buque alemán «Gede Olenfort», que salió hacia Amsterdam con cargamento de cenizas, también ha tenido que volver al puerto.

Lo mismo ha ocurrido en los restantes puertos de la provincia, y entre ellos el de Bermeo se encuentra atestado de embarcaciones, no sólo las de aquella matrícula, sino de otras del litoral. El pesquero bermeano «Luz Divina» ha embarrancado en aquel puerto, pero ha rebotado unas horas después con la subida de la marea.

A la escasez registrada en la pesca de la anchoa se añade ahora el mal estado del mar, que ha hecho que las embarcaciones regresaran a puerto con pocas capturas. (Cifra.)



# INFORMACION INTERNACIONAL

## EL EMBAJADOR INGLES SE ENTREVISTO CON EL PRIMER MINISTRO SURAFRICANO

NEGROS RHODESIANOS APEDREARON EDIFICIOS Y AUTOMOVILES EN VARIOS DISTRITOS DE SALISBURY

PRETORIA. — El embajador de Gran Bretaña en África del Sur, sir Hugh Stephenson, recién llegado de Londres, donde ha tenido conversaciones con altos funcionarios británicos, ha celebrado una entrevista de cincuenta y cinco minutos, sobre la cuestión de Rhodesia, con el jefe del Gobierno, Hendrik Verwoerd.

Ambas partes han conservado silencio acerca de los detalles de lo tratado en la conversación, que sigue a las informaciones de Londres de que el Gobierno británico ha decidido canalizar por el secreto diplomático lo concerniente al bloqueo de petróleo a Rhodesia. (Efe.)

### Incidentes en la capital rhodesiana

SALISBURY.—La Policía de Seguridad se vio obligada a disparar al aire para dispersar varios grupos de africanos que apedrearon edificios públicos y automóviles en diversos puntos de los distritos negros de esta capital, según informan en Salisbury.

Los disturbios comenzaron en Harari, importante distrito africano de Salisbury, en donde varios grupos de negros destruyeron los escaparates de un edificio comercial y apedrearon automóviles.

Un funcionario se vio obligado a disparar al aire para proteger la propiedad, pero no se registraron ni muertos ni heridos.

Según se informa, hubo incidentes de menor importancia en los distritos africanos de Highfield, Mutakose y Kambazuma, en donde no se produjeron víctimas.

Ayer el orden había sido restablecido, según declaró un funcionario policial, quien añadió que se habían practicado algunas detenciones, sin especificar el número de ellas.

Los incidentes son los primeros que se producen en Salisbury desde la proclamación de la independencia del país, el 11 de noviembre, si se exceptúa la explosión de una bomba de gasolina en el mes de diciembre. (Efe.)

### Los países africanos plantearán de nuevo el problema de Rhodesia

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS. — Los países africanos

### CHIPRE

## MAKARIOS NOMBRA A DOS NUEVOS MINISTROS

NICOSIA.—El Presidente Makarios, de Chipre, ha anunciado ayer el nombramiento de dos nuevos ministros grecochipriotas en su Consejo, con lo que el total se eleva a ocho.

Los tres ministros turcochipriotas pertenecientes al Consejo que originalmente contaba con diez miembros no han asistido a las reuniones políticas desde el comienzo de la lucha intercomunal

proyectan plantear de nuevo el debate sobre Rhodesia en el Consejo de Seguridad en la primera semana de mayo para pedir sanciones contra la colonia rebelde, indican fuentes informadas.

Entre tanto, diez países africanos y asiáticos, junto con Yugoslavia, han presentado un proyecto de resolución en la Comisión de Colonialismo de la Asamblea General, recomendando al Consejo de Seguridad que apoye sus anteriores decisiones sobre Rhodesia, invocando el capítulo siete de la Carta.

Los afro-asiáticos y Yugoslavia presentarán un proyecto censurando a Gran Bretaña por sus medidas contra el régimen de minorías en Salisbury, de condena de las naciones que apoyan a tal régimen e indicando que el Consejo de Seguridad debe hacer efectivas las sanciones. (Efe.)

## COMIENZA EN ANKARA LA CONFERENCIA DE LA CENTO

Asisten a ella los ministros de Exteriores de Inglaterra, Turquía, Pakistán, Irán y los Estados Unidos

EN EL PROGRAMA DE TRABAJO, VIETNAM, CHIPRE Y LA OTAN

ANKARA. — Los ministros de Asuntos Exteriores de la CENTO —Organización del Tratado del Centro— se reunieron ayer en Ankara para efectuar su acostumbrada revisión anual de los problemas mundiales. La reunión durará dos días. En el orden del día figuran en primer término la crisis de la OTAN, Vietnam y Chipre.

El secretario del Foreign Office, Michael Stewart, aprovechará la oportunidad, se cree en los medios habitualmente bien informados para tratar de los últimos acontecimientos de Rhodesia.

La CENTO está formada por In-

glaterra, Turquía, Pakistán e Irán. Los Estados Unidos tienen la calidad de adheridos a la CENTO y forman parte de sus Comisiones.

### Discurso de Stewart en la sesión inaugural

El ministro británico de Asuntos Exteriores, Michael Stewart, ha manifestado ante los ministros de Asuntos Exteriores de la Organización del Tratado Central (CENTO) en el curso de la sesión inaugural del Consejo de la Organización en esta ciudad, que sus

respectivos países deben prevenirse contra presiones políticas y subversiones.

Stewart dijo que en la actualidad había desaparecido el peligro de amenazas directas o agresiones militares, pero que, sin embargo, se había incrementado el peligro de agresiones políticas y de subversión durante todo el pasado año. (Efe.)

### Pakistán no piensa seguir el ejemplo de Francia

ESTAMBUL.—Pakistán no presentará a la Organización del Tratado del Centro (CENTO) una petición de retirada similar a la de Francia en la OTAN, según ha declarado ayer el ministro pakistaní de Asuntos Exteriores, Zulfikar Ali Bhutto, en esta capital.

Esta declaración fue hecha por el citado ministro en el aeropuerto de Estambul momentos antes de tomar el avión que le conduciría a Ankara para asistir en la capital turca a la Conferencia de Ministros de la citada Organización de Alianza que une a Gran Bretaña con Turquía, Irán y Pakistán. (Efe.)

## UN INSTITUTO DE CULTURA HISPANICA EN HOUSTON

El secretario general del Instituto de Cultura Hispánica, Enrique Suárez de Puga, que se encuentra en Estados Unidos para ampliar el radio de acción de los Institutos de Cultura Hispánica en América, ha inaugurado el Instituto de Cultura Hispánica de

Houston, que está dirigido por personalidades de la vida cultural norteamericana y profesores de español en América.

Al acto oficial asistieron representantes de la Prensa, Radio y Televisión.

## CUADERNO DE VIAJE (IX)

## EN EL JAPON LA ESTADISTICA SUSTITUYE A LA GHEISA

TOKIO. — En los jardines del templo de Heian, en Kioto, he visto los cerezos asombrosamente cargados de sus flores rosadas. También las «gheisas» del barrio de Cion han colgado de flores rosadas de papel las estrechas calles en que se alinean sus casitas, con el bamboleante farol de papel a la puerta. Y han tendido ramos de cerezo de papel los restaurantes, las pastelerías, los sastres, los «nightclubs», las tiendas donde se exhibe esa complicada álgebra de la cocina nipona, en el barrio de Shinhashi, en Tokio, con sus místicas, sus olores, sus luces de neón y sus banderolas.

Es el florecimiento de los cerezos, el «Sukusa», esa flor que es símbolo del Japón. «El cielo del mes de abril — se llena de fragancia de flor; — ven, ven, vamos a ver la flor.» No les garantizo que esta sea la versión exacta de la canción «Sakura», que estos días rige la vida nipona. Pero en los mil maravillosos jardines de Kioto, todos rosados de cerezos, todos verdes de criptomeras, las colegiales, vestidas de marinera y disciplinadamente marchando detrás de su monitora, cantaban «Sakura, Sakura». En Niko, en Henekome, en Nara y la campaña de Yokohama he visto ese Japón de tarjeta postal que todos hemos soñado alguna vez.

Pero ese tópico del Japón 1966 acaba aquí.

El Japón de hoy prefiere la estadística al cerezo. Por ejemplo, cuando se habla de Tokio se le define como la mayor ciudad del mundo, 10.800.000 habitantes, con un incremento anual de 250.000, que concentra el 17 por 100 de la

producción industrial del país, el 40 por 100 de su tráfico comercial y el 44 por 100 de las acciones de Bolsa. Cuando se muestra su espléndido monorail se precisa que la línea tiene 13 kilómetros y ha costado 55 millones de dólares. Cuando en la noche se recorta sobre el cielo pálido la Torre de Tokio, que es una réplica casi exacta de la Torre Eiffel de París, se puntualiza que con sus 333 metros es un poco más alta que el original francés, aunque modestamente los japoneses se disculpan diciendo que cada una cumple una función distinta. A las ocho de la mañana largos cortejos de colegiales, de largo uniforme negro y gorra de visera atraviesan las calles de la ciudad: cada cortejo va guiado por un monitor, que ha reunido a los de una zona y lleva el banderín amarillo de señales que utiliza para que todo el grupo cruce las calles: el 90 por 100 de la población japonesa está escolarizada. A las nueve en punto bajan las escaleras de la estación de Asakusa, un oleaje inmenso de viajeros; se precisa que a partir de las ocho entran tantos millares de personas en Tokio; para evitar las «horas punta» se ha escalonado el horario de oficinas y comercio. Pero quien no haya pasado por Ginza no sabe lo que es el clamor infernal de automóviles, camiones y autobuses por ese abigarrado paisaje de grandes almacenes. No es preciso decir que los almacenes de esa calle comercial son de los más grandes del mundo. En los nueve pisos de uno de ellos puede permanecer una jornada entera sin acabar de verlo todo. Y cuando la noche cae sobre Ginza se en-

cienden en lo alto de los altísimos edificios colosales anuncios eléctricos donde la fantasía japonesa se ha desbordado. Pueden pasarse horas enteras descubriendo lo que la imaginación de un japonés puede combinar con la electricidad, su caligrafía y las figuras. La Chuo Dori y la Harumi Dori, las largas avenidas de Ginza han constituido para mí el verdadero descubrimiento del Japón.

Es verdad que paseando por las lejanas callejas de Kyoto he oído el golpeo monótono de esa especie de zuecos que llevan muchos japoneses. Pero en Tokio, la medición de la circulación automovilística ha arrojado la cifra de siete millones y medio de vehículos, y la industria automovilística cuenta actualmente con diez grandes marcas; hace menos de cien años el país vivía literalmente en la Edad Media y hace sólo veinte había quedado arrasado por los bombardeos norteamericanos. Es verdad que el paisaje nipón despliega su asombrosa escenografía de colinas empinadas de millas pálidas, de las que esperamos ver surgir a cada momento genios y espíritus, y no faltan sobre los ríos y los lagos los curvados puentes-cillos laqueados de rojo y plata. Pero en el centro de la ciudad de Tokio, el metro cuadrado de terreno vale 3.000 dólares, es decir, un millón de yens (180.000 pesetas). Y en medio de uno de esos paisajes que parecen pintados con pincel sobre papel de arroz se eleva la ciudad de Kawasaki, entre Tokio y Yokohama, con sus ochocientos mil habitantes, y toda una fantasmagoría de

torres metálicas y de plantas industriales surgiendo de entre la niebla matinal de la primavera. Hace veinte años esta ciudad había quedado pulverizada por los bombardeos. Toda la costa de Shonan, bañada por el Pacífico, está llena de leyendas del viejo Japón de los «Shogun». Pero, los trenes que circulan por este paisaje alcanzan velocidades de 170 a 200 kilómetros a la hora y el túnel de seis kilómetros de longitud que precede a la ciudad de Adami se tardó en construir sólo cuatro años, en vez de los 16 empleados en otros análogos. En esta misma región —donde paradójicamente se encuentran muy próximos el castillo de los últimos señores feudales opuestos a la unificación, y el aeropuerto donde aterrizó Mac Arthur para recibir la rendición del Japón en la última guerra— no os hablan de estas historias pasadas, sino que la ciudad cuyas chimeneas rasgan el horizonte es Hamamatsi, que produce cinco millones de motocicletas al año, la mitad de producción mundial, que Nagoya, donde se fabricaban los aviones «Cero» de la última guerra, y arrasada en un 90 por 100 es hoy la tercera ciudad del país, y exporta porcelana por valor de millones de dólares. ¿Más cifras? Cuando se menciona una Empresa industrial se dice que su producción es, por ejemplo, de mil millones de dólares al año, y esta cifra es más frecuente de lo que se cree.

He aquí mi primer contacto con el Japón, que ya no es el de «Aladame Chrysantemo»...

J. L. GOMEZ TELLO



# LA DIFICULTAD DE VIVIENDA Y EL HACINAMIENTO DE LOS HABITANTES SON CAUSA DE LOS DELITOS QUE SE COMETEN EN LA URSS

## LA POLICIA NO QUIERE COMPLICARSE FORMULANDO ACUSACIONES DE IMPORTANCIA

### DECLARACIONES DEL MINISTRO DEL INTERIOR DE LA FEDERACION RUSA

MOSCU.—La Policía soviética es demasiado blanda y el público demasiado indiferente en sus actitudes hacia los gángsteres, según se ha quejado ayer un ministro soviético.

En un artículo publicado en «Izvestia» dice que los gángsteres son culpables de la cuarta parte de los delitos cometidos en la URSS y que la mayor parte de los culpables se encontraban ebrios.

Apuntando que las dificultades de viviendas y el hacinamiento de los habitantes es otra causa de

delitos, dijo que uno de cada tres delitos se cometía en pisos o casas compartidas.

V. S. Tikunov, ministro de Orden Público de la República Federativa de Rusia, ha dicho que las leyes son suficientes para tratar el problema, pero que la Policía no quería complicarse formulando acusaciones sobre delitos de importancia y los describe simplemente como pequeño gángsterismo. Incluso los jueces y los fiscales no revisan los casos.

El peligro público del gángsterismo es a veces subestimado, y ello redundando en tolerancia ante el lenguaje soez y el libertinaje. (Efe.)

### Acuerdo comercial chino-soviético

TOKIO.—La China comunista y la Unión Soviética han firmado un acuerdo de intercambio comercial para 1966, en Pekín, el martes día 19, según anuncia la agencia Nueva China.

Por parte china estampó su firma Lin Hai Yun, ministro de Comercio Exterior en funciones, y por parte soviética Iván T. Grishin, viceministro de Comercio Exterior y jefe de la Delegación comercial soviética.

La firma del acuerdo se realizó en una ceremonia a la que asistieron los dirigentes chinos de Política Comercial, así como numerosos funcionarios, miembros de la Delegación comercial soviética y de la Embajada rusa.

La agencia Nueva China, sin embargo, no informa acerca de los términos del acuerdo. (Efe.)

### Cooperación sideral franco-rusa

MOSCU.—Han comenzado en Moscú las conversaciones franco-soviéticas tendientes a una estrecha cooperación espacial entre Francia y la URSS.

La Delegación francesa que asiste a estas pláticas va encabezada por el profesor Jean Colomb, presidente del Centro Nacional de Estudios Espaciales de Francia. La representación que encabeza llegó el día 19 a Moscú, para emprender conversaciones con una Delegación soviética presidida por el académico Leonid Sedov, uno de los más sobresalientes científicos de la URSS en cuanto a ciencia sideral.

Durante una reunión franco-soviética en París el año recién pasado, las autoridades científicas de los dos países hablaron acerca de la posibilidad de lanzar un satélite francés de investigación, impulsado por un vector de fabricación soviética; pero queda por discutir la espinosa cuestión de acceso de los investigadores franceses a los establecimientos espaciales rusos. (Efe.)

### Hoy llega a Roma Gromyko

ROMA. (Del corresponsal de Efe.)—Hoy llegará a esta capital

Andrés Gromyko, ministro de Relaciones Exteriores de la Unión Soviética, en visita oficial de tres días.

Con respecto a la probable entrevista con el Papa Pablo VI se mantiene gran reserva tanto en las esferas del Vaticano como en los ambientes diplomáticos. Ayer por la tarde circuló en Roma la versión según la cual las conversaciones extraoficiales de ambas partes habían tenido un entorpecimiento. Fuentes bien informadas afirman que han disminuido nota-

blemente las perspectivas de una audiencia pontificia al representante soviético.

### Pesqueros soviéticos en las costas argentinas

BUENOS AIRES.—Con respecto a la información suministrada en la víspera por la secretaría de Marina denunciando la navegación de embarcaciones soviéticas en aguas jurisdiccionales, al sur del litoral marítimo argentino, se supo que las naves de referencia ascienden a catorce y son de tipo pesquero. Navega, además, un buque-factoría de aproximadamente ochenta metros de largo.

Asimismo se ha podido saber que se intensifica la búsqueda de las unidades rusas, procediendo aviones «Albatros» y «Neptune» al reconocimiento de la zona.

Desde la base Ushuaia, de la Marina de guerra, se dispuso a la realización de patrullajes y ya están operando en la zona el balizador «Ushuaia», la fragata «Piedrabuena», el «aviso» «Irigoien» y varias lanchas patrulleras de mar. (Efe.)

### Moscú lanza el «Cosmos 115»

MOSCU.—Los rusos han lanzado al espacio sideral su 115 satélite artificial de la serie «Cosmos», con propósitos de investigación científica, según ha anunciado la agencia de Prensa-información soviética Tass, en un despacho fechado en Moscú.

En el comunicado emitido por la agencia Tass se ha dado cuenta de que el «Sputnik» en cuestión no está tripulado por seres humanos y de que lleva a bordo «aparatos científicos para la continuación de la investigación científica...».

La agencia Tass no ha facilitado indicación alguna de que la astronave «Cosmos 115» lleve a bordo animales, como sucedió en el caso anterior —«Cosmos 110»—, el cual fue disparado al espacio con los perros «Carboncito» y «Brisa» a bordo, con el objeto de probar los efectos de la radiación sobre los organismos de los dos canes.

Los perritos «Carboncito» y «Brisa» fueron devueltos a la Tierra en marzo, el día 17, y en sus cuerpos se efectuaron estudios por parte de especialistas veterinarios sobre los efectos que la «intemperie sideral» y las radiaciones del espacio exterior a la estratosfera terrestre pudieran haber provocado en sus organismos.

Empero, hasta el presente las autoridades del «Combinat» sideral soviético no han dado cuenta de los resultados de esos experimentos sobre los cuerpos de los canes. (Efe.)

### HISPANOAMERICA AL DIA

## SANTO DOMINGO ESCAPARA A LA ALTERNATIVA DE ELEGIR ENTRE WASHINGTON Y MOSCU

### DECLARACIONES DE JUAN BOSCH

LA HABANA: FIDEL CASTRO ATACA NUEVAMENTE A LOS ESTADOS UNIDOS

MEJICO: BRASIL PRESENTA UN NUEVO PROYECTO EN LA CONFERENCIA DE DESNUCLEARIZACION DE IBEROAMERICA

SANTO DOMINGO.—Juan Bosch, candidato a la Presidencia de la República Dominicana, censuró con acritud a Estados Unidos y al comunismo internacional en unas enérgicas declaraciones dadas en respuesta al partido comunista dominicano, que acaba precisamente de apoyar su candidatura.

Es la tercera vez en el curso de su campaña presidencial que el veterano político denuncia las tentativas reiteradas del comunismo de apoderarse de Santo Domingo e instalar la segunda base soviética en el continente.

En esta oportunidad acusó a Estados Unidos y al comunismo de querer instaurar en su país nuevas formas de «trujillismo». Pero afirmó su fe en que Santo Domingo escapará a la alternativa de elegir entre Washington y Moscú. (Efe.)

### Ataques de Fidel Castro a los Estados Unidos

MIAMI.—El jefe del Gobierno cubano, Fidel Castro, ha vuelto a atacar a los Estados Unidos y a su programa Alianza para el Progreso en un discurso pronunciado con motivo del quinto aniversario del fracasado intento de invasión de la isla, por parte de cubanos anticastristas, en la bahía de los Cochinos.

El discurso de Castro, transmitido por la radio y la televisión estatales, fue captado en Miami (Florida). El primer ministro cubano atacó el programa norteamericano de ayuda económica a Iberoamérica, calificándolo de ineficaz, terminando su intervención con una promesa de doblar la producción azucarera para 1970. (Efe.)

### Conferencia para la desnuclearización de Iberoamérica

MEJICO.—En presencia de representantes de Estados Unidos, Unión Soviética, Francia, Gran Bretaña y otras naciones europeas se reunió la Comisión latinoamericana, que se propone redactar un Tratado de desnuclearización en Iberoamérica.

Integran la Comisión todas las Repúblicas hispanoamericanas, con la única excepción de Cuba comunista, que se negó a participar «mientras Estados Unidos no devuelva la base de Guantánamo».

El delegado de Estados Unidos ofreció incluir esa base entre los territorios desnuclearizados con la condición de que Cuba participe en las deliberaciones.

Los representantes del hemisferio occidental en esta Comisión recibieron mensajes de adhesión del secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, y del Presidente de Méjico, Gustavo Díaz Ordaz, que fueron anunciados y leídos por el subsecretario mejicano de Relaciones Exteriores, Alfonso García Robles.

Según ha trascendido, el proyecto de tratado extiende la zona de desnuclearización a las posesiones extranjeras en el Continente, y el representante de Brasil sostuvo la imperiosa necesidad de incluir a Cuba en el Pacto, así como también a las colonias extranjeras que subsisten en el hemisferio.

Conforme a declaraciones anteriores, se supone que el Tratado prohibirá la fabricación o almacenamiento de armamentos atómicos en la zona de su jurisdicción y toda suerte de experimentos de la misma naturaleza.

La Conferencia ha recibido un nuevo proyecto de Tratado presentado por el Brasil, en el sentido de que Cuba debería ser incluida en el pacto.

El nuevo proyecto difiere abiertamente del original presentado por el Comité de coordinación de la participación de Cuba.

Dos puntos en el nuevo proyecto ponen en claro que Brasil sostiene que no resulta aceptable un Tratado de desnuclearización sin la participación de Cuba.

El primer punto indica que el Tratado debería estar abierto a todas las Repúblicas iberoamericanas y otros Estados soberanos del Continente. El segundo señala que el Tratado sólo debería entrar en vigor cuando tales países lo hubiesen firmado. (Efe.)

### Mercado Común Agrícola Iberoamericano

SAO PAULO.—«El Gobierno norteamericano está dispuesto a desarrollar al máximo su colaboración para la formación de un Mercado Común Agrícola Latinoamericano», declaró el secretario norteamericano de Agricultura, Orville Freeman, en una conferencia de Prensa.

Agregó que ello será posible si los países interesados toman la iniciativa de mejorar sus métodos de producción y de comercialización. (Efe.)

### Chile apoya la iniciativa de Argentina

SANTIAGO DE CHILE.—Se ha confirmado que el Presidente de Chile, Eduardo Frei, dio su pleno apoyo a la iniciativa argentina de convocar una reunión «cumbre» de los Presidentes de América destinada a encontrar una solución realista a los problemas económicos del Hemisferio.

Asimismo sostuvo la creencia de que la Alianza del Progreso necesitase revitalizada

## EL PROFESOR SIXTO RÍOS A ARGENTINA, CHILE Y URUGUAY

En Buenos Aires dictará tres ciclos de conferencias y otro en el Centro de Investigaciones Estadísticas de la OEA de Santiago

Hoy jueves inicia un viaje a Hispanoamérica el profesor Sixto Ríos, catedrático de Estadística Matemática de la Facultad de Ciencias de la Universidad de Madrid, académico de Ciencias y director del Instituto de Investigaciones Estadísticas, del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

El profesor Ríos visitará Argentina, Uruguay y Chile. Invitado por la Facultad de Ciencias de la Universidad de Buenos Aires, pronunciará un ciclo de lecciones en aquel centro, un cursillo sobre procesos de decisión y dos conferencias sobre desarrollo de la estadística y de la investigación operativa en España.

Pronunciará también su discurso de ingreso como miembro correspondiente de la Academia de Ciencias de la Argentina.

En Montevideo, el profesor Ríos pronunciará una conferencia sobre procesos de decisión, invitado por el Centro Regional de la Unesco que funciona en aquella ciudad.

Por último, en Santiago de Chile pronunciará varias conferencias en la Facultad de Ciencias Económicas y en el Centro de Investigaciones Estadísticas de la OEA, que mantiene una estrecha vinculación con el Instituto de Investigaciones Estadísticas de Madrid para la organización de cursos en la capital de España patrocinados por la Organización de los Estados Americanos y el Instituto de Cultura Hispánica. Este último organismo es el que ahora patrocina el viaje del profesor Ríos.

LEA USTED

7 FECHAS

APARECE LOS MARTES

LLAM

MAR  
A IM  
LIMI  
NA

EL GOB  
RADO U  
PLANIFI

RABAT.  
ponsal.)—  
plantar la  
mientos p  
pante pres  
programa  
militar bas  
trol» ha s  
Gobierno  
especialist  
según se c  
los genera  
dos. La le  
rá este pro  
fecha muy  
mo tiempo  
campaña s  
gadura con  
ministerio  
los citados  
rá colocad  
de una Con  
población.

Entre ic  
anticcep  
su aprecia  
estos infor  
escogido al  
con el no  
Lippes», p  
tegoría de  
de inserció  
invento, an  
por varios  
desarrollo  
con el pro  
blación, op  
ser eficaz,  
sino y rev  
tos. Ademá  
relativamen  
La cuesti  
público. Se  
partes y de  
más, la pu  
conclusiones  
Banco Mu  
buido a da  
so.

Este info  
imperativos  
Marruecos:  
mo internac  
crecimiento  
bre este se  
sa que la  
actualmente  
del 3,2 por  
que la ren  
subido en  
la mitad. Se  
modifican  
demográfica  
ción siguen  
ritmo, la s  
no podrá m  
peor. El G  
estas conclu

José

REPRE

necesita im  
Importación  
Barcelona. E  
pelerías y Ju  
za de Mad  
Real, Toledo  
Ciudad Real  
a don José  
a Lista de



# LLAMAMIENTO DE MCNAMARA A LOS ALIADOS DE LOS ESTADOS UNIDOS

## «ES PRECISO HACER FRENTE A LA AMENAZA COMUNISTA ALLI DONDE SURJA»

EL SECRETARIO DE DEFENSA PIDIO AL SENADO LA APROBACION SIN LIMITACIONES DE LA ASIGNACION PARA AYUDA AL EXTRANJERO SOLICITADA POR JOHNSON

### MARRUECOS VA A IMPLANTAR LA LIMITACION DE NACIMIENTOS

EL GOBIERNO HA ELABORADO UN PROGRAMA DE PLANIFICACION FAMILIAR

RABAT. (De nuestro corresponsal.)—Marruecos va a implantar la limitación de nacimientos para contener su galopante presión demográfica. Un programa de planificación familiar basado en el «Birth Control» ha sido elaborado por el Gobierno con el concurso de especialistas internacionales, según se confirma en los círculos generalmente bien informados. La legislación que regulará este programa aparecerá en fecha muy próxima, y al mismo tiempo se emprenderá una campaña social de gran envergadura con la colaboración del ministerio de Sanidad, agregan los citados medios. El plan será colocado bajo el patronato de una Comisión superior de la población.

Entre los diversos métodos anticoncepcionales sometidos a su apreciación—dicen también estos informes—el Gobierno ha escogido al parecer el conocido con el nombre de «anillos de Lippes», perteneciente a la categoría de los procedimientos de inserción intrauterina. Este invento, ampliamente adoptado por varios países en vías de desarrollo que también luchan con el problema de la superpoblación, ofrece la ventaja de ser eficaz, a la vez que inofensivo y reversible en sus efectos. Además es muy barato y relativamente fácil de aplicar.

La cuestión es ya de dominio público. Se comenta en todas partes y de todas formas. Además, la publicación de ciertas conclusiones del informe del Banco Mundial ha contribuido a darle un nuevo impulso.

Este informe determina dos imperativos esenciales para Marruecos: desarrollar el turismo internacional y controlar su crecimiento demográfico. Sobre este segundo punto precisa que la población aumenta actualmente en una proporción del 3,2 por 100 anual, mientras que la renta nacional sólo ha subido en un 1,6 por 100, o sea la mitad. Si tales cifras no se modifican o si el incremento demográfico y el de la producción siguen progresando a igual ritmo, la situación económica no podrá más que ir de mal en peor. El Gobierno hizo suyas estas conclusiones.

José Luis NAVARRO

### REPRESENTANTES

necesita importante firma de Importación y Exportación de Barcelona. Ramo Librerías, Papelerías y Juguetes, para plaza de Madrid, Prov., Ciudad Real, Toledo, Avila, Segovia, Ciudad Real y Cuenca. Escribir a don José M. Masdeu Sabaté, a Lista de Correos, Madrid

WASHINGTON.—El secretario de Defensa de los Estados Unidos, Robert McNamara, ha declarado que sería una carga económica insostenible para los Estados Unidos el hacer frente a las amenazas comunistas en todo el mundo sin ayudar a sus aliados militarmente.

En una sesión de la Comisión senatorial de Relaciones Exteriores, televisada a toda la nación, pidió McNamara la aprobación de la petición del Presidente Johnson para ayuda al extranjero sin limitaciones.

«Sería insosteniblemente costoso para los Estados Unidos, tanto en recursos humanos como financieros, mantener una fuerza fiable por sí mismo a todo lo largo del gran arco de posiciones avanzadas al oeste, sur y este de la URSS y la China roja», dijo.

Dijo McNamara, al tratar de la guerra de Vietnam, que los Estados Unidos han puesto 325.000 hombres en operaciones de combate sin llamar las reservas, sin imponer controles a precios y salarios y con un presupuesto militar menor a cualquiera de estos años en relación con el producto nacional bruto.

«Ninguna otra nación en la Historia ha sido nunca tan fuerte», ha dicho.

«Nunca ninguna nación, y nunca los Estados Unidos, han desarrollado tan gran fuerza militar con tan poco peso en su sociedad.»

«No obstante —declaró—, sigue siendo necesario que las fuerzas amigas ayuden a los Estados Unidos a sostener una línea avanzada de resistencia.»

Las naciones amigas, a lo largo de la línea del arco de defensa, contribuyen con más de tres millones y medio de hombres bajo las armas, con un costo de 540 dólares por soldado en comparación con los 4.500 de un soldado americano.»

Añadió McNamara que el mundo continuaba haciendo frente al espectro de las amenazas de las naciones comunistas, «por la subversión y el terrorismo, a través de ataques convencionales y la posibilidad de una guerra nuclear», y se les debe hacer frente allí donde proyectan sus sombras. (Efe.)

### MCNAMARA: UN CEREBRO ELECTRONICO Y UN CORAZON HUMANO

NUEVA YORK. (Crónica de nuestro corresponsal.) — Incluso los adversarios políticos del ministro de Defensa norteamericano, McNamara, respetan y admiran las cualidades de este hombre que, tanto amigos como enemigos, han dado en equiparar a un computador electrónico. Una vez más pudo demostrar ayer por la mañana el señor McNamara su increíble dominio sobre datos estadísticos y su absoluto control no

ya sólo sobre su departamento, sino sobre todo lo que directa o indirectamente está relacionado con la política militar del país, al responder —como cuarenta y ocho horas antes lo había hecho su colega Dean Rusk— a las preguntas que le fueron dirigidas por los miembros del Comité de Asuntos Exteriores senatorial, que preside el senador Fulbright.

Durante tres largas horas el ministro de Defensa vertió su saber en la sala en que se desarrolla la nueva encuesta sobre la política americana allende los confines del Continente, llevando, a la vez, sus contestaciones, junto a las preguntas, a millones de hogares americanos, conectados con el Comité senatorial por dos de las tres grandes redes de la televisión nacional.

PODERIO SIN LIMITES Y PRUDENCIA SIN PAR

Marea un poco la abundancia de cifras y de datos que el ministro produce con chorro ininterrompido, sin apenas consultar sus notas, y que expone con una claridad que, sin duda, le envidia más de un adversario. Marea un poco la enumeración, sin una vacilación, de los miles de toneladas de bombas descargadas, de los centenares de miles de cohetes disparados, de los millones de cartuchos, de obuses, de balas consumidos. No sin evidente orgullo proclama McNamara que jamás ha habido en la historia humana nación tan poderosa como los Estados Unidos, añadiendo con no menos satisfacción que América ha sabido manejar este fabuloso poderío, bajo la presente Administración, con prudencia sin par. Y lo que parece complacerle también en igual medida es que cada dólar invertido en la defensa del país ha sido un dólar bien gastado, sin que se haya dado esta vez el caso —que tanto lamenta— del ejemplo de la guerra en Corea, donde el conflicto terminó dejando atrás recursos in-



tiles —total despilfarro— por valor de unos 12.000 millones de dólares.

Plenamente convencido de haber sabido exprimir de cada dólar sacado de los bolsillos de los contribuyentes hasta su última gota de provecho, McNamara se duele particularmente del hecho de que algunos de sus adversarios —tanto en el sector demócrata como en el republicano— le reprochen presuntos o reales despilfarros, una administración deficiente, incompetencia o improvisación. Niega así el ministro, y lo niega con tal calor que claramente revela que en el computador electrónico palpita un corazón humano, que las fuerzas americanas destacadas en Vietnam hayan padecido en días pasados o padezcan todavía falta de munición —particularmente de bombas de aviación— en número suficiente para hacer frente a los requerimientos de la guerra, o que las naves americanas no logren llevar a puertos survietnamitas todos los abastecimientos que necesita el Cuerpo expedicionario. McNamara asegura que incluso las lechugas que comen los soldados que combaten en los arrozales proceden de los vergeles caseros y que si bien es cierto que de tal o cual armamento se ha consumido más de lo que originalmente había sido previsto, no por ello falló jamás una sola bomba o una sola bala en los campos de batalla. Confirma así la noticia de que su departamento ha vuelto a comprar ahora en Alemania por 21 dólares pieza, bombas de 150 libras cedidas años atrás por tan sólo un dólar setenta; también explica que la razón de esta adquisición

se debe al doble hecho de que las bombas nuevas que ahora se fabrican en los Estados Unidos cuestan 440 dólares cada una, y de que de repente son necesarias por mor de la conversión de un número de aparatos estratégicos «B-52», de aviones de bombardeo nucleares a convencionales.

UNA COMPETENCIA PELIGROSA

No parece que las explicaciones facilitadas por el ministro logren callar del todo las muchas noticias que circulan afirmando, con pruebas en apoyo, que determinada munición ha empezado a faltar en Vietnam por una serie de razones. Y, por cierto, una de las razones más curiosas —si el término es el más adecuado— que la gran empresa de televisión americana CBS acaba de aducir es que una auténtica competencia en el bombardeo de objetivos enemigos, desarrollada entre los pilotos de las fuerzas del Aire y sus colegas de la Aviación de Marina, habría conducido inútilmente a ambas escuadrillas repetidas veces sobre la misma zona. La CBS informa que a consecuencia de esta especie de carrera entre los dos brazos de las fuerzas de bombardeo aéreo estadounidenses, un número considerable de bombas habrían sido malgastadas en puro desperdicio. A pesar de este tipo de competencia, empero, y a pesar de los millones de toneladas de explosivos que a diario caen sobre el Vietnam, y que tan brillantemente catalogó, calibró y enumeró ayer el ministro, McNamara señaló que según los últimos datos enviados al Pentágono por el general Westmorland, al frente de las fuerzas americanas destacadas en Vietnam, tan sólo poco más de un centenar de víctimas habrían sido infligidas por la poderosa máquina militar americana a la población civil vietnamita.

En otro terreno, el ministro también aclaró que la ayuda militar estadounidense —ayer debatida ante el Comité— tan sólo se mantendrá con relación a España y Portugal, en lo que a Europa occidental se refiere, y en el ámbito político aseguró que si el pueblo survietnamita decide elegir un Gobierno neutralista, América no sólo rehuirá imponerle otro Gobierno dispuesto a continuar la guerra, sino que, por el contrario, aceptará su fallo.

Guy BUENO

MILAN

### SEVERAS PENAS DE RECLUSION CONTRA LOS NACIONALISTAS DEL ALTO ADIGIO

ROMA (Del corresponsal de Pyresa).—Ha concluido en Milán el proceso seguido contra cincuenta y siete nacionalistas de la región del Alto Adigio, acusados de realizar diversos atentados y alteraciones de orden público, en el curso de los últimos tiempos. La vista de la causa se ha desarrollado durante varios días en medio de una gran expectación. En el Alto Adigio, en el límite con Austria, existe un fuerte movimiento irredentista, que ocasiona frecuentes dificultades y problemas de naturaleza política, alteraciones de la normalidad y actos de terrorismo. Las autoridades

italianas reprimen con severidad este movimiento, que atenta contra la unidad del país. El Tribunal ha pronunciado sentencia, imponiendo fuertes penas: Gunther Andergassen, Helmut Heuberger, Alois Oberhammer han sido condenados a treinta años de reclusión; Norbert Burgen, veintiocho años y cuatro meses; Fritz Hunger, Heinrich Burger y Herbert Kuehn, veintidós años y siete meses; Sigfrid Steger, Josef Forer, Heinrich Oberlechner y Heinrich Oberleiter, veinte años y diez meses; Franz Freid, nueve años y ocho meses.



## EL PRESIDENTE IRAQUI INICIARA UNA NUEVA POLITICA EN SU PAIS

PROYECTA CONCEDER UNA AMPLIA AMNISTIA A LOS EXILIADOS Y PARLAMENTAR CON LOS REBELDES KURDOS

BAGDAD.—El nuevo Presidente del Irak, Abdul Rahman Aref, intentará iniciar una nueva era de amnistía y parlamentar con los rebeldes kurdos.

Aref hizo anteayer un llamamiento a los kurdos para que colaboren con sus hermanos árabes, otorgándoles «un cierto grado de autonomía basado en la descentralización de la Administración gubernamental», según fuentes bien informadas.

Esta propuesta no responde enteramente al ideal por el que los kurdos llevan luchando varios años, pero constituye un intento de atender parcialmente a sus demandas.

En el terreno político, de fuentes bien informadas se dice que varios exiliados iraquíes podrán regresar al país amparados por una amnistía. Entre estos exiliados políticos figura el ex jefe del Gobierno iraquí Aref Abdel Razzak y siete altos funcionarios que en septiembre de 1965 dirigieron un fallido golpe de Estado contra el entonces Presidente iraquí, hermano del actual, muerto recientemente en un accidente aéreo. El actual Presidente Aref fue quien aplastó entonces el golpe de Estado citando actuando como jefe del Estado Mayor del Ejército iraquí. (Efe.)

### Nota aclaratoria de la Embajada del Irak en Madrid

La Embajada de la República del Irak, refiriéndose a las declaraciones del Presidente iraquí, general Abdul Rahman Mohamed Aref, respecto a los kurdos y difundidas por varias emisoras de radio extranjeras diciendo que el Presidente iraquí apoya la idea del régimen autónomo para los kurdos, aclara que las palabras textuales del Presidente fueron: «La Administración local hará posible que nuestros hermanos kurdos conserven su cultura, sus tradiciones y la manifestación de su nacionalismo».

### Israel, dispuesto a negociar con los árabes la desnuclearización del Oriente Medio

JERUSALEN.—El primer ministro israelita Levi Eshkol, ha declarado en una entrevista que se publica en un semanario militar, que estaba dispuesto a negociar con los árabes una obtención de acceso a las armas nucleares en el Oriente Medio.

Puntualizó claramente que Israel no tiene armas nucleares, como tampoco los árabes.

«Así, pues, si los árabes están conformes, podríamos llegar a un acuerdo», dijo Eshkol.

El primer ministro israelita, a la pregunta sobre su opinión relativa al Presidente egipcio, Nasser dijo:

«Es una lástima que un hombre que puede hacer tanto bien a su pueblo emplee la mayoría de los esfuerzos de su país y de sus recursos en armamento y aventuras políticas y militares», dijo Eshkol, quien añadió que pensaba visitar cuatro países africanos en el mes de junio, aunque no especificó cuáles. (Efe.)

### Tensión en la frontera jordano-israelí

JERUSALEN (Israel).—Sigue la situación tensa a lo largo de la frontera jordano-israelí al norte de Jerusalén ayer, después de un duelo de armas automáticas y morteros que duró seis horas y en el que resultó muerto un soldado israelí.

Los disparos comenzaron a última hora de la mañana del martes y continuaron la mayor parte del día, a pesar de tres «altos el fuego» concertados por observadores de las Naciones Unidas. Cada bando acusó al otro de violar el «alto el fuego».

Un portavoz militar israelí dijo que un soldado israelí había resultado muerto y otro herido grave.

Hay noticias contradictorias acerca de cómo comenzó la lucha.

El portavoz israelí dijo que las fuerzas jordanas habían abierto fuego contra una patrulla israelí que hacía el recorrido acostumbrado cerca del pueblo de Mei Ami, a unos 64 kilómetros al nordeste de Tel Aviv.

Ambas partes dicen que la lucha comenzó con fuego de armas automáticas y que más tarde unos y otros emplearon morteros. (Efe.)

## FRACASA EN LA ASAMBLEA FRANCESA LA MOCION DE CENSURA CONTRA EL GOBIERNO

(Continuación de la página 1.)  
mando de la OTAN sin previa consulta con el Parlamento y sin negociar anteriormente con los otros catorce Estados de la OTAN contribuye a aislar a Francia.

### Bonn y París confían en llegar a un acuerdo

PARIS.—El Gobierno francés y el de Alemania occidental confían en llegar a un acuerdo por el que se negociarán las condiciones de permanencia de las tropas francesas en el territorio alemán federal después de que sean retiradas, el día 1 de julio, del Mando conjunto de la OTAN.

De fuente gubernamental se dice que ésta es la impresión que ha sacado Couve de Murville, ministro francés de Asuntos Exteriores, de sus dos días de conversaciones en Bonn con los dirigentes germanos.

Couve de Murville ha informado de sus gestiones en Bonn en la reunión ministerial francesa que ha estado presidida por el general De Gaulle. Esta reunión del Gabinete se ha celebrado pocas horas antes de que la Asamblea Nacional se dispusiera a votar una moción de censura, patrocinada por las izquierdas, en la que se atacaba a la política de De Gaulle en la cuestión de la OTAN.

### Setenta mil soldados franceses en Alemania occidental

Couve de Murville ha declarado ante todos los ministros que ni el ni el ministro alemán de Asuntos Exteriores, Gerhard Schroeder, han tenido tiempo material de entrar en negociaciones sobre el futuro de los 70.000 soldados franceses destacados en Alemania occidental y que únicamente

## EL CONSULADO CHINO EN YAKARTA OCUPADO POR DOSCIENTOS ESTUDIANTES

RECONOCIMIENTO DEL REGIMEN DE SINGAPUR POR EL ALTO MANDO INDONESIO

Tropas tailandesas dieron muerte a cincuenta comunistas y otros mil quinientos se rindieron

YAKARTA.—Unos 200 estudiantes indonesios han ocupado en esta capital el Consulado de la China roja, convirtiéndolo temporalmente en su cuartel general.

Dos funcionarios de dicho Consulado fueron trasladados, juntamente con sus familiares, y bajo vigilancia de los propios estudiantes, a la Embajada de su país.

El grupo estudiantil izó la bandera de Indonesia y su propia insignia, amarilla, en el edificio del Consulado ocupado. La bandera china, que fue arriada anteriormente, sirvió de manta a uno de los estudiantes. Otros colocaron en el balcón principal del edificio un gran cartel con la siguiente leyenda: «Propiedad del Frente de Acción de los Estudiantes. Cuartel general temporal.»

La agencia Antara informa que en Java occidental las autoridades militares han ordenado la clausura de 44 escuelas chinas en aquella provincia; pero en la capital, el ministro de Asuntos Exteriores, Malik, ha declarado que las relaciones con la China comunista son todavía buenas y que los recientes incidentes no son más que

la expresión de la ira del pueblo. (Efe.)

### Reconocimiento de Singapur

SINGAPUR.—El «Kogam», el alto mando indonesio para el «aplastamiento de Malasia», ha decidido reconocer al régimen de Singapur, ha anunciado Radio Yakarta.

La decisión fue tomada en una reunión del Kogam efectuada en Yakarta bajo la presidencia de Sukarno.

A la reunión asistieron el comandante del Kogam, teniente general A. H. Nasution; el ministro de Asuntos Exteriores, Adam Malik; el jefe del Ejército indonesio, teniente general Suharto; el viceprimer ministro, doctor Ielmena, y otros cuatro jefes superiores de las Fuerzas Armadas.

«Singapur muestra pleno entendimiento, en tanto que Kuala Lumpur parece demostrar continuada hostilidad», considera el Kogam, dijo también Radio Yakarta. Añadió que no decrecería el número de las fuerzas estacionadas a lo largo de la frontera de Indonesia con Malasia y que, por el contrario, sería «revitalizada de acuerdo con la importancia de la situación». (Efe.)

### Tropas tailandesas contra las bandas comunistas

BANGKOK.—Tropas gubernamentales dieron muerte a 50 comunistas, otros 1.500 se rindieron y 300 fueron detenidos en el nordeste del país, según informes hechos públicos en esta ciudad.

El ministro del Interior, general Prapas Charusathien, dijo en una conferencia de Prensa que el Gobierno continuaba su lucha contra las bandas comunistas, que habían dado muerte a 25 policías, jefes de aldea y maestros desde principios de este año. (Efe.)

### Malasia controlará la entrada de personas procedentes de Singapur

KUALA LUMPUR.—El Gabinete malasio ha aprobado medidas tendientes a controlar las entradas de personas en Malasia procedentes de Singapur.

El ministro de Asuntos Exteriores, príncipe doctor Ismail Bin Dato Abdul Rahman, ha manifestado que se producirán controles sorpresa de tarjetas de identidad o pasaportes de personas procedentes de Singapur en los próximos seis meses. En un segundo período se procederá a un control oficial completo.

En este segundo período se procederá a la concesión de visados de acuerdo con los reglamentos internacionales. (Efe.)

### Llamamiento del Rey Feisal para la unidad del mundo islámico

KARACHI (Pakistán).—El Rey Feisal de Arabia Saudita ha comenzado su primera visita oficial al Pakistán, haciendo un llamamiento para la unidad del mundo islámico.

Hoy el Monarca visitará Rawalpindi y otras ciudades del Pakistán oriental, antes de regresar a su país, el próximo día 24. (Efe.)

## NOTICIAS BREVES de todas partes

El Presidente Johnson ha firmado una resolución del Congreso autorizando un nuevo envío de tres millones y medio de toneladas de trigo a la India. Los Estados Unidos remitieron anteriormente otros seis millones y medio de toneladas de cereales.

En Regent Street, en pleno corazón de Londres, se ha inaugurado las nuevas oficinas de la Compañía española aérea Iberia. Debido al gran incremento del turismo inglés hacia nuestra Patria, la Iberia ha ampliado sus locales y durante la época estival serán cincuenta y dos los vuelos semanales de ida y vuelta que se realicen.

Los oficiales de Aduanas y los farmacéuticos del Estado han sido militarizados en Grecia para impedirles ir a la huelga. La Asociación de Farmacéuticos ha protestado alegando que la medida es humillante para los científicos. El Ministerio de Sanidad e Higiene informa en Atenas que los establecimientos médicos funcionan con normalidad.

Han quedado prácticamente concluidas las negociaciones entre el Banco Central Argentino y diversos Bancos de Estados Unidos para la concesión de un crédito de treinta millones de dólares. Según ha trascendido en círculos allegados al Gobierno, esta suma servirá para enjugar parte de la deuda externa argentina del presente año.

El diagnóstico del cáncer en los niños es muy difícil porque los tejidos y los órganos suelen ser muy distintos de los de adultos y la enfermedad puede permanecer ignorada mucho tiempo —ha dicho el doctor John W. Hope, director del departamento de Radiología del Hospital infantil de Filadelfia.

Los periódicos rumanos han empezado a publicar pequeños anuncios por palabras, según se anuncia en Viena. Las primeras inserciones notifican nacimientos, defunciones y matrimonios, que alternan con ofrecimientos de empleos.

El Premio Nóbel argentino, doctor Bernardo Houssay, ha salido de Buenos Aires para Salamanca, donde le será conferida la distinción de «doctor honoris causa». El presidente del Consejo Nacional Argentino de Investigaciones Científicas y Técnicas, se trasladará posteriormente a Italia.

Isabella Rosellini, hija de Ingrid Bergman y del director cinematográfico Roberto Rosellini, que tiene doce años de edad, ha sido internada en una clínica de traumatología de Florencia. No ha sido revelada la enfermedad que padece, pero a su cabecera han acudido sus progenitores, divorciados desde hace varios años.

De acuerdo con la ley votada por la Cámara de Diputados en Roma, los automovilistas no podrán circular por las carreteras italianas con los neumáticos gastados. Se fija como espesor mínimo el de un milímetro en el relieve de las gomas, «que deberá tener su dibujo bien visible en todo su ancho y en toda su circunferencia», dice el texto.

## EL «IND PROHIBIDO DOCUMENTO

Monseñor ra que de cada los libro

CIUDAD Vaticano eclesiásticas rea de los mente los li para orientar sejarles la tura, en al formó ayer El carder proprefecto gación para primera au Santidad el te y costum cientemente «Indice», e concedi «Osservator

Esta ha cación auto desde que el Santo Of virtiéndolo la Doctrina do la secci la censura

«No se del «Indice el cual que histórico», ridículo al cardenal O que la tare caciones re lante en la cas de ca drán publi les o bien a los fieles libros, de se viene lículas.

El «Oss ca» contin cardenal C pos de ca rán a la e tarías m sos y cua peligrosos los fieles». Añadió guirá sien publicación de materi principal este perm de los pre (Efe.)

Ram

LONDRA Canterbury, ha l Jerusalén, rra Santa

El prim cana per Jerusalén, gares y a giosas, y prelados tianas.

Ramsey la reunió de la Com credo ang reúne ca de interv sus Con próxima lebrará e

El arz a Belgrad durante s Yugoslav nes con ortodoxo (Efe.)

LEA USTED  
**7 FECHAS**  
SALE LOS MARTES



## EL «INDICE» DE LIBROS PROHIBIDOS QUEDARÁ COMO DOCUMENTO HISTÓRICO

Monseñor Ottaviani declara que serán los obispos de cada país los que digan los libros que se pueden leer o no

CIUDAD DEL VATICANO. — El Vaticano confiará a las Jerarquías eclesásticas de cada nación la tarea de revisar y clasificar moralmente los libros que se publiquen, para orientar a los fieles y aconsejarles la abstención de su lectura, en algunos casos, según informó ayer una fuente vaticana.

El cardenal Alfredo Ottaviani, propfector de la Sagrada Congregación para la Doctrina de la Fe, primera autoridad, después de Su Santidad el Papa, en materia de fe y costumbres, ha explicado recientemente el estado actual del «Índice», en una entrevista que concedió al periódico vaticano «Osservatore della Domenica».

Esta ha sido la primera explicación autorizada en la materia desde que el Santo Padre reformó el Santo Oficio el año pasado, convirtiéndolo en Congregación para la Doctrina de la Fe y suprimiendo la sección especial dedicada a la censura de libros.

«No se harán nuevas ediciones del «Índice» de libros prohibidos, el cual quedará como documento histórico», dice el mencionado periódico al citar las palabras del cardenal Ottaviani, el cual agregó que la tarea de revisar las publicaciones recaerá de ahora en adelante en las Jerarquías eclesásticas de cada país, las cuales podrán publicar «Índices» nacionales o bien limitarse a aconsejar a los fieles católicos respecto a libros, de la misma forma en que se viene haciendo con las películas.

El «Osservatore della Domenica» continúa, citando palabras del cardenal Ottaviani, que «los obispos de cada diócesis no recurrirán a la excomunión de obras literarias más que en rarísimos casos y cuando se trate de libros peligrosos para las conciencias de los fieles».

Añadió que el «imprimatur» seguirá siendo indispensable para la publicación de libros que traten de materia religiosa como tema principal de los mismos, y que este permiso sigue dependiendo de los preladados de cada diócesis. (Efe.)

### Ramsey, en Jerusalén

LONDRES. — El arzobispo de Canterbury, doctor Michael Ramsey, ha llegado por vía aérea a Jerusalén, en peregrinación a Tierra Santa.

El primado de la Iglesia anglicana permanecerá cinco días en Jerusalén, visitando los Santos Lugares y algunas instituciones religiosas, y entrevistándose con los preladados de otras confesiones cristianas.

Ramsey presidirá en Jerusalén la reunión del Cuerpo consultivo de la Conferencia de Lambeth, del credo anglicano, organismo que se reúne cada dos años, en los diez de intervalo entre cada una de sus Conferencias plenarias. La próxima de estas reuniones se celebrará en Londres en 1968.

El arzobispo anglicano llegará a Belgrado el día 30 de abril, y durante su estancia en la capital yugoslava mantendrá conversaciones con su anfitrión, el patriarca ortodoxo de la Iglesia serbia. (Efe.)

# LOS CRISTIANODEMOCRATAS ITALIANOS DECIDEN PONER FIN A LAS VELEIDADES POLÍTICAS DE LA PIRA

El versátil y cínico ex alcalde de Florencia ha sido clamorosamente derrotado por sus propios correligionarios en una consulta preelectoral

LA PRENSA COMUNISTA CLAMA INDIGNADA CONTRA LA «MANIOBRA» DE LA DEMOCRACIA CRISTIANA

ROMA. (Del corresponsal de Pyresa).—Pese a que «L'Unità» le deja abierta todavía una estrecha rendija partidista a la esperanza, parece llegado el momento de entonar un definitivo requiem político al profesor Giorgio la Pira. El ex alcalde «santo» de Florencia acaba de caer barrido en la consulta preelectoral instrumentada por la Democracia Cristiana para decidir el cabeza de lista en los próximos comicios administrativos. ¿Era indispensable esta consulta? Los periódicos comunistas ponen el grito en su cielo laico y arremeten contra la Democracia Cristiana, acusándola de una artera maniobra para desbancar al pintoresco profesor de los calcetines blancos y la camisa roja. Es indudable que la Democracia Cristiana sentía desde hace tiempo la necesidad de extirpar su absceso florentino. Ahora ha tenido ocasión de hacerlo mediante el expediente irrefutable de una cirugía asépticamente democrática.

### DEL FASCISMO AL CONVENTO

Giorgio la Pira es un caso singular de adaptabilidad. Este florentino procedente de la punta más sureña de Sicilia, avispado y despistado, según la intención con que se le mire, hizo en un tiempo verdaderos malabarismos dialécticos para justificar la inexorabilidad histórica de la entrada en guerra de la Italia fascista. Fue antes de que decidiera refugiarse en un convento dominicano para reaparecer en la paz con la promesa agradecida y simbólica de sus calcetines blancos encara-

mados sobre un camión de la Obra Pia de Asistencia que repartía víveres entre la hambrienta población recién liberada.

Ante la expectativa electoral, la candidatura del profesor La Pira había sido replanteada en la noche del sábado ante el Comité Provincial del partido por sus seguidores, esos que aquí llaman los chinos de sacristía, con la viva complacencia de «L'Unità» en su edición florentina. Pese a todo, el inquieto profesor La Pira, a la sazón en París para participar en una «table ronde» sobre las relaciones Este-Oeste, ha sido «clamorosamente y duramente derrotado», escribe «Il Messaggero» por sus correligionarios. Su nombre sólo ha tenido un respaldo del 16 por 100 de los votos. Aunque «L'Unità» arguye en su defensa que sólo ha participado en la consulta el 50 por 100 del censo democristiano florentino, acaso deba suponerse que las abstenciones no se hayan dado precisamente en el ámbito disciplinado y excitado del lapirismo. En cualquier caso se ha confirmado la presunción del órgano comunista: «Mientras la izquierda más representativa de la florentina ha lanzado oficialmente la candidatura del profesor La Pira proponiéndole como jefe de lista para el Palazzo Vecchio, el grupo dirigente doroteo-fanfaniense se ha mostrado decidido a tirar al mar al ex alcalde y a su equipo.» Luego, a lo largo de la extensa crónica, mucho más extensa y prolija que cualquier otra sobre el suceso, resulta que junto a los doroteos-fanfanienses estaban también los scelbianos, los moroteos e incluso los aperturistas avanzados no lapirianos.

### Un acuerdo de valor simbólico

La defenestración demócrata-cristiana del profesor La Pira adquiere en los actuales momentos un indiscutible valor simbólico, sobre todo después de la unificación de corrientes, acordada en el reciente Congreso Nacional de la DC. No se trata de un hecho aislado ni de una simple anécdota política circunscrita al ámbito florentino. No es ni tan siquiera la pura y necesaria extirpación de un quiste en cuyos signos infectivos se mezclaban el púrpura y el rojo para confusión de novatos y cándidos. La caída del coexistente «alcalde santo» previene el triunfo, al menos coyuntural, de la línea del partido que trata de forzar la consolidación de una unidad doctrinal en torno al centro izquierdo, capaz de diálogo y entendimiento con un socialismo nacional también unificado. Me parece que asistimos a un intento de liquidación de extremismos a derecha e izquierda igualmente peligrosos.

No ha sido suficiente al profesor La Pira la extensa y cuidada entrevista que le ha hecho en parte el corresponsal de «Passe Sera». Las afirmaciones ampliamente coexistentes de La Pira han chocado con la toma de posición de Fanfani en idénticos puntos. Con sólo tres días de intervalo, las declaraciones parisinas de La Pira se parecían como un huevo a otro huevo, a la interpelación de los diputados comunistas en el debate sobre política exterior de la Comisión correspondiente de la Cámara.

Nadie puede sorprenderse a estas alturas de las coincidencias persistentes entre el pío y cristianísimo profesor La Pira y sus amigos marxistas. A París ha ido escoltado por Riccardo Lombardi, jefe de la oficina exterior del PCI; por Segre Peggio, del mismo par-

tido; por Manfioletti, del PSIUP, grupo que baila idéntica cuerda, y por Fincochiarn, situado a la izquierda del PSI. Un buen cortejo para hablar de coexistencia con Jules Moch, con Baker o con Libimov. Para sugerir, como señala un periódico de ayer por la mañana, «una liberalización de los intercambios en sentido único, con tratamiento preferencial respecto de los países del otro lado del telón de acero y sin contrapartida para los países occidentales».

En torno a la caída de La Pira, a la inminente llegada de Gromyko

y al no de Gomulka al Papa, comienza a estirarse desde diversos frentes el cortejo pluridimensional de una idéntica suspicacia: ¿Hasta dónde es posible tender puentes con el marxismo? La experiencia personalizada por el profesor La Pira, que evidencia una interpretación abusiva de la pastoral y abierta disposición al diálogo de Juan XXIII, ha provocado, junto al examen de toda una cohorte de agoreras desembocaduras más recientes, la seria reconsideración por muchos sectores de los términos reales en que debe encuadrar-

se el aperturismo. Los timbres de alarma comienzan a sonar cada día más ruidosos frente a las formulaciones excesivamente intelectualizadas o demasiado caritativas o paternales de los puentes tendidos al diálogo con el comunismo. El no de Rumor al entendimiento del progresismo cristiano como un planteamiento «clérigo-marxista» ha resonado fuertemente en muchos ambientes que ahora intentan llevar igual inquietud en una dirección muy concreta y de fuerte poder reflejo.

Ismael MEDINA

## PROSIGUEN LAS AMENAS JORNADAS HUELGUÍSTICAS EN FRANCIA

EL EMBAJADOR INTERINO DE ESPAÑA, DON JUAN FELIPE RANERO, SE DESPIDE DEL ALTO PERSONAL DIPLOMÁTICO LA FIESTA RESULTO BRILLANTISIMA, PESE A LA FALTA DE ELECTRICIDAD

PARIS. (De nuestro corresponsal).—La Embajada de España en París (uno de los palacetes más bellos y mejor decorados de la capital por la calidad de sus muebles, cuadros y tapices) estaba alumbrada con velones en candelabros de plata para suplir la electri-

cidad. La residencia española había vuelto a la época del candil porque una huelga dejaba otra vez a oscuras el país. Es el conflicto social número mil en un período donde nada se explica con lógica y todo se sufre con resignación.

### Cada día trae su paro

tanto, al pueblo) más caras que las ventajas que puedan reportar. En el menos malo de los casos, lo mejor para que los precios no aumenten y la vida baje es trabajar mucho y bien.

### LA PUGNA DE LOS SINDICATOS

Pero en los Sindicatos no aceptan este lenguaje, prefiriendo los conflictos a la negociación, y recurren al paro, como si la ruina fuese arma eficaz para combatir la miseria. Total, que las huelgas continúan, y lo peor es que parecen no llevar camino de acabarse por ahora. Forzosamente, y mientras la sociedad se organiza; como si los problemas no existieran y ni la falta de luz, como la de otras servicios, logra paralizar por completo el mecanismo funcional de la existencia.

### CINCO MESES DE EFICAZ TAREA

Así fue como en la Embajada de

España celebraron, pues, el homenaje de adiós al que durante cinco meses de intensa actividad diplomática ha desempeñado la representación oficial de nuestra Patria ante las autoridades francesas. Don Juan Felipe Ranero lleva ya varios años de cónsul general de España en París, y mientras no llegaba nuestro nuevo embajador cubrió brillantemente su vacante, desempeñando las dos responsabilidades a un tiempo con tanto acierto como competencia, puesto que sin desatender los cuidados que le merecen la colonia de compatriotas, atendió con celo y actividad uno de los cargos más difíciles y brillantes de la Cancillería internacional. Por el mérito de la tarea realizada por el embajador interino fue objeto de una calurosa y cariñosa despedida en los salones de la avenida de Jorge IV, donde, sobre todo, abundaron los gestos de amable congratulación, a pesar de los conflictos exteriores.

Manuel DE AGUSTIN

LEA USTED



APARECE LOS MARTES



# DOS MIL CATOLICOS SE MANIFESTARON EN DA NANG CONTRA LA FUERZA BUDISTA

(Continuación de la página 1.)  
ronel Dang Quang Yeu, a quien visitaron.

Uno de los secuestradores se hallaba en la manifestación de ayer a quien podía verse con la cara vendada y un ojo hinchado. Dijo que un soldado le golpeó con la culata de su fusil y que a su compañero le golpearon fuertemente en la base del cráneo con otra arma.

La situación entre católicos y budistas es muy tensa, ya que el poblado de Thanh Bo fue objeto de otro ataque budista en 1963, ataque que dio comienzo a una sangrienta guerra de religión que se extendió entonces por todo el país. (Efe.)

## Dos aviones averiados en la incursión

SAIGON. — Los elementos del Vietcong han lanzado un ataque con morteros y armas ligeras contra el aeropuerto de An Khe, en la meseta central, a primeras horas del miércoles. Los atacantes se infiltraron en el aeródromo y averiaron dos aviones norteamericanos, según confirman fuentes estadounidenses militares.

A las dos de la madrugada comenzó el fuego de mortero, sostenido por seis piezas; al amparo de esta cobertura de fuego, unos 15 elementos del Vietcong penetraron en el campo y, aunque los defensores de las instalaciones respondieron inmediatamente al ataque, no hay información inmediata de bajas entre las filas comunistas. Tampoco, por otra parte, se han señalado bajas entre los norteamericanos.

En el aeródromo de Khe se encuentra el cuartel general de la Primera División norteamericana de Caballería aerotransportada.

## Cuatro reactores derribados, según la agencia Nueva China

TOKIO.—Cuatro reactores norteamericanos fueron derribados el martes y otros resultaron alcanzados por el fuego antiaéreo nortvietnamita cuando realizaban una incursión sobre territorio comunista, según informa la agencia Nueva China.

En el despacho, la mencionada agencia cita un parte de Hanoi, en el que se dice que los aviones norteamericanos atacaron los subur-

bios de Haifong y la parte norte de la provincia de Quang Binh, bombardeando «zonas pobladas» en la provincia de Qung Ning.

En dicho comunicado se dice que uno de los aparatos atacantes fue derribado sobre Haifong y otro en la provincia de Quang Nang por el fuego aéreo. Los dos, al parecer, fueron alcanzados y derribados sobre la provincia de Quan Binh. Uno de estos últimos, según se dice, fue derribado por las milicias del distrito de Bo-Trach con armas ligeras. (Efe.)

## Comité para la acción no violenta

SAIGON.—La Policía survietnamita ha impedido a un grupo de pacifistas norteamericanos celebrar una Conferencia de Prensa en uno de los principales hoteles de Saigón.

La Policía no permitió a los informadores entrar en la sala.

Un oficial de la Policía dijo que tenía órdenes de no permitir la entrada a nadie «porque esta Conferencia es ilegal».

Los seis miembros del Comité para la acción no violenta, que penetraron clandestinamente en Vietnam del Sur hace cinco días, comunicaron a la Prensa que haría «un importante anuncio sobre actividades proyectadas» en una Conferencia de Prensa en Saigón.

Se cree que en éstas se incluía una marcha de protesta contra la Embajada norteamericana para condenar la guerra en Vietnam. (Efe.)

## La política estratégica norteamericana no ha cambiado

WASHINGTON.—La Casa Blanca ha declarado que los ataques aéreos a las bases de lanzamiento de proyectiles teledirigidos y otras instalaciones cercanas a Hanoi y al puerto de Haifong no representan cambio en la política estratégica de los Estados Unidos, de bombardeos sobre Vietnam del Norte.

En los pasados cuatro días, los ataques aéreos norteamericanos incluyeron objetivos tales como un puente a 16 kilómetros de Haifong, una central eléctrica cerca de esa ciudad y bases de proyectiles que defienden Hanoi.

Interrogado el portavoz de Pren-

sa de la Casa Blanca, Bill Moyers, en una Conferencia de Prensa si esos ataques demostraban algún cambio en la política de la Administración Johnson, dijo que no.

Funcionarios de la Administración han dicho privadamente que los ataques aéreos norteamericanos son controlados estrictamente y se llevan a cabo sobre objetivos limitados. (Efe.)

## Declaraciones del vicepresidente Humphrey

WASHINGTON. — El vicepresidente, Hubert H. Humphrey, declaró anteayer que los Estados Unidos se van a ver comprometidos en Asia «por mucho tiempo», lo mismo que en Europa occidental. Humphrey hizo esta declaración en una entrevista para la televisión.

Rechazó Humphrey las sugerencias de que en gran parte la agitación en Vietnam del Sur es consecuencia de la reunión del Presidente Johnson en Honolulu con el primer ministro, Nguyen Cao Ky, y el consiguiente apoyo a éste.

Afirmó que la declaración de Honolulu en favor del progreso social en Vietnam es el más importante resultado de la Conferencia. «Yo lamento que no se haya atendido más a esa declaración y menos a las personas que la suscriben», dijo Humphrey. (Efe.)

## Los soldados coreanos no pueden comer su plato nacional

WASHINGTON.—El senador Daniel K. Inouye, demócrata por Hawái, ha expresado preocupación ayer por las quejas de los soldados coreanos, que no pueden comer en Vietnam su plato nacional, el «kim chee». Ha pedido al secretario de Defensa que haga lo posible por resolver esto.

«No se puede esperar que los coreanos, sin «kim chee», luchen mejor que lucharían los irlandeses sin carne con avena y repollo», dijo un portavoz en nombre de Inouye.

El portavoz es irlandés. Inouye, de ascendencia japonesa. Inouye indicó a McNamara que una Empresa hawaiana está dispuesta a suministrar el plato coreano, que se hace con berza china, pescado, pimiento, ajos, jengibre, rábanos y cebolletas. (Efe.)

## Llegan los primeros soldados de una nueva expedición australiana

SAIGON. — Los 114 primeros hombres de una nueva expedición militar australiana, de 4.500 hombres, para combatir en Vietnam del Sur, han llegado al aeropuerto de Tan Son Nhut, en Saigón. (Efe.)

## Un grupo de miembros del partido nacionalista quiso entrar en Quang Ngai

SAIGON.—Unidades del Ejército dispararon al aire con objeto de detener a un grupo de miembros del partido nacionalista que pretendían penetrar en la capital provincial de Quang Ngai.

Un portavoz de la Policía manifestó que el grupo pretendía penetrar en la ciudad en un camión.

Este incidente es uno más en la serie actual en el Vietnam Central entre las autoridades locales que recientemente se rebelaron contra el Poder Central, constituido por la Junta Militar y el partido nacionalista, que se opone a la agitación antigubernamental. (Efe.)

# LA LIGA ARABE, CORAZON COLECTIVO DEL MEDIO ORIENTE

Hace ya más de veinte años, concretamente el 22 de marzo de 1945, los delegados de los países árabes independientes firmaban en El Cairo el pacto que daba nacimiento a la Liga Árabe y que, por aquel entonces, no englobaba sino a siete países: Egipto, Irak, Arabia Saudita, Siria, Jordania, el Líbano y el Yemen.

Esta unidad del Oriente Medio que la creación de la Liga trataba de resucitar, se remonta a tiempos antiquísimos, ya que fueron los romanos, en el apogeo de su época expansionista, los primeros que lograron impartir una cierta noción de unidad y los que sentaron las bases que hicieron que a su caída en el 445 esta región estuviera social y políticamente madura para aceptar la nueva unidad, ya más consistente, que iban a proporcionarles los árabes en el siglo VII, a lo que contribuyó de forma definitiva la aparición y propagación del Islam. Este gran Imperio se mantuvo vivo hasta el siglo XVI, en que fue destruido por los otomanes. Sin embargo, los actuales jóvenes países árabes siguen considerándose ligados a esos nueve siglos de pasado común, a esa religión a la que permanecen fieles y a esa cultura que tanto influyó en el desarrollo de la filosofía, las ciencias, las artes, la medicina y la literatura, cuyos avances contribuyeron al propio desarrollo de la civilización europea.

A principios del siglo actual la conciencia árabe comenzó a despertarse ante los sufrimientos de las dominaciones extranjeras y empezaron los intentos de rebelión que fueron tomando cada vez mayor consistencia, y al terminar la primera guerra mundial estas nuevas naciones se dedicaron casi exclusivamente a la lucha por su independencia individual, hecho que no dejó de ejercer su influencia en la mentalidad de todos estos pueblos, en el sentido de que, si bien era positivo en cuanto a que todos los esfuerzos se concentraban en la lucha contra la dominación extranjera, fue también negativo para la vieja idea de unidad, porque los intereses comunes se borraron un tanto para dejar paso a un provincialismo difícil de superar.

Estas circunstancias y el convencimiento por parte de los dirigentes árabes de que aisladamente ninguno de estos pueblos podría alcanzar el peso y el respeto suficiente en el concierto mundial, lo que dio origen a la creación de la Liga Árabe, Organismo concebido para defender los intereses individuales de cada uno de sus miembros y, sobre todo, para tratar de resucitar la vieja unidad que había caracterizado a este sector del mundo.

El joven árbol de la unidad árabe plantado en 1945 con el nacimiento de la Liga, ha multiplicado sus ramas en todos estos años, ya que varios pueblos más se han adherido a ella a medida que iban conquistando su independencia, y son ahora catorce los Estados miembros que ven en ella la posibilidad de satisfacer sus aspiraciones individuales y colectivas. Estos nuevos Estados que se han ido incorporando son: Sudán, Túnez, Libia, Argelia, Kuwait, Marruecos y Palestina, esta última con privilegios especiales.

La estructura interna de la Liga también se ha ido ampliando con el tiempo en las direcciones más diversas, pero fundamentalmente comprende un Consejo formado por los representantes de todos los Estados miembros, los cuales tienen derecho a un solo voto, un Secretario general, al frente del cual hay un secretario elegido por el Consejo con una mayoría de los dos tercios de los votos y diversos Comités especializados, tales como el Económico, compuesto por todos los ministros de Economía de los países miembros, el de Finanzas, Educación, Transporte y Comunicación, Información, etc.

Todas las actividades de la Liga se ajustan y están respaldadas por los principios de la Carta de las Naciones Unidas, en cuyo párrafo séptimo se ocupa de las organizaciones regionales, sus funciones y sus acuerdos con esta Organización internacional, y en el cincuenta y dos se las invita a colaborar con ella en la salvaguarda de la paz y a que todos los Estados miembros solucionen sus conflictos por la vía pacífica siempre que sea posible. Algún tiempo después de su creación, el 1 de noviembre de 1950, las Naciones Unidas invitaron al secretario de la Liga a participar en las sesiones de la Asamblea General como observador permanente, lo cual equivalía a un reconocimiento «de facto».

La labor más digna de resaltarse que la Liga Árabe ha llevado a cabo ha sido la destinada a ayudar a todos los Estados miembros a conquistar su soberanía, en aquellos casos en que todavía no la habían alcanzado. Su intervención contra Francia por su provocativa acción en Siria y en el Líbano y su enfrentamiento con Gran Bretaña para conseguir en 1946 la retirada de las tropas en Egipto son justamente conocidos y apreciados, como lo son sus esfuerzos por llegar a una acción aceptable para el problema de Palestina.

Finalmente, entre los proyectos más inmediatos, figura la creación de un Mercado Común Árabe, la ampliación de sus actuales actividades culturales y educativas, la creación de seminarios de promoción social, etcétera.

Los países árabes han conseguido, cada uno de ellos por sí mismo, situarse en la vía hacia el progreso y, en este avance, la Liga Árabe representa el motor colectivo que les lleva hacia un futuro común inspirado en la unidad del pasado.

SOMPE

## LEA USTED

# «7 FECHAS»

APARECE LOS MARTES

## LLEGAN A STANLEYVILLE LOS DIECISIETE REHENES LIBERADOS LAS TROPAS CONGOLEÑAS CAPTURARON A DOS LUGARTENIENTES DEL REBELDE MULELE

LEOPOLDVILLE (República del Congo).—Diecisiete ex prisioneros portugueses que los insurgentes congoleños mantuvieron como rehenes durante veinte meses—y que fueron liberados recientemente de su cautiverio por una columna de voluntarios blancos al servicio del Gobierno—han llegado a Stanleyville, provenientes de la ciudad de Bongo, ubicada en el extremo norte del Congo.

En este grupo de ex prisioneros lusitanos figuran cinco niños y cuatro mujeres.

Hoy se desplazarán a Leopoldville—la capital—, de donde seguirán viaje hacia Europa. (Efe.)

## Dos dirigentes rebeldes congoleños capturados

LEOPOLDVILLE.—Las Fuerzas Armadas del Congo-Leopoldville han capturado a dos lugartenientes del dirigente rebelde Pierre Mulele, en la provincia occidental de Kwilu, según informa la agencia oficial de noticias congoleña.

Los detenidos fueron identificados como Louis Mayele, número tres de los dirigentes rebeldes en Kwilu y otro destacado dirigente cuyo nombre es Kandaka. (Efe.)

Los ju

CON

JOSE G

(Jefe de lo  
cjeros de la  
de Plaza  
At

1. La pres  
Fernando Po  
convivencia d  
Península co  
consigo la in  
a la cultura  
los órdenes.

2. La acci  
modo de ser  
transmite en  
a los espa  
Ecuatorial, s  
asimilado po  
humano de  
razas o col  
profundamen  
cultura hisp  
dad del hom  
trascendenci  
rituales sobr  
teriales consi  
cala hondo e  
cian las dife  
pone respect  
ción de otr  
de España  
Río Muni  
por razones  
terés materia  
por el contri  
ciones y ayu  
generosa vis  
da digna de  
región, que  
determinaci  
porarse a la  
lo vienen re  
dores nativo  
cionales.

3. Ademá  
España vien  
los órdenes  
rial es en l  
sanitario en  
zado mayor  
obtenido lo  
El grado de  
duda alguna  
de Africa.  
rior Provin  
ros educado  
especializad  
Capacitació  
Laboral, Fe  
rios, Escue  
Institutos  
asignacione  
para seguir  
sitarias y  
en Madrid  
«Nuestra S

4. La Sa  
de especial  
que la si  
Ecuatorial,  
más insalu  
gido un s  
lograr la s  
miento pro  
tra las en  
sido neces  
sólo para  
rios, hosp  
centros as  
una contin  
naturales,  
confianza  
enfermos.

5. Eviden  
altos. Sin  
decirse qu  
vel análogo  
desde lueg  
los países  
evidente  
res de Nig  
Fernando

Jueves



# CONCEJO ABIERTO SOBRE LA GUINEA ESPAÑOLA

JOSE GOMEZ DURAN

(Jefe de los Servicios Financieros de la Dirección General de Plazas y Provincias Africanas)

1. La presencia de España en Fernando Poo y Río Muni y la convivencia de los españoles de la Península con los nativos trae consigo la incorporación de éstos a la cultura hispánica en todos los órdenes.

2. La acción de España y el modo de ser de los españoles se transmite en todos sus aspectos a los españoles de la Guinea Ecuatorial, siendo especialmente asimilado por éstos el concepto humano de no discriminación de razas o colores. Los principios profundamente arraigados en la cultura hispánica sobre la dignidad del hombre y la primordial trascendencia de los valores espirituales sobre los materiales constituyen un ejemplo que cala hondo en los nativos y aprecian las diferencias que ello supone respecto a la interesada acción de otros países. La acción de España en Fernando Poo y Río Muni no está determinada por razones económicas ni por interés material alguno, puesto que, por el contrario, realiza aportaciones y ayudas excepcionales con generosa visión de lograr una vida digna de los naturales de esa región, que por su propia autodeterminación han decidido incorporarse a la vida española, y así lo vienen reiterando los Procuradores nativos en las Cortes Nacionales.

3. Además del desarrollo que España viene realizando en todos los órdenes en la Guinea Ecuatorial es en los aspectos cultural y sanitario en los que se han realizado mayores esfuerzos y se han obtenido los mayores resultados. El grado de escolarización es, sin duda alguna, de los más elevados de África. En la Escuela Superior Provincial se forjan los futuros educadores, y como Escuelas especializadas funcionan las de Capacitación Sanitaria, Agrícola, Laboral, Formación de Funcionarios, Escuela de Artes y Oficios, Institutos de Enseñanza Media y asignaciones especiales y becas para seguir las enseñanzas universitarias y técnicas y la creación en Madrid del Colegio Mayor de «Nuestra Señora de África».

4. La Sanidad ha sido objeto de especialísima atención, puesto que la situación de la Guinea Ecuatorial, en una de las zonas más insalubres del mundo, ha exigido un sostenido esfuerzo para lograr la salud pública, el saneamiento progresivo y la lucha contra las endemias, a cuyo fin ha sido necesaria una gran labor no sólo para la creación de sanatorios, hospitales, enfermerías y centros asistenciales, sino también una continuada formación de los naturales, al objeto de alcanzar la confianza y colaboración de los enfermos.

5. Evidentemente, de los más altos. Sin entrar en cifras puede decirse que va alcanzando un nivel análogo al de la Península y, desde luego, muy superior al de los países vecinos, y una prueba evidente está en que los calabares de Nigeria pasan a trabajar a Fernando Poo, donde obtienen

«EL CONCEPTO DE UNA NUEVA VALORACION DE LA PERSONALIDAD INDIVIDUAL Y DE LA FAMILIA HA CAIDO PROFUNDAMENTE EN EL GUINEANO» (Ventura Bañares)

«LA DIGNIDAD DEL HOMBRE Y LA SUPREMACIA DE LOS VALORES ESPIRITUALES SOBRE LOS MATERIALES SON LOS CONCEPTOS MAS ARRAIGADOS EN LOS ESPAÑOLES DE AFRICA» (Gómez Durán)

## «NUESTRA SEÑORA DE AFRICA»

Que el guineano se va incorporando a todos los aspectos de la vida nacional es un hecho incontestable. Son ya miles los muchachos de Río Muni y Fernando Poo que cursan estudios en todos los distritos universitarios de la Península. Guinea está necesitada de especialistas nativos, y el Gobierno no repara en sacrificios para lograrlo. Tal vez uno de los más fieles exponentes de la preocupación del Estado español en este sentido sea la reciente construcción del Colegio Mayor «Nuestra Señora de África». Allí, en perfecta convivencia, jóvenes procedentes de nuestras provincias de Sahara y Guinea conviven en estrecha camaradería con naturales de otros países africanos.

El Colegio Mayor «Nuestra Señora de África», enclavado en la Ciudad Universitaria de Madrid y dirigido por la Compañía de Jesús, tiene como misión la formación integral de los colegiales. En él pueden residir no sólo los naturales de las provincias españolas de África, sino aquellos estudiantes africanos o de otros países interesados en adquirir una especial información sobre la problemática actual de aquel continente.

En el Colegio Mayor «Nuestra Señora de África», el guineano aprende que su condición de

estudiante no es sinónimo de clase superior sino de voluntad superior. En la vida cotidiana del Colegio va tomando conciencia de la necesidad de aprovechar al máximo las posibilidades que se le ofrecen para su total formación. No en balde ellos serán quienes en un futuro no muy lejano ocuparán los puestos responsables de su provincia; de ahí su afán por prepararse para poder contribuir con su esfuerzo al engrandecimiento de la Guinea Ecuatorial Española.

Ya va resultando familiar la presencia de españoles de color en nuestras Facultades y Escuelas Especiales. Los que una vez graduados o cumplido el servicio militar deciden quedarse en la Península, trabajan en empresas o hacen oposiciones. A muchos de ellos, algunos casi niños, pasean por las calles de la Piel de Toro su uniforme de la Organización Juvenil Española. Esta es una prueba fehaciente de la incorporación de la juventud guineana a la vida normal del país.

El Colegio Mayor «Nuestra Señora de África» es en suma un exponente más de la preocupación del Gobierno español por la prosperidad de nuestras provincias de África.

Federico SANCHEZ AGUILAR

## PREGUNTAS

1. ¿Ha prendido plenamente la cultura hispánica en nuestras provincias del África Ecuatorial?
2. De los conceptos que España llevó a estos territorios, ¿cuál es el que ha calado con mayor intensidad en el nativo?
3. ¿Cuál es la labor cultural realizada en las provincias africanas?
4. ¿Y la organización sanitaria?
5. ¿Cuál es el nivel de vida de la Guinea Ecuatorial y su relación con otros países africanos?

rendimientos muy superiores a los de su país.

JOAQUIN VENTURA BAÑARES  
(Secretario del Instituto de Estudios Africanos)

1. Es indudable que la cultura hispánica se halla hondamente arraigada entre los nativos de la Guinea Ecuatorial; todos hablan el español y cursan sus estudios en este idioma. Por otra parte, son sinceramente cristianos, y la continuada y ya secular labor de nuestros misioneros, que han compaginado su labor evangelizadora con la enseñanza, ha dejado una honda y creemos imborrable huella.

2. Creo que de los conceptos que España llevó a estos territorios, el que más ha calado en el nativo—aparte el muy fundamental de su formación cristiana—es el de respeto al orden, al trabajo y a una nueva valoración de la personalidad individual y de la familia. En este aspecto ha sido también trascendental la evolución del concepto de la mujer y el reconocimiento de sus derechos en igualdad con el hombre. La monogamia y su nuevo papel en

la familia ha sido muy favorable para la evolución de los nativos hacia un mayor grado de civilización.

3. En materia de enseñanza, la labor realizada por España en la Guinea Ecuatorial ha sido ingente y trascendental. Existen escuelas

## ¡PISOS SENSACIONALES MAGNIFICA CONSTRUCCION A SU ALCANCE!

Con calefacción y baño	FA - Tipo B:	3 habitaciones (68,37 m <sup>2</sup> ) Precio: Ptas. 321.000 (entrada, 40.000)
	FA - Tipo A:	4 habitaciones (80,82 m <sup>2</sup> ) Precio: Ptas. 380.000 (entrada, 50.000)
	FB - Tipo B:	3 habitaciones (68,37 m <sup>2</sup> ) Precio: Ptas. 357.000 (entrada, 65.000)
	FB - Tipo A:	4 habitaciones (80,82 m <sup>2</sup> ) Precio: Ptas. 423.000 (entrada, 75.000)

## «URBANIZACION COLOMBIA»

(antes San Lorenzo)

Prolongación López de Hoyos — HORTALEZA

INFORMACION Y VENTA:  
CONSTRUCTORA EBORA, S. A.

Juan Bravo, número 18, 1.º, interior derecha  
Teléfonos: 226 89 67 y 276 56 93

primarias en todas las localidades de importancia, y la enseñanza comprende a la totalidad de los españoles en ellas residentes, blancos o morenos, sin discriminación de ningún género.

Para la segunda enseñanza se preparan los alumnos en el Instituto «Cardenal Cisneros» de Santa Isabel, fundado en 1942, de tipo idéntico al «Ramiro de Maeztu» de Madrid y en el de Bata (Río Muni).

Además de las escuelas primarias oficiales esparcidas por todo el territorio existen escuelas especiales de las Congregaciones religiosas y las sostenidas por Empresas madereras.

Los alumnos que demuestran en la enseñanza media capacidad suficiente son pensionados y continúan sus estudios en las Universidades peninsulares.

El índice de escolarización ya en el año 1960 ascendió al 97,7 por 100.

En cuanto al número de maestros y profesores de primera enseñanza, rebasa la cifra de 500, entre los cuales hay ya muchos nativos preparados especialmente para esta labor en las Escuelas del Magisterio de Santa Isabel y Bata.

Las enseñanzas técnicas son también atendidas a través de escuelas profesionales.

Bibliotecas públicas, la radio y, muy pronto, la televisión; cinematógrafos, campos de deportes y, en fin, cuantos elementos integran hoy la actividad de un pueblo culto existen abundantes en la Guinea Ecuatorial española.

4. Hospitales, enfermerías, dispensarios y puestos sanitarios han conseguido, después de una labor titánica, acabar con las endemias tradicionales del trópico, consiguiendo un panorama sanitario francamente óptimo.

La proporción de camas en hospitales, por habitante, es muy superior a la de los países limítrofes. En Nigeria, una cama por cada 2.700 habitantes; en Tchéad, una cama por cada 1.410; en Camarones, por cada 315; en Río Muni, una por cada 215, y en Fernando Poo, una por cada 113. En cuanto al número de médicos por habitante, el siguiente cuadro es bastante revelador. Etiopía, un médico por cada 165.000 habitantes; Tchéad, por cada 60.000; Nigeria, por cada 58.000; Ghana, 22.000; Congo (Leopoldville), 20.000; Camarones, 20.000; Río Muni, un médico por cada 9.600 habitantes, y Fernando Poo, uno por cada 3.500.

La mortalidad hospitalaria en las dos provincias es la más baja de África.

5. La enorme labor desarrollada aparte en el orden sanitario y educacional, en cuanto a obras públicas, con el muy importante renglón de unas espléndidas comunicaciones, el fomento de la economía—principalmente en el orden agrícola y forestal—, la instalación de fábricas transformadoras de estos productos, la labor urbanística y tantas otras han elevado el nivel de vida de la Guinea Ecuatorial hasta el punto que éste es el más alto de casi la totalidad de los países africanos, alcanzando la renta «per cápita» la cifra de 14.737 pesetas en Fernando Poo (1962) y 5.478 en Río Muni (1962), lo que nos da una medida de 7.922, que es superior a la de la mayoría de la de los países africanos.



# EL SEGUNDO CONGRESO OCEANOGRAFICO INTERNACIONAL

## EL NIVEL MEDIO DEL GLOBO SERIA SUBMARINO El hombre debe controlar el ciclo vital de las aguas

Por Angel OLIVER

Si al referirnos a las circunstancias en que se originó la vida en nuestro planeta recurrimos necesariamente a hipótesis más o menos brillantes, asignar lugares y fechas a estas circunstancias sería incurrir en el más delirante optimismo. Aunque hayamos clasificado fósiles procedentes de épocas quinientos millones de años anteriores al período cámbrico, tales fósiles son restos de animales ya sumamente evolucionados, incluso dotados de esqueleto externo. Sin noticias de su muerte, ¿cómo saber que un ser ha vivido? ¿Cómo averiguar, pues, el número de especies orgánicas blandas que han precedido a estos fósiles, disponiendo tan sólo de huellas levisimas de su paso por las capas sedimentarias? Según Teilhard de Chardin, «la percepción directa de los orígenes de cualquier cosa se halla automáticamente suprimida a nuestros ojos por la interposición de una masa suficiente de pasado». Pero precisamente esta verdad pone de relieve la tenacidad del estudioso. Aún más; esta tenacidad se origina en las dificultades de aquella verdad. El hombre, como especie, no desmaya. Tratando de fijar edad a la tierra, por ejemplo, ha fracasado reiteradamente. Y, no obstante, de pocos años a esta parte, estudiando los fenómenos de desintegración natural, descubrió que los núcleos atómicos de los elementos radiactivos se disipan en parte al emitir partículas materiales, fenómeno que les transforma en cuerpos distintos. Así, el uranio  $U_{238}$  invierte unos cinco millones y medio de años en pasar a ser  $U_{234}$ , dos mil seiscientos años más en convertirse en iodo, ochenta y tres mil años para pasar de aquí al radio y mil quinientos noventa años hasta el radon. Por este increíble camino llegaron los científicos a la edad de una roca uranizada, primero, y al cálculo cronológico de los períodos seguidamente, para terminar en los cinco mil millones de años atribuidos, por una parte, a la fusión de los elementos primigenios de la Tierra, y, por otra parte —para muchos definitivamente reveladora—, a la edad aproximada que los ultratelescopios del Monte Palomar calculan al Sol.

Desde estos cinco mil millones de años atribuidos a la Tierra y al Sol, hasta los orígenes de la vida en nuestro planeta, discurre el más fascinante de los silencios. Entre tanto, la presunta proteína original es hoy ante nosotros el ostensible y clamoroso fenómeno de la vida. Desaparecerán las especies y los grupos, pero no la vida que los animaba. ¿Afirmamos con Kant, en vista de ello, que «el viviente es causa y efecto de sí mismo»?

Las óptimas condiciones que el mar ofrece al desarrollo de toda clase de vida, parecen implicar la aparición de ésta en zonas costeras de poca profundidad. Y como toda vida se reconoce en el poder de asimilación adquirido por la materia en determinadas condiciones, suponemos fundadamente que en cualquier lugar de los océanos se reunieron por vez primera los elementos químicos necesarios a la formación de moléculas proteínicas, las cuales se fueron complicando hasta adquirir *per se* la citada propiedad de asimilación, fijando elementos tomados de su propio ambiente y creciendo a continuación. Así resumimos el organismo conocular y propoplasmático indiferenciado, y el pigmento verde que obrará el milagro de la

asimilación fotosintética, es decir, la elaboración de sustancias orgánicas por medio de los rayos solares. Primero, los vegetales sintetizan materias orgánicas a base de elementos puramente minerales, y luego los animales toman estas materias orgánicas de los vegetales, milagrosa simbiosis que en los mares se inicia en ese fitoplacton —microorganismo vegetal—, engendrado por luz y sales; y sigue con el zooplacton —microorganismo animal—, hasta constituir la cadena alimenticia de todas las especies, incluidas aquellas que el hombre llama interesadamente *económicas*.

Este preámbulo, tal vez árido, pretende aclarar con cierto detalle uno de los principales propósitos abrigados por el Segundo Congreso Oceanográfico Internacional, que se celebrará en Moscú a fines del próximo mayo, en vista de que el primero de dichos Congresos fue celebrado en Norteamérica. Porque el segundo punto previsto para las sesiones plenarias del Congreso Oceanográfico de Moscú se llama «El océano y la vida». Los congresistas no se detendrán, naturalmente, en especulaciones tan primarias como las nuestras, puesto que los objetivos de físicos, químicos y biólogos que militan en el nuevo campo de la oceanografía tratan ahora de ofrecernos la renta del saber humano de todos los tiempos incrementando la explotación racional del mar, intención claramente puesta de manifiesto en los otros dos puntos que comprende el programa para Moscú: «El océano y la atmósfera» y «La geología marina y los recursos minerales del océano».

### EL NIVEL MEDIO DEL GLOBO SERIA SUBMARINO

El área de los océanos y los mares del mundo entero se eleva a

unos 360 millones de kilómetros cuadrados, es decir, unos dos tercios de la superficie total. El volumen de estas aguas marinas, por otra parte, alcanza los 1.370 millones de kilómetros cúbicos, volumen unas quince veces mayor que el de las tierras emergidas, para las cuales se han calculado 91 millones de kilómetros cúbicos. También la profundidad media de los océanos, 3.800 metros, supera en más de cuatro veces a la altitud media de las tierras continentales, cifrada en 840 metros. Y hasta la mayor profundidad oceánica, por último, aventaja a la más alta parcela continental: 10.500 metros, frente a las costas del Japón, contra 8.840 metros en lo alto del Everest. Por registrar un dato curioso y expresivo, aún diremos que rellenando las depresiones oceánicas con las masas continentales, el nivel medio del Globo quedaría bajo las aguas a 2.440 metros de profundidad.

¿Qué es el ciclo del agua en este mundo de millones de kilómetros cuadrados y cúbicos?

### LAS TRES ENVOLTURAS DEL GLOBO

Ahora nos conviene considerar someramente las tres envolturas de nuestro mundo físico. La primera, la atmósfera, acompaña a la Tierra en todos sus movimientos. A continuación viene la litosfera, que forma la corteza terrestre, tanto si se trata de masas continentales o de fondos oceánicos. Y hay una tercera envoltura, la hidrosfera, que comprende las aguas acumuladas en las depresiones y que reciben el nombre de lagos, mares y océanos.

Si llamáramos centrosfera al gran núcleo central de nuestro planeta, de las tres envolturas señaladas, la de mayor magnitud es la litosfera, capa sólida que viene a extenderse en una profundidad de

80 a 120 kilómetros hasta ese gran núcleo central que hemos llamado centrosfera y del cual sabemos muy poco. Aún de esta misma litosfera tratamos, cuando más, con una capa no mayor de cinco kilómetros de espesor, dimensión más que pequeña si la comparamos con el radio terrestre, que mide 6.350 kilómetros.

Las relaciones íntimas que mantienen entre sí atmósfera e hidrosfera han sido registradas por la oceanografía hace muchos años y hoy personifican uno de los nueve urgentes campos de acción que para la cooperación internacional señaló la Comisión Oceanográfica Intergubernamental de la Unesco. Se trata concretamente del punto tercero, «Estudios sinópticos de la interacción entre el aire y el agua».

### ¿CUANDO LLOVERA A GUSTO DE TODOS?

El ciclo del agua se produce en el seno de una relación que abarca a las tres envolturas de la Tierra. La hidrosfera es el gran depósito sobre el que operan los rayos solares, dando lugar a una evaporación que se deja las sales abajo, condensa en la atmósfera, y forma esas nubes que luego los vientos arrastran caprichosamente hasta el lugar en que se produce la precipitación o lluvia. Esta lluvia empapa la Tierra, alimentando las fuentes y el cauce de los ríos, y revitalizándolo todo a lo largo de un extenso recorrido que tiene su fin en el mismo océano que fue origen. Este es el ciclo del agua, que nace en la hidrosfera, pasa por la atmósfera y la litosfera y vuelve de nuevo a los mares, no sin haber arrastrado consigo millones y millones de toneladas de sedimentos.

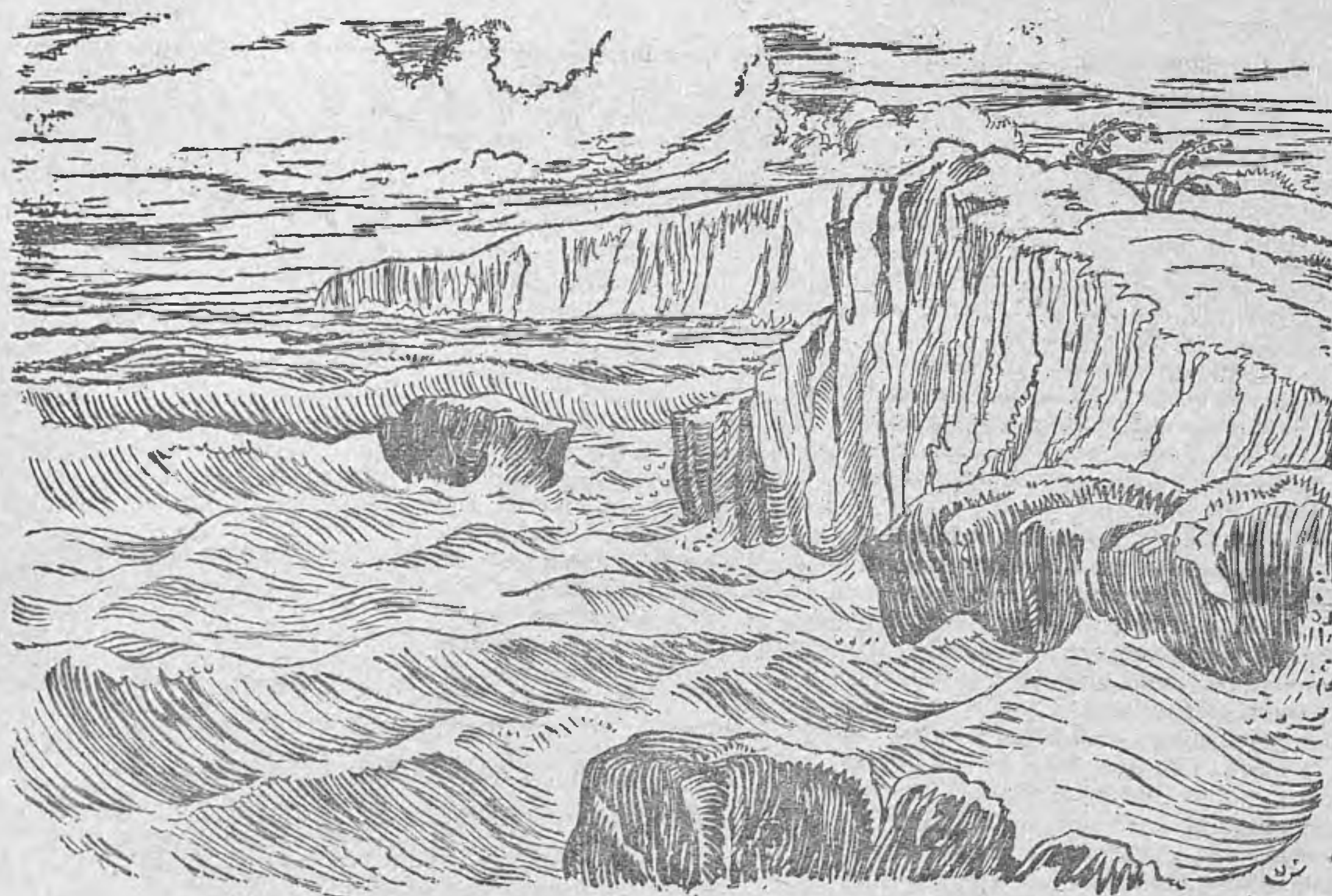
Llover a gusto de todos sería algo así como hacerse con la batuta de este movimiento continuo. Las nuevas plantas potabilizadoras de

aguas saladas y salobres no pretenden otra cosa, a escala que debamos calificar de modesta, desgraciadamente. Pero el futuro niega nada a los optimistas. Si la oceanografía pretende ahora estudiar a fondo esa interacción aire-agua, con el fin de predecir el tiempo a largo plazo, entre otros importantes objetivos, ¿quién nos asegura que el hombre de mañana no poseerá el control de los vientos por medio de colosales estaciones termonucleares, capaces de alterar la temperatura en todos los océanos? Y el conocimiento de las cosas, ¿no es el principio de un dominio sobre estas mismas cosas? Está fuera de duda, en todo caso, que la ideal estación potabilizadora de aguas consta de dos agentes fundamentales: la atmósfera y el Sol. En cuanto el hombre consiguiera fabricarse su propio sistema eólico de transporte, el ciclo del agua quedaría sometido a los grandes intereses económicos de la Humanidad. Que esto es una utopía, tal vez. Pero no es menos cierto que en todo instante vivimos dentro de una economía que se renueva por no morir.

### COMEMOS MAS Y MEJOR QUE NUNCA

Las tenebrosas profecías de Malthus en el año 1803 anunciando un crecimiento en progresión geométrica de la población humana frente a un aumento de los medios de subsistencia en progresión aritmética tan sólo, tiene ya ciento sesenta y tres años. Verdad que la población humana ha proliferado de manera alarmante. Sin embargo, nunca hemos comido tanto ni tan bien. Esto se puede afirmar rotundamente, pese a la angustiosa situación actual de muchos países. La mejoría no implica un bienestar absoluto. Todo se explica añadiendo que la India, por ejemplo, no ha evolucionado al ritmo establecido por la civilización de los más adelantados. Pueblos hay, en cambio, que han prosperado hasta límites asombrosos. Por consiguiente, ante los millones de leprosos que todos los años mueren en la India debemos reconocer —incluso lamentándolo mucho— que los leprosos se dan allí en proporciones anticuadas. Y si la vida media del hombre no va en la India más allá de los veinticinco años, la civilización india se halla a nivel del Imperio romano, cuando más. Y si la mortandad infantil es hoy aterradora en la India, tal país vegeta al estilo de muchas aldeas europeas del pasado siglo, sin ir más lejos. Pero aun sin saber muy bien cuanto ha ocurrido en el mundo desde el año 1900 hasta hoy, los setenta y cinco años de vida media para el hombre civilizado de nuestros días, frente a los cuarenta y seis de principios de siglo en Europa, tienen una significación alentadora. Admitimos tranquilamente, pues, la razón de Malthus al anunciar un crecimiento en progresión geométrica de la población humana. Ciento sesenta años denuncian su gran error, por otra parte, en torno a la segunda de sus afirmaciones, por cuanto los alimentos de que hoy disponemos superan con mucho lo que hubiéramos debido esperar de sus cálculos. En definitiva, Malthus acierta al decir que la progenie de una sola pareja humana puede sobrepasar todos los lugares habitables del mundo, pero se equivoca al especular temerariamente con panorámicas de las

(Continúa en la página siguiente.)





## LIBROS DE MEDICINA

Por el doctor Jesús M. FALERO

VALORACIONES BIOLOGICAS.—Doctor Delso Jimeno.—Distribuidora, Editorial Paz Montalvo.—Madrid.—Un volumen de 712 páginas.

En los primeros capítulos de este libro se estudian los pormenores sobre la valoración biológica con los conocimientos previos de farmacodinamia experimental, que requieren: los animales más adecuados que se necesitan, procedimientos de extracción de sangre, etc.

En capítulos sucesivos se ocupa el autor de ensayos biológicos, unidades standard, métodos biológicos cualitativos y cuantitativos e interpretación de los resultados.

A continuación se exponen con todo detalle las acciones farmacológicas y las valoraciones biológicas de todos los grupos de fármacos que se emplean en la terapéutica actual, como son los cardiotónicos, analgésicos, adrenérgicos, colinérgicos, anestésicos, antiparasitarios, coagulantes, anticoagulantes, antibióticos, vitaminas, hormonas y las más variadas drogas, tranquilizantes, antiinflamatorios, supresores del apetito, anabolizantes, etc.

Finalmente, un apéndice con algunas consideraciones de mucho interés para el laboratorio, como son las normas sobre cría y mantenimiento de animales empleados en los bioensayos, la anestesia que requieren, los líquidos nutritivos que se usan y la interpretación estadística de los resultados en los análisis farmacológicos.

La buena formación en farmacología del doctor Delso, profesor de la Universidad de Farmacia y colaborador de la Escuela de Farmacología de la Facultad de Medicina, le ha valido para llevar a término este libro sobre valoraciones biológicas, libro que es un exponente fiel de la cultura del autor, no sólo en el orden teórico, sino en el práctico. La ciencia y la técnica la ha adquirido por el trabajo cotidiano en los laboratorios españoles y extranjeros.

En sus páginas se describen todo cuanto es necesario para llevar a cabo las valoraciones farmacológicas, con técnicas experimentadas por el autor y que hoy son de imprescindible empleo en la industria farmacéutica antes de que puedan lanzar sus productos al mercado.

Es, pues, imprescindible para el farmacólogo el conocimiento de las técnicas de valoración que le servirán para estudiar no sólo las acciones sobre órganos y aparatos, sino también para precisar la posología, toxicidad, efecto terapéutico e indicaciones que tienen en la clínica.

Todas las técnicas están descritas en este libro con mucho detalle, y lo que es más importante, que dichas técnicas han sido empleadas por el autor, que señala la eficacia de cada una de ellas o desecha las que no han sido sancionadas por la práctica como de utilidad, de ahí el interés que tienen para el farmacólogo y para el técnico en valoraciones medicamentosas.

Creemos, pues, que esta obra del doctor Delso cumple un gran cometido en la bibliografía relacionada con la farmacología.

Al comienzo lleva un prólogo del profesor Lorenzo Velázquez, preclaro farmacólogo español, en el que señala con acertadas frases la personalidad del autor y la importancia de su obra.

De su distribución se ha encargado la Editorial Paz Montalvo, que tiene bien ganado prestigio y que sabe presentar los libros que son de interés para el médico.

(Continuación de la pág. anterior.)

economías actual y futura desde el año 1800.

COMEREMOS TAMBIEN  
MAÑANA

¿Habrá llegado ya el momento de empezar a descubrir que los alimentos del hombre proliferan a compás de las necesidades de éste; que son, en cierto modo, atributos inalienables de la especie humana? Estamos en mejores condiciones que cualquier naturalista del 1800 para acariciar tan venturosa posibilidad, ciertamente. Al tiempo que Malthus arriesgaba sus tenebrosos augurios, moría Manuel Kant después de encabezar la moderna filosofía de los valores, luego desarrollada por Herbart, Locke y otros. Vivimos ya en nuestros días dentro de un nuevo concepto de relación que condiciona toda realidad, en parte, a la presencia de un sujeto que quiere o que aspira. Así no es posible que un organismo alcance la categoría de comestible humano si el hombre no decide previamente comérselo. Teniendo muy presente que toda doctrina filosófica parece a la postre desarrollada por el inefable perogrullo, podríamos compartir los refinados escrúpulos de Kant asignando a las cosas un valor relativo o precio y un valor interno o dignidad. Valores que podríamos admitir simultáneamente, sin reparos, en el comestible langosta y en otros manjares de rango indiscutible, así como en los modernos conglomerados vitamínicos. Por-

EL SEGUNDO CONGRESO  
OCEANOGRAFICO INTERNACIONAL

que ahí están flamantes esas vitaminas que el hombre se dispone a obtener en cantidades industriales de organismos a los que todavía no ha conferido la categoría de comestibles. Tal es el caso de varias especies de algas. ¿Sería justo olvidar aquí la condición indirectamente alimenticia de ciertos fertilizantes de novísima extracción? Lo dicho. Todo parece indicar, efectivamente, que el alimento es un calvario de cavernícolas y un atributo de los hombres civilizados. «No nazca usted en la India, por ahora», aconsejaríamos a los archijóvenes.

Entre tanto, los hombres del año 1966 ya hemos efectuado, con Eddington, la multiplicación cósmica que nos depararía el número total de partículas que componen el universo. Este número, 136.2256, nos da también el peso del universo, que resulta igual al de una de esas partículas—átomos de hidrógeno— multiplicado por 136.2256, ni más, ni menos. Claro que esta cantidad humanamente inimaginable sólo cobra sentido si advertimos previamente, por ejemplo,

que hacen falta unos 28.000 trillones de átomos más pesados que el de hidrógeno aludido para formar apuradamente uno de nuestros gramos convencionales. Y en cuanto al ligerísimo átomo de hidrógeno, digamos que es al peso de un minúsculo perdigón lo que un hombre normal al peso total de la Tierra. Con esto el universo ya parece algo mayor, ¿no? Pues en este colosal campo de batalla hemos emplazado hoy la filosofía de los valores para decir con cierta autoridad que los comestibles serán comidos, simplemente. Lo mismo que había dicho Darwin más técnicamente. Porque aquello de que el pez grande se come al chico no es edificante, pero es verdad; y no sólo verdad oceanográfica. Por consiguiente, las especies más aptas de tan voluminoso ciclo vital se comerán a las menos aptas. Justamente lo que hasta ahora ha venido ocurriendo un poco a la buena de Dios. Pero de aquí en adelante los hombres aprenderán a cocinar, y ya todo será comestible, si se tercia. ¿Habrá ya, en estos momentos,

136.2256 protones esperando su turno para la sartén? Cualquiera sabe. En todo caso, 1.370 millones de kilómetros cúbicos de agua y 91 millones de kilómetros cúbicos de tierras emergidas están hoy más dominadas por el hombre que cuando Malthus realizó sus fatídicos cálculos en el año 1803. Parece que no es necesario esperar el maná de las conquistas espaciales, por el momento, para irnos avituallando cada vez mejor, incluso contando con esos sesenta millones de comensales más que cada nuevo año sienta a la mesa del mundo.

LAS FABULOSAS MINAS  
OCEANICAS

Todo lo dicho sobre posibilidades alimenticias del hombre de mañana palidece al considerar la enorme cantidad de sustancias disueltas en el agua del mar, los sedimentos del mar profundo y los consolidados—y sin consolidar—sobre las plataformas continentales.

## UNA GRAN NOVELA POLICIACA Y MAS

No hay que escribir mucho para descubrir la personalidad de Friedrich Durrenmatt, que se ha señalado vigorosamente en el panorama literario contemporáneo, preferentemente por sus obras teatrales. Durrenmatt, para los españoles, es el autor de «La visita de la vieja dama», «El matrimonio del señor Mississippi» o «Los físicos». Sin embargo, con ello no se agota ni mucho menos la consideración del autor suizo, que con toda seguridad habrá de ampliarse—al ámbito español nos referimos— cuando se tenga en cuenta su novela «La promesa», recientemente traducida—con una notable traducción, por cierto— por José María Valverde, del original «Das Versprechen».

El ámbito temático e incluso alguna de las claves de su desarrollo, podrían llevar a concluir que «La promesa» es una novela policiaca. Que su lectura y la construcción formal de la misma tengan los elementos clásicos—crimen, criminal y policía que se afana en descubrirlo— de la novela policiaca y que la misma lectura tenga para los aficionados al género, que son legión, el interés acuciante de una trama policiaca, no agota la realidad de «La promesa», sino que, diría uno, sitúan la cuestión apenas en el umbral. Si quiere considerarse así, sin pasar de su primer piso, diríamos, la novela de Durrenmatt es una obra excelente que posee, además, en su narración, aparte de las virtudes clásicas, las ambientales, que son las que añaden, por ejemplo, un interés concreto a las tramas de Simenon. No hay nada que objetarle y mucho que admirar por este lado.

Pero pensamos que la novela es, aparte de rigurosísima novela del género, una crítica despiadada no sólo del género policiaco, sino del género policiaco como producto o subproducto del racionalismo analítico. Durrenmatt tira una piedra dialéctica en el estanque del análisis que empieza, como es sabido, en las narraciones deductivas de Poe y alcanza su standardización en Conan Doyle antes de constituir munición genérica para el pasatiempo general de gran parte de la Humanidad. Durrenmatt viene a demostrar que la vida, en sus infinitas cristalizaciones, en su falta de lógica, en sus cabos sueltos, en sus absurdos, desbarata cualquier análisis por la simple intervención del azar.

Hace falta talento narrativo escueto, dramático diríamos, para llevar a cabo esta tesis a través de una impecable narración formal en la que no sólo se respetan las reglas establecidas, sino en la que, si existe sátira e incluso ironía conceptual, la forma está respetada con escrúpulo. Y no nos referimos a lo que ya aludimos; esto es, a la fidelidad, a los moldes del gé-

nero policiaco esencializado, sino a la forma narrativa que denota en su caracterización de personajes, de situaciones, de toques ambientales o un auténtico literato, a un talento tan de primer orden como le reconocemos a Durrenmatt en la escena, capaz de llegar al patetismo intelectual en la derrota analítica de Matthai por el azar y la destrucción humana que le supone.

«La promesa» es una novela breve, impecable, esencial e intelectual. Por su valor literario puede figurar en cualquier antología con un valor no inferior a las novelas breves de Maupassant o Somerset Maugham, a las que sobrepasa con todo en carga conceptual. Durrenmatt, en el fondo, no ha hecho sino aplicar a la forma policiaca y a la forma narrativa el núcleo del pensamiento que informa su obra dramática, su sarcasmo intelectual sobre el sueño de la razón o el desvarío de la razón produciendo monstruos desde su primacía absoluta. Durrenmatt puede por ello figurar en la línea de los grandes satíricos o irónicos, como Swift o Sterne en el XVIII, o quizá Cervantes, un siglo antes con más amplitud humana. En «La promesa», esta chispa de su pensamiento, que es auténtico «leit-motiv» de su obra en general, se manifiesta como en una miniatura por encima de sus valores policiacos «in specie» y de sus valores narrativos «in generi». Eso es todo, y como consecuencia una obra de auténtico valor no sólo en su superficie, sino en su subsuelo.

Tanto en el puro ámbito de la obra de intriga como en el más estricto policiaco, se está asistiendo al curioso fenómeno que las obras más importantes se hallan al lado de la negación. La deshumanización de las tramas de espionaje, por ejemplo, han encontrado la sordida humanización a que les ha sujetado, por ejemplo, las tramas de John Le Carre. La «rama policiaca analítica se disuelve aquí en la situación límite de la racionalización a que le somete Durrenmatt. De una u otra forma aparece el antihéroe que resulta de aplicar a la leyenda y al mito analítico, por un lado; al del superhombre, por otro, chorros de disolvente intelectual. Hay que reconocer que el contenido en «La promesa» es de primera fuerza, que compone una novela de singular atractivo, incluso dotada de la garra dramática propia del autor y una gran trama policiaca. Pero, además...

A. VALENCIA

LA PROMESA.—Friedrich Durrenmatt.—Editorial Noguer, S. A.

El agua del mar contiene muchos de los minerales necesarios para la actual industria química. Está por hacer, sin embargo, una evaluación rigurosa de estos recursos potenciales. Aparte del cloruro de sodio, únicamente se aprovechan, a escala modesta, el bromo y el magnesio.

Suponemos que el Congreso Oceanográfico de Moscú se ocupará de esto intensamente en el turno del tema «Geología marina y recursos minerales del océano». ¿Qué se nos dirá allí sobre el magnesio, el rubidio y el cesio de las plantas desalinizadoras? ¿Se hablará de combinar los esfuerzos de estas plantas potabilizadoras con plantas químicas, doblando así la rentabilidad de ambas? ¿Qué se nos dirá de las drogas y de los antibióticos contenidos en los organismos marinos?

Pasando a los sedimentos del mar profundo, en Moscú se tratará probablemente de cantidades ingentes de manganeso, fosforita, sulfato de bario, cobalto, cobre y níquel, contenidos en ciertos nodulos negros, de aspecto de patata, que se van formando a un ritmo más vivo que el del consumo mundial de estos metales.

De Moscú puede salir, por último, un plan definitivo para la explotación rentable de estos yacimientos, así como una investigación geológica y mineralógica en las plataformas continentales, principalmente en aquellas zonas de las mismas que ofrecen mejores perspectivas.

(Exclusiva de Pyresa.)



EL AUTOR HABLA DE SU OBRA

«ALIANZA Y CONDENA» PREMIO DE LA CRITICA 1965

«UN POETA PUEDE DEJAR DE SERLO EN CUALQUIER MOMENTO»

“EN ESPAÑA NO HAY POESIA SOCIAL DE VALOR LITERARIO”

“EN POESIA SE TIENDE A VALORAR MAS EL LENGUAJE”

Conversación con Claudio Rodríguez

Claudio Rodríguez, un poeta joven que a los diecinueve años obtuvo el «Adonais». Ahora tiene treinta y dos y el aspecto del estudiante de Filosofía que fue hace algún tiempo. Nace en Zamora, estudia en Madrid y es doctor de Español en Nottingham y Cambridge. De Clara—su esposa—sólo sabemos que la ha dedicado su tercer libro. «Alianza y condena» presenta un cambio en su poesía.

—Creo que no existe una ruptura con mis anteriores libros. Más que un cambio, es una evolución. Mi libro es... en realidad, el mismo título introduce en su contenido. Pero no hay que entender «alianza» y «condena» como términos opuestos. He pretendido hacer una identificación de ambos. La vida y la poesía se manifiestan a través de este sentimiento de cercanía o de aceptación que es la alianza y ese otro de alejamiento que es la condena. A mi juicio, cada experiencia humana se basa en estos dos sentimientos.

Piensa todo antes de hablar, y lo hace despacio. El Premio de la

Crítica es para él una satisfacción no mayor que cualquier otro reconocimiento a su trabajo. Dicen que el tema de su poesía está centrado en el paisaje castellano, que es un poeta de Castilla.

—En mi poesía—como en cualquier otra—no existen temas en sentido específico. El tema es la propia vida. A veces un poeta puede tener ciertas predilecciones, alguna inclinación determinada. Yo siempre he dado una importancia radical a los elementos externos del paisaje; sobre todo, a las cosas. Ellas son las que originan la experiencia. No son sólo motivos para ejercitar el pensamiento; tienen mayor alcance.

Escribe poco. Sólo tres libros desde 1953: «Don de la sobriedad», «Conjurios» y «Alianza y condena». No prepara nada nuevo. Se toma grandes temporadas de descanso en su creación poética.

—Después de terminar un libro paso grandes periodos sin escribir. Esto de la poesía no es como cualquier trabajo, ni siquiera como cualquier obra de arte. Un arquitecto o un pintor son durante

toda su vida lo mismo; no dejan de trabajar. Sin embargo, creo que hay un momento en el que se deja de ser poeta. Aunque también hay muchos que consiguen serlo hasta su muerte. He llegado a estar dos años sin escribir una línea y pensé que había dejado de existir como poeta. Es un trabajo que no puede someterse a reglas, y no es una profesión de tiempo indefinido.

Al hablar de Castilla pensamos en Antonio Machado, y éste nos recuerda a Manuel. Para Claudio Rodríguez, la gloria de Antonio no puede eclipsar la de su hermano.

—Con Manuel Machado nace una nueva delicadeza y sensibilidad en la poesía española. Muchos de sus versos superan a los «Campos de Castilla». Tengo una especial predilección por el poeta de las soleares y las coplas andaluzas.

No ha escrito nada en prosa. Se limita a hacer versos cuando se siente inspirado.

La poesía es para mí un modo especial y emocionante de conocer.

Ha dicho muchas veces que es partidario del sentido moral del arte. La validez del arte entraña moralidad. Pero la moralidad, no de signo religioso o político, sino simplemente humano. Hace una pausa y dice:

—Tal vez esto no te guste. En España la poesía social merecía llamarse «política». Tiene un valor exclusivamente de acontecimiento histórico. Desde el punto de vista poético no tiene calidades. Con esto no quiero ignorar que la poesía es histórica también; pero cuando los versos se escriben bajo una serie de ideologías, es decir, cuando están creados «a priori», no se puede esperar gran cosa. Un poema no es una preceptiva, sino un resultado. Decía Lorca que era como una especie de cacería; nunca se sabe cómo terminará. En otros países hay poetas sociales de gran valor. Neruda es uno de ellos. Pero en España no se ha dado una poesía social de calidad literaria.

Continuamos hablando de la poesía actual española. No parece estar en un mal momento. Mira el reloj. Termina de tomar su taza de té con limón.

—Creo que se tiende hacia una mayor valoración del lenguaje y del poema como tal poema, es decir, como objeto literario. Esto tiene una importancia radical para hacer buena poesía.

Termina nuestra breve charla. Claudio Rodríguez parece un hombre tranquilo, para el que no significan demasiado los premios. No necesita que nadie le anime en su labor literaria. Es un poeta que trata de dar un sentido apacible a sus versos. En estos días se encuentra en época de descanso. No tiene proyectos, ni prepara nuevos libros. Pero seguramente—como él dice—no ha dejado de ser poeta.

J. S.

Nativel PRECIADO

CRITICA BREVE

«Leonardo Torres Quevedo».—Leopoldo Rodríguez Alcalde. — Ediciones Cid.—Madrid, 1966.

Resulta gozoso el ver cómo con notable frecuencia nos vamos encontrando en el caminar de los «Sabios del mundo entero» con aquellos españoles de este tiempo que lo fueron de verdad y en justicia. Y es doble el gozo, puesto que para infinitas gentes de las jóvenes y aún maduras generaciones, muchos de ellos aun siendo conocidos sus nombres no lo son sus vidas. De aquí el doble elogio que aquí debe quedar de esa colección que Cid incluye entre su producción editorial.

Aquí está ahora, en su natural sencillez de hombre y en la grandeza de una tarea ya incorporada totalmente al mundo sabio, la egregia personalidad de nuestro don Leonardo Torres Quevedo.

Aquí está —repetamos— en sus perfiles de hombre sencillo y de inventor de muchas e importantes cosas; aquí está, estudiado con amor y con saber, por Leopoldo Rodríguez Alcalde.

Una larga vida entregada al estudio y a la Patria, y claro es que de modo muy importante a los suyos, la de Torres Quevedo, que su biógrafo ha plasmado en un excelente telón de época. Y de su época son los documentos iconográficos que hacen de este libro algo útil al lector estudioso y algo también como una lección de cosas en el ejemplo de una vida. Sí, de una vida ejemplar como fue la de Leonardo Torres Quevedo, sabio de España, a quien con justi-

cia debida se incorpora hoy a los «Sabios del mundo entero».

«Cuentos del lunes».—Alfonso Daudet.—Espasa Calpe.—Madrid, 1966.

La gran hermosura narrativa y el encanto singular del cuento, de cuyo género es ocioso todo panegírico, se hace una muy real presencia en estos «Cuentos del lunes» del gran escritor francés Alfonso Daudet que el tiempo no logra marchitar.

Sobre las temáticas sentimentales que a veces pueden degenerar en lo dulce, están las sonrisas, y ésta en más de una ocasión una finísima ironía del maestro. De este maestro del tiempo pasado y presente, del futuro también, que fue y será Alfonso Daudet.

Viejas y olvidadas, acaso no muy bien traducidas, ediciones de esta obra hermosa. Ahora, junto a aquéllas, como flores iragantes, esta nueva versión que Espasa Calpe incorpora a su «Colección Austral» en una versión realmente primorosa de Fernando Vela, que si es gran dominador del francés, es maestro en el uso del más puro y bien construido castellano.

Podían y debían decirse aquí muchas cosas en este haz de cuentos que al releerlos nos traen horas y emociones lejanas, pero preferimos del prologo que Vela ha puesto a la obra recoger una frase que es cabal expresión de todo lo que pudiéramos decir: «Cuentos del lunes». Cada uno de ellos es como un poema que encierra las quintaesencias de su arte.»

LITERATURA JUVENIL (III)

Por Dolores MEDIO

Espigando entre las opiniones que sobre lo que debe ser el libro juvenil, se han expuesto en el IX Congreso de la Organización Internacional para el Libro Juvenil (1), hemos de destacar a otro grupo de escritoras dedicadas a cultivar esta literatura.

Eleonora Pacheco sostiene en su ponencia que quien escribe para niños no debe olvidar que su obra es, y será siempre, formativa. El adulto tiene su conciencia formada y, salvo excepciones, las lecturas no afectan su estructura mental, no modifican su carácter. El adulto no confunde la realidad con la ficción y también, salvo excepciones, no siente deseos de imitar a los personajes que encuentra en los libros. Por el contrario, el menor se siente impulsado a imitar a los héroes de sus lecturas, porque la lectura pasa a formar parte de sus juegos que, como se sabe, contribuyen a modelar su personalidad. El niño vive en un mundo de ficción. Los personajes de los cuentos se le aparecen como seres reales que se convierten en amigos a los que admira. Entretener a los niños contándoles cuentos es fácil, pero no basta. Es preciso aprovechar esta fuerza educadora que es el cuento para formarles, mostrándoles el bien y el mal, sin monsergas, con un argumento fascinante, despertar la pasión por la justicia y el amor a todo lo noble, exaltar las virtudes y condenar los vicios en forma tal que las almas juveniles adquieran una textura elevada, todo lo cual, indudablemente, requiere una habilidad especial que debe poseer todo buen narrador.

Opina Nisia Nobrega, de Brasil, como la señora Pacheco, que quien escribe para niños y adolescentes no debe olvidar que éstos se encuentran en plena formación de su personalidad y, por tanto, deben meditar sobre su responsabilidad en este sentido. El niño vive en un mundo de magia, con fronteras flotantes entre la realidad y la fantasía. «Nuestros cuentos y nuestros poemas —dice— penetran mágicamente en el mundo de la fantasía, que es el verdadero mundo de los niños. Sin cortarles las alas, nosotros debemos conducir sus vuelos hacia el horizonte del amor universal. No permitamos que ideologías políticas o religiosas o cualquier concepto precreado por los hombres pueda mutilar el mensaje de los niños, que son la esperanza del mundo. En sus ojos de alborada amanece el futuro.»

La escritora francesa, madame Lebel, nos dice: «Es tal vez en el sector del cuento donde percibimos mejor lo complejo de la lucha entre la tradición y las fuerzas de renovación.» En 1949, un educador apasionado y a veces paradójico, Brauner, atacó violentamente los cuentos de hadas, acusándoles de falsear los hechos y estafar a la infancia. En torno a esta opinión se organizó un gran debate que duró muchos años. Pese a todo, el problema de lo maravilloso sigue planteado. La necesidad que el niño siente de lo maravilloso permanece intacta, pero el progreso de las ciencias nos invita a satisfacerlo de una forma nueva, a no conformarnos solamente con el folklore que nos lega el pasado (que por cierto quedó exculpado en la controversia).

Opina también madame Lebel que la producción literaria de la posguerra señala un regreso a la tradición muy francesa y que había sido olvidada desde hace medio siglo: la de pequeñas novelas infantiles compuestas de historias independientes, ligadas entre sí por un hilo firme, siguiendo la escuela de madame de Ségur. Los animales de las fábulas tienen también un puesto destacado en la literatura juvenil, estudiados ahora con mucho realismo y actuando en función de amigos y colaboradores del hombre. También, con un sentido moderno, se extraen del romancero a los héroes que forman parte de las obras para adolescentes. La técnica policíaca de importación anglosajona amenaza constantemente a la novela juvenil y es preciso «adaptarla» para que resulte conveniente.

La escritora noruega Jo Tenfjord, después de una interesante conferencia, en la que abundan los ejemplos prácticos, concluye, como la escritora francesa, pidiendo que se aproveche la literatura infantil para sembrar ideas de paz y comprensión entre los hombres. «Necesitamos —dice— libros que hablen de comprensión internacional, que es quizá una de nuestras principales preocupaciones de esta Asamblea y uno de los objetos por que estamos reunidos aquí.

Puede hacerse mucho a través de los libros. El libro es puente entre una mente y otra. Si tuviera que preguntar qué lectura es buena para los niños, resumiría: «Los buenos libros infantiles son los que hacen reaccionar a los niños, a sus mentes, a su imaginación y a sus emociones, los que buscan los secretos de la literatura en la forma adecuada.»

Citamos, por último, la opinión de otra escritora que dedica su obra a los chicos, Carlota Carvallo. Resumimos su pensamiento en estas palabras: «El cuento infantil ha de ser ágil y ameno. Debe encauzar la imaginación e inclinar la sensibilidad hacia las cosas bellas. Inculcará comprensión y amor hacia la humanidad y los pequeños seres que nos rodean. El autor de libros infantiles debe buscar su inspiración en las propias vivencias de su niñez. Debe ir al encuentro del tiempo perdido, de ese mundo ya lejano y desaparecido en el que intervinieron tanto los elementos reales como los imaginarios: padres, hermanos, hogar, pero también los personajes que poblaban su fantasía y cuya presencia le parecía tan real como la de los seres y las cosas que lo rodeaban.»

(1) IX Congreso de la Organización Internacional para el Libro Juvenil. Instituto Nacional del Libro Español. Madrid, 1966.

UN NUEVO  
EL CANAL

EL PRO  
DE UNA  
BERLAS

El cáncer  
cas rebelde  
como máxi  
sidente de  
de descansa  
pañol de In  
Supra-psico  
tó a un re  
pudo perfe

«En 1958  
berto M. E  
de Salud P  
fueron ofic  
nes médica  
y oficializa  
del que soc  
Por cierto,  
mis técnica  
tipo que s

El profes  
colegas, un  
legalizadas  
demostrati  
con su nue  
a un nuev  
y el cobalt

Según afir  
cables tam  
más intens  
crónicas r  
guran pers  
hace veint  
pañol Rapa  
tíficos de

MAS  
AL

De ellos

«Hay una g  
los investigad  
países. No es  
tigador franc  
now, ha dicho  
blioteca Nacio  
donáu Más, e  
pronunció ay  
Americana sc  
vestigadores  
Biblioteca Na

Se refirió  
terísticas de  
vestigador an  
diar e invest  
tos temas his  
humanísticos.

«Hay —añ  
náu— un ren  
vestigadores

Después el  
datos estadís  
films produ  
Nacional en  
la cifra de 14  
más de 3.000  
de investigad  
que da una  
que estos inv  
vando a cabo  
ca Nacional,  
que ésta pre  
dores en me

Final del

En el Aten



(III)

ser el  
organiza  
destacar  
tura.  
escribe  
re, for  
cepcio-  
difican  
cción y  
los per  
enor se  
rque la  
e sabe  
n mun-  
a como  
ra. En-  
o basta  
cuento  
surgas,  
justicia  
mar los  
a con-  
a habi-

co, que  
que és  
y, por  
sentido.  
tes en-  
os poc-  
antasia,  
as alas,  
el amor  
iosas o  
tilar el  
En sus

vez en  
o de la  
1949, un  
có vio-  
los he-  
rganizó  
oblema  
io sien-  
de las  
no con-  
lo (que

a de la  
y que  
ñas no-  
ligadas  
ame de  
puesto  
mucho  
res del  
del ro-  
ra ado-  
a ame-  
ptarla»

resante  
ncluye,  
litera-  
entre los  
mpren-  
es pre-  
ie esta-

puente  
tura es  
fantiles  
a su  
etos de  
dica su  
amiento  
ameno.

Libros  
cias de  
e mun.  
los ele.  
hogar,  
y cuya  
sas que

el Li-  
1. 1966.

1061

# FRANCISCO RODRIGUEZ EXPONE EN MADRID

El pintor salmantino Francisco Rodríguez, cuyo nombre comienza a cotizarse ya entre los más importantes de la joven generación de artistas, ha inaugurado una interesantísima Exposición en la Sala «Quixote», de la plaza de España.

En los días que lleva abierta la Exposición ha desfilado por ella numeroso público y personalidades del arte, que han hecho grandes elogios de este joven maestro, cuya obra acusa, sobre otras estímulables circunstancias, una gran sensibilidad y una personalidad definida. Esta Muestra, acogida con tanto éxito por el público, abarca paisajes y bodegones

Francisco Rodríguez se reveló como artista de extraordinaria calidad en la primera Exposición celebrada el pasado año en la Escuela de San Eloy de su ciudad natal y refrenda hoy aquel éxito inicial con su primera Exposición de óleos en Madrid.

En el Ateneo de Madrid pronun-

El nuevo organismo, según el proyecto del profesor Savastano, tendría a su cargo estudios económicos, agronómicos, químicos y de toda índole relacionados con el aceite de oliva. El Instituto de la Grasa, de Sevilla, sería el centro donde se llevarían a cabo las investigaciones necesarias. (Cifra.)



## INFORMACION DE MADRID

### EL DIA DE CERVANTES EN LA ASOCIACION DE ESCRITORES Y ARTISTAS ESPAÑOLES

SE HAN RECOGIDO NUMEROSOS DONATIVOS PARA EL MANTENIMIENTO DE LA INSTITUCION

La Junta directiva de la Asociación de Escritores y Artistas españoles, excepcionalmente, ha querido celebrar el Día de Cervantes festejando esta efeméride, por lo que ha organizado varios actos, entre los que han destacado la celebración de una misa en memoria de los fundadores, una emotiva recepción a los benefactores y una comida extraordinaria a los acogidos.

Al hotelito de la calle del General Zabala, número 14, acudieron con los directivos de la Asociación, patrocinadora y protectora del Instituto Cervantes, escritores y artistas que actualmente figuran en los repartos de las carteleras madrileñas, así como numerosos escritores y periodistas que dialogaron y bebieron una copa de vino español con los acogidos. Durante este acto de confraternidad se recibió un telegrama de don Conrado Blanco, empresario del teatro Lara, de Madrid, en el que decía que en «La Ciudad de los Poetas» habrá una parcela destinada a un nuevo edificio para Instituto «Cervantes», al par que anunciaba un donativo de cincuenta mil pesetas para ayudar a los fines del Instituto. También los artistas Zorí y Santos hicieron entrega de un cheque por un importe de 52.000 pesetas, obtenidas en una representación de su obra en cartel. Paco Martínez Soria ha hecho otro de

diez mil duros para idénticos fines.

#### Funeral por el alma de don Antonio Magariños

A las doce de la mañana de hoy se celebrará en la capilla del Espíritu Santo, del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, un funeral por el alma de don Antonio Magariños García.

### SE DESBOCAN TRES CABALLOS EN LA PLAZA DE CIBELES

DESPUES DE ORIGINAR DIVERSOS DESTROZOS, FUERON GALOPANDO HASTA RODRIGUEZ SAN PEDRO

Tres caballos desbocados han sembrado la alarma en la plaza de la Cibeles y la de Colón, a la una y media de la tarde. Los animales, que posiblemente se escaparon de una reata que provenía de la glorieta de Atocha, emprendieron veloz galope por el andén central del paseo del Prado. Al llegar a Cibeles, uno de los animales se precipitó contra un microtaxi, al que produjo abolladuras en una aleta. El caballo sangraba por la boca y uno de los brazos. A todo galope por el paseo de Calvo Sotelo, las bestias llegaron a la plaza de Colón, donde otro de los caballos se montó materialmente sobre el capot de un «Sent-600», al que también produjo abolladuras. La alarma entre el público que a esas horas «punta» en la vida madrileña llenaba las calles, fue grande, aunque no exenta de interés y curiosidad por el inusitado espectáculo.

Los caballos en su ciega carrera continuaron por las calles de Génova, Sagasta, Fuencarral, Quevedo, Arapiles y Rodríguez San Pedro y otras, hasta que pudieron ser dominados totalmente exhaustos.

### PROMOCION DE VENTAS DE LOS VINOS DE JEREZ EN «EL CORTE INGLES»

Más de 500 invitados en la planta tercera del Corte Inglés para asistir al acto de apertura de la promoción de ventas de los vinos de Jerez, dentro del programa general de Primavera en los populares almacenes.

La decoración y estilo de la planta tercera recuerda en todo a la ciudad andaluza, y el ambiente corresponde plenamente al acto que se celebra.

Comenzó con unas palabras del jefe de Relaciones Públicas del Corte Inglés, don Fernando Zuheta, que presentó a los oradores, haciendo brevemente la semblanza de cada uno de ellos con elegantes y precisas frases.

Don Ramón Daroca del Val, director del periódico «La Voz del Sur», de Jerez, explicó la calidad y estilo de cada uno de los vinos jerezanos, poniendo en la explicación, además de su fina gracia andaluza, los conocimientos más completos en la materia.

Agradeció la asistencia de los reunidos el director del Corte Inglés, don Ramón Areces, a quien entregó una venencia de honor don Salvador Ruiz Verdejo, en nombre del Consejo Regulador de la denominación de origen Jerez-Xeres-Sherry. Grandes aplausos de todos los asistentes al acto subrayaron la entrega de esta distinción, mercedísima por lo mucho que don Ramón Areces se preocupa de que El Corte Inglés esté presente en todos los acontecimientos nacionales.

### PARDO DE SANTAYANA PRESENCIA LAS PRUEBAS DEL XX CONCURSO DE FORMACION PROFESIONAL, INDUSTRIAL Y ARTESANA

SE CELEBRA EN LA INSTITUCION SINDICAL "VIRGEN DE LA PALOMA"

Ochenta mil aprendices de Madrid y su provincia han participado a lo largo de sus XIX ediciones

Por ahora hace veinte años, el Frente de Juventudes a través de su Sección de Centros de Trabajo, intentaba hacer del trabajo motivo de competición dándole un aire deportivo al duro quehacer de cada día. En diecinueve ediciones estos concursos que comenzaron como una experiencia más de la labor que se pretendía hacer con juventudes han logrado ya su madurez, y lo que era experiencia ha adquirido rango internacional. Desde hace catorce años, los concursos de formación profesional, industrial y artesana que nacieron con el lema de «Voluntad de Resurgimiento», constituyen ya una auténtica Olimpiada juvenil. El balance a lo largo de estos años no puede ser más elocuente ni esperanzador: 80.000 aprendices de Madrid y su provincia han competido desde entonces en las correspondientes fases de selección, pasando a las fases provinciales 7.437, de los que 562 compitieron en pugna con los de otras provincias en las fases de sector, llegando a conseguir el título de «Mejor aprendiz» 178 muchachos, todos ellos menores de veintitrés años. Pero la competición no terminaba en el concurso nacional. Nuestros aprendices llegaron juntos con los de todas las provincias españolas más allá de nuestras fronteras, donde tuvieron que enfrentarse con los mejores especialistas del mundo, y allí, en los diversos países donde intervinieron nuestros campeones nacionales conquista-

ron 29 medallas de oro y otros numerosos trofeos y galardones.

Este es en síntesis el historial que puede presentarse de los aprendices madrileños a lo largo de estos diecinueve años. Ahora, en estos días, 250 muchachos pertenecientes a Empresas y Escuelas Profesionales de Madrid y su provincia se esfuerzan por revalidar el título de campeones provinciales en las diversas especialidades de las ramas del Metal, Electricidad, Artes Gráficas, Madera, Construcción, Piel, Vidrio y Joyería. Las pruebas tienen lugar en la Institución Sindical «Virgen de la Paloma», donde ayer, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Pardo de Santayana, acudió para presenciar el desarrollo de las pruebas. Iba acompañado del Subjefe Provincial, Luis Soriano, siendo recibido por el Jefe Nacional de la Obra de Formación Profesional, Delegados Provinciales de Trabajo, Juventudes, Sindicatos; director y claustro de profesores de la Institución y miembros del Comité organizador y calificador del certamen.

A su llegada, una Centuria de la OJE, alumnos de la Institución y la Banda Provincial rindieron honores al Gobernador, que visitó detenidamente las diversas dependencias y talleres, presenciando algunos momentos del desarrollo del concurso, del que el señor Pardo de Santayana es presidente del Comité organizador.

Bonifacio VAREA GONZALEZ

## HONORES

El tema de los reconocimientos públicos es un tema para tratarlo o muy en serio o muy en broma. Me estoy refiriendo, y usted lo habrá entendido perfectamente, a los reconocimientos a escala local: los que Madrid ha de verificar para honrar y festejar a quien por Madrid se desvela. Por lo general, estos reconocimientos se resuelven en forma de estatuas, de placas para dar nombre a una calle o mediante la concesión de la Medalla de Oro de la Villa, ya que la de Plata parece reservada en exclusiva a compensar a los funcionarios de la Casa de la Villa. Sería una tarea festiva analizar uno por uno estos reconocimientos solemnes, registrados en las actas de las sesiones plenarias del Ayuntamiento. Pero sería, por otra parte, una tarea verdaderamente curiosa hacer el recuento de aquellas personas a las que Madrid y su Corporación arropa en un inteligente silencio administrativo.

Tarea ardua que yo mismo no voy a proponerme, porque nuestro tiempo, que no da cuartel al reposo y mucho menos al ejercicio de cualquier curiosa investigación, no está para este género de recreo, sino para otras tareas de mayor premura. A mí el tema me preocupa. Hace poco un concejal airado solicitaba una calle para Ramiro de Maeztu; no me parece mal. Pero ¿cuántas calles sobran y cuántas faltan antes de cumplir esta

justicia que el concejal reclamaba más que para don Ramiro de Maeztu para Acción Española? Creo que muchas; también estoy convencido de que el oro de Madrid no ha brillado en muchos pechos que debieran ostentarlo por propios merecimientos. Bien es verdad que no hay reconocimiento público mejor ni oro de más altos quilates que aquel que echa raíces en el alma popular, aunque no lo determinen especiales pragmáticas o severos acuerdos municipales.

No obstante, sería conveniente que antes de solicitar más oro o plata, más estatuas o placas de calles para nadie, el Ayuntamiento hiciese un recuento de urgencia sobre el honor de sus honores. Sin perjuicio, claro está, de que sigan concediéndose medallas de Madrid a los funcionarios, por aquello de no torpedear ningún género de compensación laboral... Los reconocimientos públicos, para que lo sean de verdad, deben coincidir íntegramente con el sentir de la calle; en la calle se sabe que España, y Madrid, son excesivamente predisuestas a los honores póstumos. Y los vivos, ¿qué? Los vivos son como esos policías de la televisión: intocables, y si uno airea este o aquel nombre, este o aquel recuerdo para que se reconozcan unos méritos, puede acontecer un cataclismo. Silencio.

Antonio IZQUIERDO

## AGENDA

DIA 21 DE ABRIL DE 1966  
JUEVES

El sol sale a las 6,28.  
Se pone a las 19,59.

Las temperaturas oscilaron ayer entre los 7,8 y los 16,4 grados, a las 7 y las 15,30 horas, respectivamente.

### CENTRO DE INICIATIVAS DE TURISMO

Mañana viernes, a las ocho de la tarde, don Fernando Terán disertará en la Cámara Oficial de Comercio (plaza de la Independencia, 1) sobre el tema «La ciudad».

La conferencia cerrará el ciclo que, organizado por el Centro de Iniciativas de Turismo, comenzó el pasado día 18.

### APERTURA DE MATRICULA EN EL CONSERVATORIO

El día 15 de abril quedó abierta la matrícula libre en el Conservatorio Superior de Música. Permanecerá abierta hasta el día 30 con derechos sencillos y durante todo el mes de mayo, con derechos dobles.

### FARMACIAS DE GUARDIA

TURNOS 12 A (NORTE)

Hasta las 12 de la noche

Espos y Mina, 9; Mesón de Paredes, 8; Mayor, 44; Segovia, 45; plaza de Santo Domingo, 6; Ferraz, 15; plaza Almuñécar, 6; Infantas, 9; Tesoro, 1; glorieta San Bernardino, 8; Campaamor, 7; Héroes del 10 de Agosto, 18; Goya, 12; Ayala, 53; avenida Menéndez Pelayo, 45; Narváez, 7; Antonio Casero, 12; San Emilio, 50; Barrio Moratalaz, polígono I, torre 126; Travesía José Luis Arrese, 10 (Barrio Elipa); Lago Constanza, 87 (entrada Alcalá, 316); Elisa Morla, 11 (Barrio San Blas); Herramienta, 4 (Gran San Blas); Valderrobes Prolongación (Canillejas); avenida de Aragón, 82; José Arcones Gil, 76 (próximo Ascao); José del Hierro 25 (Colonia San Vicente); Beato Berriochoa, 7 (esquina a Elfo, 61); Alcalá, 219; Padilla, 69; Claudio Coello, 74; Maldonado, 26 (esquina a Castelló); Tagaena, 75; glorieta Ruiz de Alda, 3; María de Molina, 3 (próximo Castellana); Sil, 30 (Colonia del Viso); Clara del Rey, 62 (Prosperidad); Víctor de la Serna, 1 (Polígono Santa Marina); López de Hoyos, 211; Matapozuelos, 1 (Ciudad Lineal); Dracena, 13 (Polígono Santa Marina); paseo de La Habana, 130; avenida del Generalísimo, 35; Panamá, 2; avenida del Generalísimo 144 (prolongación); Ángel Mujica, 1 (Colonia Virgen Begoña); Cañaveral, 14 (Tetuán); Barrio del Pilar vía 8, número 7; General Margallo, 4 (Tetuán); Villamil, 76; María Pedraza, 11; Bravo Murillo, 193 (Estrecho); Raimundo Fernández Villaverde, 33; Ríos Rosas, 50; Joaquín García Morato, 34; Feijoo, 12 y Cardenal Cisneros, 79; Boix y Morer, 12; Isaac Peral, 38; Andrés Melado, 15 Velayos, 10 (Ciudad Puerta Hierro).

Desde las 12 de la noche hasta las 9,30 de la mañana

Infantas, 9; Tesoro, 1; Ferraz, 15; Segovia, 45; Mayor, 44; Goya, 12; Ayala, 53; avenida Menéndez Pelayo, 45; Barrio Moratalaz, polígono I, torre 126; Travesía José Luis Arrese, 10 (Barrio Elipa); Herramienta, 4 (Gran San Blas); Valderrobes, prolongación (Canillejas); José Arcones Gil, 76 (próximo Ascao); Beato Berriochoa, 7 (esquina a Elfo, 61); Alcalá, 219; Antonio Casero, 12; Maldonado, 26 (esquina a Castelló); glorieta Ruiz de Alda, 3; Clara del Rey, 62 (Prosperidad); Víctor de la Serna, 1 (Polígono Santa Marina); Matapozuelos, 1 (Ciudad Lineal); Dracena, 13 (Polígono Santa Marina); avenida del Generalísimo, 35; Ángel Mujica, 1 (Virgen de Begoña); Cañaveral, 14 (Tetuán); Villamil, 76; Barrio del Pilar vía 8, número 7; Bravo Murillo, 193 (Estrecho); Ríos Rosas, 50; Joaquín García Morato, 34; Feijoo, 12 y Cardenal Cisneros, 69; Velayos, 10 (Ciudad Puerta Hierro); Isaac Peral, 38.

Unión de los Ciegos  
NUMERO PREMIADO AYER  
131



# AGENDA

DIA 21 DE ABRIL DE 1966  
JUEVES

SANTORAL.—San Anselmo y San Anastasio.

## ESCUELAS DE FORMACION PROFESIONAL DE LA SECCION FEMENINA

La Delegación Nacional de la Sección Femenina tiene abiertas varias Escuelas de Formación Profesional en las especialidades de peluquería y decoración, en Deva, corte y confección, en Benicassim, y secretaría, en Vitoria.

Queda abierto el plazo de inscripción en dichas Escuelas hasta el día 10 de mayo.

Informes: en la Delegación Provincial de la Sección Femenina (calle de Menéndez y Pelayo, 11; teléfono 2764645).

## EXPOSICION DE ARTE ORIENTAL

Una Exposición de arte oriental, organizada por los padres javerianos, estará abierta en Madrid hasta el día 30 del mes de mayo. En ella figuran diversos objetos de arte oriental, que comprenden desde el mueble a la pintura sobre seda. Todos los objetos expuestos están a la venta del público.

La Exposición, que está abierta diariamente, de diez y media a una y media de la tarde, y de cinco a ocho y media de la tarde, tiene por objeto allegar fondos a la obra misionera de los padres javerianos.

## CIRCULO CATALAN

El próximo domingo día 24 se celebrará en el teatro de la Comedia, a las doce de la mañana, el acto de la proclamación de la «Pubilla del Círculo Catalán 1966» señorita Irene Albáges Verdasco, siendo mantenedor de la fiesta el ilustre escritor don Félix Ros.

Se celebrará un recital de danzas por el «Esbart Maig» y la actuación de gran número de artistas.

Seguidamente, y en un céntrico hotel, se celebrará un banquete en honor de la «Pubilla» recién elegida.

Las invitaciones para este acto y los tickets para el banquete pueden recogerse hasta el día 23 en el Círculo Catalán (Marqués del Riscal, 11, primero).

## FARMACIAS DE GUARDIA

### TURNO 12 A (SUR)

Hasta las 12 de la noche

Paseo de Extremadura, 124; paseo de los Olivos, 1; paseo de Extremadura, 260; Camino de la Laguna, 64 (Colonia A. Blasco); avenida del Manzanares 48; Alcaudón, 72; avenida Muñoz Grandes 65 (Carabanchel Bajo); Ayamonte, 2 (Colonia Prensa); Grupo Residencial Juan XXIII, bloque C (Carabanchel Alto); Alejandro Morán, 9 (entrada General Ricardo, 153); plaza de las Meninas, 7 (edificio Velázquez); Belmonte de Tajo, 30 (entrada Salaberry, 17); Marina Usera, 3 (entrada M. Usera, 149); avenida de Córdoba, 10 (autopista Andalucía); paseo Santa María de la Cabeza, 106 (Colonia Moscardó); plaza J. Villarreal (detrás iglesia Beata María Ana); Batalla de Brunete, 38; Mesón de Paredes, 85; Carlos Arniches 32, Ave María, 31; Atocha 114; Cavanilles, 8; Barrio Moratalaz, polígono I, torre 126; avenida Ciudad de Barcelona, 99 (Pacífico); San Florencio, 5 (Puente Vallecas); avenida de la Albufera, 87 (Puente Vallecas); Sierra Alcobierre, 4 (iglesia Santo Ángel); avenida San Diego, 146 (Puente Vallecas); Adrada de Haza, 17 (Colonia Guadarrama); Polígono de Palomeras torre 4 (Puente Vallecas).

Desde las 12 de la noche hasta las 9,30 de la mañana

Ave María 31; Carlos Arniches, 32; paseo de los Olivos, 1; paseo de Extremadura, 260; Alcaudón, 72; avenida Muñoz Grandes, 65 (Carabanchel Bajo); Grupo Residencial Juan XXIII, bloque C (Carabanchel Alto); plaza de las Meninas, 7 (edificio Velázquez); paseo Santa María de la Cabeza, 106 (Colonia Moscardó); avenida de Córdoba, 10 (autopista Andalucía); Batalla de Brunete, 38; Barrio Moratalaz, polígono I, torre 126; avenida Ciudad de Barcelona, 99 (antes Pacífico); San Florencio, 5 (Puente Vallecas); Sierra Alcobierre, 4 (iglesia Santo Ángel); Adrada de Haza, 17 (Colonia Guadarrama).

# EL SALON DE LA TECNICA ITALIANA, INSTALADO EN LA CASA DE CAMPO

Doscientos expositores, productos por valor de cien millones de pesetas y una presentación digna de conocerse

CINCO GRANDES COMPLEJOS INDUSTRIALES QUE ABARCAN EL PALACIO DE CRISTAL Y QUE REPRESENTAN A CIENTOS DE MILES DE TRABAJADORES

Por primera vez Italia se presenta en Madrid con una Exposición enteramente industrial y con todos los adelantos de la técnica del montaje, pues justo es decir que los organizadores del Salón han dejado el Palacio de Cristal digno de ver y de ser visitado. Unos doscientos expositores se han dado cita, en esas instalaciones magníficas que la Feria del Campo ha sabido cuidar hasta en mínimos detalles, para presentar en España una muestra completa de lo que hoy es la industria italiana. Esta muestra ha sido ordenada de manera que el Salón pueda ofrecer a los interesados españoles aquello que encaja íntegramente en el Plan de Desarrollo y en los particulares esquemas de desarrollo de cada sector industrial. Son diecisiete los sectores productivos comprendidos en la Exposición.

De estos sectores el más nutrido, sin duda, es el de máquinas-herramienta, donde hacen acto de presencia treinta y seis firmas especializadas, de las que veintiocho son asociadas de la Unión de Fabricantes Italianos de Máquinas-Herramienta de Milán. Italia ocupa, juntamente con Francia, el tercer lugar entre los países productores de Europa, después de la Alemania Federal y Gran Bretaña.

Pero para mejor conducir por el Salón de la Técnica Italiana a quienes todavía no lo hayan visitado (y es cosa que aconsejo a cuantos no lo hayan hecho) sera mejor llevarles por los cuatro o cinco sectores más destacados, que corresponden precisamente a los más grandes complejos industriales de aquel país. Son la Edison, el ENI, el IRI y Finmeccanica, dejando para después firmas tan conocidas como la Montecatini, el AFIM, la OLIVETTI.

El Ente Nazionale Idrocarburi (ENI) es una «holding» pública constituida por ley en 1953, que actúa a través de tres Sociedades: la ANIC, para refinación de petróleo, petroquímica e industria textil; la AGIP, para búsqueda y producción de hidrocarburos, y la SNAM, para el transporte de petróleo y gas natural. Organismo controlado por el Estado para la coordinación y la financiación de actividades industriales. La funcionalidad y agilidad de esta estructura han hecho posible el desarrollo rápido de las actividades del grupo que en pocos años ha alcanzado las dimensiones de una gran Empresa, en la que trabajan más de cincuenta mil obreros.

El IRI (Instituto para la Reconstrucción Industrial) es muy parecido a nuestro INI. Se trata de un instrumento de propulsión para el desarrollo económico y civil del país, creado al finalizar la guerra y casi con los mismos fines. Lo forman más de ciento cuarenta Sociedades industriales, que cubren casi todos los frentes, desde el hierro colado hasta los servicios telefónicos urbanos. Asimismo el IRI ha sido encargado de la construcción y gestión de una red de autopistas de más de 2.200 kilómetros. Una característica de este organismo es que el Estado ha atribuido la propiedad de participaciones en acciones en Sociedades particulares, por lo que obtiene sus poderes de la misma manera que los accionistas particulares y los ejerce de acuerdo con las normas de derecho privado. Las Sociedades financieras del IRI son cinco: la STET, encarga-

da de administrar las participaciones telefónicas; la FINMARE, para construcciones navales; la FINSIDER, para la siderurgia, para las participaciones mecánicas, y la FINCANTIER, para los astilleros.

En el campo de la industria química destaca la Montecatini, uno de los mayores complejos del mundo. Sus productos en este Salón de la Feria del Campo son: abonos químicos, materias plásticas, colorantes, barnices, productos farmacéuticos y fibras textiles sintéticas. Producciones que en su gran mayoría son obtenidas por procedimientos originales. La Montecatini facilita su experiencia técnica a las industrias de otros países. En España la técnica de Montecatini está presente desde hace tiempo: Empresas Paular, Minas del Dubra, Fapsa, Cromo, Sociedad Ibérica del Nitrógeno, Abonos Sevilla, Calvo Sotelo, Sejanitro, Derivados del Cok, etc.

Para los visitantes del Salón habrá una firma muy conocida: la Olivetti. Pues durante muchos años las máquinas de escribir de esta marca han llenado el mercado español. En esta Exposición presenta material electrónico ultramoderno; por ejemplo, la calculadora «Programa 101», que ofrece todas las prestaciones especiales propias y que tiene las dimensiones de una calculadora mecánica de mesa corriente. Trabaja de acuerdo con el programa oportunamente redactado por la misma

máquina, de acuerdo con el cual efectúa operaciones, compara, toma decisiones y escoge entre datos alternativos, sin ninguna intervención del operador. Para establecer la memoria del calculador cada programa puede ser registrado en una ficha magnética de reducidas proporciones. Escribe los resultados de los problemas a la velocidad de treinta letras por segundo, gracias a un mecanismo de impresión de concepción totalmente nueva.

## PRODUCTOS POR VALOR DE CIENTO MILLONES DE PESETAS

En fin, lo importante del Salón es que siendo una muestra, como toda Exposición lo es, ha conseguido presentar una panorámica actual de la industria de Italia. Así mismo hay que destacar la bella presentación de los productos, productos que a veces son de circunferencia y siete toneladas de peso o de pequeñas proporciones. En total, la Exposición costará unos cien millones de pesetas, y ha sido montada por especialistas italianos. Permanecerá abierta hasta fin de mes, lo cual es una lástima, porque los madrileños necesitan más tiempo para visitar una Exposición. Como preámbulo de las otras ferias que luego llegarán en mayo, bien puede decirse que es un embajador de talla. Y el que quiera comprobarlo que se de una vuelta por su recinto.

Julio MERINO

# REUNION DE LA COMISION DEL AREA METROPOLITANA

PRESIDIO LA SESION JESUS ARAMBURU OLARAN

A las 5,30 de la tarde se reunió el Pleno de la Comisión del Área Metropolitana de Madrid, bajo la presidencia del delegado del Gobierno en la misma, don Jesús Aramburu Olarán.

La Comisión estudió varios expedientes municipales remitidos por el Ayuntamiento de Madrid y el plan parcial del Polígono de Valdecabañas remitido por el Ayuntamiento de Boadilla del Monte. La Asesoría Jurídica de la Comisión informó a la misma sobre diversos recursos interpuestos por particulares contra acuerdos del excelentísimo Ayuntamiento de Madrid y de la Comisión del Área Metropolitana.

Entre los expedientes de gestión privada se examinaron el avance del plan parcial de ordenación de los terrenos situados en el kilómetro 4,14 de la carretera de Madrid al Escorial, el plan parcial de ordenación de Villaviciosa de Odón y varios proyectos de viviendas y locales comerciales, en diversos sectores de Madrid, presentados por las Cooperativas «Hispana de Viviendas», «Nuestra Señora del Pilar» y «El Solar».

El pleno de la Comisión resolvió varios expedientes relativos a zonas de reglamento y tuvo conocimiento del informe que sometía a consideración de la misma varias ponencias designadas al efecto por el delegado del Gobierno.

Terminada la sesión, el Pleno de la Comisión pasó a conocer la Exposición sobre la ordenación y urbanización de la zona comercial

de la avenida del Generalísimo, montada en la EXCO, en el Ministerio de la Vivienda, que próximamente será inaugurada de modo oficial.

## CONCIERTO EN EL INSTITUTO ITALIANO DE CULTURA

Mañana viernes, a las siete y media de la tarde, la Società Cameristica Italiana dará un concierto de música contemporánea en el Instituto Italiano de Cultura (Mayor, 86).

El concierto está organizado conjuntamente por dicho Instituto y el Grupo Alea, de Madrid. Al final del concierto se celebrará un coloquio dirigido por don Luis de Pablo.

# VIDA SOCIAL

## ENLACE MARTIN GOMEZ-PEREZ JUANES

En la iglesia parroquial de San Juan de la Cruz han contraído matrimonio la señorita Aurelia Pérez Juanes con don Santiago Martín Gómez.

Fueron apadrinados por el padre de la novia, don Anastasio Pérez Puertas, y por la madre del contrayente, doña Margarita Gómez de Martín.

Firmaron el acta matrimonial don Angel Gallardo, don Jesús del

# INAUGURACION Y BENDICION DE UNA CAPILLA EN LA ESCUELA DE INGENIEROS DE MINAS

OFICIO LA CEREMONIA RELIGIOSA EL OBISPO DE SANTANDER, ANTIGUO ALUMNO DEL CENTRO

En la Escuela Superior Técnica de Ingenieros de Minas de Madrid se ha celebrado la ceremonia de bendición y consagración por el obispo de Santander, antiguo alumno del centro, de una capilla que en honor de la Patrona de los mineros, Santa Bárbara, ha instalado en uno de los edificios anejos a la Escuela la Cofradía de Santa Bárbara.

Al acto asistieron el hermano mayor de la Cofradía, don Severiano Vega de Seoane; el director de la Escuela, señor Jorissen; el presidente de la Asociación de Ingenieros de Minas, señor Figar; el director del Instituto Geológico, el del Consejo Superior de Minería, profesores, alumnos, señoras y una representación de Colegios y Asociaciones de Ayudantes y Facultativos de Minas y Fábricas.

La capilla, severa, presidida por Cristo en la Cruz, con altar de especie de dolmen formado por tres prismas de granito y vitrieras con los emblemas de la Asociación de Minas y de la Cofradía, y la imagen de la Santa Patrona en el centro, estaba completamente llena de asistentes, para quienes se habilitaron también los locales adyacentes a la capilla y al aula magna próxima.

El obispo de Santander, que ofició en la ceremonia y agradeció, en nombre de la Iglesia, el nacimiento de este nuevo altar, fue alumno de la Escuela Superior de Minas hasta el segundo curso de la carrera, en que solicitó suspender los estudios llamado por la vocación sacerdotal.

## Profesores adjuntos numerarios

Durante los primeros días del presente mes de abril han celebrado diversas reuniones los representantes de los distintos Institutos Nacionales de Enseñanza Media de la provincia de Madrid para designar la Junta directiva provisional de la Asociación Provincial de Profesores Adjuntos Numerarios, habiendo sido elegidos los siguientes señores:

Presidente, don Julián Rodero Carrasco; secretario, doña Justa de la Villa Fernández de Velasco; tesorero, doña Amparo Salcedo de la Espada; vocales: doña Antonia Pazos Verdasco; don Bartolomé Cabrera Bertoméu; don Crisanto Orea Alonso, don Julián Sendino García, doña Agustina Ayala Cabrera y don Hilario Elizalde Zabala.

Molmo Juanes, don Antonio Palenzuela Vidal, don José María Zoco Latasa, don Santiago Martín Gimeno, don Antonio Garrido López de Villalba, don Manuel Morales Esteire, don Luis Mino de Lara, don Marcial Sánchez y don Antonio Palenzuela Soler.

En los salones del hotel Plaza les fue servido, a los distinguidos invitados, un exquisito cóctel-lunch, amenizado por la orquesta del hotel.



# SUCESOS

## INGLATERRA, PENDIENTE DEL «CASO DE LOS CADAVERES DEL PARAMO»

LA POLICIA HA ENCONTRADO FOTOGRAFÍAS Y CINTAS MAGNETOFONICAS, DONDE SE RECOGIAN LOS DETALLES DE LOS ASESINATOS

Se teme que la gente, muy excitada, proceda a una justicia más rápida y radical que la de los Tribunales

LONDRES. (De nuestro corresponsal).—Uno de los procesos más sensacionales de este siglo ha comenzado en la ciudad de Chester. «El caso de los cadáveres del páramo», lo llama la Prensa inglesa; «el caso de los amantes diabólicos», prefieren titularlo en los periódicos continentales. Caso tan desagradable y tan repugnante que la Prensa inglesa no podrá reproducir muchas de las cosas que durante la vista del proceso se digan, ya que incurriría en varias de las leyes vigentes en materia de obscenidad. Probablemente otras cosas ni siquiera se digan en el Tribunal, ya que sólo serviría para añadir elementos morbosos que no son necesarios para el fiscal, quien dispone de más que suficiente para su acusación.

Un hombre de veintiocho años y una mujer de veintitrés com-  
parecen como presuntos autores del asesinato de una niña de diez años, un niño de doce y un muchacho de diecisiete. Los restos de los dos primeros fueron descubiertos en unos páramos cercanos, donde habían sido enterrados. Al tiempo de su descubrimiento se hablaba de la posibilidad de muchos más restos en aquella misma zona, ya que en los últimos dos años habían desaparecido otra docena de niños y niñas de aquel mismo distrito en circunstancias parecidas. Pero nada más se ha vuelto a hablar de ello para evitar que tenga influencia alguna sobre el Jurado en el presente caso.

### UN CASO REPUGNANTE

Las circunstancias que lo hacen especialmente repugnante son el descubrimiento por la Policía de fotografías y cintas magnetofónicas en que se recogían los detalles de los asesinatos y los gritos y súplicas de sus víctimas. Entre los documentos de la acusación figuran planes completos para los asesinatos, que se planteaban, detalle por detalle, antes de cometerse. Estos se llevaban a cabo después con toda clase de torturas que se recogían en cintas y en fotografías, para celebrar luego ceremonias sacrílegas sobre los restos de las víctimas, entre ellas el «matrimonio» de los procesados, según afirma el fiscal, quien, como en ocasiones anteriores, es el fiscal general del Reino en persona, sir Elwyn Jones. Asesinatos realmente sádicos, ha añadido sir Elwyn en su primera intervención pública. Aparte de los numerosísimos libros obscenos encontrados a los presuntos autores, figuraban en lugar preeminente las obras del marqués de Sade, el genio mayor que ha producido la humanidad, en palabras de uno de los procesados. «Pero por lo demás—continuó el fiscal—asesinatos para los que el idioma inglés carece de adjetivos apropiados.»

La vista del proceso se calcula que durará unos diez días y a él asisten unos 150 corresponsales especiales de Prensa, radio y televisión de América, Europa y la propia Inglaterra, de los cuales 58 disponen de asientos en la sala, dispuestos a servir a sus lectores todos los detalles que las respectivas legislaciones les permitan publicar.

El público ha visto así reducida su participación a 60 asientos, para los cuales empieza a hacer colas pasada la media noche.

Un nuevo episodio dramático ha venido a añadirse hoy a este caso al aparecer asesinada a puñaladas la cuñada de un distinguido abogado que se presenta por la defensa. La víctima, de cincuenta y tres años de edad, apareció asesinada en la tienda de modas que regentaba en la ciudad de Chester, donde se ve este proceso.

La Policía no ha hecho comentario oficial todavía, aunque al parecer descarta la idea del robo, ya que no faltaba nada en la tienda; pero aseguran que no hay motivos para suponer que su asesinato esté en manera alguna relacionado con la actuación de su cuñado.

### ESTADO DE EXCITACION

No habrá necesidad de decir que todo ello ha hecho que Rhodésia y el Vietnam pasen a la segunda página de los periódicos, y que el país entero esté pendiente de las largas reseñas que se publican, especialmente en el distrito de Chester y zonas vecinas, donde viven las víctimas y de donde falta aún por explicar la desaparición de varios niños. Del estado de excitación en esa zona baste decir que en las últimas elecciones generales se presentó candidato el tío de una de las víctimas sin más programa electoral que el del restablecimiento de la pena de muerte, recientemente abolida, y sobre ello obtuvo varios millares de votos.

Las idas y venidas de los procesados se hacen en un coche celular especial, en el más absoluto secreto, cambiando cada vez el itinerario para evitar que la gente proceda a una justicia más rápida y más radical que la de los Tribunales.

La Policía, entre otras cosas, ha hecho circular las fotografías de tres hombres, de los cuales teme estén dispuestos a acabar con los acusados por medios nada legales. Y en la sombría sala del sombrío castillo de Chester, donde se celebra la vista de este proceso, ha habido que poner una pantalla de cristal a prueba de balas alrededor del banquillo.

José Luis AVENDAÑO

## ARGENTINA: DOS MUERTOS AL ESTRELLARSE UN AVION

LA CARLINGA Y EL MOTOR SE ENCONTRARON A CIEN METROS DEL FUSELAJE Y LAS ALAS

BAHIA BLANCA (Argentina).—Un avión utilizado para la instrucción de pilotos se precipitó a tierra cerca de esta ciudad, pereciendo sus dos ocupantes.

El avión, tipo Macchi, cayó en una zona de salitre y cangrejales, lo que dificultó el rescate de los cadáveres de sus tripulantes: el instructor Guillermo Carletti y el capitán de Artillería Julio César Lombardi.

La carlinga y el motor fueron hallados a unos 100 metros del fuselaje y las alas. (Efe.)

### Otra mujer muerta en relación con los «asesinatos del marjal»

CHESTER (Inglaterra).—La hermana política de uno de los abogados defensores en el sensacional proceso de los «asesinatos del marjal», ha aparecido muerta a puñaladas, informó la Policía.

La víctima era Rachel Heilpern, de cincuenta y tres años, hermana política de Godfrey Heilpern, uno de los defensores del empleado de almacenes Ian Brady, de veintisiete años, y su esposa, de veintitrés, Myra Hindley, acusados de triple asesinato.

El cadáver de Heilpern, fue hallado en la tienda de confecciones que posee en Manchester. El hallazgo se hizo unas horas antes del comienzo del segundo día del proceso en la ciudad de Chester.

No se sabe por el momento si el asesinato determinará la suspensión del juicio, uno de los más sensacionales del siglo en Inglaterra.

Un portavoz de la Policía de Manchester dijo que un agente había hallado el cuerpo de Heilpern en la tienda de ésta. «Consideramos esto un asesinato», dijo.

La Policía con perros recorre la zona en busca del asesino. (Efe.)

### Peligrosa crecida del río Uruguay

MONTEVIDEO.—Las torrenciales lluvias de las últimas cuarenta y ocho horas han originado una peligrosa crecida del río Uruguay, que obligó a las autoridades a adoptar inmediatas medidas de precaución.

Se dispuso la evacuación de algunas poblaciones ribereñas en las inmediaciones de la ciudad de Salto.

### Desaparece de una factoría un mortífero isótopo radiactivo

ROCHESTER (Inglaterra).—Un mortífero isótopo radiactivo ha desaparecido de una factoría cercana a esta ciudad, hecho que se registra por segunda vez en tres semanas.

La Policía ha informado que el isótopo de Cobalto 60, aunque está contenido en un recipiente protegido podría ocasionar la muerte o graves enfermedades en cuarenta y ocho horas a cualquier persona que lo lleve.

Una gran pesquía llevada a cabo cuando desapareció el primer isótopo de la factoría, hace tres semanas, llevó al descubrimiento del isótopo un día después dentro de un barril de agua. (Efe.)

### El FBI desarticula una banda de gánsters

CHICAGO.—El Federal Bureau of Investigation (FBI) ha desarticulado una banda de gánsters,

cuya especialidad era el asalto a mano armada en descampados y cuyos robos totalizan la cifra de un millón de dólares, según se informa hoy en esta ciudad.

El martes pasado el FBI procedió a la detención de 11 implicados en la zona de Chicago y otro en Staten Island, Nueva York. Un total de 18 hombres figuran en la lista de los agentes federales, como resultado de dos años de investigaciones.

Marliw Johnson, jefe de la sección de policías federales en Chicago, ha manifestado que no se ha podido recuperar ninguno de los cargamentos robados.

Los implicados están acusados de rapto, robo y conspiración, y específicamente se ha demostrado que participaron en los siguientes robos y asaltos: 350.000 dólares, valor de un cargamento de plata, en La Grange, Estado de Indiana, el pasado 7 de octubre, con rapto del conductor del vehículo; robo de un cargamento de barras de plata valorado en 330.000 dólares, en Hillside, Illinois, y el asalto a un camión con 230.000 dólares en plata, en el suburbio de Cicero, Chicago, Illinois, el 19 de abril de 1965. (Efe.)

## Evitó una catástrofe ferroviaria cortando el fluido eléctrico

Había dado salida a un tren sin esperar a que otro llegara a la estación inmediata

LEON.—Para evitar un choque de trenes ordenó cortar la corriente de toda la línea férrea el factor de la estación de Busdongo, don Luis Vázquez González. Los trenes quedaron detenidos en la misma vía, a unos ochocientos metros de distancia. El citado factor dio la salida del mercancías «H. E.-16», con destino a Villamanín, y veinte minutos después dio también la salida al tren correo León-Gijón, sin que el primer tren hubiese llegado a la estación inmediata. Al darse cuenta del choque inevitable, don Luis Vázquez González Ordenó a la subestación de energía eléctrica que cortase el fluido del ferrocarril. Los trenes quedaron parados, el mercancías en el kilómetro 49,900 y el correo en el 50,700. (Cifra.)

### EL «CASO» DE LOS NIÑOS MURCIANOS

## EL FISCAL SOLICITA LA REVOCACION DEL AUTO DE CONCLUSIONES DEL SUMARIO

MURCIA.—El ministerio público, representado por el fiscal jefe de la Audiencia Provincial, don Bernardino Ros Oliver, ha solicitado, al parecer, de la sala de la Audiencia, sección primera, y dentro del plazo que le ha sido concedido para instrucción, la revocación del auto de conclusiones del sumario número 343, de 1965, del Juzgado de Instrucción número 1 de la capital.

Dicho sumario es seguido a causa de la muerte de los cuatro niños menores: Mari Carmen, de nueve meses; Mariano, de dos años; Fuensanta, de cuatro, y Andrés, de cinco, hijos del matrimonio Martínez del Aguila, y en el que se encuentra procesada la esposa, Antonia Pérez Díaz, de treinta y ocho años.

## TEATRO MARIA GUERRERO A VISO

Por la larga duración de la obra

## «AGUILA DE BLASON»

de don Ramón del Valle-Inclán

se modifica el horario de las funciones

LUNES, MARTES Y MIERCOLES: A las 6,45 tarde.

JUEVES, VIERNES Y SABADOS: A las 6,45 tarde y 10,45 noche.

DOMINGOS: 4 tarde, función popular (butaca, 35 pesetas), y 7 tarde (precios normales).

NOTA.—Se ruega la máxima puntualidad por empezar las funciones a las horas anunciadas.

ARA...  
MUE...  
EN...  
EL SU...

ARANDA...  
dos heridas...  
kilómetro 14...  
El suces...  
33-BJ-09, co...  
años, con d...  
Olivia Araúz...  
No obstant...  
que murió...  
El autoco...  
y Toribio A...  
heridas de...

Mue...

PONTEVE...  
cidente de c...  
rin Alvarez...  
suma grave...  
ria Salabin...  
dos de Tom...  
traer matrín...

El hecho...  
la carretera...  
tugal, dema...  
chocar el t...  
Albino Ram...  
ta localidad...  
que pilotaba...  
rer adelanta...  
tariamente.

Una mu...  
graver...  
accid...

TARRAGO...  
de circulaci...  
rretera de...  
diaciones o...  
ron gravem...  
Marqués Cu...  
gés, ambas...  
ria. Traslad...  
urgencia de...  
ra ingresó...

Niño aho...

ARRECIF...  
Pereció aho...  
en el pueb...  
niño de veí...  
ballo de Ga...  
ño se cayó...  
mana Mar...  
años, se ar...  
siguió resca...  
queño aún...  
este falleci...  
un automóv...  
do a Arreci...

Grave...

BARCELO...  
hospitalizad...  
la clínica G...  
la súbdita...  
Chester, de...  
que fue ví...  
en Sitges, e...  
do unas co...  
esposo. Des...  
temente asi...  
dicha villa...  
na acompa...  
fra.)

Roban un...  
con 20.0...

GERONA...  
pesa la caja...  
ladrones ar...  
seiscientos...  
siguieron c...  
vil que les...  
se dieron a...  
El robo s...  
no de pien...  
da de Torr...



## ARANDA DE DUERO: UNA PERSONA MUERTA Y DOS GRAVEMENTE HERIDAS EN ACCIDENTE DE CIRCULACION

### EL SUCESO OCURRIÓ AL INTENTAR UN AUTOCAR EVITAR UN ATROPELLO

ARANDA DE DUERO (Burgos).—Una persona resultó muerta y otras dos heridas de consideración en accidente de tráfico ocurrido en el kilómetro 181,300 de la carretera de Madrid a Irún.

El suceso se produjo cuando el autocar de matrícula francesa 33-BJ-09, conducido por Urbaine Aime Carcenat, de cuarenta y cuatro años, con domicilio en Montauban, hizo un viraje para no atropellar a Olivia Araúz Ontoria, de cuarenta y seis años, vecina de esta localidad. No obstante el esfuerzo del conductor, el vehículo alcanzó a Olivia, que murió en el acto.

El autocar subió a la acera y atropelló a Herminio de Juan Carazo y Toribio Ayala Martínez, ambos de sesenta y seis años, que sufrieron heridas de consideración. (Cifra.)

### Muere en accidente de circulación y su novia resulta herida gravísima

PONTEVEDRA.—Falleció en accidente de carretera Bernardo Amorín Álvarez, y resultó herida de suma gravedad su prometida, María Salabina Alonso, vecinas los dos de Tomiño y próximos a contraer matrimonio.

El hecho ocurrió ayer noche en la carretera de La Coruña a Portugal, demarcación de Porriño, al chocar el turismo conducido por Albino Ramírez Rodríguez, de esta localidad, contra la motocicleta que pilotaba el fallecido, por que rer adelantar aquél, antirreglamentariamente, a la máquina (Cifra.)

### Una mujer muerta y otra gravemente herida en accidente de coche

TARRAGONA.—En un accidente de circulación ocurrido en la carretera de Valencia, en las inmediaciones de Hospitalet, resultaron gravemente heridas Josefa Marqués Culvi y Josefa Cabré Vergés, ambas vecinas de Jesús y María. Trasladadas al dispensario de urgencia de esta capital, la primera ingresó cadáver. (Cifra.)

### Niño ahogado en un estanque

ARRECIFE DE LANZAROTE.—Pereció ahogado en un estanque, en el pueblo de Playa Blanca, el niño de veinte meses Ginés Caraballo de Ganzo. Cuando el pequeño se cayó al estanque, su hermana María Dolores, de trece años, se arrojó al depósito y consiguió rescatar el cuerpo del pequeño aún con vida. No obstante, éste falleció momentos después en un automóvil en que era conducido a Arrecife. (Cifra.)

### Gravemente herida en atropello

BARCELONA.—Se encuentra hospitalizada en grave estado en la clínica Quiron, de esta ciudad, la súbita británica Edith Anne Chester, de sesenta y cuatro años, que fue víctima de un atropello en Sitges, en donde estaba pasando unas cortas vacaciones con su esposo. Después de ser convenientemente asistida en el hospital de dicha villa, fue traída a Barcelona acompañada de su esposo. (Cifra.)

### Roban una caja de caudales con 20.000 pesetas dentro

GERONA.—Ochenta kilogramos pesa la caja de caudales que unos ladrones arrastraron durante unos seiscientos metros hasta que consiguieron cargarla en un automóvil que les esperaba y en el cual se dieron a la fuga.

El robo se cometió en un molino de piensos situado a la entrada de Torroella de Montgrí, por

tres individuos en cuya identificación y captura trabaja activamente la Guardia Civil.

En el interior de la caja se guardaban veinte mil pesetas en metálico. (Cifra.)

### Anciano ahogado en un pozo

CORDOBA.—Murió ahogado, al carse a un pozo, el anciano Jacobo Alcalde Murillo, de ochenta y cinco años.

El suceso, del que no se tienen otros detalles, ocurrió en la aldea La Coronada, en el término municipal de Fuenteovejuna. (Cifra.)

## ROBAN UN LIENZO EN UNA IGLESIA DE FRUNIZ (VIZCAYA)

BILBAO.—De la iglesia de Fruniz (Vizcaya) desapareció un lienzo de pared incrustado de calaveras.

Probablemente a alguien le pareció feo ese pedazo de muro, significativo del recuerdo a la muerte, y se lo ha llevado, quedando ahora una superficie lisa de cemento.

En este caso concreto, lo de menos es el valor material de la obra.

Se han dado varios hechos de desaparición de reliquias artísticas. En la iglesia de Bernagoitia fue destruido un sarcófago de piedra para aprovecharlo como cascotes. Lo mismo ocurrió con una preciosa imagen de la Virgen y el Niño, que aparecía en una pared de la ermita de Guerediaga, y con la estela funeraria que servía de soporte a una de las columnas del pórtico de la ermita de Arguñeta, y con la imagen de Nuestra Señora, que fue pintada a pistola, matando así sus primitivos colores, en una ermita de Abadiano.

Los casos son interminables. Retazos artísticos están siendo incomprensiblemente sustituidos por motivos modernos, tras vender por cuatro perras mobiliarios renacentistas vascos, figuras e imágenes a anticuarios y negociantes.

Ante estos hechos se ha lanzado desde la Prensa bilbaína una llamada de atención para evitar tantos desafueros. (Cifra.)

## UN METEORITO CAE EN BROOKLYN

TIENE EL TAMAÑO DE UNA PERA Y UN KILO DE PESO

Se estrelló contra un camión, cuyo conductor resultó herido

NUEVA YORK.—Se ha podido comprobar ayer, y así ha sido confirmado, que un extraño objeto candente, del tamaño de una pera, pero con un peso de más de un kilo, que cayó ayer junto al conductor de un camión del departamento de Sanidad cuando se hallaba en el centro de Brooklyn, es un meteorito.

El objeto, hasta ahora calificado de «misterioso», rompió los cristales de la caja del camión conducido por Frank Tiscia, quien sufrió algunas cortaduras, y, al sentirse herido, frenó el vehículo. Dos obreros que se hallaban trabajando en unas obras próximas, Paul Scire y Juli Condem, han declarado que al oír el estruendo de los cristales al estrellarse el objeto contra el camión y el chirrido de los frenos del vehículo, cuando paró Tiscia, acudieron rápidamente en ayuda de éste, que se quejaba de fuertes dolores.

Cuando los dos obreros intentaron retirar el objeto tuvieron que abandonar la idea, no sin antes haber sufrido fuertes quemaduras en sus manos. Esperaron a que se enfriase y lo trasladaron a un garaje próximo. Inmediatamente después llamaron al Museo americano de Historia Natural, donde acudió el meteorólogo Vincent Manson, que ha dirigido el reconocimiento y los estudios.

Según William Liller, que preside el departamento de Astronomía de la Universidad de Harvard, solamente uno de cada cien mil meteoritos cae en una zona poblada de la Tierra. Este que acaba de caer sobre Brooklyn debió entrar en la atmósfera de la Tierra, según cálculos, a una velocidad que oscilaría entre los 30 y 60 kilómetros por segundo. Se trata de una materia integrada por un 90 por 100 de hierro y el resto de níquel. (Efe.)

## EL ALCALDE Y VEINTE VECINOS DE SURROCA DE LERIDA, ACUSADOS DE UN DELITO DE SEDICION

ARROJARON DE DICHA POBLACION A UNA INSPECCION DEL COLEGIO DE MEDICOS QUE IBA A ESCLARECER UN HECHO DENUNCIADO POR EL AYUNTAMIENTO

LERIDA.—En la sala de la Audiencia Pública de Lérida se reunió el Tribunal de Orden Público, presidido por José Hijas Palacios e integrado por los magistrados Antonio Torres Dulce-Ruiz y José Matéu Cánovas, actuando de secretario Sebastián Baños de la Torre; de fiscal, el señor Fernández Gil, y abogado querellante, García Esteve, y abogado defensor, Antonio Sas Cugat.

La causa es por delito de sedición contra el alcalde de Surroca, de Lérida, y veinte vecinos más.

El hecho se inició el 14 de agosto de 1964, cuando el citado alcalde, Miguel Reves Pujol, dirigió al Colegio Oficial de Médicos de la provincia de Lérida un escrito denunciando al médico titular de la localidad, José Mullor Esplughes, por irregularidades en el desempeño de su misión.

El Colegio de Médicos, para esclarecer los hechos denunciados, nombró juez instructor al médico José María García Teixido y al también médico Emilio Moreno Rodríguez, quienes, para practicar las diligencias necesarias, indicaron, por medio de telegramas, al Alcalde de Surroca, de Lérida, que dispusiera una sala para el día 23 de agosto de 1964, domingo, que se trasladarían a dicha localidad.

El alcalde contestó que no disponía de ninguna sala. A la vez contestaron los citados médicos que la habilitarían a su llegada.

### UN GRUPO DE VECINOS

Una vez trasladados al citado pueblo en su automóvil, el juez instructor y secretario del Tribunal del Colegio de Médicos se encontraron con un grupo de vecinos en las proximidades del Ayuntamiento, marchando a pie hasta el domicilio del alcalde, acompañados de aquellas personas, quienes en tono amenazador, según el fiscal, y formando gran tumulto, proferían expresiones injuriosas contra los médicos, y especialmente contra el titular de la localidad, con gritos de «¡Fuera el médico!».

Una vez llegados a casa del alcalde, según indica en esta ocasión el abogado querellante, la primera autoridad municipal, en vez de protegerles, les conminó a que salieran del pueblo, indicándoles que no debían haber acudido para instruir el expediente; y poniéndose dicho alcalde al frente de los concejales, alguacil y otros vecinos, obligaron a los citados médicos a marchar hacia su automóvil por otro camino que pasa ante la casa del médico expedientado, donde nuevamente se renovaron los insultos y gritos de «¡Fuera!».

Debido a tal conducta, los médicos que debían instruir el expediente se vieron obligados a abandonar el pueblo sin haber podido efectuar las oportunas diligencias.

### PETICION FISCAL

En sus conclusiones, el fiscal solicita la pena de seis meses de prisión mayor para el Alcalde y demás encartados, y el abogado querellante representante del Colegio de Médicos de Lérida, solicita la pena de doce años. El abogado defensor, en sus conclusiones provisionales, solicita la libre absolución para los encartados.

La vista oral se ha iniciado a las diez de la mañana y ha sido suspendida a las dos de la tarde. En el curso de la sesión de la mañana han prestado declaración siete de los procesados.

A las cinco horas y quince minutos de la tarde se reanudó la

vista de la causa que el Tribunal de orden público, constituido en Lérida, sigue contra el Alcalde de la localidad de Surroca y veinte vecinos más de la misma, procesados por una acusación de sedición.

La sesión de la tarde finalizó a las 21,30 y durante ella fueron interrogados por el fiscal, la acusación privada y la defensa los veinte procesados y dos testigos.

Hoy, a las diez en punto, se reanuda de nuevo la vista de la causa. (Cifra.)

## CONTINUA LA BUSQUEDA DE LOS ASESINOS DEL SARGENTO DE LA GUARDIA CIVIL

PARECE HABERSE CONFIRMADO QUE EL AUTOR DE LOS DISPAROS FUE JESUS RIOS ROMERO

Las gestiones de la Guardia Civil y fuerzas de la Policía para localizar el paradero del que ya parece confirmado como responsable de la muerte del sargento de la Benemérita don Valerio Barriaga, el delincuente Jesús Ríos Romero, prosiguen en distintos puntos del norte de la Península. Según parece, existe una declaración efectuada por la mujer que albergó a Jesús Ríos en la granja santanderina que ha servido de base para establecer esta presunción. En medios informados se asegura que Jesús Ríos efectuó varios disparos contra el comandante del puesto de Villaverde mientras otros dos sujetos mantenían inmóvil al sargento Barriaga.

En las provincias de Cuenca y Albacete, zona en la que han buscado refugio otros dos delincuentes, Andrés Ríos Romero y Pedro García Romero, se efectúan amplias batidas que tienen por escenario, preferentemente, los pinares denominados de San Clemente, en cuyas frondosidades se han escondido los malhechores.

## Grave accidente de carretera en San Hipólito de Voltregá

VICH.—En la carretera de San Hipólito de Voltregá, en el lugar conocido por Can Pantano, ha ocurrido un accidente mortal de tráfico, al chocar un triciclo contra un turismo, yendo los dos en la misma dirección.

El conductor del triciclo, Jaime Amblas, de veintidós años, soltero, ha fallecido en el acto, y José Amblas, padre del fallecido, que le acompañaba, ha sido internado en la clínica comarcal con conmoción cerebral y contusiones de pronóstico grave.

El turismo causante del accidente procedía de Vich y había sido robado momentos antes por el que lo conducía, Emilio Sánchez, de diecinueve años de edad, quien al verse perseguido por otro coche, en el que iba el propietario del vehículo robado, perdió al serenidad y se precipitó sobre el triciclo.

El causante de este accidente ha ingresado en la cárcel. (Cifra.)

Lea usted

«EL RUEDO»

SEMANARIO  
TAURINO

Ayuntamiento de Madrid



## DIA A DIA

# DIFICULTADES

Juan Ignacio Busca Isusi, buen observador de la evolución económica a través del «parquet» bilbaino, escribe desde el «bocho»: «Esquema del día. En el país vasco no es otro que el de las restricciones y las dificultades de muchas empresas, de las grandes, medianas y de las pequeñas, en descontar el papel comercial, lo que está motivado por un enrarecimiento tal del ambiente que es lógico tenga su reflejo en el parquet, verdadero crisol, aunque algunos piensen de otro modo, del pulso financiero económico-nacional.»

Ya ha saltado la palabra: dificultades. A un período de «desajustes», de «tensiones», de «fluidez» sigue el de las «dificultades». Lo que estaba en el ambiente, en la atmósfera, en el aire, ha cristalizado: dificultades. Las noticias del norte son bastante pesimistas. Dificultades en afrontar los problemas más elementales en la varias escala empresarial, desde los grandes a los pequeños. Hay empresas con dificultades hasta para pagar las nóminas. En los dos últimos años el proceso de reinversión ha sido verdaderamente gigantesco. Las empresas han empeñado hasta la última peseta en el desarrollo. La diferencia que resulta de la comparación entre los efectos de las medidas estabilizadoras de 1959 y los de las actuales es que el clima de entonces era de cautela, de prevención, de languidez y de estancamiento, y el de ahora es todo lo contrario: de implicación, de compromiso, de empeño. No se les puede decir a las empresas: reactiven, crezcan, desarrollen hasta el máximo sus posibilidades para luego frenarlas de golpe en plena carrera. Hay que ser muy prudentes en los parones violentos. El propio Busca Isusi, añade: «Que el Plan de Desarrollo se ha desbordado en ciertos sectores alterando todo el conjunto armonioso inicialmente concebido, es un hecho; que las cosas no podían seguir así, también es algo que todos lo decían. Todo un futuro de nuestro signo monetario está en juego y, de seguir el anárquico nivel de las importaciones y el bajísimo ritmo de nuestras exportaciones actuales, con cifras de déficit en la balanza de pagos tan grandes como presenta el primer trimestre actual habría que ir pensando en que en los meses finales del año pudiesen adoptarse decisiones a gran escala.» Estas «decisiones a gran escala» parece que han sido tomadas ya, aunque muy subrepticamente. La Administración tiene o debe de tener procedimientos más idóneos que las ventanillas de los Bancos para comunicar a los administradores sus medidas y sus decisiones. La primera y elemental obligación de los Poderes públicos es orientar claramente a los ciudadanos respecto del alcance de las medidas que les afectan. La gente se pregunta: ¿Son los Bancos los que por propia iniciativa han decidido esta drástica inflexión crediticia o responde a un criterio de Gobierno? Y si es lo segundo, como es lógico presumir, ¿por qué no se advierte pública y claramente el alcance de las determinaciones programadas? Y en cualquier caso hay que evitar, sobre todo, la menor sospecha de discriminación en la aplicación de estas medidas. Que no existan también en este aspecto ricos y pobres. Que no se desautoricen determinadas propuestas de emisión de obligaciones mientras que hasta se jalean otras de menor significación social incluso que las desautorizadas. A unos intereses comunes, unas reglas de juego comunes.

Las dificultades ya están en la arena. Pues vamos a salvarlas en común, con la mayor claridad y limpieza. Yo no sé la importancia que el español medio dará a las declaraciones de un octogenario o a las protecnias dialécticas de un resentido. Si hay luz y taquígrafos para ellos, ¿por qué no para cosas más apremiantes y sustanciales como son las que afectan al «modus vivendi» de los españoles? Asustarnos, asustarnos los españoles a estas alturas nos parece bastante difícil, por muy crudamente que se exponga la verdad. El español tiene mucha correa, como se dice en el argot popular. Quizá lo que no tenga ya es tanta paciencia para seguir viendo las cosas de cada día por el ojo de la cerradura...

José Antonio REVILLA

## EL PLAZO DE PAGO DEL IMPUESTO GENERAL SOBRE LA RENTA, AMPLIADO

## FINALIZARA EL DIA 31 DE MAYO

Las declaraciones por el Impuesto General sobre la Renta podrán presentarse hasta el 31 de mayo próximo. Así lo ha dispuesto el Ministerio de Hacienda por una orden firmada ayer, según comunica el gabinete técnico de dicho Ministerio.

El plazo, que finalizaba el día 30 del presente mes de abril, ha sido ampliado, pues, hasta el 31 de mayo.

# Compañía del Ferrocarril de Madrid a Aragón, S. A.

Por acuerdo del Consejo de Administración de esta Sociedad se convoca Junta general extraordinaria de accionistas, que tendrá lugar el próximo día 18 de mayo, a las trece horas, en el domicilio social, Alfonso XII, núm. 14, en primera convocatoria, y en el mismo lugar y hora del día siguiente, en segunda convocatoria, para deliberar sobre el siguiente

## ORDEN DEL DIA

- 1.º Ampliación del capital social, elevándolo hasta la cifra de 15.000.000 de pesetas.
- 2.º Autorizar al Consejo de Administración para elevar el capital social hasta los límites previstos en el artículo 96 de la vigente ley de Sociedades Anónimas.
- 3.º Modificación del artículo 5.º de los Estatutos sociales.

Los señores accionistas podrán retirar sus tarjetas de asistencia para esta Junta hasta cinco días antes del señalado para su celebración, depositando los resguardos provisionales nominativos de que sean titulares —en número no inferior a diez acciones—, o los resguardos bancarios correspondientes, en la Caja social.

Cada diez acciones darán derecho a un voto, pudiendo agruparse los accionistas poseedores de menor cantidad, para completar este número y tener derecho a un voto, designando un solo accionista en representación.

Madrid, 19 de abril de 1966.—El Presidente del Consejo de Administración (firmado), **Francisco Godia Sales.**

## RECTIFICACION

Por error, el día 10 del corriente, en la sección financiera, se indicó que la Sociedad **PRIMETAL** convocaba a Junta general, en lugar de **FRIMETAL**, que es la que, en realidad, debía de figurar.

Compañía Metropolitana  
de Madrid, S. A.

Se pone en conocimiento de los señores accionistas de esta Sociedad y de los tenedores de las cédulas de fundación no presentadas al estampillado, que a partir del día 20 de abril actual, se abonarán las siguientes cantidades:

A las acciones números 1 al 949.790, contra cupón núm. 105, pesetas 25 por acción, libres de impuestos, en concepto de dividendo complementario correspondiente al ejercicio de 1965.

A las acciones núms. 949.791 al 963.816, contra cupón número 105, pesetas 22,92 por acción, libres de impuestos, también en concepto de dividendo complementario del ejercicio de 1965, y de acuerdo con las condiciones de emisión de estas acciones, cuya suscripción se efectuó del 10 de abril al 10 de mayo de 1965.

A las cédulas de fundación no estampilladas, contra cupón número 40, pesetas 234,94 por cédula, libres de impuestos, en concepto de dividendo anual por el expresado ejercicio de 1955.

Los pagos se realizarán en las oficinas centrales y sucursales del Banco de Vizcaya y del Banco Español de Crédito.

El Secretario del Consejo de Administración, Carlos de Ezaguirre.

# BOLSA DE MADRID

	Cambio		Dife- rencia		Cambio		Dife- rencia
<b>Fondos Públicos:</b>				<b>Inmobiliarias:</b>			
Interior A. ....	97,25	—	0,75	El Carmen .....	207,—	+	2,—
Exterior A. ....	103,—	+	0,50	El Encinar Reyes ..	94,—		
Amort 4 % 1908 ..	109,50		»	Canabaria .....	193,—		»
» 1952 .....	101,—		»	Vallehermoso .....	202,—		»
» Nov 1951 .....	103,—		»	Hispana, preferentes	110,—		»
» Jun 1953 .....	102,75		»	Metropolitana .....	207,—	+	4,—
» Jul 1951 .....	99,75	—	0,50	Menfis .....	210,—		»
» 3 % 1928 .....	98,—		»	Rubán .....	154,—		»
Uca. Inversiones ..	101,25	+	0,25	Urbis .....	146,—		»
L. Colonización ..	99,—		»	Vacosa .....	191,—		»
R. Nacional .....	102,50		»	Cia Metropolitana ..	468,—		»
Renfe .....	100,50	+	0,25	Sacoria .....	120,—		»
Ayuntamiento 1914 ..	90,—		»	<b>Carteras:</b>			
» 1918 .....	90,—		»	Insa .....	100,—		»
» 1929 .....	83,—		s/c	G. Inversiones .....	302,—		»
» Int. 1931 .....	80,50	+	0,50	Vamosa .....	106,—		»
» Ens. 1931 .....	80,50	+	0,50	<b>Mineras:</b>			
» 1941 .....	80,—	+	1,—	RH .....	160,—	+	5,—
» 1946 .....	80,—		»	Rio Tinto .....	100,—		»
Empresa M. I. ....	91,—		»	Duro-Felguera .....	60,50		0,50
Tánger-Fes .....	74,—		»	Guindos .....	62,—		»
Cea Hipt 4 % .....	86,—	+	1,—	Ponferrada .....	458,—		»
— s/A .....	93,—		»	<b>Monopolios:</b>			
— s/B .....	92,75		»	Campa .....	178,—	—	1,—
— s/C .....	93,50		»	Iabacalera .....	188,—		»
— Local Inter. ....	98,75	—	2,50	<b>Navales:</b>			
— Lotes .....	101,25	+	2,50	O. Naval ordinarias	54,—	—	1,50
— referentes .....	105,—		»	Trasatlántica .....	70,—		»
<b>ACCIONES</b>				Pebsa .....	150,—		»
<b>Bancos:</b>				Transmediterránea ..	162,—		»
Exterior .....	430,—		»	Naval de Levante ..	115,—		»
Central .....	1.246,—	—	4,—	<b>Papeleras:</b>			
Esp. Crédito .....	1.104,—	—	11,—	P. Española .....	133,—	+	1,—
General O. e I. ....	485,—		»	P. Reunidas .....	125,—	—	5,—
Hispano Americano ..	1.045,—	—	15,—	<b>Químicas:</b>			
Ibérico .....	733,—	—	1,—	Cepa .....	194,—		»
L. Quesada .....	1.120,—	+	2,—	Cros .....	208,—		»
Mercantil e Indust. ..	420,—		»	Energia I. A. ....	126,50		»
Popular Español .....	745,—	—	10,—	Explosivos .....	140,—		»
Rural y Mediterráneo ..	301,—		»	Fosforera Española ..	223,—		»
Fomento .....	194,—	—	2,—	Hidro Nitro .....	47,—		»
<b>Eléctricas:</b>				Iber Nitrogeno .....	70,—		»
E. Viesgo .....	205,—	—	0,25	Perfumeria Gai .....	640,—		»
Langreo, ordinarias ..	160,—		»	Insular Nitrogeno ..	120,—	+	1,—
E. Leonesas .....	120,—	—	2,—	Q. Canarias .....	145,—		»
Reunidas Zaragoza ..	151,—	+	0,50	Fanul Foto .....	461,—		»
S. Nansa .....	119,—		»	E. Petróleos .....	422,—	—	8,—
S. SU .....	287,—	—	2,—	Proquisa .....	139,—		»
Fecsa g. ....	248,—	—	2,50	Dow Unquinesa .....	132,—		»
Fecsa p. ....	250,—	—	4,—	U. Resinera .....	190,—		»
Fenosu .....	288,—	—	1,—	Petrolver .....	175,—		»
Hidro Cantábrico .....	150,—	—	4,—	<b>Seguros:</b>			
Hidro Cataluña .....	160,—	+	1,—	Hermes .....	520,—		»
Hidro Chorro .....	181,—		»	Unión y Fénix .....	3.875,—	—	25,—
Hidro Española .....	336,—	—	3,—	<b>Metalúrgicas:</b>			
Iberduero, ordinarias ..	419,50	—	2,50	Seat .....	289,—		»
Moncabril .....	118,—		»	A. Hornos .....	65,50	—	2,50
Sevillana .....	220,—	—	2,—	Aluminio Ibérico .....	106,—		»
Unión E. M. ....	226,—	—	1,50	Auxiliar F. O. ....	80,25	—	0,75
<b>Alimentación:</b>				Babcock Wilcox .....	116,—		»
Rústicas .....	95,—		»	M. Santa Ana .....	113,50	—	0,50
El Águila .....	345,—	+	5,—	O. Malticas ordinar ..	25,—		»
Azucarera General ..	107,—		»	T. Santa Barbara .....	52,—		»
Ebro .....	420,—	—	8,—	M. Met. Madrileñas ..	27,—		»
<b>Comercio:</b>				Materia y Const .....	80,—		»
Galerías Preciados ..	730,—	+	12,—	Española Zinc .....	71,—		»
<b>Construcción:</b>				Maquinista F. y M. ..	85,—		»
C. Alba .....	190,—		»	Nueva Montaña .....	195,—	+	5,—
C. Alba pd. ....	204,—		»	Finanzauto .....	262,—		»
Cantabria .....	138,—		»	Grat Electrica .....	162,—	—	1,—
Portland Valderribas ..	410,—		»	<b>Telefonía:</b>			
Ladrillos Valderribas ..	530,—		»	Marconi .....	113,—		»
Luso E. Porcelanas ..	129,—		»	Telefónica .....	166,75	—	0,75
Hidrociivil .....	51,—		»	<b>Textiles:</b>			
Dragados .....	382,—	—	3,—	Calitasa .....	71,—		»
C. G. Española .....	7,—	+	1,—	Pefasa .....	74,—	—	1,—
Alcázar .....	265,—		»	Sniace .....	164,—		»
Asturiana .....	102,75		»	<b>Transportes:</b>			
Barni .....	122,—	—	2,—	Aviaco .....	83,—		»
Ceisa .....	126,—	—	2,—	Metro .....	176,50		s/d

# BOLSA DE PARIS

La Bolsa parisiense volvió a mostrarse deprimida por las huelgas en el sector.

Air Liquide ... ..	492,50	Galleries Lafayette ... ..	245,—
Gq. de Paris et Pais-Bas ...	224,—	Rio Tinto Zinc ... ..	22,60
Cie. Gen. Electric ... ..	558,—	Ciments Française ... ..	154,—
Française des Petroles ...	187,50	Ciment Lafargo ... ..	290,—
Pechiney ... ..	213,50	Cofirés (A) ... ..	56,30
Au. Printemps ... ..	235,—	Saint Gobain ... ..	162,00
Rhone Poulenc ... ..	254,50	Ugine ... ..	258,90
Thomson Houston ... ..	147,50	Schneider et Cie. ... ..	283,50
Chargeurs Reunis ... ..	195,—	Banque de la Guyane ... ..	s/cot.
Eso Standard ... ..	312,20		

## FRUTAS Y HORTALIZAS ESPAÑOLAS

### MERCADO DE COVENT GARDEN

(Precios mayoristas en chelines por caja)

Tomates de Canarias	17/—	22/—
Patatas de Valencia (sacos)	32/—	

**BANCO DE SIERO**  
(Información de Comtelsa.)



## S. N. I. A. C. E.

### SOCIEDAD NACIONAL INDUSTRIAS

### APLICACIONES CELULOSA ESPAÑOLA, S. A.

#### JUNTA GENERAL ORDINARIA

Por acuerdo del Consejo de Administración de esta Compañía, de conformidad con la vigentes ley sobre Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas y con los Estatutos sociales, se convoca a Junta general ordinaria de accionistas, en primera convocatoria para el día 18 de mayo próximo, a las doce y media horas, en el salón de actos de la Cámara Oficial de Comercio, plaza de la Independencia, número 1, para tratar de los siguientes asuntos:

1.—Lectura y aprobación, en su caso, de la Memoria y balance regularizado, Cuenta de Pérdidas y Ganancias, informe emitido por los señores accionistas censors de cuentas y propuesta de distribución de beneficios, todo ello correspondiente al ejercicio de 1965. Estos documentos estarán a disposición de los señores accionistas, en las Oficinas de la Compañía, quince días antes de la celebración de la Junta, durante las horas de trabajo, como previene el artículo 110 de la expresada ley.

2.—Facultar al Consejo de Administración para aumentar el capital social, en una o varias veces, y en la oportunidad, condiciones y cuantía que libremente decida, hasta una mitad de la cifra actual, de acuerdo con lo previsto en el artículo 96 de la ley de 17 de julio de 1951, y consiguiente modificación del artículo 5.º de los Estatutos.

3.—Facultar al Consejo de Administración para que, en una o varias veces, pueda emitir y poner en circulación obligaciones simples, en cuantía no superior a la cifra del capital social desembolsado en la fecha en que se adopten los acuerdos, conforme a lo dispuesto en el artículo 111 de la ley de 17 de julio de 1951 y demás disposiciones concordantes.

4.—Nombramiento de señores accionistas censors de cuentas para 1966.

5.—Redacción y aprobación, en su caso, del acta.

6.—Ruegos y preguntas.

Tienen derecho a concurrir a la Junta todos los accionistas que posean o representen, por lo menos, 100 acciones, a cuyo efecto deberán depositar los títulos o los resguardos, en su caso, con cinco días, como mínimo, de antelación a la fecha fijada para la celebración de la Asamblea, en el domicilio social de la Sñra Viscosa, de Madrid.

## OLIMPIADA DEL TRABAJO

### EN TARRAGONA

#### PARTICIPAN 87 CONCURSANTES DE LA PROVINCIA

TARRAGONA. — Ochenta y siete concursantes pertenecientes a Empresas privadas y Centros de Formación Profesional de la provincia participan en una Olimpiada de Trabajo, que se ha inaugurado en la Escuela de Maestría Industrial «Conde de Rius», como prueba del XX Concurso Nacional Juvenil de Formación Profesional, Industria y Artesana. (Cifra.)

## HOMENAJE

### A ANTONIO ISASI

Hoy, a las dos y media, un grupo de amigos del realizador cinematográfico Antonio Isasi le ofrecerá un almuerzo homenaje, para celebrar el resonante éxito de su película «ESTAM-BUL 65», cinco veces premiada. El acto tendrá lugar en el Hotel Castellana Hilton, en cuya recepción pueden adquirirse las tarjetas.

# ESTA EN CONSTRUCCION UN NUEVO CANAL DE PANAMA

PANAMA. (Crónica especial para agencia Fiel-Orbe, por Guillermo R. Valdés.)—Los indios kuna, moradores de las poblaciones de Malatupu, Thbualá y comunidades circunvecinas ubicadas en la comarca de San Blas —intendencia que agrupa a una de las dos grandes concentraciones aborígenes de la República—, manifestaron recientemente grandes temores con respecto a la construcción de un canal a nivel, por la ruta llamada Sasardi-Morti. Los indios señalan que esta canal pudiera traer graves consecuencias al grupo aborigen ante el ministro de Relaciones Exteriores de Panamá, principal negociador de un nuevo tratado y del posible canal a nivel, Fernando Elela Almarán.

Los temores aborígenes concurren ante el ministro encabezados por el viejo cacique Yabiliquiña, quien fue recibido con los honores de su rango en el palacio de la Cancillería por el señor Elela.

Yabiliquiña, acompañado de sus

tres secretarios e intérpretes, expuso a Elela la intranquilidad y preocupación de los moradores de esa región, por considerar que los trabajos de campo que técnicos panameños y norteamericanos vienen realizando en ese sector de la República, relacionados con los estudios que se adelantan sobre la posible ruta de un canal a nivel, podrían afectar «los últimos vestigios de sus tradiciones y costumbres, celosamente conservados en el sector de San Blas y que, por otro lado, provocarían en los aborígenes la incertidumbre y la desesperación por mantener sus bienes materiales, sus grandes cultivos de locales, aguacalates, platanos, etc., que son la fuente de su sustento».

La entrevista entre el cacique y el ministro sirvió para que éste despejara las dudas manifestadas y les diera una detallada explicación de la naturaleza de los trabajos que se adelantan en la ruta Sasardi-Morti y de las providencias adoptadas por el Gobierno

no nacional con el fin de que ni dichos trabajos ni la misma construcción del proyectado canal a nivel, si ésta llega a realizarse, vulneren los derechos de los kunas ni lastimen sus costumbres y tradiciones.

Desde comienzos de marzo, al parecer, grupos exploradores han estado laborando en el área del Darien con el fin de tomar datos de importancia para la selección de la ruta del nuevo canal. La información llegó a Panamá por vía de cables de agencias noticiosas norteamericanas y provocó entre los opositores al Gobierno y críticos de izquierda nuevas protestas, señalándose que se hacían tales trabajos mixtos sin que el país lo supiera.

La Cancillería indicó entonces que informes anunciando esta labor exploratoria habían sido incluidos en la Memoria del Ministerio, que fue enviada a los diputados y altos funcionarios de la Administración, así como a la Prensa.



Ayuntamiento de Madrid



# LOS DEPORTES

## AYER FUERON INAUGURADOS EN MADRID LOS JUEGOS NACIONALES UNIVERSITARIOS

Morera y Díaz de la Gándara vencieron en las finales de 5.000 metros y lanzamiento de peso

Ayer por la mañana se celebró el acto inaugural de los XIV Juegos Universitarios Nacionales en las pistas deportivas de la Ciudad Universitaria.

A los acordes de una marcha militar interpretada por la banda de tambores, cornetas y gaitas del Ministerio del Ejército, desfilaron los 1.700 participantes agrupados tras las banderas de sus respectivos Distritos. A continuación hizo su entrada en las pistas la bandera de los XIV Juegos, portada por seis profesores de Educación Física de la Universidad de Madrid. La bandera fue izada al mástil de honor por el «recordman» nacional universitario y absoluto de lanzamiento de peso, Alberto Díaz de la Gándara, mientras los altavoces difundían las notas del «Gaudemus igitur».

El propio atleta Díaz de la Gándara tomó el juramento a los participantes, con las siguientes palabras: «Juramos participar con lealtad y generosidad en los XIV Juegos Universitarios Nacionales, respetando las reglas que los gobiernan, por la gloria del deporte y por el honor de nuestra Universidad».

Después se dio lectura al Decálogo del deportista universitario, que dice así:

- I. El deporte mejora cuerpo y alma.
- II. Como universitario, debes mejorar el deporte.

### RESULTADOS TECNICOS

#### ATLETISMO

##### CATEGORIA MASCULINA

5.000 metros (final):

1. José M. Morera Bosch (Madrid), 16 m. 15 s.
2. Luis Miguel Landa García (Madrid), 16-23.
3. Juan Criado Martín (Madrid), 16-32-6/10.
4. Carlos García Caro (Madrid), 16-44-8/10.
5. Agustín Fernández Calvo (Madrid), 16-53-2/10.
6. J. F. Serrano (Madrid), 17-06-6/10.

Peso (final):

1. Alberto Díaz de la Gándara (Barcelona), 17,04 metros.
2. Fernando García Cabanas (Barcelona), 12,48.
3. Orlando Santos Rodríguez (Barcelona), 12,00.
4. José Luis López Mora (Madrid), 10,18 metros.

El atleta Alberto Díaz de la Gándara, con su marca de 17,04 metros, bate el récord nacional universitario de lanzamiento de peso. El anterior récord lo tenía el mismo atleta en 16,37 metros.

800 metros (semifinales):

- (Primera serie)
1. José Pascual (Madrid), 2 m. 00 s.
  2. Antonio Pinilla (Madrid), 2-01-6/10.
  3. Santiago García (Valencia), 2-04-4/10.

(Segunda serie)

1. José María Odriozola (Madrid), 1 m. 59 s.
2. Mariano González (Oviedo), 2-00-7/10.
3. Apolinar Vecino (Córdoba), 2-01-9/10.

- III. Eres pieza de un juego, obra de acuerdo con los tuyos.
- IV. Fija los ojos en la meta.
- V. Pon todo tu empeño.
- VI. Ama la lucha. Respeta a tu adversario.
- VII. Se generoso con la victoria.
- VIII. No te des por vencido. Siempre habrá nuevas ocasiones.
- IX. Puedes ser mejor y ser el mejor.
- X. La vida es un partido. Juégalo.

Finalmente, el Delegado Nacional Comisario para el SEU, Ignacio García, declaró inaugurados los XIV Juegos Universitarios Nacionales.

Presidieron el acto el Delegado Nacional Comisario; Secretario General, Luis Buceta; Rafael Chaves, en representación de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes; otras autoridades y personalidades del deporte español.

La mañana soleada favoreció una nutrida asistencia de público, que llenó por completo las tribunas de las pistas de atletismo de la Ciudad Universitaria y que acompañó con su espontáneo alborozo el feliz desarrollo de la ceremonia inaugural. Terminada ésta se iniciaron las primeras pruebas de atletismo y por la tarde los encuentros de los distintos deportes.

(Tercera serie)

1. Pascual Sánchez (Salamanca), 2 m. 01 s. 4/10.
2. Manuel Gilarranz (Madrid), 2-05.
3. Delfín Mateos (Navarra), 2-06-9/10.

#### BALONCESTO

##### CATEGORIA FEMENINA

- Medicina (Salamanca), 19; Filosofía y Letras (Granada), 23.
- Ciencias (Madrid A), 59; Ciencias (Barcelona B), 31.

Conservatorio de Música (Bilbao), 33; Filosofía y Letras (La Laguna), 24.

Filosofía y Letras (Barcelona A), 47; Filosofía y Letras (Zaragoza), 30.

##### CATEGORIA MASCULINA

Ingenieros de Telecomunicación (Madrid B), 44; Peritos Industriales (Las Palmas), 33.

Medicina (Barcelona A), 52; Derecho (Valencia), 38.

Ingenieros Industriales (Madrid A), 56; Peritos Industriales (Zaragoza), 32.

Medicina (Salamanca), 36; Ciencias (Barcelona B), 40.

#### BALONMANO

##### CATEGORIA FEMENINA

- Filosofía y Letras (Valencia), 11; Ciencias (Madrid), 3.
- Colegio Mayor «Santa Fe» (Granada), 5; Medicina (Zaragoza), 11.
- Filosofía y Letras (Santiago), 5; A. T. S. (Barcelona B), 8.

Farmacia (Barcelona A), 9; Comercio (Bilbao), 4.

##### CATEGORIA MASCULINA

Ingenieros Industriales (Barcelona B), 1; Colegio Mayor «Ruiz de Alda» (Murcia), 0.

Colegio Mayor «Aralar» (Pamplona), 16; Arquitectura (Barcelona A), 19.

Ingenieros Aeronáuticos (Madrid A), 13; Peritos Industriales (Vigo), 16.

Peritos Industriales (Zaragoza), 9; Peritos Agrícolas (Madrid B), 17.

#### BALONVOLEA

##### CATEGORIA FEMENINA

Farmacia (Barcelona A), 3; Murcia, 0.

Casa del Brasil (Madrid), 0; Colegio Mayor «Jesuitas» (Granada), 3.

Filosofía y Letras (Salamanca), 1; Peritos Industriales (Valladolid), 3.

Medicina (Zaragoza), 3; Medicina (Barcelona B), 0.

##### CATEGORIA MASCULINA

Ciencias Económicas (Barcelona), 0; Peritos Industriales (Gijón), 3.

Colegio Mayor «Apóstol Santiago» (Madrid A), 3; Colegio Mayor «Ruiz de Alda» (Murcia), 0.

Colegio Mayor «Carmelitas» (Zaragoza), 3; Medicina (Salamanca), 1.

Peritos Industriales (Tarragona), 3; Academia de Mandos «José Antonio» (Madrid B), 0.

#### HOCKEY SOBRE HIERBA

##### CATEGORIA MASCULINA

Barcelona, 4; Cádiz, 0.

Madrid, 7; Granada, 0.

#### HOCKEY SOBRE PATINES

Barcelona, 15; Granada, 0.

Madrid, 6; Salamanca, 2.

#### FUTBOL

Peritos Industriales (Gijón), 2; Peritos Industriales (Valencia), 1.

Colegio Mayor «Ximénez de Cisneros» (Madrid B), 8; Colegio Mayor «Cerbuna» (Zaragoza), 1.

Ingenieros Industriales (Barcelona), 0; Ingenieros Industriales (Bilbao), 1.

Peritos Industriales (Sevilla), 2; Colegio Mayor «La Salle» (Madrid A), 2.

#### RUGBY

Valencia, 0; Valladolid, 49.

Colegio Mayor «San Juan Bosco» (Sevilla), 3; Colegio Mayor «Ximénez de Cisneros» (Madrid), 48.

Salamanca, 9; Granada, 6.

#### TENIS

##### CATEGORIA MASCULINA

Hernández (Granada) vence a Cadenas (Valencia) por 6-1 y 6-0.

Regás (Granada) vence a Orduña (Salamanca) por 6-0 y 6-1.

Buylla (Oviedo) vence a Lloret (Sevilla) por 7-5 y 6-4.

## MOMEÑE GANÓ LA SEGUNDA ETAPA DE LA VUELTA CICLISTA A MALLORCA

ALOMAR PASA AL PRIMER PUESTO DE LA CLASIFICACION GENERAL

PALMA DE MALLORCA.—Se disputó la segunda etapa de la XVI Vuelta Ciclista a Mallorca, con salida y llegada a Palma y recorrido de 225 kilómetros.

Con empeñada lucha entre los equipos Kas y Ferrys se ha corrido esta etapa, aun cuando los resultados del esfuerzo realizado por ambos han sido infructuosos para conseguir una posición realmente ventajosa, ya que a lo sumo han conseguido alternativamente distancias de pocos segundos.

El primero en intentar la escapada ha sido Pérez Francés, cuando se llevaban recorridos unos 40 kilómetros, pero después fue absorbido por el pelotón, y ésta ha sido la característica de la etapa.

El primer col, de Son Veri, de tercera categoría, ha sido coronado en primera posición por Aurelio González, del Kas, seguido de Leonel Mirada, del Sporting, y de Joaquín Galera, del Kas.

El segundo, el col de Vidriera de segunda, lo ha sido por Galera, seguido de González, Jaime Fullana y Antonio Tous.

El tercero, col de Artá, de tercera categoría, lo coronó primero González, Sáez y Galera.

El cuarto col, de tercera categoría,

ría, el de Sa Graba, por Pérez Francés, Galera y Suriá.

El quinto, de segunda, col de Galilea, lo rebasa primero Uriona, seguido de Roque y Pérez Francés.

La clasificación de la etapa hoy ha sido:

1. Momeñe, 6-16-40.
2. Alomar, ídem.
3. Gabica, ídem.
4. Elorza, 6-16-50.
5. Uribe Zubia, ídem.
6. Sánchez, ídem.
7. Santamarina, ídem.
8. Otaño, ídem.
9. Galera, ídem.
10. Correia, ídem.

Clasificación general:

1. Alomar, 6-52-47.
2. Momeñe, 6-52-57.
3. Pérez Francés, ídem.
4. Gabica, 6-52-58.
5. Santamarina, 6-52-58.
6. Otaño, ídem.
7. Galera, 6-53-2.
8. Uriona, 6-53-3.
9. Elorza, ídem.
10. Uribe Zubia, ídem.

Clasificación por equipos:

1. Fagor, 20-38-41.
2. Kas, 20-38-49.
3. Ferrys, 20-46-58.
4. Sporting, 20-47-08.
5. Olimpia, 20-49-52.
6. Palma, 21-7-31. (Mencheta.)

#### BALONCESTO

## LA SELECCION ESPAÑOLA, INVITADA A JUGAR EN LIMA

ACTUARA CUANDO TERMINE EL CAMPEONATO MUNDIAL

LIMA.—Se asegura en los medios allegados a la Federación Peruana de Baloncesto que la selección española que participa en el mundial extraordinario de Santiago de Chile jugará en Lima una vez que termine esta competición.

Las gestiones al respecto ya han sido realizadas y el equipo español ha dado su conformidad para presentarse ante la afición limeña. Este sería el primer contacto entre

tre España y el Perú en este deporte.

Además de España se presentarían también en canchas limeñas las selecciones de Rusia y Estados Unidos. La Federación Peruana de Baloncesto ha asegurado estos encuentros, buscando el tener una mayor experiencia internacional, que ha sido una de las causas por las que han sido eliminados en Valdivia. (Alfil.)

#### LA FASE FINAL DE LA COPA DEL GENERALISIMO

Durante los próximos días 29, 30 de abril y 1 de mayo se celebrarán en Córdoba las fases finales de la Copa de S. E. el Generalísimo de baloncesto (XVI Campeonato de España de Primera Categoría) y VII Campeonato de España Femenino.

En la Copa de S. E. el Generalísimo participarán los siguientes equipos:

- Club Picadero Damm, Barcelona (Campeón de España 1965).
- Real Madrid, C. de F., Madrid.
- Ferrovial Langreo, Gijón.
- Campeón de Córdoba.
- Club Hispano - Francés, Barcelona.

Vencedor Sector Alicante.

Agrupación Deportiva Antorchas, Lérida.

En el VII Campeonato de España Femenino, participarán los siguientes equipos:

- Club Medina, Gijón (Campeón de España 1965).
- Instituto Huéscar, Granada.
- Medina A., Madrid.
- Club Medina, Zaragoza.
- Ignis Fuentes, TV, Vizcaya.
- Santo Angel, Gijón.

## DOCUMENTAL

#### ATLETISMO

En los campos de deportes de la Academia General del Aire de Santiago de la Ribera comenzó a disputarse el Trofeo Amistad, entre los equipos de la Academia, Sección del Valencia y Club Neptuno, de Cartagena. En total participaron 56 atletas. La clasificación es la siguiente: 1. Academia General Militar, con 98 puntos; 2. Valencia, con 85; 3. Neptuno, con 25.

#### VELA

Han dado comienzo en Santiago de la Ribera las regatas de snipes en aguas del Mar Menor. Participaron 15 embarcaciones en la prueba para disputar el Trofeo «Comandante Regente», que se adjudicó la embarcación de la Comandancia General de Marina de Cartagena «Dubhe», tripulada por los señores González y Galbache.

MILAN.—El minado al Inter palar a un gol cumento de sen de Europa. En el Madrid venci ro, con lo que de ambos enc goles a uno Madrid.

El partido de la noche, en Siro, en el que los records de to setenta mil. Se confirmó ri, sustituido r órdenes del co ñor Wada, las

REAL MADRID Pachin, De Fe tinez, Zoco; S Gross, Velázq

INTER.—Sar ni, Facetti; Bec zola, Peiró, Su

En el sorteo cogió terreno El gol del Ma

terior derecho un pase de M nueve minutos La jugada se p traaque del r recibió la pelot tinez, situado del extremo r raseó la bola Amancio se ad sa para remata cado que batió

Un primer continuo, con madridista en lota. Realmente en esta primera el Real Madrid pelea, unido a posición de s campo. Se da el Real Madrid mera parte co Inter: cobertur tro del campo atacando pelig base de la hab de Amancio

El presidente ley Rous, dimisión d ti, no cre retire del y que sus que con planteada

El Club ha desmer cial que l mil libras Chelsea, D se cargo d equipo roj

En Barcel el exterior jugará la en el Espa teneció ha traspasado cantidad pesetas.

En semif América, j nos Aires, Guaraní h tanto, mie mifnal el al Indep



# EL MADRID, FINALISTA DE LA COPA DE EUROPA

Anoche, en Milán, empató con el Inter, después de llevar ventaja de un gol hasta doce minutos del final

LOS ITALIANOS DOMINARON MAS, ESPECIALMENTE EN EL SEGUNDO TIEMPO, PERO FUERON INEFICACES EN EL REMATE

MILAN.—El Real Madrid ha eliminado al Inter de Milán, al empatar a un gol en el segundo encuentro de semifinales de la Copa de Europa. En el primer partido, el Madrid venció por un gol a cero, con lo que el tanteo acumulado de ambos encuentros es de dos goles a uno a favor del Real Madrid.

El partido comenzó a las 9,35 de la noche, en el Estadio de San Siro, en el que se han batido todos los records de recaudación: cien-to setenta millones de liras.

Se confirmó la baja de Guarneri, sustituido por Landini, y a las órdenes del colegiado húngaro señor Wada, las alineaciones fueron: REAL MADRID. — Araquistáin; Pachin, De Felipe, Sanchis; Martínez, Zoco; Serena, Amancio, Grosso, Velázquez y Gento.

INTER.—Sarti; Burgnich, Landini, Facchetti; Bedin, Picci; Jair, Maz-zola, Peiró, Suárez y Corso.

En el sorteo ante el árbitro escogió terreno el Real Madrid.

El gol del Madrid lo marcó el interior derecho Amancio, al recibir un pase de Martínez, a los diecinueve minutos y medio de juego. La jugada se produjo en un contraataque del Real Madrid, Gento recibió la pelota y la envió a Martínez, situado en la demarcación del extremo izquierdo. Martínez rasó la bola hacia el centro y Amancio se adelantó entre la defensa para rematar un tiro muy colocado que batió a Sarti.

Un primer tiempo de forcejeo continuo, con estupenda condicia madridista en la disputa de la pelota. Realmente, la ventaja se debe en esta primera parte al coraje que el Real Madrid ha puesto en la pelea, unido a una magnífica disposición de sus hombres en el campo. Se da la paradoja de que el Real Madrid ha jugado esta primera parte como suele hacerlo el Inter: cobertura férrea en el centro del campo y zaga, pero contraatacando peligrosamente, sobre la base de la habilidad y la velocidad de Amancio y Gento principal-

mente, apoyados por Serena y los lanzamientos de Velázquez.

Dispositivos análogos en ambos equipos: un defensa de cierre, o escoba, que en el Inter es Picci y en el Real Madrid Zoco. El Madrid ha jugado hasta el gol con tres defensas en línea, apoyados por Martínez, Grosso y Velázquez, quedando en punta de vanguardia Gento, Serena y Amancio.

El Inter no ha exhibido en esta primera parte su habitual dispositivo de cierre masivo de área, aunque Picci haya sido el «escoba», pero con tres defensas en línea en lugar de los cinco que habitúa a disponer. No obstante, Luis Suárez ha sido el apoyo, el enlace y la capatula, aunque los largos envíos del gallego han sido bien neutralizados por la cobertura madridista.

Basándose en una táctica de contención y contraataque, pero, sobre todo, de entrega codiciosa a la contienda, el Madrid no sólo ha logrado desbaratar la ofensiva interista, sino que ha provocado peligrosos contraataques, acercándose con peligro a Sarti. En uno de ellos se ha producido el gol.

La tónica ha continuado con similares características hasta el final de la primera parte. Pero el cierre de líneas madridistas ha permitido al Inter un mayor dominio del centro del campo, con lo que los lanzamientos sobre la delantera han sido más abundantes. No obstante, todos ellos han muerto a los pies de la zaga madridista.

En general, la tónica de la primera parte ha sido de coraje madridista, que ha superado la desventaja de jugar en campo extraño. Con esas armas, la velocidad y la codicia, el Madrid se ha adelantado al Inter en el marcador, elevando a dos goles a cero, ventaja en este segundo encuentro de semifinales de la Copa de Europa.

La segunda parte del encuentro ha sido una continuación de los últimos minutos de la primera: forcejeo codicioso de ambos equipos, en el que el Madrid ha puesto más entusiasmo. Eso y una cobertura perfecta es lo que le ha dado la victoria.

El Inter insistió mucho ante el área madridista, pero sin acierto. Hasta los treinta y tres minutos de esta segunda parte no se produjo el gol del Inter. La jugada fue un ataque masivo del Inter, llevándose la pelota hasta el área Corso, que, acosado por dos madridistas, la cedió hacia su izquierda. Allí estaba colocado Facchetti, el defensa izquierdo del Inter, muy adelantado, que en disparo a media altura, y cruzando la trayectoria del balón, le introdujo en la red madridista, sin que Araquistáin pudiera atajarle.

Tres minutos después, Peiró falló un balón en la boca del gol, y a los cuarenta y cinco minutos, rozando ya el final del partido, Luis Suárez falló un disparo con la izquierda, estando Araquistáin fuera de su marco. Ha sido ésta la mejor oportunidad que tuvo el Inter para vencer y empatar así en el total de la eliminatoria.

En el segundo tiempo, el Madrid ha jugado con enorme serenidad y fuerza, con casi todos sus hombres en férreo cierre de su área, quedando en vanguardia Amancio y Serena, que han inquietado a la defensa interista en varias ocasiones con rápidos contraataques. En uno de ellos, Serena tiró con fuerza, pero Sarti detuvo la pelota.

Ha sido este Inter un equipo con buena técnica, pero mal dispositi-

vo sobre el terreno de juego. Ha querido jugar al ataque y no ha sabido, porque para entrar en el dispositivo defensivo del Madrid hacia falta algo más que técnica —que la tienen, y excelente, los interistas—. Era preciso poner en la contienda tanta o más codicia, tanto o más nervio, como ha puesto el Real Madrid. En este aspecto, el Madrid le ha ganado la batalla de punta a punta al Inter. Y jugándole con sus mismas armas: cobertura defensiva y contraataques fulminantes. Uno de ellos le ha dado al Madrid el gol que le supone ser una vez más finalista de la Copa de Europa en la gran final, que se jugará en Bruselas, teniendo por adversario al Partizan de Belgrado.

Nervio y fuerza, codicia y entusiasmo, han sido las armas que el Madrid ha echado a la pelea. Y con ellas ha ganado. El Inter, equipo de oro, ha adolecido del defecto del nerviosismo. Ha sido la lucha entre el técnico almibarrado y sin fe, y el equipo joven, ilusionado y creyendo en la victoria. El Madrid ha dado una gran lección de humildad al Inter, y el premio ha sido la victoria. (Alfil.)

## VENTANAL

### LA LECCION DE VIENA

Vender anticipadamente la piel del oso —sobre todo cuando el oso no se deja matar así como así— encierra el grave riesgo de caer en el ridículo. Y eso es lo que le ha sucedido al parlanchín de Helenio Herrera, que anoche, en Milán, ha sufrido el más duro revés de su dilatada vida deportiva. Ante los muchos miles de «lifosis», a quienes había prometido la blanca piel del joven e inexperto Real Madrid, el equipo de H. H. ha quedado fuera de combate en la Copa de Europa, cercenadas por completo las ilusiones del fútbol italiano, que creía haber encontrado en el Inter un Club capaz de igualar las proezas del legendario campeón español. A Helenio Herrera se le ha ido la fuerza por la boca. Y su propia verborrea le ha perdido, dejándole en el más completo de los ridículos, porque la eliminación ha tenido lugar a domicilio, en su propio campo, ante los hinchas, que se han creído a pies juntillas todas las disculpas que ha sabido inventar como justificante de su miedo en Chamartín hace una semana, precisamente cuando el Madrid estuvo a merced del Inter por culpa de la lesión de Betancort. Si entonces no venció el equipo italiano, mal podía ganar anoche, salvo que cambiara su fútbol por completo. Y el Inter, como se ha visto, tenía poco que ofrecer, como no fuera la música de los cohetes y de los cencerros. Pero con eso, sinceramente, no se puede andar por los caminos inciertos de la Copa de Europa. Hace falta más amplio bagaje técnico, más ilusión, más entusiasmo, más generosidad y menos palabrería. Y más audacia. Esas, precisamente, han sido las virtudes del Madrid a lo largo de once ediciones continentales. Por eso, sin duda alguna, el Madrid ganó las cinco primeras Copas y fue finalista en otras dos. Y anoche, en Milán, fue capaz de salvar una eliminatoria que estaba difícilísima, empatando a domicilio al millonario Inter, para ganar así la plaza de finalista, con un equipo «ye-yé» que nació a raíz de la derrota de Viena ante el propio Inter. Entonces el Madrid aprendió la lección. Y ahí está ahora, en la noche de la desilusión italiana, saboreando alegre la emoción del triunfo alcanzado en buena lid. Y con su blanca piel intacta para nuevas aventuras.

José María LORENTE

## COPA DE FERIAS

### MINIMA VICTORIA DEL ZARAGOZA SOBRE EL LEEDS EN LA ROMAREDA

El único gol del partido fue marcado por Lapetra, de penalty

ZARAGOZA.—En la Romareda, en tarde desapacible y viento racheado, se jugó el encuentro de ida de las semifinales de la Copa de Ferias entre el Real Zaragoza y el Leeds United. El campo ha registrado un gran lleno.

Arbitró el colegiado francés Marcel Bois, con jueces de la misma nacionalidad.

Alineaciones:

ZARAGOZA.—Yarza; Irusquieta, Santamaría, Isasi; Pais, Violeta; Canario, Santos, Marcelino, Villa y Lapetra.

LEEDS UNITED.—Sprake, Reaney, Charlton, Bell; Bremner, Hunter; Greehorff, Gray, Storrie, Giles y Johansson.

Se intercambian banderines los capitanes de ambos equipos. El Leeds adopta una táctica muy a la defensiva, con sólo los extremos y a ratos el delantero centro en punta, pero se desenvuelven con una gran elasticidad, siendo sus contraataques, aunque esporádicos de gran rapidez.

A los seis minutos se produce un avance del extremo derecho visitante con centro al otro extremo, quien en buena posición tira fuera.

Al cuarto de hora entra en juego el Zaragoza y Lapetra dispara alto. Dos minutos después gran chut del mismo jugador zaragocista y parada del meta visitante.

A los veintidós minutos peligrosa internada en el área zaragocista con remate de Storrie, que salió fuera alto. A los veintisiete minutos se produce un remate de Pais a la altura del larguero, desviando a córner Sprake.

En el minuto treinta y tres,

Marcelino que está siendo muy marcado, impulsa el balón y éste sale alto rozando el larguero.

Sin más novedades se llega al descanso sin que funcione el marcador.

En la segunda mitad y de salida, el Zaragoza ataca en tromba la meta visitante, defendiéndose muy bien los jugadores británicos. En el minuto cuatro, Villa empalma un tiro largo, que sale fnera.

En el minuto siete y en un contraataque visitante, Yarza se adelanta a la acción de Storrie. A los doce minutos y en uno de los muchos córners sacados por el Zaragoza, el defensa Isasi remata de cabeza y cuando entraba la pelota la toca con la mano Bremner. Se lanza el correspondiente penalty por medio de Lapetra y consigue el único gol del partido. Es acogido con una clamorosa ovación.

A los dieciséis minutos Storrie burla a Santaamria y ya en el área zaragocista chuta fuera por poco al salir Yarza.

Tres minutos después, a centro de Canario, Santos remata alto.

Con presión zaragocista, muy bien frenada por los ingleses, se llega al final del partido con este gol solitario para el Real Zaragoza, que es muy poca ventaja para salir con éxito del partido de vuelta contra un equipo como este del Leeds United, que ha demostrado tener homogeneidad, gran solidez en todas sus líneas y una rapidez ofensiva muy peligrosa.

El árbitro francés Bois ha estado, como decimos al principio, muy autoritario y bien ayudado por sus jueces de línea.

Por el Zaragoza destacaron Santamaría, Violeta, Lapetra y Villa. Por el Leeds United, el mejor, su defensa central Charlton, siguiéndole en méritos Johansson y el

interior de su lado Giles. (Mencheta.)

## EL ENCUENTRO CHELSEA-BARCELONA, SUSPENDIDO

LONDRES.—El partido de Copa de Ferias que debían celebrar anoche el Chelsea de Inglaterra y el Barcelona, ha sido suspendido debido al pésimo estado del terreno de juego.

El primer encuentro podía jugarse, pues, el miércoles en Barcelona y el de vuelta el 4 de mayo en Londres.

El entrenador del Barcelona, Roque Olsen, al conocer la decisión del árbitro del encuentro que anoche iban a jugar el Chelsea y el Barcelona, Erik Johansson, sueco, de suspender la contienda por el estado del terreno de juego, dijo: «El campo está bien y, desde luego, mucho mejor que en el que nosotros jugamos frente al Hannover.»

El Barcelona ha elevado una protesta oficial contra esta decisión del árbitro. El Barcelona sugirió que la fecha del 27 de abril, señalada para el partido de vuelta en Barcelona, debería ser aprovechada para celebrar el primer encuentro en Londres, mientras que el 11 de mayo podría ser la fecha del partido de vuelta en Barcelona.

El Chelsea objetó que el 11 de mayo era una fecha demasiado próxima al día señalado para la final de la Copa de Inglaterra, el 14 de mayo.

El presidente de la Federación Internacional, Stanley Rous, manifestó que el asunto sería pasado al Comité de la Copa de Ferias, agregando que podría esperarse en las próximas veinticuatro horas una decisión de tal organismo. (Alfil.)

## NOTICIARIO FUTBOLISTICO

El presidente de la FIFA, Stanley Rous, estima que pese a la dimisión de Zubeldía y Faldutti, no cree que Argentina se retire del Campeonato mundial y que suspenda la excursión que con anterioridad tenía planteada por Europa.

El Club Atlético de Madrid ha desmentido de manera oficial que haya ofrecido treinta mil libras al entrenador del Chelsea, Dorcherty, por hacerse cargo de la preparación del equipo rojiblanco.

En Barcelona se asegura que el exterior del Sabadell Camps jugará la próxima temporada en el Español, Club al que perteneció hasta 1962, en que fue traspasado al Barcelona en la cantidad de seis millones de pesetas.

En semifinal de la Copa de América, jugada ayer en Buenos Aires, el Boca Juniors y el Guarani han empatado a un tanto, mientras en la otra semifinal el River Plate venció al Independiente por 4-2.



# PROXIMAMENTE...

OTRO EXITO SENSACIONAL!...

BATIENDO RECORDS DE  
TAQUILLA Y COSECHANDO  
APLAUSOS COMO NINGUN  
OTRO FILM HABIA MEREcido  
HASTA AHORA



**UN DOLAR AGUJEREADO**  
MONTGOMERY WOOD  
EVELYN STEWART - PETER CROSS  
DIRECTOR KELVIN J. PAGEY EASTMANCOLOR

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1,50 PESETAS CADA PALABRA

### AGENCIAS

**DELTA - INVESTIGACIONES.** Detectives privados. 2241012.

### AUTOMOVILES

**ESCUELA** España. Alfonso XII, 58. 2276244.  
**CALLAO** tiene Simca 1.000. Preciados, 23. 2224462.  
**CALLAO** tiene Simca 1.000. Preciados, 23. 2224462.  
**CALLAO** tiene Simca 1.000. Nueva sucursal: Islas Filipinas, 6.

### VENTAS

**SERVICIO** Renault, Cervantes, 36. Ondine, Górriz.

dini a estrenar. Admitimos su coche usado. La diferencia, a pagar en las mejores condiciones.

### CONSULTAS

**CLINICA** Doctor Santos Hernández (colegiado Duque de Sesto, 3. 3.284). Duque Alba, 10. Enfermedades venéreas. 2 65 34 46. (38.)  
**CLINICA** doctor Ferrero. Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas (44).  
**CLINICA** Fuencarral. Enfermedades venéreas. Dirección facultativa: doctor Vázquez Vicente (colegiado 5.015). Fuencarral, 88. (40.)

### GESTORIA

**PASAPORTES**, carnets. Rápidamente. Díaz-Arias. Montera, 26; Covarrubias 28.

### HIPOTECAS

**CAPITALISTAS.** Colocar vuestro dinero en hipotecas. Buen interés. Exclusivas Arellano. Montera, 10.12. 2312778.  
**HIPOTECAS** 24 horas. Exclusivas Merino. Fuencarral 23.  
**HIPOTECAS** 24 horas. Merino. Padilla, 68. Marqués de Urquijo, 10.

### MUEBLES

**CAMAS** metálicas, colchones gomespuma, descanso perfecto. Fábrica. Bravo Murillo 52. Luca Tena 2.

### PATENTES

Ofrécese Licencia Explicación Patente Invención: 269.178: «Una máquina semiautomática para la fabricación de objetos de vidrio huecos tanto torneados como no torneados». Diríjase Oficina García Cabrerizo, Princesa, 14, o Registro Propiedad Industrial. Madrid.

## CAMPEONATOS NACIONALES DE TIRO CON ARMAS OLIMPICAS

Durante los días 27 de abril al 1.º de mayo han de celebrarse, en el Polígono de Tiro de Montjuich, de Barcelona, los Campeonatos Nacionales con armas olímpicas. Participarán en los mismos más de un centenar de tiradores, que en los Campeonatos Regionales han alcanzado determinadas puntuaciones en cada una de las modalidades olímpicas: carabina tendido, carabina tres posiciones, pistola libre y pistola velocidad sobre siluetas. Aunque en la fase regional de estos Campeonatos se han batido algunas marcas nacionales, es necesario demostrarlas ahora en la final, para que éstas puedan ser homologadas. Estos Campeonatos Nacionales Olímpicos servirán de piedra de toque para ver el momento por que atraviesan los tiradores más destacados y para perfilar el equipo nacional que ha de acudir a mediados del próximo mes de mayo a Lisboa para participar en el X Match Latino, al que concurren los equipos representativos de Francia, Italia, Rumania, España, Portugal, Grecia, Bélgica y Mónaco, y encuentro internacional en el que durante dos años consecutivos nos hemos traído el Campeonato

## HOY SE INICIARA EL PESAJE DE LOS COCHES PARA EL GRAN PREMIO DE BARCELONA

LA OPERACION SE REALIZARA EN LA PLAZA DE CATALUÑA

**BARCELONA.**—Los barceloneses tendrán ocasión de contemplar en la mañana de hoy jueves y del viernes una espectacular operación: la del pesaje de los bólidos que intervendrán en el Gran Premio Barcelona de Automovilismo, que se disputará el próximo domingo día 24 en el completamente remozado circuito de Montjuich. La operación se realizará en el corazón de la ciudad, la plaza de Cataluña, en un «pódium» debidamente acondicionado.

La operación de pesaje es una de las más delicadas, pues es muy importante para atender a las condiciones reglamentarias exigibles a los vehículos de las fórmulas 2 y 3, tanto por razones de seguridad como de velocidad.

Atendiendo a una indicación del Ayuntamiento de Barcelona, que hoy jueves, a mediodía, ofrecerá a la ciudad el remozado circuito de Montjuich, indicó al Real Automóvil Club que efectuara este pe-

saje en público, que así tendrá ocasión, antes de que se inicie la carrera, de ver de cerca los preparativos de esta gran prueba y a los ases que han de participar en la misma, y que representan a los más destacados corredores mundiales, entre los que figuran el actual campeón mundial, Jim Clark, y los ex campeones Jack Brabham y Graham Hill. (Alfil.)

### LAS 500 MILLAS DE INDIANAPOLIS

**INDIANAPOLIS.**—Cuando faltan veinticuatro horas para la apertura de los entrenamientos, 79 coches han sido inscritos para tomar parte en los ensayos de calificación de las 500 Millas de Indianápolis, que se correrán el día 30 de mayo.

Entre los bólidos inscritos, 33 están dotados de motor «Ford V-8», y 30, de motor «Ofenhausen».

El vencedor del pasado año, al volante de un «Lotus-Ford», el escocés Jim Clark, pilotará esta vez un «Lotus-B. R. M.» (de 16 cilindros). Lo mismo que el americano Al Unser.

Estos dos coches británicos forman parte de un grupo de seis que presentará Collin Chapman.

Además de Jim Clark otros tres antiguos vencedores de las 500 Millas de Indianápolis se han inscrito para este año: A. J. Foyt, vencedor en la prueba el año 1964; Roger Ward, ganador en 1962, y Parnelli Jones, triunfador en 1963. (Alfil.)

### LA COPA DAVIS

## LOS JUGADORES ESPAÑOLES INICIARAN HOY SUS ENTRENAMIENTOS

EN ESTA SEMANA SE ESPERA LA LLEGADA DE LOS YUGOSLAVOS

**BARCELONA.**—Anoche llegaron a Barcelona los integrantes del equipo español de tenis de la Copa Davis, que hoy, en las pistas del R. C. Tenis Barcelona, iniciarán su preparación cara a la primera confrontación de la zona europea, frente a Yugoslavia.

Los cuatro integrantes del equipo, Manuel Santana, Juan Gisbert, José Luis Arilla y Juan Manuel Couder, junto con el jugador chileno Patricio Rodríguez, que jugará con ellos en esta fase de preparación, realizaron el viaje por vía aérea.

El primer entrenamiento está previsto para hoy jueves, a las doce del mediodía, poco después de que los jugadores españoles cambien sus primeras impresiones con el capitán del equipo, Jaime Bartolín.

Por su parte, los jugadores yugoslavos aún no tienen fijada fecha de llegada, aunque se sabe que tienen interés en llegar a Barcelona esta misma semana, para acompañarse a las pistas de tierra y a la pista de concursos donde va a celebrarse esta eliminatoria inicial, que, por azares del sorteo, enfrenta a dos de los más potentes equipos continentales. (Alfil.)

## EL PARTIZAN ELIMINO AL MANCHESTER DE LA COPA DE EUROPA

LOS YUGOSLAVOS, DERROTADOS POR UN GOL EN INGLATERRA, JUGARAN LA FINAL CON EL MADRID

**MANCHESTER** (Inglaterra). — El Partizán de Belgrado se ha clasificado para la final de la Copa de Europa de Clubs Campeones de Liga, al vencer al Manchester de Inglaterra en el total de la eliminatoria por dos goles a uno. El equipo yugoslavo había vencido en el primer encuentro jugado en su terreno por dos goles a cero, y al perder en el campo del Manchester por uno a cero ha logrado pasar a la final del Campeonato que jugará frente al Real Madrid, que por su parte ha eliminado al Internacional de Milán.

El único gol del partido lo

marcó el portero yugoslavo Soskic, en su propia meta, al intentar despejar un centro peligroso a los 73 minutos de juego.

A los veinte minutos del segundo tiempo, y por agresión mutua, fueron expulsados del terreno de juego Miladinovic, interior del Partizán, y Creerand, medio derecha del Manchester.

A pesar del insistente dominio que en todo momento ejerció el equipo inglés, en avances muy bien llevados por Charlton, los defensores del Partizán de Belgrado han realizado un soberbio partido de defensa de su meta, no permitiendo en ningún momento que los delanteros y medios del Manchester se acercaran con peligro a la portería perfectamente defendida por el veterano Soskic. Tuvo que ser el propio meta yugoslavo quien en una jugada llevada por Charlton y el extremo Connelly, éste centró a Andersson, quien remató sobre la marcha de forma defectuosa, y Soskic, al intentar despejar, introdujo el balón en su propia red, después de rebotar en su cuerpo.

Al final de los 90 minutos, y después de haber descontado el señor Dienst, colegiado suizo, los reglamentarios por el tiempo que se perdió durante el incidente Miladinovic-Creerand, en el que ambos fueron expulsados, se llegó, pues, con la mínima ventaja de uno a cero a favor del Manchester, insuficiente para llegar a la final de la Copa de Europa. Por lo tanto, serán Real Madrid y Partizán de Belgrado quienes decidan este año la primacía de Clubs en Europa. (Alfil.)

## 100 PLAZAS - SIN TITULO - AMBOS SEXOS - DE 60.000 A 75.000 PTAS.

Oposición para CIEN plazas de AGENTES DE LA JUSTICIA MUNICIPAL. Desde veintinueve años (sin límite máximo de edad).—EJERCICIOS FACILES, TODOS ESCRITOS (escritura al dictado, una operación de dividir y un programa de quince temas).—Exámenes en octubre.—EN LAS ULTIMAS OPOSICIONES PARA AGENTES JUDICIALES INGRESARON 125 OPOSITORES, DE LOS QUE 96 ESTUDIARON CON NUESTRAS CONTESTACIONES.—Pidanos urgentemente, antes del treinta de abril, personalmente o por correo (acompañando diez pesetas en sellos de correos). Programa, modelo impreso de instancia y amplias instrucciones

Dirijase a "JURISPERICIA" — Academia-Editorial — Jardines, 3 — Madrid (14)

EL CIR  
EN LA  
LA MA  
SOBRE  
UNA C

«Ben Hur»  
bre la pista  
escenas fabu  
en galerías,  
las luchas co  
pelaciones ol  
una carrera  
zadas a gran  
pista de mil  
es hoy, sin  
mundo. El a  
do lugar en l  
d eha instal  
mental el G  
capaz para s

La fantasía  
por completo  
espectáculo.  
guión especia  
varios especia  
las primeras  
película, por  
de los números  
y, sobre todo  
carrera de c  
Figuran en  
tigres, pante  
catorce salt  
pos de olim  
plásticos, etc  
La revisión  
tural dura n  
la que, al de  
llana, se ma  
la emoción d  
En la prim  
ma, y ya  
acompañan a

PR

SO  
1,45: Carta  
Presentación  
glo XX prese  
finesas. — 2  
tualidad. — 3  
Punto de vist  
senta «El úl  
lo IV). — 3  
mujer presen  
4,00: Caravar  
totría de Jud  
pedida.

I  
6,00: Carta  
Antena infant  
plaza de torc

C  
7,15: Avance  
sentación. —  
Tiempo atrás  
ras de la ciera  
ño y los sueñ  
juguetes.

M  
8,20: Por T  
8,50: Pibujos  
do español) (C  
Avances. — 9  
Avances. — 9  
senta «Perio  
(capítulo III  
Los bribones  
sonriente de  
ledario. — 1  
mañana, «El  
ditación. — 1

PROG  
8,45: Carta  
Presentación.  
9,15: Inglés.

PROG  
8,45: Carta  
Presentación.  
9,15: Inglés.

PROG  
8,45: Carta  
Presentación.  
9,15: Inglés.

PROG  
8,45: Carta  
Presentación.  
9,15: Inglés.

PROG  
8,45: Carta  
Presentación.  
9,15: Inglés.

PROG  
8,45: Carta  
Presentación.  
9,15: Inglés.



## EL CIRCO SIEMPRE ES NOTICIA

## EN LA FERIA DE SEVILLA SE HA LEVANTADO LA MAYOR PISTA DE CIRCO DEL MUNDO

### SOBRE MIL METROS CUADRADOS SE CELEBRA UNA CARRERA DE OCHO CUADRIGAS A GRAN VELOCIDAD

«Ben Hur» ha tomado cuerpo sobre la pista de un circo, con sus escenas fabulosas de los esclavos en galeras, los desfiles romanos, las luchas con las fieras, las competiciones olímpicas y, sobre todo, una carrera de ocho cuadrigas lanzadas a gran velocidad sobre una pista de mil metros cuadrados, que es hoy, sin duda, la mayor del mundo. El acontecimiento ha tenido lugar en la Feria sevillana, donde ha instalado su carpeta monumental el Gran Circo de Francia, capaz para seis mil espectadores.

La fantasía de «Ben Hur» llena por completo la segunda parte del espectáculo. Realizada sobre un guión especial, toman parte en ella varios especialistas que doblaron a las primeras figuras en la famosa película, por lo que la autenticidad de los números del Circo Romano y, sobre todo, de la emocionante carrera de cuadrigas es absoluta. Figuran en la pantomima leones, tigres, panteras, una «troupe» de catorce saltadores árabes, dos grupos de olímpicos en oro, cuadros plásticos, etc.

La revisión de «Ben Hur» al natural dura más de una hora, en la que, al decir de la crítica sevillana, se mantiene continuamente la emoción del público.

En la primera parte del programa, y ya en «ludia» ordinaria, acompañan a «Ben Hur» una serie

de números seleccionados entre los mejores circos mundiales, y algunos de ellos desconocidos todavía en España.

Entre ellos destacan Los Collins, alambristas a gran altura, que obtuvieron el «Oscar del Circo» a la mejor atracción mundial de la temporada 1965-66, atravesando el Sena sobre un cable. Los Diábolos, equilibristas trapecistas que realizan sus ejercicios sobre un avión aéreo en movimiento. Los Austin con su coche loco. El Ballet Aéreo Digger Puch, de ocho señoritas bailarinas sobre las cuerdas a gran altura. Los 25 caballos en libertad de Gruss. Los elefantes sagrados...

Y dos reapariciones de seguro impacto en el público español: la del millonario vagabundo Zavata sobre la cuerda floja, y la de los campeones de la risa española Emy, Goty y Cañamón, que regresan después de sus grandes triunfos obtenidos en Alemania y Francia.

La inmensa carpeta del Gran Circo de Francia con la apasionante novedad de «Ben Hur» vendrá a Madrid en la Feria de San Isidro y su gigantesco montaje se realizará en los terrenos del Ministerio de Información y Turismo de la avenida del Generalísimo, frente al campo de fútbol Santiago Bernabéu.

## PROGRAMAS DE TVE

## JUEVES

## SOBREMESA

1,45: Carta de ajuste. — 2,00: Presentación y avances. — 2,05: Siglo XX presenta «La guerra ruso-finlandesa». — 2,30: Panorama de actualidad. — 3,00: Telediario. — 3,20: Punto de vista. — 3,30: Novela presenta «El último pobre» (capítulo IV). — 3,50: Revista para la mujer presenta «Novedades». — 4,00: Caravana presenta «La historia de Jud Steele». — 5,00: Despedida.

## INFANTIL

6,00: Carta de ajuste. — 6,15: Antena infantil presenta «Pequeña plaza de toros La Pañoleta».

## CULTURAL

7,15: Avance de Telediario y presentación. — 7,20: Francés. — 7,45: Tiempo atrás. — 7,50: Las fronteras de la ciencia presenta «El sueño y los sueños» (II). — 8,02: «El juguete».

## NOCHE

8,20: Por Tierra, Mar y Aire. — 8,50: Dibujos animados. «El gallardo español» (capítulo IV). — 9,29: Avances. — 9,30: Telediario. — 9,45: Avances. — 9,47: Testimonio presenta «Periodistas con cámara» (capítulo III y último). — 10,45: Los bribones presenta «La dama sonriente de Luxor». — 11,45: Telediario. — 11,55: El programa de mañana, «El alma seserena» y meditación. — 12,00: Cierre.

## PROGRAMA UHF

8,45: Carta de ajuste. — 9,00: Presentación. — 9,02: Documental. 9,15: Inglés. — 9,30: Telediario. —

9,45: Avances. — 9,47: Dick Powell presenta «Alguien está esperando».

10,45: Concierto por la Orquesta Nacional de España, dirigida por el maestro Frühbeck de Burgos, con el solista Aldo Ciccolini. — 11,45: Cierre.

## VIERNES

## SOBREMESA

1,45: Carta de ajuste. — 2,00: Presentación y avances. — 2,05: Recuerde usted... — 2,30: Panorama de actualidad. — 3,00: Telediario. 3,20: Punto de vista. — 3,30: Novela presenta «El último pobre». 3,50: Embrujada. — 4,20: Club femenino. — 5,00: Complementos. — 5,30: Feria de Sevilla. Retransmisión desde la Maestranza de la corrida de toros, en la que actúan los diestros Jaime Ostos, Curro Romero y Paco Camino.

## TARDE

7,30: Avances de Telediario. — 7,35: Francés. — 8,05: Tiempo atrás. — 8,08: «Historia de la fotografía» (IV).

## NOCHE

8,20: Sala de conciertos presenta a Witold Malczuznsky (piano). — 8,50: Dibujos animados. — 9,00: Novela presenta «El gallardo español». — 9,29: Avances. — 9,30: Telediario. — 9,45: Avances. — 9,47: El fugitivo presenta «Nunca te despidas» (segunda parte). — 10,45: Objetivo indiscreto. — 11,15: Narciso Ibáñez Serrador presenta una nueva historia de anticipación. — 11,45: Telediario. — 11,55: El programa de mañana, «El alma seserena» y meditación. — 12,00: Cierre



## SIN SALIR DEL BURLADERO

Por Juan LEON

Como no he podido ir a Sevilla, gracias a la televisión, Sevilla ha venido a mí. Bueno, lo que ha venido ha sido la plaza de la Maestranza, con todo lo que tiene dentro, a la hora de celebrar una corrida. Hasta el momento he visto dos, la tercera y la cuarta, y aún pienso, Dios mediante, ver otras dos, mañana y pasado mañana, viernes y sábado.

Para un hombre que sienta afición, atractivo, predilección, amor por la Fiesta, la televisión no puede satisfacerle plenamente, pero es un consuelo, o mejor dicho, un sucedáneo. Ver en blanco y negro con todos los matices del gris de por medio, lo que es multicolor, fastidia bastante, así como ver el plano que el realizador nos ofrece y no quizá el que uno hubiese preferido mirar. El mayor consuelo lo reporta estar más cómodamente sentado que en la plaza y a salvo de los rigores del viento, de la lluvia, del calor o del frío.

Todo lo dicho pretende tan sólo dar el ambiente y el estado de ánimo, más bien sereno y un tanto al margen por el absoluto alejamiento y aislamiento del «lugar del suceso», con que presencié —vi y oí— las dos mencionadas corridas de la famosa Feria de Abril.

## LA TERCEA CORRIDA

Me desilusionó desde el momento en que apareció el primer toro de los señores Herederos de don Carlos Núñez, que fue del mismo corte y patrón que los cinco siguientes. Aparte los pesos, que sucesivamente se fueron exhibiendo en la correspondiente pizarra, pesos en los que no tengo mucha fe, ignoro el verdadero «bulto» de los toros. La pequeña pantalla no lo revela; pero revela, en cambio, esto sí se aprecia, la importancia de las cornamentas. En esta corrida no se apreciaba nada. Quiero decir que los cuernos eran un simple remedo. (Por favor, camarada linotipista, no pongas remedio.) Eran de un cornicorto que aún no he podido explicarme cómo fueron toros sin protestas del competente público sevillano, ya que pasaron como Pedro por su casa ante los ojos de los veterinarios. Bueno, se protestó uno, el último, que era igual a los cinco arrastrados; pero la protesta debió determinar que era el último para Cordobés, alias Manuel Benítez, a quien, sin duda, se achacaría la culpa de las pobrísimas cabezas de los toros y se la hicieron pagar.

Así que con tales bichejos lo que hicieron Camino, Viti y Cordobés nunca pudo alcanzar verdadero mérito. Además, esta es la verdad, hicieron poco y uno, ante la pantalla, no sabe si pudieron hacer más. De lo que sí me di cuenta es de que Cordobés, o tiene miedo a usar su recomendado brazo o no puede realmente usarlo. En cualquiera de los dos casos el resultado es el mismo: que mata peor que antes, ya que ni siquiera se atreve a alargar el brazo para dar un sartenazo en el mismo chaleco, que es una cosa que está muy mal, desde luego, pero que revela que no puede hacerlo, pues es preferible caer en tan nefando pecado que estar delante del toro el tiempo suficiente y sobrado para que la presidencia le enviara un aviso.

## LA CUARTA CORRIDA

Fue harina de otro costal merced a la presencia de los toros de don Celestino Cuadril, que después de los de la tercera nos parecieron mastodontes y cornalones, aunque no fueran ni lo uno ni lo otro. Bravos no fueron más que el primero y el último, por lo cual la corrida resultó un bocadillo de pan excelente y de relleno malo, porque los cuatro toros de enmedio tuvieron guasa y peligro. De éstos «disfrutaron», uno cada uno, Litri y Camino; pero quedaron bien compensados con el primero y el último —dos bombones—, que permitieron cortar una oreja a Litri y dos a Camino. Para Jaime Ostos, en cambio, no hubo la menor compensación. Sus dos toros presentaron dificultades y peligros como para llevar de cabeza al lucero del alba y, sin embargo, Jaime se peleó con ellos usando excelentes y sabias maneras a la par que de rochaba un valor como para poner en línea de combate a una docena de toreros. No tuvo gran suerte al matar —él, tan justamente acreditado como matador—; pero el público, percatado del mérito de su labor, le premió con vuelta al ruedo en cada uno de sus marrajos enemigos.

## PRATS, DIEZ Y COMPANIA

No es una razón social, es el enunciado de quienes tuvieron a cargo la retransmisión en directo de las mencionadas corridas: Matías Prats, locutor; Ramón Díez, realizador, y los cámaras, cuyos nombres desconozco. Todos cumplieron, a mi parecer, muy bien con su cometido nada fácil. Creo que el realizador estuvo más acertado el segundo día que el primero, porque dio

más ambiente, recogiendo planos de las reacciones del público en momentos que no cortaba nada importante de lo que al tiempo sucedía en el ruedo. Los cámaras, porque dieron a Díez tomas adecuadas para elegir a gusto. Y Matías Prats, punto y aparte.

Se dice, y tengo entendido que tal es el criterio de Televisión Española, que los locutores han de ser parcos en palabras, puesto que los telespectadores «ya ven» lo que pasa. Matías Prats recibió algunos telegramas pidiéndole aún más palabras. Pues bien, mi telegrama es éste, y digo: Cuando las palabras son justas y adecuadas, son variadas, de buen gusto y se pronuncian correctamente, no sobran nunca. Si además se piensa que la inmensa mayoría de la audiencia apenas ha visto o no ha visto jamás corridas de toros, es necesario que se diga tanto como dijo Prats con su buen lenguaje y su clásica y magnífica prosodia, para aclararles lo mucho que ignoran de nuestra Fiesta. Para algunos fue generoso en la estimación de cuanto acaeció en ambas corridas, pero ser generoso, cuando por otra parte no se falta a la verdad, es lo justo en un espectáculo como éste en el que un puñado de hombres se juegan la vida, incluso con los menguados toros del primer día. Prats, además, en la tarde del martes, tuvo la feliz idea de ofrecer la visita de los diestros a la capilla de la plaza para impetrar el favor de Dios ante la imagen de Nuestra Señora de la Caridad que en el altar figura. Por estos magníficos elementos de TVE esperamos con gusto las próximas retransmisiones desde la plaza de la Maestranza.

## VOTO A FAVOR

En «El Ruedo» tenía que ser donde se rompiera una lanza a favor del torero a caballo. Hay que tener presente, en primer lugar, que el torero a caballo fue el origen del torero a pie y que, quierase o no, va entrando actualmente en los gustos del público. La lanza la rompió Alfonso Navalón en un comentario que titula: «Seis rejoneadores. Gala y Competencia.» Se refiere a un proyecto, dos veces frustrado, de presentar en una plaza tres rejoneadores españoles frente a tres portugueses, ya que aquí como en el país hermano, los hay en abundancia suficiente para formar un cartel de primer orden, aunque las escuelas de unos y otros sean diferentes. Cita para el caso unas palabras de Conchita Cintrón. Estas: «Los portugueses son más jinetes y los españoles más toreros.» Vistos en esa «Gala-competencia de seis rejoneadores» por que aboga Navalón, el espectáculo resultaría amenísimo e interesante.

## OTRA CORRIDA PARA LA TELE

El próximo día 5 de mayo se celebrará una corrida de toros en la plaza de Alcalá de Henares, que será televisada en directo. La Empresa madrileña que tiene a su cargo la plaza se propone establecer unos precios sumamente económicos para que a poco que sea el incentivo del cartel se consiga una buena entrada. Es una medida muy conveniente, pues los toros sin público o con escaso público no acaban de entrar en situación. No debe olvidarse que son muchos y muy doctos los que dijeron que tres son los factores de la Fiesta: toros, toreros y público.

## CORDOBES QUIERE...

...ser campeón de canoa —leemos en «Dígame»— y nos preguntamos, ¿qué no querrá ser este inquieto e intrépido Manuel Benítez «Cordobés»? El caso es que el hombre se ha comprado —¿qué no se comprará?— una canoa con motor fuera borda y con ella estuvo entrenándose en aguas mediterráneas. Conduce coches y «viones», toca la guitarra, canta, estudia francés, inglés —matemáticas y gramática más o menos pardas, ya sabe— y otras muchas cosas, porque está lleno de curiosidad. El día menos pensado recibiremos la noticia de que ha adquirido una nave espacial.

## LA SUSPENSION DE TOLEDO

A no ser por la propensión o la predilección que sentimos por la plaza de las Ventas, el pasado domingo nos hubiéramos ido a Toledo y nos habríamos quedado con tres palmas de narices, es decir, sin corrida. La justificación oficial fue que el mal tiempo de días anteriores había puesto en tan mal estado el piso de los corrales de la plaza que los toros que en ellos estaban, de tanta humedad, tenían reblandecidas las pezuñas, lo que tal vez pudiera ser causa de que luego se cayeran los toros.

Endeble nos parece el argumento, pero así lo aceptamos, aunque sólo a efectos de que la idea sea tomada en cuenta por los veterinarios de todas las plazas y muestren escrúpulos semejantes para dar el visto bueno a toros encienques o fallos del necesario trapío.



## GACETILLAS

## INFANTA ISABEL

Un reparto extraordinario para el mayor de los éxitos cómicos: «PECAOS CONYUGALES» (de Juan José Alonso Millán).

## MUSICA

## III FESTIVAL DE LA OPERA

Información y venta de abonos hasta el día 24. Localidades por función, a partir día 25, en el teatro de la Zarzuela.

## LONDON'S FESTIVAL «BALLET»

## (III Festival de la Opera)

Cuatro actuaciones 27 a 30 abril. Abonos hasta el día 24. Localidades sueltas a partir día 25, teatro de la Zarzuela.

## TEATROS

**ALCAZAR.** — (2212252.) 7 y 11: Compañía de revistas Zorri-Santos, en El guardia y el taxista. (¡Fabuloso éxito!)

**ARLEQUIN.** — (San Bernardo, 5.) (Teléfono 2475131.) Todos los días, 7 tarde y 11 noche: Arturo Serrano presenta un auténtico gran éxito, Lola, su novio... y yo (de Emilio Romero). Con Angel Picazo, Sonia Bruno, Eduardo Martínez, Angeles Puchol y José Navarro. (Más de 125 representaciones triunfales.)

**ARNICHES.** — (Cedaceros, 7.) (Teléfono 2224991.) 7 y 11: Berta Riaza, Ricardo Lucía, presentan, Historia en Irkutsk (de Arbuzow, adaptación de A. Olaso). Con Luchy Soto, Ramón Durán, José Martín. Colaboración de Ana María Noé. (La primera obra rusa actual representada en España.)

**BEATRIZ.** — (Teléfono 2253108.) (Nacional de Cámara.) Hoy jueves, 7 tarde: Festival 11 noche: Proceso por la sombra de un burro (de Friedrich Dürrenmatt). Por el Teatro Estudio de Madrid. (Últimas semanas.)

**BELLAS ARTES.** — (2324437.) (Director: José Tamayo.) 7 y 10,45: Milagros Leal, en La Celestina (de Rojas; revisión, Alejandro Casona). José Rubio, Esperanza Grases, María José Goyanes y Gabriel Llop (en «Sempromio»). (Dirección escénica: José Osuna.) (Mañana viernes, 400 representaciones.)

**CALDERON.** — 7, 10,45, Compañía de revistas Tony Leblanc: Yo me llevo el gato al agua. (Despáchase con cinco días, sin aumento.)

**CLUB.** — (Bajos Palacio de la Música.) 7, 11: Compañía Amparo Baró, en Angela María (de Arniches y Abati). Con Carlos Muñoz, Vicente Ros, Florinda Chico y la colaboración de Manuel Díaz González. (Director: Víctor Andrés Catena.) (¡La comedia madrileña más divertida de Arniches!) Domingo, 4,30: 60 pesetas butaca.

**COMEDIA.** — 7 y 11: Una comedia musical interpretada y dirigida por Alberto Closas, con Conchita Velasco, El cumpleaños de la tortuga. (Hoy, 171-172 representaciones.)

**COMICO.** — 7, 11, Compañía Manolo Codeso: Yo quiero, o Andanzas de un pobre chico (de don Carlos Arniches). (Homenaje a su centenario. ¡Divertidísima!)

**ESLAVA.** — (2311964.) 7 y 10,45: Compañía Paco Martínez Soria presenta Bonaparte quiere vivir tranquilo (en versión libre de José María Pemán). ¡Sonrisas, risas, carcajadas!, en una nueva creación de Paco Martínez Soria.

**ESPAÑOL.** — Hoy jueves, 7 y 11: La dama duende (de Calderón de la Barca). Por María Fernanda d'Ocón, Antonio Ferrandis, Manuel Gallardo, Montserrat Carulla, Margarita García Ortega, Enrique Cerro, Joaquín Molina y Miguel Angel. (Dirección escénica: José Luis Alonso.) Horario de las funciones: Lunes, martes y miércoles, 7 tarde; jueves, viernes y sábados, 7 y 11; domingos, 4 tarde (precios populares, 35 pesetas) y 7 tarde.

**GOYA.** — 6,45 tarde y 10,45: Mary Carrillo y Enrique Diosdado, en ¿Quién teme a Virginia Woolf? (de Edward Albee). (Director: José Osuna.) (Últimas semanas.)

**INFANTA ISABEL.** — (2214778.) 7 tarde y 11 noche: Arturo Se-

rrano presenta ¡un gran acontecimiento cómico, Pecados conyugales (de Juan José Alonso Millán). Con un reparto extraordinario de primerísimas figuras cómicas: José Alfayate, Mari Carmen Prendes, Aurora Redondo, José Sazatornill «Saza», Rafaela Aparicio, Alberto Font y Erasmo Pascual, en los principales papeles. (Dirección: Mario Antolín.) («Uno de los mayores éxitos cómicos de los últimos años», Arcadio Baquero, «El Alcázar».)

**LARA.** — (2211631.) ¡En su octavo mes de éxito! Compañía Alejandro Casona. 7 y 11: Ismael Merlo, Josefina Güell, en Las tres perfectas casadas (de Casona). Con Rafael Navarro. (Director: Cayetano Luca de Tena.) (Pronto, 500 representaciones.)

**LATINA.** — (Revistas Colsada.) 7 y 11: Lina Morgan, Juanito Navarro, presentación de la vedette italiana Angela, en la revista cómica Dos maridos para mí. Tito Medrano, Manena Algara y un alarde espectacular de mujeres.

**LOPE DE VEGA.** — Compañía Marifé de Triana presenta: La Niña de Aguilucero. (Todos los días, 7 tarde y 10,45 noche.)

**MARAVILLAS.** — 7 tarde y 11 noche: Esperanza Roy presenta compañía revistas, con Antonio Casal y Alfonso del Real, en ¡Usted sí que vale!. Actuación Hiram's «Ballet».

**MARIA GUERRERO.** — (2317694.) Hoy jueves, 6,45 tarde y 10,45 noche: Homenaje a don Ramón del Valle Inclán en el primer centenario de su nacimiento, con Aguila de blasón. (Dirección: Adolfo Marsillach.) Horario de las funciones: Lunes, martes y miércoles, 6,45 tarde; jueves, viernes y sábados, 6,45 tarde y 10,45 noche; domingo, 4 tarde (función popular, 35 pesetas butaca) y 7 tarde. Por la longitud del espectáculo se suplica la puntual asistencia.

**MARQUINA.** — (Prim, 11.) (Teléfono 2318467.) ¡Quinto mes triunfal! 7 y 11: Compañía Amparo Soler Leal-Guillermo Marin, en La zapatera prodigiosa (de Federico García Lorca). Domingo, función 4,30, precios especiales.

**MARTIN.** — (Teléfono 2316393.) 7 tarde y 10,45 noche: Compañía Celia Gámez, con el sainete musical A las diez, en la cama estás (de Muñoz Román, música de los maestros Cabrera y Moraleda). Intérpretes: Celia Gámez, Pepe Bárcenas, Paquito Cano, Diana y la colaboración extraordinaria de Manolito Díaz. (Despáchase localidades con tres días.)

**REINA VICTORIA.** — 7, 11: Amalia de la Torre, en Tía, déjanos... dormir (adaptación, Conchita Montes). Con el primer actor Pedro Osinaga, Teresa del Río, José Sacristán, Mari Carmen Yepes, José Montijano, intervención de Irene Daina (como «Nadette»). (Dirección: José María Morera.) (¡El elenco más divertido de los últimos años!)

**VALLE INCLAN.** — (Torre Madrid.) (2411389.) 7, 11: Juguetes para un matrimonio (de Alfonso Paso).

## CIRCO

**CIRCO PRICE HALL.** — (Teléfono 2314607.) 6,45 tarde y 10,30 noche: Feijoo y Castilla presentan a la excepcional figura del cine español Marujita Díaz, en el gran superspectáculo musical De Madrid, al cielo. Con Angel de Andrés, Javier Fleita, Eva Miller, Luis S. Polack «Tip» y más de 150 artistas. (Dirección: Fernanado de la Vega. Coreografía: Alberto Portillo.) (Apto para todos los públicos.) (Localidades con cinco días de antelación.)

**CIRCO ROMA.** — Presenta el nuevo y sensacional programa 1966 de Circo y Fieras, instalado en El Pradillo (prolongación General Mola). 7,30 y 10,30: Leones, caballos, chimpancés, poneyes, trapecios, malabaristas, acróbatas, payasos. Dos pistas. Sensacional programa. Sábado, 4,30 tarde, infantil, con reparto de juguetes por el chimpancé «Cantinflas».

**CIRCO KRON.** — (Instalado Plaza Castilla.) (Teléfono 2794481.) (Línea autobuses: 27. Tranvías: 70-74, y Metro.) Hoy, 4,30, infantil especial, con lluvia de juguetes. 7,30 y 10,30: ¡La 1.ª Olimpiada Mundial del Circo! ¡Veinticinco atracciones internacionales!

les! ¡Más de 100 artistas en pista! Fieras y la más extensa y completa variación circense. (Taquillas, abiertas de 11 a 2 y de 5 en adelante.) (Última semana.) (Domingo día 24, despedida.)

## CINE INFANTIL

**BILBAO.** — 4 (infantil): La venganza del Zorro. (Tolerada.) (Butaca, 12,50.)

**CAPITOL.** — 4,30 tarde (sesión especial infantil): Un demonio con ángel. (Precios, 17 y 10 pesetas.)

**CAPRI.** — Hoy (sesión infantil), 4: La furia de los vikingos. (Precio, 8 y 6 pesetas.)

**CINEMA ESPAÑA.** — 4 tarde (sesión especial infantil): El avión secuestrado. (Precios, desde 4 pesetas.)

**CONCEPCION.** — 4 (programa infantil; de 4 a 7 pesetas): Los rebeldes de San Antonio.

**CONDE DUQUE.** — 4,15 (sesión especial infantil): El rayo desintegrador. (Butaca, 20 pesetas.)

**COPACABANA.** — 4 tarde (sesión infantil): Los amantes del desierto. (Precios, 7,50 y 6 pesetas.)

**CRISTAL.** — Hoy, sesión especial infantil: El extraño caso de Willy. (5 pesetas.)

**FIGARO.** — 4 (especial infantil): Maldición amarilla. (Butaca, 15 pesetas.)

**GALILEO.** — 4 (sesión especial infantil): El hombre que caminaba despacio (Gila). (Butaca, 6 pesetas.)

**GAYARRE.** — 4 (especial infantil): Un león en mi cama. (Butaca, 15 pesetas.)

**OLIMPIA.** — 4 tarde (sesión infantil): El halcón solitario. (Precio, 4 pesetas.)

**PEÑALVER.** — 4 (especial infantil): Aventuras de Ivanhoe, Tesoro de Katay, Inteligente molinero, Aventura en el bosque. (Butaca, 6 pesetas.)

**RIVIERA.** — 4 tarde (sesión especial infantil): Montaña sin ley. (Butaca, 6 pesetas.)

**VOZ.** — Hoy (sesión infantil), 4: Aventuras de Ivanhoe. (Precio único, 8 pesetas.)

**CINE CONDE DUQUE**  
EXITO DE  
«EL RAYO DESINTEGRADOR»  
APTA MENORES  
TODOS LOS DIAS, 4,15 TARDE

## CINES

**ALBENIZ CINERAMA.** — 5,30 y 9,30: La historia más grande jamás contada. (Technicolor. Cinemascope apto todos los públicos.) Dado el largo metraje del programa se ruega puntualidad. Domingos y festivos, 10,45 mañana, función especial.

**ALCALA-PALACE.** — El espía que surgió del frío.

**ALCANTARA.** — Bailando llegó el amor y Ana Suck.

**ALEXANDRA.** — Brazos de terciopelo.

**AMAYA.** — Sonrisas y lágrimas.

**AMAYA.** — El tesoro del castillo.

**APOLLO.** — Yo y los hombres de cuarenta años y Este perro mundo.

**ARGUELLES CINEMA.** — El más «chic». 7, 10,30: Misión secreta (Rock Hudson, Claudia Cardinale).

**ASTUR.** — Morir en España y Ipress.

**AVENIDA.** — (2217571.) 7 y 10,30: Flint, agente secreto (James Gurn, Lee J. Comm). (Cinemascope, color de lujo.)

**AZUL.** — Sol de verano y El tren.

**BAHIA.** — Tres hombres buenos y Viento en las velas.

**BARCELO.** — 4,15, 7, 10,30: Mary Poppins (Julie Andrews, Dick Van Dike). (Tolerada.)

**BECERRA.** — Jandro y La fugitiva del ring.

**BECQUER.** — Yo y los hombres de cuarenta años y Este perro mundo.

**BELLAS ARTES.** — Operación trueno.

**BENAVENTE.** — La banda del terror y Apartate, cariño.

**BENLILURE.** — 7, 10,30: Trampa para un espía (Robert Vaughn, Patricia Crowley).

**BILBAO.** — La ciudad no es para mí.

**BRISTOL.** — Operación trueno.

**BULEVAR.** — Viento en las velas.

**CALIFORNIA.** — Joaquín Murieta y Duelo en el mar.

**CALLAO.** — 7, 10,30: Ciudadano Kane (Orson Welles). (Mayores catorce años.)

**CANCILLER.** — Pal Joey.

**CANDELEJAS.** — Sangre en Indochina y Brazos de terciopelo.

**CAPITOL.** — 7, 10,30: Misión secreta (Rock Hudson, Claudia

Cardinale). (Technicolor, panavision.)

**CAPRI.** — (2521069.) 4,30: Piso de Iona (Elvis Presly) e Ipress (Michael Caine, Nigel Green). (Mayores catorce años.)

**CARLOS III.** — Pal Joey.

**CARLTON.** — Cuatro gángsters de Chicago.

**CARRETAS.** — 10 mañana: Historias de la Televisión, Ella y sus maridos.

**CARTAGO.** — (2577023.) 7, 10,30: Brazos de terciopelo (Ann Margaret, Michael Parks). (Technicolor.)

**CERVANTES.** — El gran juego y La diosa de fuego.

**CIUDAD LINEAL.** — El código del hampa y La diosa de fuego.

**COLISEUM.** — 7, 10,30: Una llamada a las doces (Maximilian Schell, Ingrid Thulin, Samantha Eggar). (¡Lo más sensacional del momento!)

**CONCEPCION.** — Morir en España y Ipress.

**CONDE DUQUE.** — El rayo desintegrador.

**CONDE DUQUE.** — El tormento y el éxtasis.

**CONSULADO.** — Pal Joey.

**COPACABANA.** — Tres sargentos bengalíes y Dinero en llamas.

**CHUECA.** — Cerca de las estrellas y Marnie la ladrona.

**DOS DE MAYO.** — 4,30: San Francisco Story, Ipress. (Mayores de catorce años.)

**EL ESPANOLETO.** — 7, 10,30: El espía que surgió del frío.

**ESPRONCEDA.** — Rica guapa y casadera y La diosa de fuego.

**EUROPA.** — Las hijas de la noche y Una trompeta lejana.

**FANTASIO.** — Lola espejo oscuro.

**FELIPE II.** — El verdugo y Treinta y seis horas.

**FIGARO.** — Lola, espejo oscuro.

**FLORIDA.** — Morir en España y Ipress.

**FUENCARRAL.** — 7, 10,30: Trampa para un espía (Robert Vaughn, Luciana Paluzzi). (Technicolor.) (Dieciocho años.)

**GALILEO.** — Los años jóvenes y Refugio de criminales.

**GAYARRE.** — Un león en mi cama.

**GRANADA.** — Yo y los hombres de cuarenta años y Este perro mundo.

**GRAN VIA.** — 7, 10,30: El espía que surgió del frío.

**IBIZA.** — La familia y uno más y La última batalla de los apaches.

**IDEAL.** — 4,30: Espías en Beirut (Richard Harrison). (Color.) (Mayores dieciocho años.) (Pasos: 4,30, 6,30, 8,30, 10,30.)

**IMPERIAL.** — 10 mañana: Complementos y Trampa para un espía (Robert Vaughn, Patricia Crowley).

**IMPERIO.** — Trampa para Catalina y El duque negro.

**INFANTAS.** — Viento en las velas.

**JORGE JUAN.** — Viento en las velas.

**KURSAL.** — Mujeres en su defensa y Estambul 65.

**LIDO.** — Operación trueno.

**LUCHANA.** — 7 y 10,30: Espías en Beirut (Richard Harrison). (Cinemascope-Color.)

**LUX.** — Tres sargentos bengalíes y Uncas, el fin de una raza.

**MADRID.** — 7, 10,15: El padrecito (Cantinflas). (Technicolor.) (Tolerada.) (6.º mes.)

**MAGALLANES.** — 4: Llanto por un bandido y Una trompeta lejana.

**MARVI.** — Espías en Beirut.

**METROPOLITANO.** — Relevo para un pistolero y Operación matrimonio.

**MOLA.** — Aquellos chalcados en sus locos cacharros.

**MONACO.** — (Teléfono 2157499.) 4,30: Brazos de terciopelo. (Color.)

**MONTERA.** — La diosa de fuego.

**MONTECARLO.** — 4,30: San Francisco Story (Joel MacCrea, Yvonne de Carlo) e Ipress (Michael Caine, Nigel Green). (Mayores catorce años.)

**MONUMENTAL.** — 4,30: Un italiano en la Argentina (Vittorio Gassman, Silvana Pampanini).

**MORASOL.** — Relevo para un pistolero y Operación matrimonio.

**MURILLO.** — Fuga desesperada y La reina del Nido.

**MUNOZ SECA.** — (2315141.) 10: Llanto por un bandido y Una trompeta lejana.

**NARVAEZ.** — Rica, guapa y casadera y La diosa de fuego.

**NIZA.** — Una yanqui en el harén y La dama de Beirut.

**ODEON.** — Operación trueno.

**OPORTO.** — La conquista del Oeste.

**ORAA.** — Fuga en el Trópico y El terror de las chicas.

**PALACE.** — Fifi la Plume.

**PALACIO DEL CINE.** — Brazos de terciopelo.

**PALACIO DE LA MUSICA.** — 4,15, 7, 10,30: Mary Poppins (Julie Andrews, Dick Van Dike). (Tolerada.)

**PALAFIX.** — Pampa salvaje.

**PAVON.** — Relevo para un pistolero y Operación matrimonio.

**PAZ.** — 7, 10,30: El misterioso señor Van Eyck (Technicolor.) (Spartaco Santoni, Teré Velázquez).

quez). (Mayores dieciocho años.)

**PEÑALVER.** — Operación matrimonio.

**PEZ.** — Yo y los hombres de cuarenta años y Este perro mundo.

**PLEYEL.** — La trampa del dinero y Guerra con cuartel.

**POMPEYA.** — Fifi la Plume.

**POSTAS.** — Yo y los hombres de cuarenta años y Este perro mundo.

**PRINCESA.** — Operación trueno.

**PRINCIPE PIO.** — Relevo para un pistolero y Operación matrimonio.

**PROGRESO.** — La ciudad no es para mí.

**PROYECCIONES (Cinemascope).** — 6,30, 10: La carrera del siglo. (Technicolor.) (Apto para todos los públicos.)

**REAL CINEMA.** — Donde están los espías.

**REGIO.** — Pal Joey.

**REX.** — (2471237.) Continua de 11 a 6. Numeradas, 7 tarde, 10,45 noche: Terror en el espacio.

**RIALTO.** — 7 y 10,30: Lola, espejo oscuro (Emma Penella, Carlos Estrada, Manolo Gómez Bur).

**RICHMOND.** — Ciudadano Kane.

**RIVIERA.** — Fiebre en la sangre y No me mandes flores.

**ROSALES.** — Un león en mi cama.

**ROXY «A».** — Pal Joey.

**ROXY «B».** — My Fair Lady.

**SAINZ DE BARANDA.** — Relevo para un pistolero y Operación matrimonio.

**SAN CARLOS.** — 5: Yo y los hombres de cuarenta años y Este perro mundo. (Color.)

**SAN DIEGO.** — Una moneda con aureola y El último homicidio.

**SAN MIGUEL.** — 7, 10,30: La mentirosa (Catherine Spaak).

**SAN REMO.** — El vengador de California y Uncas el fin de una raza.

**SOL.** — 10 mañana: El signo del Zorro y La familia y uno más. (Tolerado.)

**SORRENTO.** — Tres hombres buenos y Viento en las velas.

**TIVOLI.** — Un león en mi cama.

**TORRE DE MADRID.** — (2471657.) 7, 10,30: Donde están los espías (David Niven, Françoise Dorléac).

**UNIVERSAL CINEMA.** — (Totalmente reformado.) Continua, 6,30: Brazos de terciopelo (Ann Margaret). (Eastmancolor.)

**VALLEHERMOSO.** — La clave del enigma y La diosa de fuego.

**VELAZQUEZ.** — La ciudad no es para mí.

**VERGARA.** — Operación trueno.

**VERSALES.** — Los lirios del valle y El coronel Von Ryan.